The Collection Book



RAK
PORCELAIN

THE POWER OF CHOICE

RAK
PORCELAIN

TABLE OF CONTENTS

6 ABOUT US

6 WARRANTY

8 CARE GUIDELINES

12 ESENCIA NEW

- 14 Between
- 20 Between Coloured
- 28 Between Ivoris
- 35 Rihla

43 DIGI NEW

53 RAK EARTH

- 55 Argila
- 61 Baantna
- 64 Ghera
- 67 Tero

73 LE BALLET

- 75 Bravura
- 85 Cloud
- 91 Fedra
- 101 Feelings NEW
- 111 Pose
- 115 Spectra

125 RAKSTONE

- 127 Ease
- 137 Ease Selva NEW
- 146 Ease Spring & Summer
- 150 Kerrazzo
- 152 Krush
- 158 Spot

172 FUSION

- 173 Aztek
- 178 Chef's Fusion
- 185 Cliché
- 191 Edge
- 197 Fire
- 202 Fractal
- 206 Genesis Mat
- 212 Impala & Ruby
- 217 Karbon
- 223 Kintzoo
- 226 Lea
- 231 Neofusion
- 240 Neofusion Mellow
- 243 Shale
- 249 Splendour
- 256 Twirl
- 262 Vintage
- 267 Wild
- 270 Woodart

273 SUGGESTIONS

- 275 Amaze
- 278 Appeal
- 281 Ashore
- 283 Chill
- 285 Create
- 288 Picked
- 291 Shaped
- 294 Shared
- 296 Staged
- 298 Swirls

303 IVORIS

- 305 Allspice
- 311 Anna
- 318 Aurea

TABLE OF CONTENTS

325 B.Concept
327 Banquet
342 Barista
345 Buffet
350 Classic Gourmet
359 Core
371 Fine Dine
380 Giro
387 Hospital & Healthcare
391 Lyra
398 Mazza
404 Metropolis
408 Minimax
418 Nano
423 Nordic
429 Rondo
433 Sensate
435 Ska

443 POLARIS

445 Access
456 Charm
463 Delissea
465 Evolution
471 Moon
480 Orion
482 Zamma

485 CUTLERY

487 Anna
491 Aphéa
495 Baguette
498 Banquet
502 Caïkos
506 Classik
509 Contour
512 Fine
515 Kampton
518 Nano
521 Nawaï
524 Orsa
528 Rezzo
531 Savoury
533 Sleek
535 Sparkle
538 Stilla
541 Tassili

544 GLASSWARE

547 Bangkok Bliss
550 Desire
552 Hong Kong Hip
555 Rims
558 Rims Orient
560 Shanghai Soul
564 Tokyo Temptation
566 Classic
568 Lexington
571 Madison
574 San Marino
576 Santé
579 Connexion

583 EPIC

585 Hide
588 Roks
592 Sensation
597 Sketches

603 OPULENCE

605 Antic
610 Golden & Pure Ultra
615 Metalfusion
625 Pebbles & Cobbles
632 Platinum

ABOUT US

En

RAK Porcelain acts as a partner to leaders in all hospitality categories who are in search of excellence and are convinced that the tableware adds value to their table and to their guest experience. If one of our collections sets off a culinary work perfectly, or if the design of a table service inspires the preparation of the dish, our mission has been successful. The table then becomes an art. Practical in use and highly aesthetic, this is what describes the essence of RAK Porcelain.

From our headquarters in Bettembourg, Luxembourg, we supply dinnerware, cutlery & glassware to the entire European market. RAK Porcelain is a one-stop global tabletop solution provider for hospitality professionals in search of excellence and innovation. Linked to a solid worldwide distribution structure, we rely on a network of experts and operators specializing in tableware to serve you wherever and whenever you desire.

De

RAK Porzellan ist Partner der führenden gastronomischen Trendsetter, die wie wir, von der Wertschöpfung der Tischkultur für die Gastronomie überzeugt sind. „Das Auge isst mit“! Wenn eine unserer Kollektionen ein kulinarisches Meisterwerk einrahmt oder unser Design die Präsentation der Gerichte inspiriert, haben wir unsere Mission erfüllt. Die gastronomische Tafel wird dann tatsächlich zur „essbaren Kunst“.

Von unserem Hauptsitz in Bettembourg, Luxemburg, aus beliefern wir den gesamten europäischen Markt mit Tafelgeschirr, Essbesteck und Glaswaren. RAK Porzellan versteht sich als Komplettanbieter von Tafelprodukten für Gastronomie und Hotellerie und bietet Lösungen für alle, die auf der Suche nach Qualität und Innovation sind. Dank unserer soliden, weltweiten Vertriebsstruktur können wir uns auf ein Netz von Fachleuten und auf Tischkultur spezialisierte Unternehmen stützen, um Sie zu beraten, wo und wann immer Sie es wünschen.

WARRANTY

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE

Lifetime ANTI-CHIP GUARANTEE

En

RAK Porcelain and its distribution networks offer you a limited warranty covering chipping for several collections (contact your dealer for more details). All items covered by our 5-year or lifetime edge chipping guarantee will have an icon next to them on their corresponding catalogue listing.

We will replace any of those items that have rim chips, on the condition that the complaint is addressed within the valid time frame of its date of purchase. This warranty is only valid for the normal use of the products. The warranty does not cover breakage or damage arising from misuse or non-ordinary use of our products.

De

GARANTIE

RAK Porzellan und seine Vertriebsstrukturen bieten Ihnen für mehrere Kollektionen eine eingeschränkte Garantie für Kantenabsplitterung (kontaktieren Sie Ihren Händler für weitere Details). Alle Artikel, die durch unsere 5-Jahres oder unsere lebenslange Garantie für Kantenabsplitterungen abgedeckt sind, sind im entsprechenden Katalog mit einem Symbol gekennzeichnet.

Einzelne Artikel mit Kantenabsplitterung werden ersetzt, wenn die Beschwerde innerhalb des gültigen Zeitrahmens ab dem Kaufdatum eingereicht wird. Diese Garantie gilt nur für den alltäglichen Gebrauch der Produkte. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Brüche oder Schäden, die durch Missbrauch oder nicht alltäglichen Gebrauch unserer Produkte entstehen.

Fr

RAK Porcelaine est le partenaire des leaders de la gastronomie, constamment en quête de l'excellence dans leur catégorie. Comme eux, nous sommes conscients de la valeur ajoutée des arts de la table auprès de la clientèle. Lorsque l'une de nos collections encadre une œuvre culinaire à merveille, ou lorsque le design d'un service de table inspire la préparation des mets, notre mission est accomplie. La table devient alors véritablement un art… qui se déguste. Proposer aux chefs une porcelaine à la fois pratique d'utilisation et esthétique, voilà très exactement le résultat de notre passion.

Depuis notre siège social à Bettembourg, au Luxembourg, nous fournissons de la vaisselle, des couverts et des verres à l'ensemble du marché européen. RAK Porcelaine offre aux professionnels en quête d'innovation et d'excellence une solution complète pour habiller leur table. Liée à une solide structure de distribution au niveau mondial, nous nous appuyons sur un réseau d'experts et d'opérateurs spécialisés dans les arts de la table afin de vous servir où et quand vous le désirez.

Es

RAK Porcelain actúa como socio de actores líderes de todas las categorías del sector de la hostelería, que buscan la excelencia y que están convencidos de que la vajilla añade valor a su mesa y a la experiencia de sus clientes. Si una de nuestras colecciones impulsa a la perfección una creación culinaria o si el diseño de un servicio de mesa inspira la preparación del plato, nuestra misión habrá sido todo un éxito. Cuando ocurre eso, la mesa se convierte en arte. La esencia de RAK Porcelain se podría describir como practicidad en el uso y estética cuidada.

Desde nuestra sede central en Bettembourg (Luxemburgo), suministramos vajillas, cuberterías y cristalerías a todo el mercado europeo. RAK Porcelain suministra soluciones integrales para la mesa a los profesionales de la hostelería que buscan la excelencia y la innovación. Gracias a nuestra sólida estructura de distribución en todo el mundo, podemos confiar en una red de expertos y operadores especializados en vajillas para atenderle donde y cuando lo necesite.

It

RAK Porcelain è il partner ideale per i leader di tutte le categorie nel settore dell'ospitalità che cercano l'eccellenza sapendo che un servizio di stoviglie può conferire un valore aggiunto alla tavola e all'esperienza del cliente. Se una delle nostre collezioni riesce a dare il giusto risalto a un'opera culinaria o se il design di un servizio ispira la creazione di un piatto, abbiamo centrato il nostro obiettivo. La tavola diventa così un'opera d'arte. Grande praticità di utilizzo ed elevato valore estetico: è questa l'essenza di RAK Porcelain.

Dalla nostra sede centrale di Bettembourg, in Lussemburgo, forniamo stoviglie, posate e bicchieri all'intero mercato europeo. RAK Porcelain è un fornitore globale capace di offrire soluzioni per la tavola a 360° e di soddisfare così le esigenze dei professionisti del settore in cerca di eccellenza e innovazione. Possiamo contare su una solida struttura di distribuzione mondiale e su una rete di esperti e operatori specializzati nel settore delle stoviglie che ci permettono di servire al meglio i nostri clienti sempre e ovunque.

Fr

GARANTIE

RAK Porcelaine et ses réseaux de distribution vous offrent une garantie limitée couvrant les ébréchures sur plusieurs collections (prière de contacter votre revendeur pour de plus amples informations). Tous les articles couverts par notre garantie ébréchures de 5 ans ou notre garantie à vie sont signalés par un logo sur les pages du catalogue.

Nous remplacerons tout article présentant des ébréchures sur le rebord, à condition que la réclamation nous soit adressée dans les 5 ans à compter de la date d'achat. Cette garantie est uniquement valable en cas d'utilisation normale des produits. La garantie ne couvre pas le bris ou les dommages résultant d'une utilisation abusive ou non-ordinaire de nos produits.

Es

GARANTÍA

RAK Porcelain y sus redes de distribución ofrecen una garantía limitada, que cubre las melladuras de varias colecciones (póngase en contacto con su distribuidor para obtener más información). En el listado correspondiente del catálogo, figurará un icono junto a los artículos incluidos en nuestra garantía por melladuras en bordes, que cubre 5 años o toda la vida útil del producto.

Sustituiremos todos aquellos productos que sufran melladuras en los bordes a condición de que la reclamación se presente dentro del plazo válido, contado desde la fecha de compra. Esta garantía solo es válida para el uso normal de los productos. La garantía no cubre roturas ni daños derivados del uso indebido o la utilización de los productos para fines distintos de los normales.

It

GARANZIA

RAK Porcelain e le sue reti di distribuzione offrono una garanzia limitata contro la scheggiatura per diverse collezioni (contattare il proprio rivenditore per maggiori dettagli). Tutti gli articoli coperti da garanzia di 5 anni o a vita contro la scheggiatura sono contraddistinti da un simbolo nel rispettivo catalogo.

Provvederemo a sostituire gli articoli che presentano scheggiature lungo il bordo, a condizione che il reclamo venga presentato entro i limiti di tempo previsti dalla data dell'acquisto. Questa garanzia è valida solo per il normale utilizzo dei prodotti. La garanzia non copre la rottura o il danneggiamento derivanti da un uso improprio o non ordinario dei nostri prodotti.

CARE GUIDELINES

En

DINNERWARE

Our products are manufactured to resist high temperatures without undergoing any alterations. All of our products are therefore dishwasher & microwave-oven friendly unless stated otherwise. With the exception of certain items, it is however not recommended to use any of the plates in the oven.

Special attention is required when purchasing products from the Opulence collection. The Opulence range is not suitable for any type of oven use: it must strictly not be placed in a conventional oven, microwave or under a salamander grill. The Platinum series of this collection is also the only series that is not dishwasher safe, please only handwash the articles of this series and do not use abrasive pads.

In case of doubt, please do not hesitate to get in touch with your local dealer.

CUTLERY

Immediately wash your metalware under running water after use, as stains will develop quickly if salty components and acids contained in food are not removed. Steam and condensation due to hot water cause staining and premature corrosion, which is why cutlery should be dried as soon as possible to remove all traces of water. Ensure that the blades of knives placed in the cutlery holder do not touch other metal utensils, so that stains and damage by other items can be avoided.

Stains, stubborn dirt and corrosions can be easily removed with a scouring sponge. Wash cutlery separately and avoid contact with other metalware as cutlery gets rusted in dishwashers due to corroded materials such as screws or rivets from saucepans or frying pans.

De

GESCHIRR

Unsere Produkte sind so gefertigt, dass sie hohen Temperaturen standhalten. Alle unsere Produkte sind daher spülmaschinen- und mikrowellengeeignet, sofern nicht ausdrücklich anders angegeben. Mit Ausnahme bestimmter Artikel ist es jedoch nicht empfohlen, die Teller im Backofen zu verwenden.

Besondere Sorgfalt ist beim Kauf von Produkten aus der Opulence-Kollektion geboten. Die Kollektion Opulence ist nicht für den Einsatz im Ofen geeignet: Sie darf auf keinen Fall in einen herkömmlichen Backofen, in die Mikrowelle oder unter einen Salamander-Grill gestellt werden. Die Serie Platinum dieser Kollektion ist auch die einzige Serie, die nicht spülmaschinenfest ist, bitte waschen Sie die Artikel dieser Serie nur von Hand ab und verwenden Sie keinen Scheuerschwamm.

Im Zweifelsfall wenden Sie sich bitte an Ihren Händler vor Ort.

BESTECK

Waschen Sie Ihr Metallbesteck nach dem Gebrauch unter fließendem Wasser ab, da sich schnell Flecken auf dem Besteck bilden, wenn salzige Bestandteile und Säuren, die in den Speisen enthalten sind, nicht entfernt werden. Dampf und Kondenswasser verursachen Flecken und vorzeitige Korrosion. Besteck sollte so schnell wie möglich abgetrocknet werden, um alle Spuren von Wasser zu entfernen. Achten Sie darauf, dass die Klingen von Messern, die in den Besteckhalter eingelegt werden, nicht mit anderen Metallgegenständen in Berührung kommen, damit Flecken und Beschädigungen durch andere Gegenstände vermieden werden können.

Flecken, hartnäckiger Schmutz und Korrosion lassen sich leicht mit einem Scheuerschwamm entfernen. Waschen Sie Besteck separat und vermeiden Sie den Kontakt mit anderem Metallgeschirr, da Besteck in der Spülmaschine durch korrodierte Materialien wie Schrauben oder Nieten von Töpfen oder Pfannen verrostet.

Fr

VAISSELLE

Nos produits ont des caractéristiques qui leur permettent de résister aux températures élevées sans altérer leur constitution. Tous nos produits résistent donc aux passages au four à micro-ondes et au lave-vaisselle, sauf indication contraire. Hormis certains articles identifiés, il n'est pas recommandé d'utiliser les plats pour la cuisson dans les fours.

Une attention particulière est requise lors de l'achat d'articles de la collection Opulence. Les articles de cette gamme ne sont pas compatibles pour la cuisson : ils ne doivent pas être utilisés dans un four classique, un four à micro-ondes, ni placés sous la salamandre. La série Platinum est également la seule série de cette collection qu'il est déconseillé de laver au lave-vaisselle, il est donc préférable de privilégier le nettoyage à la main pour ces articles.

En cas de doute, prenez contact avec votre revendeur.

Es

VAJILLA

Nuestros productos se fabrican para que resistan altas temperaturas sin sufrir alteraciones. Por lo tanto, todos nuestros productos se pueden lavar en lavavajillas y utilizar en microondas, salvo que se indique lo contrario. No obstante, salvo algunos artículos concretos, no se recomienda utilizar los platos en el horno.

Debe prestar especial atención cuando adquiera productos de la colección Opulence. La gama Opulence no es adecuada para su utilización en ningún tipo de horno: no debe colocar, en ningún caso, las piezas de esta gama en un horno convencional, en un microondas ni en una salamandra. La serie Platinum de esta colección es la única que no se puede utilizar en lavavajillas. Lávela a mano solamente y no use esponja abrasiva.

Si tiene alguna duda, puede ponerse en contacto con su distribuidor local.

It

STOVIGLIE

I nostri prodotti sono realizzati per resistere alle alte temperature senza subire alterazioni. Tutti i nostri prodotti sono quindi lavabili in lavastoviglie e adatti all'uso nel forno a microonde, se non diversamente indicato. Tuttavia, ad eccezione di determinati articoli, si sconsiglia di utilizzare i piatti in forno.

L'acquisto di prodotti della collezione Opulence richiede particolare attenzione. La gamma Opulence non è adatta a nessun tipo di utilizzo in forno: i prodotti non devono assolutamente essere posti in un forno tradizionale, a microonde o sotto la griglia di una salamandra. La serie Platinum è l'unica di questa collezione che è sconsigliato lavare in lavastoviglie, quindi è preferibile lavare questi articoli a mano, non utilizzando spugne abrasive.

In caso di dubbi, contattare il proprio rivenditore locale.

COUVERTS

Après utilisation, des taches peuvent se développer rapidement si les couverts ne sont pas débarrassés des composants salifères ou acides contenus dans les aliments. La vapeur d'eau chaude et la condensation d'eau peuvent également provoquer des taches et de la corrosion prématurée, il convient d'éliminer toute trace d'humidité au plus vite en essuyant les couverts dès que possible. De plus, assurez-vous que les lames de couteaux placées dans le panier à couverts ne touchent pas les autres ustensiles en métal, ainsi, les taches peuvent être évitées et les lames des couteaux ne seront pas endommagées par d'autres articles.

Les taches, la saleté tenace ou la corrosion peuvent être facilement éliminées avec une éponge abrasive. Lavez les couverts séparément et évitez tout contact avec d'autres articles en métal, car les couverts sont attaqués par la rouille présente dans le lave-vaisselle provenant de matériaux corrodés tels que les vis ou rivets des casseroles ou poêles.

CUBIERTOS

Lave los utensilios de metal después de cada uso ya que las manchas aparecen enseguida si no se eliminan los componentes salados o los ácidos de los alimentos. El vapor y la condensación que genera el agua caliente provocan manchas y corrosión prematura, por lo que debe secar la cubertería lo antes posible para eliminar todos los restos de agua. Asegúrese de que las hojas de los cuchillos no tocan otros utensilios de metal cuando están colocados en el soporte para cubiertos. De este modo, se evitan las manchas y los daños provocados por otros utensilios.

Las manchas, la suciedad difícil y la corrosión se puede eliminar fácilmente con un estropajo. Lave la cubertería por separado y evite el contacto con otros utensilios metálicos, ya que los cubiertos se oxidan en los lavavajillas a causa de los materiales corroídos como los tornillos o los remaches de las cacerolas y las sartenes.

POSATE

Dopo l'uso lavare gli articoli in metallo con acqua corrente, poiché gli elementi salati e gli acidi contenuti negli alimenti possono macchiare rapidamente le posate se non vengono rimossi. Il vapore e la condensa dovuti all'acqua calda provocano macchie e corrosione prematura; si consiglia quindi di asciugare le posate il prima possibile per rimuovere ogni traccia d'acqua. Assicurarsi che le lame dei coltelli posizionati nel portaposate non tocchino altri utensili in metallo, in modo da evitare macchie e danneggiamenti provocati da altri oggetti.

Macchie, sporcizia ostinata e corrosioni possono essere facilmente rimosse con una spugna abrasiva. Lavare le posate separatamente ed evitare il contatto con altri articoli in metallo, perché le posate si arrugginiscono in lavastoviglie a causa di materiali corrosi come viti o rivetti di pentole o padelle.

En

GLASSWARE

Our crystalline and soda lime glasses are commercial dishwasher safe. The glasses should be placed on the top rack of the dishwasher next to similar sized glasses to prevent breakage. Harsh detergents damage the shine of the glasses and should therefore not be used. After the cycle is completed, open the dishwasher to let the steam escape and take the glasses out of the dishwasher to avoid watermarks. The glasses should be left to fully drain on a linen towel before they can be used again so that sudden thermal shocks can be avoided.

To maintain the natural shine of the glasses, it is very important to polish each glass. Use linen or microfiber cloths which were washed without fabric softener and have a neutral smell – one to hold the glass and one to dry the glass. Always lift glasses by their stem or foot. Start by polishing the glass base and the stem. Then use your left hand to cradle the bowl and polish it with your right hand.

De

GLÄSER

Alle unsere Kristall- und Kalk-Soda-Gläser sind für die Verwendung in gewerblichen Geschirrspülern geeignet. Die Gläser sollten im obersten Fach des Geschirrspülers neben Gläsern ähnlicher Größe platziert werden, damit sie nicht beschädigt werden. Aggressive Reinigungsmittel beschädigen den Glanz der Gläser und sollten daher nicht verwendet werden. Nach Beendigung des Spülvorgangs öffnen Sie den Geschirrspüler, damit der Dampf entweichen kann, und nehmen Sie die Gläser aus dem Geschirrspüler, um Wasserflecken zu vermeiden. Lassen Sie die Gläser auf einem Leinentuch vollständig abtropfen, bevor Sie sie wiederverwenden, um plötzliche Temperaturschocks zu vermeiden.

Um den natürlichen Glanz der Gläser zu erhalten, ist es sehr wichtig, jedes Glas zu polieren. Verwenden Sie Leinen- oder Mikrofasertücher, die ohne Weichspüler gewaschen wurden und einen neutralen Geruch haben - eines zum Halten des Glases und eines zum Trocknen des Glases. Heben Sie die Gläser immer am Stiel oder am Fuß an und beginnen Sie mit dem Polieren des Glassockels und des Stiels. Dann fassen Sie die Glasschale mit der linken Hand an und polieren Sie mit der rechten Hand.

Fr

VERRERIE

Nos verres en cristallin et nos verres sodocalciques peuvent être nettoyés au lave-vaisselle. Groupez les verres de tailles similaires et placez les dans le panier supérieur du lave-vaisselle pour éviter la casse. Il convient d'éviter les détergents agressifs afin de conserver la brillance des verres. Une fois le cycle de nettoyage complètement terminé, ouvrez la porte du lave-vaisselle pour permettre à la vapeur de s'échapper et sortez les verres pour éviter les taches d'eau. Laissez les verres s'égoutter et sécher sur un torchon en lin avant de les utiliser à nouveau et ainsi éviter les chocs thermiques.

Afin de garantir la brillance naturelle des verres, nous vous recommandons de polir les verres à l'aide de torchons en lin ou en microfibre qui ont été lavés sans adoucissant – un pour tenir le verre et l'autre pour le sécher. Tenez toujours les verres par leur pied. Commencez par polir la base et le pied, utilisez ensuite la main gauche pour accueillir le calice et polissez-le avec la main droite.

Es

VASOS

Nuestras copas de vidrio y cristal se pueden utilizar con seguridad en lavavajillas comerciales. Las copas se deben colocar en la bandeja superior del lavavajillas junto a otras de tamaño similar para impedir las roturas. Los detergentes agresivos deterioran el brillo de las copas y, por lo tanto, no deben utilizarse. Después de un ciclo completo, abra el lavavajillas para que salga el vapor y saque las copas del lavavajillas para evitar las marcas de agua. Las copas se deben dejar secar completamente sobre un paño de lino para poder volver a utilizarlas, ya que de este modo se evitan los contrastes térmicos bruscos.

A fin de mantener el brillo natural de las copas, es muy importante abrillantarlas. Use paños de lino o microfibra que no se hayan lavado con suavizante y que tengan un olor neutro. Un paño para sujetar la copa y otro para secarla. Sujete siempre las copas por el fuste o la base. Comience dando brillo a la base de la copa y al fuste. Después, use la mano izquierda para sujetar el cáliz y abrillántelo con la mano derecha.

It

BICCHIERI

I nostri bicchieri in vetro sodo-calcico e cristallo sono lavabili nelle lavastoviglie commerciali. Si consiglia di posizionare i bicchieri nel cestello superiore della lavastoviglie accanto a bicchieri di dimensioni simili per evitare che si rompano. I detersivi aggressivi deteriorano la brillantezza dei bicchieri, per cui se ne sconsiglia l'utilizzo. Al termine del ciclo aprire la lavastoviglie per far uscire il vapore ed estrarre i bicchieri per evitare la formazione di segni dell'acqua. Si consiglia di far sgocciolare completamente i bicchieri su un panno di lino prima di utilizzarli nuovamente, in modo da evitare shock termici improvvisi.

È molto importante lucidare ogni bicchiere per preservarne la brillantezza naturale. Utilizzare panni in lino o microfibra lavati senza l'uso di ammorbidenti e con odore neutro: usarne uno per reggere il bicchiere e un altro per asciugarlo. Sollevare sempre i bicchieri dallo stelo o dal piede. Iniziare a lucidare il bicchiere dalla base e dallo stelo e proseguire utilizzando la mano sinistra per reggere la coppa e la mano destra per lucidarla.

For more information on the Product Care guidelines, please visit our website by scanning this QR-Code.

Scannen Sie diesen QR-Code, um weitere Informationen zu den Richtlinien für die Produktpflege zu erhalten.

Pour de plus amples informations sur les précautions d'emploi de nos produits, veuillez consulter notre site internet en scannant le QR-code suivant.

Si desea obtener más información sobre las directrices de mantenimiento de los productos, visite nuestro sitio web escaneando este código QR.

Per maggiori informazioni sulle istruzioni di manutenzione dei prodotti è possibile visitare il nostro sito web utilizzando il seguente QR-Code.

www.rakporcelain.com

Esencia

14 Between
20 Between coloured
28 Between Ivoris
35 Rihla


Esencia
Stories of Earth

Between



Porcelain: REANNDC26

EN

Between the shadow and the light, Between unveils the timeless elegance of black and white. Four patterns, four expressions,one harmony: the subtle dialogue of contrasts.

DE

Zwischen Schatten und Licht offenbart Between die zeitlose Eleganz von Schwarz und Weiß.Vier Muster, vier Ausdrucksformen, eine Harmonie: der feine Dialog der Kontraste

ES

Entre la sombra y la luz, Between revela la elegancia atemporal del blanco y negro. Cuatro motivos, cuatro expresiones, una sola armonía: el diálogo sutil de los contrastes.

FR

Entre l'ombre et la lumière, Between révèle l'élégance intemporelle du noir et du blanc. Quatre motifs, quatre expressions, une seule harmonie : le dialogue subtil des contrastes.

IT

Tra ombra e luce, Between svela l'eleganza senza tempo del bianco e nero. Quattro motivi, quattro espressioni, un'unica armonia: il sottile dialogo dei contrasti.

BETWEEN **NEW**

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30 cm / Ht. 2 cm
Ø 11 13/16” / Ht. 13/16”

6

BTFP30SC
BTFP30SCBK
BTFP30NA
BTFP30NABK



Ø 28 cm / Ht. 2 cm
Ø 10 5/8'' / Ht. 13/16''

12

BTFP27SC
BTFP27SCBK
BTFP27NA
BTFP27NABK



Ø 23 cm / Ht. 2 cm
Ø 9 1/16'' / Ht. 13/16''

12

BTFP23SC
BTFP23SCBK
BTFP23NA
BTFP23NABK



Ø 15 cm / Ht. 1 cm
Ø 5 7/8'' / Ht. 3/8''

24

BTFP15SC
BTFP15SCBK
BTFP15NA
BTFP15NABK

DEEP PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 26 cm / Ht. 4 cm / Cont. 78 cl
Ø 10 1/4” / Ht. 1 9/16” / Cont. 26.37 oz

12

BTDP26SC
BTDP26SCBK
BTDP26NA
BTDP26NABK



Ø 21 cm / Ht. 4 cm / Cont. 44 cl
Ø 8 1/4'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 14.88 oz

12

BTDP21SC
BTDP21SCBK
BTDP21NA
BTDP21NABK



Ø 17 cm / Ht. 4 cm / Cont. 27 cl
Ø 6 11/16'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 9.13 oz

24

BTDP17NASC
BTDP17SCBK
BTDP17NA
BTDP17NABK





BETWEEN **NEW**

OVAL PLATE
Teller oval - Assiette ovale - Plato oval - Piatto ovale



L 34 cm / Ht. 2 cm
L 13 3/8” / Ht. 13/16”

6

- BTOP34SC
- BTOP34SCBK
- BTOP34NA
- BTOP34NABK

L 32 cm / Ht. 1 cm
L 12 5/8” / Ht. 3/8”

12

- BTOP32SC
- BTOP32SCBK
- BTOP32NA
- BTOP32NABK

OVAL DEEP PLATE
Platte oval tief - Plat ovale creux - Fuente oval hondo - Piatto ovale fondo



L 30 cm / Ht. 2 cm / Cont. 114 cl
L 11 13/16” / Ht. 13/16” / Cont. 38.55 oz

6

- BTOP30SC
- BTOP30SCBK
- BTOP30NA
- BTOP30NABK

L 24 cm / Ht. 1 cm
L 9 7/16” / Ht. 3/8”

6

- BTODP24SC
- BTODP24SCBK
- BTODP24NA
- BTODP24NABK

EXTRA DEEP PLATE
Teller extra tief - Assiette extra creuse - Plato extra hondo - Piatto extra fondo



Ø 17 cm / Ht. 5 cm / Cont. 40 cl
Ø 6 11/16” / Ht. 2” / Cont. 13.53 oz

12

- BTXDP17SC
- BTXDP17SCBK
- BTXDP17NA
- BTXDP17NABK

BETWEEN **NEW**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 13 cm / Ht. 6 cm / Cont. 38 cl Ø 5 1/8” / Ht. 2 3/8”/ Cont. 12.85 oz	12	BTBW38SC BTBW38SCBK BTBW38NA BTBW38NABK
Ø 9.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 22 cl Ø 3 3/4” / Ht. 2 3/8”/ Cont. 7.44 oz	12	BTBW22SC BTBW22SCBK BTBW22NA BTBW22NABK
Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 15 cl Ø 13 3/8” / Ht. 2 3/8” / Cont. 5.07 oz	24	BTBW15SC BTBW15SCBK BTBW15NA BTBW15NABK



BETWEEN **NEW**

BUTTER DISH
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz

12

- BTCU23MSC
- BTCU23MSCBK
- BTCU23MNA
- BTCU23MNABK

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz

12

- BTCU23MSC
- BTCU23MSCBK
- BTCU23MNA
- BTCU23MNABK

Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/8” / Ht. 2 3/4”/ Cont. 5.07 oz

12

- BTCU15MSC
- BTCU15MSCBK
- BTCU15MNA
- BTCU15MNABK

Ø 7 cm / Ht. 6 cm / Cont. 09 cl
Ø 2 3/4” / Ht. 2 3/8” / Cont. 3.04 oz

12

- BTCU09MSC
- BTCU09MSCBK
- BTCU09MN
- BTCU09MNABK

COFFEE CUP
Kaffeetasse -Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz

12

- BTCU23MSC
- BTCU23MSCBK
- BTCU23MNA
- BTCU23MNABK

Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/8” / Ht. 2 3/4”/ Cont. 5.07 oz

12

- BTCU15MSC
- BTCU15MSCBK
- BTCU15MNA
- BTCU15MNABK

Ø 7 cm / Ht. 6 cm / Cont. 09 cl
Ø 2 3/4” / Ht. 2 3/8” / Cont. 3.04 oz

12

- BTCU09MSC
- BTCU09MSCBK
- BTCU09MN
- BTCU09MNABK

BETWEEN **NEW**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 14 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/2” / Ht. 13/16”

12

- BTSA14SC
- BTSA14SCBK
- BTSA14NA
- BTSA14NABK

Ø 15 cm / Ht. 1 cm
Ø 5 7/8” / Ht. 3/8”

12

- BTSA15SC
- BTSA15SCBK
- BTSA15NA
- BTSA15NABK

LONG SAUCER
Langer Unterteller - Soucoupe longue - Platillo largo - Piattino lungo



L 25 cm / Ht. 1 cm
L 9 13/16” / Ht. 3/8”

12

- BTLSA25SC
- BTLSA25SCBK
- BTLSA25NA
- BTLSA25NABK





Between coloured

EN

Between Colored unveils the poetry of pigments, turning every plate into a canvas of expression.

DE

Between Colored enthüllt die Poesie de Pigmente und verwandelt jeden Teller in eine Leinwand des Ausdrucks.

ES

Between Colored revela la poesía de los pigmentos, convirtiendo cada plato en un lienzo de expresión.

FR

Entre l'ombre et la lumière, Between révèle l'élégance intemporelle du noir et du blanc. Quatre motifs, quatre expressions, une seule harmonie : le dialogue subtil des contrastes.

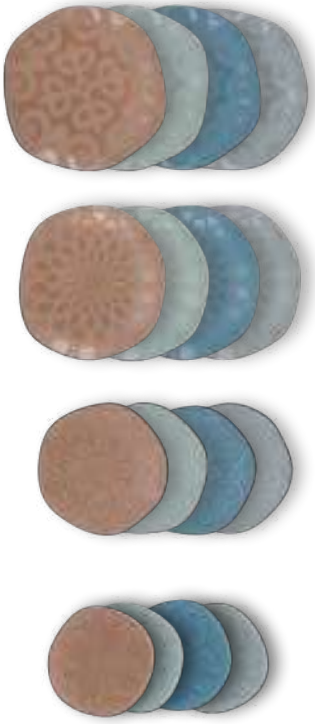
IT

Between Colored svela la poesia dei pigmenti, trasformando ogni piatto in una tela di espressione.

BETWEEN COLOURED **NEW**

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30 cm / Ht. 2 cm Ø 11 13/16” / Ht. 13/16”	6	BTFP30FIV1 BTFP30ERV1 BTFP30WTV1 BTFP30SPV1
Ø 28 cm / Ht. 2 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 13/16''	12	BTFP27FIV2 BTFP27ERV2 BTFP27WTV2 BTFP27SPV2
Ø 23 cm / Ht. 2 cm Ø 9 1/16'' / Ht. 13/16''	12	BTFP23FIV3 BTFP23ERV3 BTFP23WTV3 BTFP23SPV3
Ø 15 cm / Ht. 1 cm Ø 5 7/8'' / Ht. 3/8''	24	BTFP15FIV4 BTFP15ERV4 BTFP15WTV4 BTFP15SPV4

DEEP PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 26 cm / Ht. 4 cm / Cont. 78 cl Ø 10 1/4” / Ht. 1 9/16” / Cont. 26.37 oz	12	BTDP26FIV7 BTDP26ERV7 BTDP26WTV7 BTDP26SPV7
Ø 21 cm / Ht. 4 cm / Cont. 44 cl Ø 8 1/4'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 14.88 oz	12	BTDP21FIV6 BTDP21ERV6 BTDP21WTV6 BTDP21SPV6
Ø 17 cm / Ht. 4 cm / Cont. 27 cl Ø 6 11/16'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 9.13 oz	24	BTDP17FIV5 BTDP17ERV5 BTDP17WTV5 BTDP17SPV5

BETWEEN COLOURED **NEW**

EXTRA DEEP PLATE
Teller extra tief - Assiette extra creuse - Plato extra hondo - Piatto extra fondo

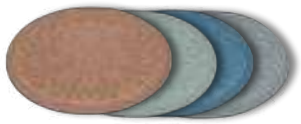


Ø 17 cm / Ht. 5 cm / Cont. 40 cl
Ø 6 11/16” / Ht. 2” / Cont. 13.53 oz

12

BTXDP17FIV4
BTXDP17ERV4
BTXDP17WTV4
BTXDP17SPV4

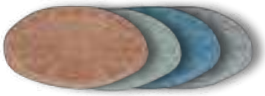
OVAL PLATE
Teller oval - Assiette ovale - Plato oval - Piatto ovale



L 34 cm / Ht. 2 cm
L 13 3/8” / Ht. 13/16”

6

BTDP26FIV7
BTDP26ERV7
BTDP26WTV7
BTDP26SPV7

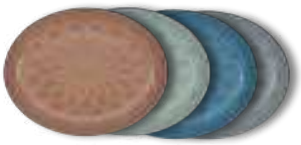


L 32 cm / Ht. 1 cm
L 12 5/8” / Ht. 3/8”

12

BTDP21FIV6
BTDP21ERV6
BTDP21WTV6
BTDP21SPV6

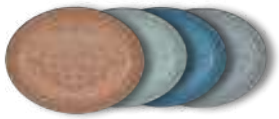
OVAL DEEP PLATE
Platte oval tief - Plat ovale creux - Fuente oval hondo - Piatto ovale fondo



L 30 cm / Ht. 2 cm / Cont. 114 cl
L 11 13/16” / Ht. 13/16” / Cont. 38.55 oz

6

BTDP26FIV7
BTDP26ERV
BTDP26WTV7
BTDP26SPV7



L 24 cm / Ht. 1 cm
L 9 7/16” / Ht. 3/8”

6

BTDP26FIV7
BTDP26ERV7
BTDP26WTV7
BTDP26SPV7



BETWEEN COLOURED **NEW**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 13 cm / Ht. 6 cm / Cont. 38 cl
Ø 5 1/8” / Ht. 2 3/8”/ Cont. 12.85 oz

12

BTBW38FIV3
BTBW38ERV3
BTBW38WTV3
BTBW38SPV3



Ø 9.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 22 cl
Ø 3 3/4” / Ht. 2 3/8”/ Cont. 7.44 oz

12

BTBW22FIV3
BTBW22ERV3
BTBW22WTV3
BTBW22SPV3



Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 15 cl
Ø 13 3/8” / Ht. 2 3/8” / Cont. 5.07 oz

24

BTBW15FIV3
BTBW15ERV3
BTBW15WTV3
BTBW15SPV3



BETWEEN COLOURED **NEW**

BUTTER DISH
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz

12

BTBD09WTV7
BTBD09FIV7
BTBD09ERV7
BTBD09SPV7

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz

12

BTCU23MWTV3
BTCU23MFIV3
BTCU23MERV3
BTCU23MSPV3

Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/8” / Ht. 2 3/4”/ Cont. 5.07 oz

12

BTCU15MWTV3
BTCU15MFIV3
BTCU15MERV3
BTCU15MSPV3

Ø 7 cm / Ht. 6 cm / Cont. 09 cl
Ø 2 3/4” / Ht. 2 3/8” / Cont. 3.04 oz

12

BTCU09MWTV3
BTCU09MFIV3
BTCU09MERV3
BTCU09MSPV3

COFFEE CUP
Kaffeetasse -Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz

12

BTCU23WTV3
BTCU23FIV3
BTCU23ERV3
BTCU23SPV3

Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/8” / Ht. 2 3/4”/ Cont. 5.07 oz

12

BTCU15WTV3
BTCU15FIV3
BTCU15ERV3
BTCU15SPV3

Ø 7 cm / Ht. 6 cm / Cont. 09 cl
Ø 2 3/4” / Ht. 2 3/8” / Cont. 3.04 oz

12

BTCU09WTV3
BTCU09FIV3
BTCU09ERV3
BTCU09SPV3

BETWEEN COLOURED **NEW**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 14 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/2” / Ht. 13/16”

12

- BTSA14WTV3
- BTSA14FIV3
- BTSA14ERV3
- BTSA14SPV3

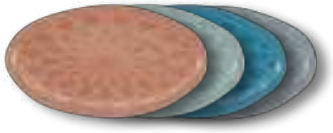


Ø 15 cm / Ht. 1 cm
Ø 5 7/8” / Ht. 3/8”

12

- BTSA15WTV3
- BTSA15FIV3
- BTSA15ERV3
- BTSA15SPV3

LONG SAUCER
Langer Unterteller - Soucoupe longue - Platillo largo - Piattino lungo



L 25 cm / Ht. 1 cm
L 9 13/16” / Ht. 3/8”

12

- BTLSA25WTV2
- BTLSA25FIV2
- BTLSA25ERV2
- BTLSA25SPV2





Between Ivoris



EN

Inspired by travel, Rihla evokes distant horizons and patterns that tell stories from afar. Each piece becomes an invitation to discover.

DE

Inspiriert von der Reise, ruft **Rihla** ferne Horizonte und Muster hervor, die Geschichten aus anderen Welten erzählen. Jedes Stück wird zu einer Einladung zur Entdeckung

ES

Inspirada en el viaje, **Rihla** evoca horizontes lejanos y motivos que cuentan historias de otros lugares. Cada pieza se convierte en una invitación a descubrir.

FR

Inspirée par le voyage, **Rihla** évoque des horizons lointains et des motifs qui racontent des histoires venues d'ailleurs. Chaque pièce devient une invitation à la découverte.

IT

Ispirata dal viaggio, Rihla evoca orizzonti lontani e motivi che raccontano storie di altrove. Ogni pezzo diventa un invito alla scoperta.

BETWEEN IVORIS **NEW**

FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30 cm / Ht. 2 cm Ø 11 13/16” / Ht. 13/16”	6	BTFP30
Ø 28 cm / Ht. 2 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 13/16''	12	BTFP27
Ø 23 cm / Ht. 2 cm Ø 9 1/16'' / Ht. 13/16''	12	BTFP23
Ø 15 cm / Ht. 1 cm Ø 5 7/8'' / Ht. 3/8''	24	BTFP15

DEEP PLATE
Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 26 cm / Ht. 4 cm / Cont. 78 cl Ø 10 1/4” / Ht. 1 9/16” / Cont. 26.37 oz	12	BTDP26
Ø 21 cm / Ht. 4 cm / Cont. 44 cl Ø 8 1/4'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 14.88 oz	12	BTDP21
Ø 17 cm / Ht. 4 cm / Cont. 27 cl Ø 6 11/16'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 9.13 oz	24	BTDP17

EXTRA DEEP PLATE
Teller extra tief - Assiette extra creuse - Plato extra hondo - Piatto extra fondo



Ø 17 cm / Ht. 5 cm / Cont. 40 cl Ø 6 11/16” / Ht. 2” / Cont. 13.53 oz	12	BTXDP17

OVAL PLATE
Teller oval - Assiette ovale - Plato oval - Piatto ovale



L 34 cm / Ht. 2 cm L 13 3/8” / Ht. 13/16”	6	BTDP26
L 32 cm / Ht. 1 cm L 12 5/8” / Ht. 3/8”	12	BTDP21

BETWEEN IVORIS **NEW**

OVAL DEEP PLATE
Platte oval tief - Plat ovale creux - Fuente oval hondo - Piatto ovale fondo



L 30 cm / Ht. 2 cm / Cont. 114 cl L 11 13/16” / Ht. 13/16” / Cont. 38.55 oz	6	BTDP26
L 24 cm / Ht. 1 cm L 9 7/16” / Ht. 3/8”	6	BTDP26

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 13 cm / Ht. 6 cm / Cont. 38 cl Ø 5 1/8” / Ht. 2 3/8”/ Cont. 12.85 oz	12	BTBW38
Ø 9.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 22 cl Ø 3 3/4” / Ht. 2 3/8”/ Cont. 7.44 oz	12	BTBW22
Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 15 cl Ø 13 3/8” / Ht. 2 3/8” / Cont. 5.07 oz	24	BTBW15



BETWEEN IVORIS **NEW**

BUTTER DISH
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz	12	BTBD09

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz	12	BTCU23M
Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl Ø 3 1/8” / Ht. 2 3/4”/ Cont. 5.07 oz	12	BTCU15M
Ø 7 cm / Ht. 6 cm / Cont. 09 cl Ø 2 3/4” / Ht. 2 3/8” / Cont. 3.04 oz	12	BTCU09MW

COFFEE CUP
Kaffeetasse -Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl Ø 3 9/16” / Ht. 3 1/8”/ Cont. 7.78 oz	12	BTCU23
Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl Ø 3 1/8” / Ht. 2 3/4”/ Cont. 5.07 oz	12	BTCU15
Ø 7 cm / Ht. 6 cm / Cont. 09 cl Ø 2 3/4” / Ht. 2 3/8” / Cont. 3.04 oz	12	BTCU09

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino





Ø 14 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/2” / Ht. 13/16”	12	BTSA14
Ø 15 cm / Ht. 1 cm Ø 5 7/8” / Ht. 3/8”	12	BTSA15

BETWEEN IVORIS **NEW**

LONG SAUCER
Langer Unterteller - Soucoupe longue - Platillo largo - Piattino lungo



L 25 cm / Ht. 1 cm
L 9 13/16” / Ht. 3/8”

12

BTLSA25

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ht. 8.5 cm / Cont. 36 cl
Ht. 3 3/8”/ Cont. 12 oz

12

BTMG36

MUG WITHOUT HANDLE
Becher ohne Henkel - Mug sans anse Mug sin asa - Mug senza manici



Ht. 8.5 cm / Cont. 36 cl
Ht. 3 3/8”/ Cont. 12 oz

12

BTMG36M



BETWEEN IVORIS **NEW**

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ht. 8 cm / Cont. 10 cl Ht. 3 1/8”/ Cont. 3.5 oz	12	BTJU10
Ht. 9.5 cm / Cont. 20 cl Ht.3 3/4”/ Cont. 7 oz	12	BTJU20
Ht. 13 cm / Cont. 30 cl Ht. 5 1/8”/ Cont. 10 oz	6	BTJU30

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ht. 10 cm / Cont. 20 cl Ht. 4”/ Cont. 7 oz	12	BTSU20

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ht. 14 cm / Cont. 40 cl Ht. 5 1/2”/ Cont. 14 oz	6	BTCP40

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ht. 12.6 cm / Cont. 35 cl Ht. 5’/ Cont. 12 oz	6	BTTP35



Rihla



EN

Inspired by travel, Rihla evokes distant horizons and patterns that tell stories from afar. Each piece becomes an invitation to discover.

DE

Inspiriert von der Reise, ruft **Rihla** ferne Horizonte und Muster hervor, die Geschichten aus anderen Welten erzählen. Jedes Stück wird zu einer Einladung zur Entdeckung

ES

Inspirada en el viaje, **Rihla** evoca horizontes lejanos y motivos que cuentan historias de otros lugares. Cada pieza se convierte en una invitación a descubrir.

FR

Inspirée par le voyage, **Rihla** évoque des horizons lointains et des motifs qui racontent des histoires venues d'ailleurs. Chaque pièce devient une invitation à la découverte.

IT

Ispirata dal viaggio, Rihla evoca orizzonti lontani e motivi che raccontano storie di altrove. Ogni pezzo diventa un invito alla scoperta.

RIHLA - Fleur NEW

DEEP PLATE

tiefer Teller - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 20 cm / Ht. 4 cm / Cont. 73 cl Ø 7 7/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 24.68 oz	6	NODP20FL
Ø 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 97 cl Ø 9 1/16” / Ht. 1 9/16” / Cont. 32.80 oz	6	NODP23FL
Ø 27 cm / Ht. 4 cm / Cont. 140 cl Ø 10 5/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 47.34 oz	6	NODP27FL

FLAT PLATE WITH RIM

flacher Teller mit Rand - Assiette plate avec bord - Plato llano con borde - Piatto piano con bordo



Ø 24 cm / Ht. 2 cm Ø 9 7/16” / Ht. 13/16”	6	NOFP24FL
Ø 28 cm / Ht. 3 cm Ø 11” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP28FL
Ø 32 cm / Ht. 3 cm Ø 12 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP32FL

RIMLESS FLAT PLATE / LID

Teller flach ohne Rand / Deckel - Assiette plate sans aile / Couvercle - Plato llano sin ala / Tapa - Piatto piano senza falda / Coperchio



Ø 12 cm / Ht. 2 cm / Cont. 11 cl Ø 4 3/4” / Ht. 13/16” / Cont. 3.72 oz	12	NOLD12FL
Ø 14 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/2” / Ht. 13/16”	12	NOLD14FL
Ø 16 cm / Ht. 2 cm Ø 6 5/16” / Ht. 13/16”	12	NOLD16FL
Ø 20 cm / Ht. 3 cm Ø 7 7/8” / Ht. 1 3/16”	12	NOLD20FL
Ø 23 cm / Ht. 3 cm Ø 9 3/64” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD23FL
Ø 27 cm / Ht. 3 cm Ø 10 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD27FL

RIHLA - Damask NEW

DEEP PLATE

tiefer Teller - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 20 cm / Ht. 4 cm / Cont. 73 cl Ø 7 7/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 24.68 oz	6	NODP20DA
Ø 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 97 cl Ø 9 1/16” / Ht. 1 9/16” / Cont. 32.80 oz	6	NODP23DA
Ø 27 cm / Ht. 4 cm / Cont. 140 cl Ø 10 5/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 47.34 oz	6	NODP27DA

FLAT PLATE WITH RIM

flacher Teller mit Rand - Assiette plate avec bord - Plato llano con borde - Piatto piano con bordo



Ø 24 cm / Ht. 2 cm Ø 9 7/16” / Ht. 13/16”	6	NOFP24DA
Ø 28 cm / Ht. 3 cm Ø 11” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP28DA
Ø 32 cm / Ht. 3 cm Ø 12 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP32DA

RIMLESS FLAT PLATE / LID

Teller flach ohne Rand / Deckel - Assiette plate sans aile / Couvercle - Plato llano sin ala / Tapa - Piatto piano senza falda / Coperchio



Ø 12 cm / Ht. 2 cm / Cont. 11 cl Ø 4 3/4” / Ht. 13/16” / Cont. 3.72 oz	12	NOLD12DA
Ø 14 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/2” / Ht. 13/16”	12	NOLD14DA
Ø 16 cm / Ht. 2 cm Ø 6 5/16” / Ht. 13/16”	12	NOLD16DA
Ø 20 cm / Ht. 3 cm Ø 7 7/8” / Ht. 1 3/16”	12	NOLD20DA
Ø 23 cm / Ht. 3 cm Ø 9 3/64” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD23DA
Ø 27 cm / Ht. 3 cm Ø 10 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD27DA

RIHLA - Riviera NEW

DEEP PLATE

tiefer Teller - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 20 cm / Ht. 4 cm / Cont. 73 cl Ø 7 7/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 24.68 oz	6	NODP20RV
Ø 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 97 cl Ø 9 1/16” / Ht. 1 9/16” / Cont. 32.80 oz	6	NODP23RV
Ø 27 cm / Ht. 4 cm / Cont. 140 cl Ø 10 5/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 47.34 oz	6	NODP27RV

FLAT PLATE WITH RIM

flacher Teller mit Rand - Assiette plate avec bord - Plato llano con borde - Piatto piano con bordo



Ø 24 cm / Ht. 2 cm Ø 9 7/16” / Ht. 13/16”	6	NOFP24RV
Ø 28 cm / Ht. 3 cm Ø 11” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP28RV
Ø 32 cm / Ht. 3 cm Ø 12 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP32RV

RIMLESS FLAT PLATE / LID

Teller flach ohne Rand / Deckel - Assiette plate sans aile / Couvercle - Plato llano sin ala / Tapa - Piatto piano senza falda / Coperchio



Ø 12 cm / Ht. 2 cm / Cont. 11 cl Ø 4 3/4'' / Ht. 13/16” / Cont. 3.72 oz	12	NOLD12RV
Ø 14 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/2'' / Ht. 13/16''	12	NOLD14RV
Ø 16 cm / Ht. 2 cm Ø 6 5/16'' / Ht. 13/16”	12	NOLD16RV
Ø 20 cm / Ht. 3 cm Ø 7 7/8” / Ht. 1 3/16”	12	NOLD20RV
Ø 23 cm / Ht. 3 cm Ø 9 3/64” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD23RV
Ø 27 cm / Ht. 3 cm Ø 10 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD27RV

RIHLA - Solea NEW

DEEP PLATE

tiefer Teller - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 20 cm / Ht. 4 cm / Cont. 73 cl Ø 7 7/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 24.68 oz	6	NODP20SL
Ø 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 97 cl Ø 9 1/16” / Ht. 1 9/16” / Cont. 32.80 oz	6	NODP23SL
Ø 27 cm / Ht. 4 cm / Cont. 140 cl Ø 10 5/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 47.34 oz	6	NODP27SL

FLAT PLATE WITH RIM

flacher Teller mit Rand - Assiette plate avec bord - Plato llano con borde - Piatto piano con bordo



Ø 24 cm / Ht. 2 cm Ø 9 7/16” / Ht. 13/16”	6	NOFP24SL
Ø 28 cm / Ht. 3 cm Ø 11” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP28SL
Ø 32 cm / Ht. 3 cm Ø 12 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP32SL

RIMLESS FLAT PLATE / LID

Teller flach ohne Rand / Deckel - Assiette plate sans aile / Couvercle - Plato llano sin ala / Tapa - Piatto piano senza falda / Coperchio



Ø 12 cm / Ht. 2 cm / Cont. 11 cl Ø 4 3/4'' / Ht. 13/16'' / Cont. 3.72 oz	12	NOLD12SL
Ø 14 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/2'' / Ht. 13/16''	12	NOLD14SL
Ø 16 cm / Ht. 2 cm Ø 6 5/16'' / Ht. 13/16''	12	NOLD16SL
Ø 20 cm / Ht. 3 cm Ø 7 7/8'' / Ht. 1 3/16''	12	NOLD20SL
Ø 23 cm / Ht. 3 cm Ø 9 3/64'' / Ht. 1 3/16''	6	NOLD23SL
Ø 27 cm / Ht. 3 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 1 3/16''	6	NOLD27SL

RIHLA - Salvia NEW

DEEP PLATE

tiefer Teller - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 20 cm / Ht. 4 cm / Cont. 73 cl Ø 7 7/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 24.68 oz	6	NODP20SV
Ø 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 97 cl Ø 9 1/16” / Ht. 1 9/16” / Cont. 32.80 oz	6	NODP23SV
Ø 27 cm / Ht. 4 cm / Cont. 140 cl Ø 10 5/8” / Ht. 1 9/16” / Cont. 47.34 oz	6	NODP27SV

FLAT PLATE WITH RIM

flacher Teller mit Rand - Assiette plate avec bord - Plato llano con borde - Piatto piano con bordo



Ø 24 cm / Ht. 2 cm Ø 9 7/16” / Ht. 13/16”	6	NOFP24SV
Ø 28 cm / Ht. 3 cm Ø 11” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP28SV
Ø 32 cm / Ht. 3 cm Ø 12 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOFP32SV

RIMLESS FLAT PLATE / LID

Teller flach ohne Rand / Deckel - Assiette plate sans aile / Couvercle - Plato llano sin ala / Tapa - Piatto piano senza falda / Coperchio



Ø 12 cm / Ht. 2 cm / Cont. 11 cl Ø 4 3/4” / Ht. 13/16” / Cont. 3.72 oz	12	NOLD12SV
Ø 14 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/2” / Ht. 13/16”	12	NOLD14SV
Ø 16 cm / Ht. 2 cm Ø 6 5/16” / Ht. 13/16”	12	NOLD16SV
Ø 20 cm / Ht. 3 cm Ø 7 7/8” / Ht. 1 3/16”	12	NOLD20SV
Ø 23 cm / Ht. 3 cm Ø 9 3/64” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD23SV
Ø 27 cm / Ht. 3 cm Ø 10 5/8” / Ht. 1 3/16”	6	NOLD27SV






NEW

DIGI **NEW**

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



31 cm



31 cm

Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	DGNNPR31SU DGNNPR31CS
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	DGNNPR29SU DGNNPR29CS
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	DGNNPR27SU DGNNPR27CS
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	DGNNPR24SU DGNNPR24CS
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	DGNNPR21SU DGNNPR21CS
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	DGNNPR15SU DGNNPR15CS

SUBLIME



MIRAGE



DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 25.9 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 98 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 33 1/7 oz	12	DGNNDP26CS
Ø 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 9 1/6'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	DGNNDP23CS

DEEP PLATES WITH RIM

Assiette creuse à aile - Teller tief mit Rand - Plato hondo con ala - Piatto fondo con falda





Ø 28 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 70 cl Ø 11'' / Ht. 2 3/32'' / Cont. 23 2/3 oz	12	DGBADP28SU
Ø 26 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 77 cl Ø 10 1/4'' / Ht. 1 7/8'' / Cont. 26 oz	12	DGBADP26SU
Ø 23 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 47.5 cl Ø 9 1/16'' / Ht. 1 5/16'' / Cont. 16 oz	12	DGBADP23SU

DIGI **NEW**

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

DGBASB16SU
DGNNRB16CS

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz

DGCLSA01**

12

DG116CU23SU
DG116CU23CS

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz

DGCLSA13**

12

DG116CU08SU
DG116CU08CS

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

116CU23OC***

12

DGBASA15SU
DGCLSA01CS

Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''

116CU08OC***

12

DGBASA13SU
DGCLSA13CS

DIGI **NEW**

OVAL PLATE
Assiette ovale - Platte oval - Fuente oval - Piatto ovale

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 32 cm / W 20.2 cm / Ht. 2.8 cm L 12 5/8 / W 7 15/16 / Ht. 1 3/32''	6	DGBAOP32SU
L 26 cm / W 18.2 cm / Ht. 2.8 cm L 10 1/4 / W 7 3/16 / Ht. 1 3/32''	12	DGBAOP26SU



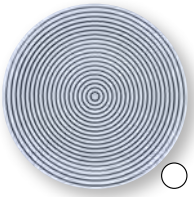


DIGI **NEW**

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



31 cm



31 cm



31 cm



31 cm

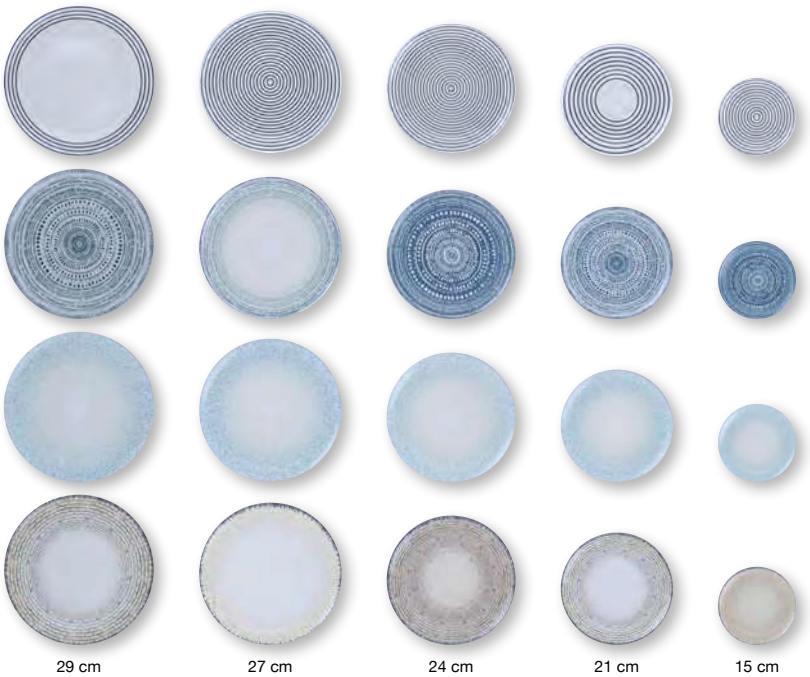
Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	DGNNPR31HP DGNNPR31MI DGNNPR31IC DGNNPR31WV
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	DGNNPR29HP DGNNPR29MI DGNNPR29IC DGNNPR29WV
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	DGNNPR27HP DGNNPR27MI DGNNPR27IC DGNNPR27WV
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	DGNNPR24HP DGNNPR24MI DGNNPR24IC DGNNPR24WV
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	DGNNPR21HP DGNNPR21MI DGNNPR21IC DGNNPR21WV
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	DGNNPR15HP DGNNPR15MI DGNNPR15IC DGNNPR15WV

○ HYPNOTIC

● MIRAGE

● INTRICATE

● WEAVE



29 cm 27 cm 24 cm 21 cm 15 cm

DIGI **NEW**

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



26 cm



26 cm



23 cm



23 cm

Ø 25.9 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 98 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 33 1/7 oz	12	DGNNDC26HP DGNNDC26MI DGNNDC26IC DGNNDC26WV
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	DGNNDP23HP DGNNDP23MI DGNNDP23IC DGNNDP23WV

HYPNOTIC

MIRAGE

INTRICATE

WEAVE



26 cm 23 cm

DIGI **NEW**

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

- DGNNRB16HP
- DGNNRB16MI
- DGNNRB16IC
- DGNNRB16WV

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz

DGCLSA02**

12

- 116CU23OC18
- 116CU23OC154
- 116CU23OC145
- 116CU23OC153

DIGI **NEW**

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz

DGCLSA13**

12

- 116CU08OC18
- 116CU08OC154
- 116CU08OC145
- 116CU08OC153

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

116CU23OC***

12

- DGCLSA02HP
- DGCLSA02MI
- DGCLSA02IC
- DGCLSA02WV

Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''

116CU08OC***

12

- DGCLSA13HP
- DGCLSA13MI
- DGCLSA13IC
- DGCLSA13WV





rak EARTH

Rak Earth

55 Argila
61 Baantna
64 Ghera
67 Tero

Argila



Porcelain: REANNDC26
Cutlery: Banquet
Glassware: Tokyo Temptation

EN

Embrace the essence of creation with Argila, which transports you back to the beginning of tableware with its sober clay look. Argila's blank canvas and raw texture inspires culinary creations filled with colours and flavour.

DE

Tauchen Sie ein in die Welt der Kreation mit Argila und lassen Sie sich in die Anfänge der Tischkultur zurückversetzen. Der schlichte Ton-Look und die raue Textur von Argila inspirieren zu kulinarischen Kreationen voller Farben und Aromen.

FR

Puisez dans l'essence même de la création avec Argila, une série à l'aspect sobre de l'argile et qui évoque les origines des arts de la table. Sa sobriété et sa texture brute inspirent des créations culinaires hautes en couleurs et en saveurs

ES

Muestre un espíritu creativo con Argila, que evoca las primeras vajillas con un aspecto sobrio de arcilla. El lienzo en blanco y la textura natural de Argila inspiran creaciones culinarias repletas de colores y sabores.

IT

Argila racchiude l'essenza della creazione. Con il suo aspetto essenziale che richiama l'argilla, ti porterà indietro nel tempo fino alle origini dei servizi da tavola. Lo stile pulito e la trama ruvida di Argila ispirano creazioni culinarie ricche di colori e sapori

ARGILA

SCALLOP PLATE
Teller festoniert - Assiette festonnée - Plato scallop - Piatto smerlato



Ø 33.1 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 13'' / Ht. 1''

Ø 22 cm
Ø 8 2/3''

6

REAGDSP33

REAGDSP33E**

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.5 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 12 4/5'' / Ht. 1''

Ø 20.7 cm
Ø 8 1/7''

6

REAFDFP33

REAFDFP33E**

RECTANGULAR SERVING PLATE
Servierteller rechteckig - Assiette à servir rectangulaire - Plato para servir rectangular - Piatto da portata rettangolare



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm
L 13 1/3'' / W 7 1/5'' / Ht. 1''

L 32.5 cm / W 17.5 cm
L 12 4/5'' / W 6 8/9''

6

REAEDRG33

REAEDRG33E**



ARGILA

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 29 cm / Ht. 2 cm Ø 11 3/7'' / Ht. 4/5''	12	REALUFP29 REALUFP29E**
Ø 26.5 cm / Ht. 2 cm Ø 10 3/7'' / Ht. 4/5''	12	REALUFP27 REALUFP27E**
Ø 23.6 cm / Ht. 1.5 cm Ø 9 2/7'' / Ht. 3/5''	12	REALUFP24 REALUFP24E**
Ø 20.5 cm / Ht. 1.5 cm Ø 8'' / Ht. 3/5''	12	REALUFP21 REALUFP21E**
Ø 18.7 cm / Ht. 1.7 cm Ø 7 1/3'' / Ht. 2/3''	24	REALUFP19 REALUFP19E**
Ø 15.7 cm / Ht. 1.6 cm Ø 6 1/6'' / Ht. 5/8''	24	REALUFP16 REALUFP16E**

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 36 cm / Ht. 5.5 cm Ø 14 1/6'' / Ht. 2 1/6''	3	REANNDP36 REANNDP36E**
Ø 29.7 cm / Ht. 5 cm / Cont. 180 cl Ø 11 2/3'' / Ht. 2'' / Cont. 60 6/7 oz	6	REANNDC30 REANNDC30E**
Ø 26.1 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 108.5 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 36 2/3 oz	12	REANNDC26 REANNDC26E**

ARGILA

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	**REANNOP36** **REANNOP36E****
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	**REANNOP32** **REANNOP32E****
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	**REANNOP26** **REANNOP26E****
L 21 cm / W 15 cm / Ht. 2.5 cm L 8 1/4'' / W 6'' / Ht. 1''	12	**REANNOP21** **REANNOP21E****

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 19.8 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 130 cl Ø 7 4/5'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 44 oz	6	**REANNRB20** **REANNRB20E****
Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz	12	**REANNRB16** **REANNRB16E****
Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz	12	**REANNBW12** **REANNBW12E****
Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**REANNBW10** **REANNBW10E****
Ø 9 cm / Ht. 4 cm / Cont. 11 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/7 oz	12	**REANNBW09** **REANNBW09E****

ARGILA

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/2 oz
REACLSA02*** | 12 | REA116CU28 | REA116CU28E**

Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz
REACLSA02*** | 12 | REA116CU23 | REA116CU23E**

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz
REACLSA13*** | 12 | REA116CU08 | REA116CU08E**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''
REA116CU28*** / REA116CU23*** / REAEAMG30M*** | 12 | REACLSA02 | REACLSA02E**

Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''
REA116CU08*** | 12 | REACLSA13 | REACLSA13E**



ARGILA

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8 cm / Ht. 10.1 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 10 1/7 oz

REACLSA02***

12

REAEAMG30H

REAEAMG30HE**

Plain
Design

HOW TO GET THE RIGHT PRODUCT REFERENCE

Example: Round flat plate, 26.5 cm, Genoa = REALUFP27**E09**

En *All products exist in the designs below.*
Add a design code after the reference from the listing to get the complete product reference.

De *Alle Artikel sind in den unten abgebildeten Designs erhältlich.*
Fügen Sie der Referenz einen Designcode hinzu, um die vollständige Produktreferenz zu erhalten.

Fr *Tous les produits existent dans les décors ci-dessous.*
Pour obtenir la référence du design souhaité, ajoutez les lettres correspondantes à la fin du code article.

Es *Todos los productos existen según los diseños inferiores.*
Añade el código, después de la referencia, para obtener la referencia completa del producto.

It *Tutti i prodotti sono disponibili nei decori sotto.*
Aggiungi il codice di design desiderato dopo il riferimento per ottenere la referenza completa del prodotto.



Epura | Genoa - **E09** | Cartagena - **E10** | Larissa - **E11**

Baantna



EN

Baantna was created with both conviviality and heritage in mind. The series invites chefs to discover the importance of sharing meals and to use traditional shapes to experiment with different cuisines and new flavour combinations.

DE

Baantna wurde mit Blick auf Geselligkeit und Tradition entwickelt und lädt Köche dazu ein, die Bedeutung des gemeinsamen Essens zu entdecken und traditionelle Formen zu nutzen, um mit verschiedenen Küchen und neuen Geschmackskombinationen zu experimentieren.

FR

Héritage et convivialité ont été les maîtres mots lors de la création de Baantna. Cette série invite les chefs à découvrir l'importance du partage, mais aussi à utiliser des pièces classiques pour expérimenter différents types de cuisine et de nouvelles associations de saveurs.

Es

Baantna se ha creado con la convivencia y la tradición en mente. Esta serie invita a los chefs a descubrir la importancia de compartir las comidas y a usar las formas tradicionales para experimentar con diferentes gastronomías y novedosas combinaciones de sabores..

IT

Baantna nasce per coniugare convivialitàe tradizione. Un invito a riscoprire l'importanza della condivisione e a usare forme tradizionali per sperimentare cucine diverse e nuovi abbinamenti di sapori

BAANTNA

THALI TRAY
Thali Platte - Plat Thali - Fuente Thali - Piatto Thali



Ø 33.4 cm / Ht. 3.7 cm / Cont. 170 cl
Ø 13 1/7'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 57 1/2 oz

2

RETINTP31
REAINTP31

THALI BOWL
Thali Schale - Bol Thali - Bol Thali - Coppetta Thali



Ø 12.5 cm / Ht. 3.1 cm / Cont. 27.5 cl
Ø 5'' / Ht. 1 2/9'' / Cont. 9 2/7 oz

12

RETINTB12
REAINTB12

Ø 7.9 cm / Ht. 3.1 cm / Cont. 10 cl
Ø 3 1/9'' / Ht. 1 2/9'' / Cont. 3 3/8 oz

12

RETINTB07
REAINTB07

Ø 6.9 cm / Ht. 3.1 cm / Cont. 6.5 cl
Ø 2 5/7'' / Ht. 1 2/9'' / Cont. 2 1/5 oz

12

RETINTB06
REAINTB06



BAANTNA

ESPRESSO CUP WITHOUT HANDLE

Espressotasse ohne Henkel - Tasse à expresso sans anse - Taza a expreso sin asa - Tazza da espresso senza manici





Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz	12	**RETEACU09M** **REAEACU09M**

HANDI BOWL & LID

Handi Schale & Deckel - Bol Handi & couvercle - Bol Handi & tapa - Coppetta bombata Handi & coperchio



150 & 85 cl



89 & 50 cl

Ø 18.5 cm / Ht. 13.3 cm / Cont. 149 cl Ø 7 2/7'' / Ht. 5 1/4'' / Cont. 50 3/8 oz	2	**RETOPHB150** **REAOPHB150**
Ø 19.5 cm / Ht. 10.6 cm / Cont. 90 cl Ø 7 2/3'' / Ht. 4 1/6'' / Cont. 30 3/7 oz	1	**RETOPHB89** **REAOPHB89**
Ø 16.5 cm / Ht. 11.8 cm / Cont. 85 cl Ø 6 1/2'' / Ht. 4 2/3'' / Cont. 28 3/4 oz	2	**RETOPHB85** **REAOPHB85**
Ø 15.5 cm / Ht. 9.6 cm / Cont. 50 cl Ø 6 1/9'' / Ht. 3 7/9'' / Cont. 17 oz	4	**RETOPHB50** **REAOPHB50**

SOUP TUREEN & LID

Suppenterrine & Deckel - Soupière & couvercle - Sopera & tapa - Zuppiera & coperchio





Ø 27.2 cm / Ht. 18.2 cm / Cont. 345 cl Ø 10 5/7'' / Ht. 7 1/6'' / Cont. 116 2/3 oz	1	**RETBUCD27** **REABUCD27**
Ø 23.7 cm / Ht. 15.6 cm / Cont. 217 cl Ø 9 1/3'' / Ht. 6 1/7'' / Cont. 73 3/8 oz	1	**RETBUCD23** **REABUCD23**

Baantna Tero
Baantna Argila

Ghera



EN

Ghera shows off a dark matte exterior reminiscent of volcanic rock and a glossy black interior. The dark aesthetic of this series is optimal to highlight culinary creations and also allows for striking colour pairings when combined with Tero and Argila.

DE

Ghera zeigt ein dunkles, mattes Äußeres, das an Vulkangestein erinnert, und ein glänzendes schwarzes Inneres vor. Die dunkle Ästhetik dieser Serie ist optimal, um kulinarische Kreationen hervorzuheben, und ermöglicht zudem markante Farbkombinationen in Verbindung mit Tero und Argila.

FR

Ghera affiche un extérieur noir mat qui rappelle la roche volcanique et un intérieur noir brillant. Le design sombre de cette série met parfaitement en valeur les créations culinaires, et permet de créer des associations de couleurs audacieuses quand elle est associée à Tero et Argila

ES

La serie Ghera deslumbra con el exterior mate oscuro, que recuerda la roca volcánica, y el interior negro brillante. La estética en tonos oscuros de esta serie es ideal para realzar las creaciones culinarias. Si se combina con Tero y Argila, permite jugar con los colores de manera llamativa

IT

Ghera si contraddistingue per l'inconfondibile estetica scura, lucida all'interno e opaca all'esterno, a richiamare la roccia vulcanica. Perfetta per dare risalto alle creazioni culinarie, se usata in combinazione con le serie Tero e Argila dà vita a straordinari accostamenti cromatici.

GHERA

EXTRA DEEP ROUND PLATE
Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 26.1 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 50 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz Ø 15.5 cm Ø 6 1/9''	6	**REGCLXD26**
Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz Ø 13.8 cm Ø 5 3/7''	6	**REGCLXD23**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 20 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 120 cl Ø 7 7/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 40 4/7 oz	4	**REGEABW20**
Ø 16 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 75 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 25 1/3 oz	4	**REGEABW16**
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 41.5 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 14 oz	12	**REGEABW12**

HIGH BOWL
Schälchen hoch - Bol haut - Platillo alto - Coppetta alta



Ø 10 cm / Ht. 8 cm / Cont. 40 cl Ø 4'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 13 1/2 oz	12	**REGEAHB10**

RAMEKIN
Schälchen - Ramequin - Platillo - Coppetta



Ø 10 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 20 cl Ø 4'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 6 3/4 oz	12	**REGEABR10**
Ø 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 3/8 oz	12	**REGEABR08**
Ø 6.3 cm / Ht. 2.8 cm / Cont. 4.6 cl Ø 2 1/2'' / Ht. 1 1/9'' / Cont. 1 5/9 oz	12	**REGEABR06**

GHERA

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.7 cm / Ht. 6.5 cm
Ø 2 1/4'' / Ht. 2 5/9''

6

REGANSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.1 cm / Ht. 7 cm
Ø 2'' / Ht. 2 3/4''

6

REGANPS01

FLOWER VASE
Vase - Vase - Florero - Vaso



Ø 3 cm / W 8.5 cm / Ht. 15.5 cm / Cont. 20.5 cl
Ø 1 1/6'' / W 3 1/3'' / Ht. 6 1/9'' / Cont. 7 oz

6

REGBAFV01

Tero



EN

Inspired by the origins of pottery, Tero creates sunny moments with its terracotta look and earthy feel. Let Tero take you on a voyage through time and inspire you to discover new culinary territories..

DE

Von den Ursprüngen der Töpferei inspiriert, sorgt Tero mit seinem Terrakotta-Look und seiner erdigen Haptik für sonnige Momente. Lassen Sie sich von Tero auf eine Reise durch die Zeit mitnehmen und zu neuen kulinarischen Entdeckungen inspirieren.

FR

Tirant ses origines de la poterie, Tero illumine vos plats grâce à sa texture brute et son apparence de terre cuite. Tero vous invite à voyager dans le temps et découvrir de nouveaux territoires culinaires.

ES

La serie Tero, inspirada en los orígenes de la cerámica, propicia momentos bajo el sol con el aspecto de terracota y el tacto terroso. Haga un viaje en el tiempo e inspírese en Tero para descubrir nuevos territorios culinarios.

IT

Ispirata alle origini dell'arte ceramica, la serie Tero porta il sole in tavola con la sua texture terrosa e il suo aspetto che ricorda la terracotta. Lasciati accompagnare in un viaggio nel tempo e preparati a vivere nuove esperienze culinarie.

TERO

SCALLOP PLATE
Teller festoniert - Assiette festonnée - Plato scallop - Piatto smerlato



Ø 33.1 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 13'' / Ht. 1''

Ø 22 cm
Ø 8 2/3''

6

RETGDSP33

RETGDSP33E**

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.5 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 12 4/5'' / Ht. 1''

Ø 20.7 cm
Ø 8 1/7''

6

RETFDFP33

RETFDFP33E**

ROUND FLAT PLATE
Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 29 cm / Ht. 2 cm
Ø 11 3/7'' / Ht. 4/5''

12

RETLUFP29

RETLUFP29E**

Ø 26.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 10 3/7'' / Ht. 4/5''

12

RETLUFP27

RETLUFP27E**

Ø 23.6 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 9 2/7'' / Ht. 3/5''

12

RETLUFP24

RETLUFP24E**

Ø 20.5 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 8'' / Ht. 3/5''

12

RETLUFP21

RETLUFP21E**

Ø 18.7 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 7 1/3'' / Ht. 2/3''

24

RETLUFP19

RETLUFP19E**

Ø 15.7 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 6 1/6'' / Ht. 5/8''

24

RETLUFP16

RETLUFP16E**

TERO

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 26.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 105 cl Ø 10 3/5'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 35 1/2 oz Ø 26 cm Ø 10 1/4''	12	RETLUDP27 RETLUDP27E**
Ø 23.4 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 65 cl Ø 9 1/5'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 22 oz Ø 23 cm Ø 9''	12	RETLUDP24 RETLUDP24E**
Ø 20.5 cm / Ht. 3.3 cm / Cont. 50 cl Ø 8'' / Ht. 1 2/7'' / Cont. 17 oz Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	RETLUDP21 RETLUDP21E**

FLAT PLATE

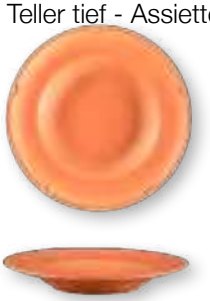
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 28.9 cm / Ht. 2.9 cm Ø 11 3/8'' / Ht. 1 1/7'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	RETANFP29 RETANFP29E**
Ø 27 cm / Ht. 2.9 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 1 1/7'' Ø 19 cm Ø 7 1/2''	12	RETANFP27 RETANFP27E**
Ø 23.7 cm / Ht. 2.5 cm Ø 9 1/3'' / Ht. 1'' Ø 16.5 cm Ø 6 1/2''	12	RETANFP24 RETANFP24E**
Ø 20.7 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 1/7'' / Ht. 1'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	24	RETANFP21 RETANFP21E**
Ø 16.4 cm / Ht. 2 cm Ø 6 1/2'' / Ht. 4/5'' Ø 11.5 cm Ø 4 1/2''	24	RETANFP17 RETANFP17E**

TERO

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 56 cl Ø 11 4/5'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 19 oz Ø 19.5 cm Ø 7 2/3''	6	RETANDP30 RETANDP30E**
Ø 26 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 34 cl Ø 10 1/4'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 11 1/2 oz Ø 17.1 cm Ø 6 3/4''	12	RETANDP26 RETANDP26E**
Ø 23.8 cm / Ht. 3.8 cm / Cont. 26 cl Ø 9 3/8'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 8 4/5 oz Ø 15.9 cm Ø 6 1/4''	12	RETANDP24 RETANDP24E**

OVAL PLATE
Teller oval - Assiette ovale - Plato oval - Piatto ovale



L 38.2 cm / W 26.9 cm / Ht. 3.3 cm L 15'' / W 10 3/5'' / Ht. 1 2/7'' L 28.5 cm / W 18.5 cm L 11 2/9'' / W 7 2/7''	6	RETANOP38 RETANOP38E**
L 32 cm / W 21 cm / Ht. 2.8 cm L 12 3/5'' / W 8 1/4'' / Ht. 1 1/9'' L 24.5 cm / W 15.5 cm L 9 2/3'' / W 6 1/9''	6	RETANOP32 RETANOP32E**
L 26 cm / W 18.6 cm / Ht. 1.8 cm L 10 1/4'' / W 7 1/3'' / Ht. 5/7'' L 18.3 cm / W 11.3 cm L 7 1/5'' / W 4 4/9''	12	RETANOP26 RETANOP26E**
L 22 cm / W 14.1 cm / Ht. 2.1 cm L 8 2/3'' / W 5 5/9'' / Ht. 5/6'' L 16.5 cm / W 10 cm L 6 1/2'' / W 4''	12	RETANOP22 RETANOP22E**

CEREAL BOWL
Muesli-Schale - Bol à céréales - Bol a cereales - Coppetta per cereali



Ø 13.5 cm / Ht. 8 cm / Cont. 63 cl Ø 5 1/3'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 21 1/3 oz	6	RETANCB13 RETANCB13E**

TERO

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 7.3 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 23 cl Ø 2 7/8'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 7 7/9 oz RETANSA15***	12	**RETEACU23M** **RETEACU23ME****
Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz RETANSA15***	12	**RETEACU20M** **RETEACU20ME****
Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz RETANSA13M***	12	**RETEACU09M** **RETEACU09ME****

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.3 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 23 cl Ø 2 7/8'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 7 7/9 oz RETANSA15***	12	**RETEACU23** **RETEACU23E****
Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz RETANSA15***	12	**RETEACU20** **RETEACU20E****

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz RETANSA13M***	12	**RETEACU09** **RETEACU09E****

TERO

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 6'' / Ht. 1''

12

RETEACU23(M)*** / RETEACU20(M)*** / RETEAMG30***

RETANSA15

RETANSA15E**

Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''

12

RETEACU09(M)***

RETANSA13M

RETANSA13ME**

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8 cm / Ht. 10.1 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

RETANSA15***

RETEAMG30

RETEAMG30E**

Plain
Design

HOW TO GET THE RIGHT PRODUCT REFERENCE

Example: Round flat plate, 26.5 cm, Denia = RETLUFP27**E02**

En *All products exist in the designs below.*
Add a design code after the reference from the listing to get the complete product reference.

De *Alle Artikel sind in den unten abgebildeten Designs erhältlich.*
Fügen Sie der Referenz einen Designcode hinzu, um die vollständige Produktreferenz zu erhalten.

Fr *Tous les produits existent dans les décors ci-dessous.*
Pour obtenir la référence du design souhaité, ajoutez les lettres correspondantes à la fin du code article.

Es *Todos los productos existen según los diseños inferiores.*
Añade el código, después de la referencia, para obtener la referencia completa del producto.

It *Tutti i prodotti sono disponibili nei decori sotto.*
Aggiungi il codice di design desiderato dopo il riferimento per ottenere la referenza completa del prodotto.



Prima | Ostia - **E01** | Denia - **E02** | Alexandria - **E03**



LE BALLET

THE BONE CHINA COLLECTION

LE BALLET

75 Bravura

85 Cloud NEW

91 Fedra

101 Feelings NEW

111 Pose

115 Spectra

Bravura



EN

Technical prowess brought the Bravura series to life with an elegant silhouette and delicate yet timeless grace. Like contemporary choreographers, this series puts a modern twist on a classic, creating a theatrical scenery to feed the imagination of the chefs.

DE

Die Serie Bravura vereint technisches Know-how, elegante Silhouetten und zarte, zeitlose Schönheit. Gleich einer zeitgenössischen Choreographie strahlt dieser Klassiker modernen Schwung aus – wie geschaffen als Kulisse, um die Fantasie eines jeden Kochs zu beflügeln.

FR

Une prouesse technique a permis de donner vie à la série Bravura à la silhouette fluide et à la grâce aussi délicate qu'intemporelle. Tels des chorégraphes contemporains, les créateurs ont donné une touche de modernité à un classique, créant un décor théâtral capable de nourrir l'imagination des chefs.

Es

La maestría técnica de la serie Bravura se ilustra con una silueta elegante y un estilotan atemporal como delicado. Como hacen los coreógrafos contemporáneos, dio un toque moderno a lo clásico para crear un escenario teatral donde plasmar la imaginación del chef

IT

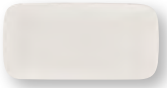
La serie Bravura dalla silhouette elegante e dalla grazia delicata e senza tempo è frutto di grande abilità tecnica. Come i coreografi contemporanei, ha conferito un tocco moderno a un prodotto classico, creando una scenografia teatrale al servizio dell'immaginazione degli chef.

BRAVURA

RECTANGULAR FLAT PLATE
Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



33 x 18 cm



28 x 14 cm

L 33 cm / W 17.7 cm / Ht. 1.9 cm L 13'' / W 7'' / Ht. 3/4''	12	**BCBVRP33**
L 27.7 cm / W 13.9 cm / Ht. 1.6 cm L 11'' / W 5 1/2'' / Ht. 5/8''	12	**BCBVRP28**

SQUARE FLAT PLATE
Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato



L 25.3 cm / W 25.3 cm / Ht. 1.4 cm L 10'' / W 10'' / Ht. 5/9''	12	**BCBVSP25**
L 21.3 cm / W 21.3 cm / Ht. 1.9 cm L 8 2/5'' / W 8 2/5'' / Ht. 3/4''	12	**BCBVSP22**
L 17 cm / W 17 cm / Ht. 1.6 cm L 6 2/3'' / W 6 2/3'' / Ht. 5/8''	24	**BCBVSP17**

ROUND FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup rund - Assiette plate coupe ronde - Plato llano coupe redondo -
Piatto piano rotondo senza falda



Ø 30 cm / Ht. 1.7 cm Ø 11 4/5'' / Ht. 2/3''	6	**BCBVCP30**
Ø 27.5 cm / Ht. 1.9 cm Ø 10 5/6'' / Ht. 3/4''	12	**BCBVCP27**
Ø 23 cm / Ht. 1.6 cm Ø 9'' / Ht. 5/8''	12	**BCBVCP23**
Ø 17 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 3/5''	24	**BCBVCP17**

ROUND DEEP COUPE PLATE
Teller tief coup rund - Assiette creuse coupe ronde - Plato hondo coupe redondo -
Piatto fondo rotondo senza falda



Ø 25.4 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 124 cl Ø 10'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 42 oz	12	**BCBVDCP25**

BRAVURA

ROUND FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach rund mit Rand - Assiette plate ronde à aile - Plato llano redondo con ala - Piatto piano rotondo con falda



Ø 32 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12 3/5'' / Ht. 1'' Ø 21.5 cm Ø 8 1/2''	6	**BCBVFP32**
Ø 28 cm / Ht. 1.8 cm Ø 11'' / Ht. 5/7'' Ø 19.5 cm Ø 7 2/3''	12	**BCBVFP28**
Ø 26 cm / Ht. 1.7 cm Ø 10 1/4'' / Ht. 2/3'' Ø 18 cm Ø 7''	12	**BCBVFP26**
Ø 23.1 cm / Ht. 2.3 cm Ø 9'' / Ht. 1'' Ø 15.7 cm Ø 6 1/6''	12	**BCBVFP23**
Ø 20.3 cm / Ht. 1.7 cm Ø 8'' / Ht. 2/3'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	**BCBVFP20**
Ø 17 cm / Ht. 1.8 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 5/7'' Ø 10.4 cm Ø 4''	24	**BCBVFP17**

ROUND DEEP PLATE WITH RIM

Teller tief rund mit Rand - Assiette creuse ronde à aile - Plato hondo redondo con ala - Piatto fondo rotondo con falda



Ø 28 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 38.3 cl Ø 11'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 13 oz Ø 18.8 cm Ø 7 2/5''	12	**BCBVDP28**
Ø 22.8 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 26.9 cl Ø 9'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 9 oz Ø 15 cm Ø 6''	12	**BCBVDP23**

BRAVURA

GOURMET DEEP PLATE
Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 31 cl Ø 11 1/2'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 10 1/2 oz Ø 15 cm Ø 6'' BCBVCL16	6	**BCBVGD29**
Ø 25 cm / Ht. 4 cm / Cont. 23.6 cl Ø 9 5/6'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 8 oz Ø 12.5 cm Ø 5'' BCBVCL14	12	**BCBVGD25**

COVER FOR GOURMET DEEP PLATE
Cloche für Gourmetteller tief - Cloche pour assiette creuse gourmet - Campana para plato hondo gourmet - Coperchio per piatto fondo gourmet



Ø 16.4 cm / Ht. 9 cm Ø 6 1/2'' / Ht. 3 1/2'' BCBVGD29	4	**BCBVCL16**
Ø 14 cm / Ht. 8.2 cm Ø 5 1/2'' / Ht. 3 2/9'' BCBVGD25	6	**BCBVCL14**

RAISED DEEP PLATE
Teller tief erhöht - Assiette creuse surélevée - Plato hondo elevado - Piatto fondo elevato



L 15.8 cm / W 14.9 cm / Ht. 8.3 cm L 6 2/9'' / W 5 6/7'' / Ht. 3 1/4''	4	**BCBVRDP01**

RAISED FLAT PLATE
Teller flach erhöht - Assiette plate surélevée - Plato llano elevado - Piatto piano elevato



L 19 cm / W 17.7 cm / Ht. 5.8 cm L 7 1/2'' / W 7'' / Ht. 2 2/7''	4	**BCBVRFP01**



BRAVURA

RECTANGULAR TRAY
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Bandeja rectangular - Vassoio rettangolare



40 x 12 cm

L 40 cm / W 12 cm / Ht. 3 cm
L 15 3/4'' / W 4 5/7'' / Ht. 1 1/6''

12

BCBVRTD40

OVAL SALAD BOWL
Salatschale oval - Saladier ovale - Ensaladera oval - Insalatiera ovale



L 18 cm / W 15 cm / Ht. 7.9 cm /
Cont. 83.1 cl
L 7'' / W 6'' / Ht. 3 1/9'' /
Cont. 28 oz

6

BCBVOB18

OVAL DIVIDED VEGETABLE DISH
Gemüseschale geteilt - Plat à légumes ovale divisé - Bol para las verduras dividido -
Coppetta per verdure con divisione



L 21 cm / W 16.9 cm / Ht. 5.2 cm /
Cont. 30 cl
L 8 1/4'' / W 6 2/3'' / Ht. 2'' /
Cont. 10 1/7 oz

12

BCBVOBD21

NOODLE BOWL
Nudelschale - Bol à nouilles - Noodle bol - Coppetta per pasta



Ø 20 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 118 cl
Ø 7 7/8'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 40 oz

12

BCBVNBW20

HIGH CEREAL BOWL
Muesli-Schale hoch - Bol à céréales haut - Bol a cereales alto - Coppetta per cereali alta



Ø 14 cm / Ht. 6.8 cm / Cont. 67.3 cl
Ø 5 1/2'' / Ht. 2 2/3'' / Cont. 22 3/4 oz

12

BCBVCB70

LOW CEREAL BOWL
Muesli-Schale klein - Bol à céréales bas - Bol a cereales bajo - Coppetta per cereali bassa



Ø 15 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 49.8 cl
Ø 6'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 16 5/6 oz

12

BCBVCB50

BRAVURA

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 11 cm / Ht. 5.4 cm / Cont. 31.6 cl Ø 4 1/3'' / Ht. 2 1/8'' / Cont. 10 2/3 oz	12	**BCBVRBW11**
Ø 10 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 20 cl Ø 4'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 6 3/4 oz	12	**BCBVFBW10**
Ø 8.4 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10.4 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 1/2 oz	12	**BCBVDBW09**

CREAM SOUP BOWL WITH 2 HANDLES
Suppentasse mit 2 Henkeln - Tasse à bouillon avec 2 anses - Bol consomé con 2 asas - Scodella per zuppa con 2 manici



Ø 10.8 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/4'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz BCBVSA17	12	**BCBVSCU30**

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 10.1 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 33.8 cl Ø 4'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 11 3/7 oz BCBVSA17	12	**BCBVNC34**

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè



Ø 8.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 21.3 cl Ø 3 2/5'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 1/5 oz BCBVSA16	12	**BCBVNC23**

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.8 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 19.8 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 6 2/3 oz BCBVSA16	12	**BCBVNC20**

BRAVURA

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.1 cm / Ht. 4.9 cm / Cont. 6.8 cl
Ø 2 2/5'' / Ht. 2'' / Cont. 2 2/7 oz

12

BCBVNC08

BCBVSA12

STACKABLE BREAKFAST CUP
Frühstückstasse stapelbar - Tasse à déjeuner empilable - Taza a desayuno apilable - Tazza da colazione impilabile



Ø 10 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 30.6 cl
Ø 4'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 10 1/3 oz

12

BCBVCU34

BCBVSA17

STACKABLE TEA CUP
Teetasse stapelbar - Tasse à thé empilable - Taza a té apilable - Tazza da tè impilabile



Ø 9.2 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 8 4/9 oz

12

BCBVCU27

BCBVSA16

STACKABLE COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse stapelbar - Tasse à café / thé empilable - Taza a café / té apilable - Tazza da caffè / tè impilabile



Ø 8.6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 19.5 cl
Ø 3 2/5'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 6 3/5 oz

12

BCBVCU23

BCBVSA16

STACKABLE COFFEE CUP
Kaffeetasse stapelbar - Tasse à café empilable - Taza a café apilable - Tazza da caffè impilabile



Ø 8.8 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 16 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 5 2/5 oz

12

BCBVCU20

BCBVSA16

BRAVURA

STACKABLE ESPRESSO CUP
Espressotasse stapelbar - Tasse à expresso empilable - Taza a expreso apilable - Tazza da espresso impilabile



Ø 6.3 cm / Ht. 4.3 cm / Cont. 6.7 cl
Ø 2 1/2'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 2 1/4 oz

12

BCBVCU08

BCBVSA12

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 3/4''

12

BCBVSA17

Ø 5 cm
Ø 2''

BCBVNC34 / BCBVCU34 / BCBVSCU30

Ø 15.5 cm / Ht. 1.8 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 5/7''

12

BCBVSA16

Ø 4.5 cm
Ø 1 7/9''

BCBVNC23 / BCBVNC20 / BCBVCU27 / BCBVCU23 / BCBVCU20 / BCBVMG36 / BCBVSMG36

Ø 11.9 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 4 2/3'' / Ht. 5/8''

12

BCBVSA12

Ø 3.7 cm
Ø 1 1/2''

BCBVNC08 / BCBVCU08

FOOTED TEA CUP
Teetasse mit Fuß - Tasse à thé avec pied - Taza a té con pie - Tazza da tè con piede



Ø 10 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 23 cl
Ø 4'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 7 7/9 oz

12

BCBVPNC23

BCBVPSA17

SAUCER FOR FOOTED TEA CUP
Untere für Teetasse mit Fuß - Soucoupe pour tasse à thé avec pied - Platillo para taza a té con pie - Piattino per tazza da tè con piede



Ø 16.8 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 6 3/5'' / Ht. 5/6''

12

BCBVPSA17

Ø 5.3 cm
Ø 2''

BCBVPNC23

BRAVURA

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.6 cm / Ht. 9.8 cm / Cont. 37.1 cl
Ø 3 2/5'' / Ht. 3 6/7'' / Cont. 12 1/2 oz

12

BCBVMG36

BCBVSA16

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8.3 cm / Ht. 9.6 cm / Cont. 34 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 3 7/9'' / Cont. 11 1/2 oz

12

BCBVSMG36

BCBVSA16

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 16 cm / Ht. 13.5 cm / Cont. 120 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 5 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz

4

BCBVTP110

Ø 12.2 cm / Ht. 10.8 cm / Cont. 58.5 cl
Ø 4 4/5'' / Ht. 4 1/4'' / Cont. 19 7/9 oz

4

BCBVTP50

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ø 8.1 cm / Ht. 16.6 cm / Cont. 36.3 cl
Ø 3 1/5'' / Ht. 6 1/2'' / Cont. 12 2/7 oz

6

BCBVJG35

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 9.4 cm / Ht. 8.6 cm / Cont. 31.8 cl
Ø 3 5/7'' / Ht. 3 2/5'' / Cont. 10 3/4 oz

6

BCBVCR30

Ø 7.8 cm / Ht. 7.7 cm / Cont. 18.9 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 2/5 oz

12

BCBVCR18

CREAMER WITHOUT HANDLE
Milchkännchen ohne Henkel - Crémier sans anse - Lechera sin asa - Bricco da latte senza manici



Ø 5.4 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 6.5 cl
Ø 2 1/8'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 2 1/5 oz

12

BCBVCR06M

BRAVURA

GRAVY BOAT
Sauciere - Saucière - Salsera - Salsiera



Ø 9.2 cm / Ht. 7 cm / Cont. 23.7 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 8 oz

12

BCBVGB25

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 10.7 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 28.8 cl
Ø 4 1/5'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 9 3/4 oz

12

BCBVSU10

SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale - Sucrier sachets - Azucarero sobres - Portabustine da zucchero



L 9.5 cm / W 6.4 cm / Ht. 6.2 cm
L 3 3/4'' / W 2 1/2'' / Ht. 2 4/9''

12

BCBVSH01

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



Ø 8 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 2 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 2/3 oz

12

BCBVEG01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5 cm / Ht. 6.3 cm
Ø 2'' / Ht. 2 1/2''

12

BCBVSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5 cm / Ht. 6.3 cm
Ø 2'' / Ht. 2 1/2''

12

BCBVPS01

TOOTHPICK HOLDER
Zahnstocherhalter - Porte cure-dents - Palillero - Portastecchini



Ø 5.6 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 4 cl
Ø 2 1/5'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 1 1/3 oz

12

BCBVTH01

Cloud



EN

Cloud combines poetic lightness and timeless strength. Inspired by the airiness of clouds and the durability of Bone China, each piece invites you to a refined, serene, and sensory experience.

DE

Leicht wie eine Wolke, stark wie Bone China. Die Cloud-Kollektion verbindet poetische Leichtigkeit mit zeitloser Stärke. Inspiriert von der Luftigkeit der Wolken und der Robustheit von Bone China, lädt jedes Stück zu einem feinen, ruhigen und sinnlichen Erlebnis ein.

FR

Légère comme un nuage, solide comme du Bone China. La collection Cloud mêle la légèreté poétique à la force intemporelle. Inspirée par la douceur des nuages et la robustesse du Bone China, chaque pièce vous invite à une expérience raffinée, apaisante et sensorielle.

ES

Ligera como una nube, resistente como la bone china. La colección Cloud combina ligereza poética y resistencia atemporal. Inspirada en la suavidad de las nubes y en la durabilidad de la Bone China, cada pieza propone una experiencia refinada, tranquila y sensorial.

IT

Leggera come una nuvola, resistente come la Bone China. La collezione Cloud unisce leggerezza poetica e forza senza tempo. Ispirata all'eterea bellezza delle nuvole e alla resistenza della Bone China, ogni pezzo offre un'esperienza raffinata, calma e sensorialef.

CLOUD

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



L 27 cm / Ht. 3 cm / Cont. 38 cl L 10 5/8”/ Ht. 1 3/16” / Cont. 12.85 oz	12	**BCCDFP27**

FLAT COUPE PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



L 27 cm / Ht. 2 cm L 10 5/8”/ Ht.13/16”	12	**BCCDCP27**
L 31 cm / Ht. 3 cm L 12 3/16”/ Ht. 1 3/16”	12	**BCCDCP31**

DEEP COUPE PLATE
Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



L 23 cm / Ht. 4 cm / Cont. 42 cl L 9 1/16”/ Ht. 1 9/16” / Cont. 3.04 oz	12	**BCCDCDP23**

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



L 23 cm / Ht. 2 cm L 9 1/16”/ Ht.13/16”	12	**BCCDDP23**
L 29 cm / Ht. 5 cm L 11 7/16”/ Ht. 2”	12	**BCCDDP29**

CLOUD

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



L 14.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 37 cl L 5 11/16”/ Ht. 2” / Cont. 12.51 oz	12	**BCCDBW14**
L 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 22 cl L 5 1/2”/ Ht. 2 3/8” / Cont. 7.44 oz	12	**BCCDBW20**
L 26 cm / Ht. 10 cm / Cont. 290 cl L 10 1/4”/ Ht. 3 15/16” / Cont. 98.06 oz	6	**BCCDBW26**



CLOUD

CUP
Tasse - Tasse - Taza - Tazza



Ht. 6 cm / Cont. 8 cl Ht. 2 3/8” / Cont. 2.71 oz	12	**BCCDCU08**
Ht. 7 cm / Cont. 15 cl Ht. 2 3/4” / Cont. 5.07 oz	12	**BCCDCU15**
Ht. 8 cm / Cont. 22 cl Ht. 3 1/8” / Cont. 7.44 oz	12	**BCCDCU22**
Ht. 6 cm / Cont. 28 cl Ht. 2 3/8” / Cont. 9.47 oz	12	**BCCDCU28**
Ht. 10 cm / Cont. 37 cl Ht. 3 15/16” / Cont. 12.51 oz	12	**BCCDCU37**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 12 cm / Ht. 2 cm L 4 3/4” / Ht. 13/16”	12	**BCCDSA12**
L 14 cm / Ht. 2 cm L 5 1/2” / Ht. 13/16”	12	**BCCDSA14**

COFFEE POT
Kaffeekanne - Cafetière - Cafetera - Caffettiera



Ht. 14 cm / Cont. 65 cl Ht. 5 1/2” / Cont. 21.98 oz	4	**BCCDCP65**

TEA POT
Teekanne - Théière - Tetera - Teiera



Ht. 11 cm / Cont. 60 cl Ht. 4 5/16” / Cont. 20.29 oz	4	**BCCDTP60**

CLOUD

VASE

Vase - Vase - Florero - Vaso



L 23 cm / Ht. 12 cm / Cont. 230 cl L 9 1/16” / Ht. 4 3/4” / Cont. 78 oz	2	**BCCDFV12**
L 20 cm / Ht. 17 cm / Cont. 250 cl L 7 7/8” / Ht. 6 11/16” / Cont. 84.53 oz	2	**BCCDFV17**
L 17 cm / Ht. 28 cm / Cont. 380 cl L 6 11/16” / Ht. 11” / Cont. 128.49 oz	2	**BCCDFV28**

Fedra



EN

Fedra’s range of shapes inspires everyone by relishing in its own universality. An incredibly versatile series, Fedra opens a dialogue with culinary creations as they step into position, offering a space — simply sublime.

DE

Die Formenvielfalt der Serie Fedra bietet Inspiration pur für jeden Anlass. Mit ihrer wunderbaren Vielseitigkeit tritt Fedra in einen Dialog mit den kulinarischen Kreationen, die sie auf grandiose Weise in Szene setzt.

FR

Grâce à ses diverses formes, Fedra jouit d’une universalité qui lui est propre et est une source d’inspiration pour tous. Incroyablement polyvalente, la série Fedra ouvre un dialogue avec les créations culinaires qui se mettent en scène.

ES

La variedad de formas de Fedra la convierte en universal y en una inspiración para todos. Fedra es una serie increíblemente versátil. Ofrece un espacio absolutamente sublime para presentar y realzar las creaciones culinarias.

IT

Le diverse forme della serie Fedra, con il loro carattere universale, sono vere fonti di ispirazione in qualunque contesto. Fedra apre un dialogo con le creazioni culinarie nel momento esatto in cui vengono posizionate, dando loro lo spazio che meritano: semplicemente sublime.

FEDRA

ROUND FLAT PLATE WITH RIM
Teller flach rund mit Rand - Assiette plate ronde à aile - Plato llano redondo con ala - Piatto piano rotondo con falda



Ø 32.5 cm / Ht. 2.5 cm Ø 12 4/5'' / Ht. 1'' Ø 20.8 cm Ø 8 1/5''	6	BCFRFP33
Ø 31.5 cm / Ht. 2 cm Ø 12 2/5'' / Ht. 4/5'' Ø 19.8 cm Ø 7 4/5''	6	BCFRFP31
Ø 29.2 cm / Ht. 1.9 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 3/4'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	BCFRFP29
Ø 26.9 cm / Ht. 1.8 cm Ø 10 3/5'' / Ht. 5/7'' Ø 17.2 cm Ø 6 7/9''	12	BCFRFP27
Ø 25.1 cm / Ht. 1.7 cm Ø 9 7/8'' / Ht. 2/3'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	BCFRFP25
Ø 21.9 cm / Ht. 1.6 cm Ø 8 5/8'' / Ht. 5/8'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	BCFRFP22
Ø 20.1 cm / Ht. 1.6 cm Ø 8'' / Ht. 5/8'' Ø 13.6 cm Ø 5 1/3''	12	BCFRFP20
Ø 16 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 2/7'' / Ht. 3/5'' Ø 10.2 cm Ø 4''	24	BCFRFP16

FEDRA

ROUND DEEP PLATE WITH RIM

Teller tief rund mit Rand - Assiette creuse ronde à aile - Plato hondo redondo con ala - Piatto fondo rotondo con falda



Ø 30.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 88.6 cl Ø 12 1/6'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 30 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**BCFRDP31**
Ø 28 cm / Ht. 4 cm / Cont. 63.4 cl Ø 11'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 21 4/9 oz Ø 18.9 cm Ø 7 4/9''	12	**BCFRDRP28**
Ø 22.8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 37.1 cl Ø 9'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 12 1/2 oz Ø 14.9 cm Ø 5 6/7''	12	**BCFRDP23**

ROUND FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup rund - Assiette plate coupe ronde - Plato llano coupe redondo - Piatto piano rotondo senza falda



Ø 28.6 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/4'' / Ht. 1 1/6''	12	**BCFRCP29**
Ø 26.8 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 5/9'' / Ht. 1''	12	**BCFRCP27**
Ø 23.8 cm / Ht. 2.6 cm Ø 9 3/8'' / Ht. 1''	12	**BCFRCP24**
Ø 20.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8 1/5'' / Ht. 5/6''	12	**BCFRCP21**
Ø 17.9 cm / Ht. 1.9 cm Ø 7'' / Ht. 3/4''	24	**BCFRCP18**
Ø 14.8 cm / Ht. 1.7 cm Ø 5 5/6'' / Ht. 2/3''	24	**BCFRCP15**

FEDRA

ROUND DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup rund - Assiette creuse coupe ronde - Plato hondo coupe redondo - Piatto fondo rotondo senza falda



Ø 26.6 cm / Ht. 5 cm / Cont. 156 cl Ø 10 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 52 3/4 oz	12	**BCFRDC27**
Ø 22.9 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 90 cl Ø 9'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 30 3/7 oz	12	**BCFRDC23**

GOURMET DEEP PLATE

Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 23.7 cl Ø 11 3/7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 8 oz Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	6	**BCFRGD29**
Ø 26.2 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 22.4 cl Ø 10 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 7 4/7 oz Ø 13.6 cm Ø 5 1/3''	6	**BCFRGD26**

GOURMET FLAT PLATE

Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 1.4 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 5/9'' Ø 11.4 cm Ø 4 1/2''	12	**BCFRGF29**

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 35.8 cm / W 26.9 cm / Ht. 2.2 cm L 14'' / W 10 3/5'' / Ht. 6/7'' L 25.2 cm / W 17.2 cm L 10'' / W 6 7/9''	6	**BCFROP36**
L 33.6 cm / W 25 cm / Ht. 2.4 cm L 13 2/9'' / W 9 5/6'' / Ht. 1'' L 23.2 cm / W 14.9 cm L 9 1/7'' / W 5 6/7''	6	**BCFROP34**
L 25.5 cm / W 19.6 cm / Ht. 2 cm L 10'' / W 7 5/7'' / Ht. 4/5'' L 18.5 cm / W 13.1 cm L 7 2/7'' / W 5 1/6''	12	**BCFROP26**

FEDRA

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 16.8 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 100 cl Ø 6 3/5'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 33 4/5 oz	6	**BCFRBW100**
Ø 14.9 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 78 cl Ø 5 6/7'' / Ht. 3'' / Cont. 26 3/8 oz	12	**BCFRBW75**
Ø 13.2 cm / Ht. 6.6 cm / Cont. 50 cl Ø 5 1/5'' / Ht. 2 3/5'' / Cont. 17 oz	12	**BCFRBW50**
Ø 11.1 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 30 cl Ø 4 3/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 10 1/7 oz	12	**BCFRBW30**

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 30.6 cl Ø 3 3/4'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 10 1/3 oz BCFRSA17	12	**BCFRCU28M**
Ø 8.9 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 23.7 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 oz BCFRSA15	12	**BCFRCU23M**
Ø 8.4 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 19.6 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 6 5/8 oz BCFRSA15	12	**BCFRCU20M**
Ø 6.1 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 8.6 cl Ø 2 2/5'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 3 oz BCFRSA13	12	**BCFRCU09M**



FEDRA

CREAM SOUP BOWL WITH 2 HANDLES
Suppentasse mit 2 Henkeln - Tasse à bouillon avec 2 anses - Bol consomé con 2 asas - Scodella per zuppa con 2 manici



Ø 11.8 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 36.9 cl
Ø 4 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 12 1/2 oz

12

BCFRCS37

BCFRSA18

CREAM SOUP BOWL WITHOUT HANDLE
Suppentasse ohne Henkel - Tasse à bouillon sans anse - Bol consomé sin asa - Scodella per zuppa senza manici



Ø 11.8 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 36.9 cl
Ø 4 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 12 1/2 oz

12

BCFRCS37M

BCFRSA18

STACKABLE CREAM SOUP BOWL WITH 2 HANDLES
Suppentasse stapelbar mit 2 Henkeln - Tasse à bouillon empilable avec 2 anses - Bol consomé apilable con 2 asas - Scodella per zuppa impilabile con 2 manici



Ø 10.3 cm / Ht. 6 cm / Cont. 38 cl
Ø 4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 12 6/7 oz

12

BCFRSCS38

BCFRSA18

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 9.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 30.6 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 3'' / Cont. 10 1/3 oz

12

BCFRCU28

BCFRSA17

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè



Ø 8.9 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 23.7 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 oz

12

BCFRCU23

BCFRSA15

FEDRA

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.4 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 19.6 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 6 5/8 oz

12

BCFRCU20

BCFRSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.1 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 8.6 cl
Ø 2 2/5'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 3 oz

12

BCFRCU09

BCFRSA13

STACKABLE TEA CUP
Teetasse stapelbar - Tasse à thé empilable - Taza a té apilable - Tazza da tè impilabile



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 29 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 9 4/5 oz

12

BCFRSC28

BCFRSA17

STACKABLE COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse stapelbar - Tasse à café / thé empilable - Taza a café / té apilable - Tazza da caffè / tè impilabile



Ø 8 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 24 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 8 1/9 oz

12

BCFRSC23

BCFRSA15

STACKABLE COFFEE CUP
Kaffeetasse stapelbar - Tasse à café empilable - Taza a café apilable - Tazza da caffè impilabile



Ø 7.7 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 6 3/4 oz

12

BCFRSC20

BCFRSA15

FEDRA

STACKABLE ESPRESSO CUP
Espressotasse stapelbar - Tasse à expresso empilable - Taza a expreso apilable - Tazza da espresso impilabile



Ø 5.9 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 10 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 3/8 oz

12

BCFRSC09

BCFRSA13

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 18 cm

Ø 17.8 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 7'' / Ht. 3/5''

12

BCFRSA18

BCFRCS37(M) / BCFRSCS38



Ø 17 cm

Ø 17.3 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 6 4/5'' / Ht. 5/8''

12

BCFRSA17

BCFRCU28(M) / BCFRSC28 / BCFRCU23(M)



Ø 15 cm

Ø 14.9 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 5 6/7'' / Ht. 3/5''

12

BCFRSA15

BCFRCU23(M) / BCFRSC23 / BCFRCU20(M) / BCFRSC20 / BCFR(S)MG30



Ø 13 cm

Ø 13 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 2/3''

12

BCFRSA13

BCFRCU09(M) / BCFRSC09

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 9.6 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 43.5 cl
Ø 3 7/9'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 14 5/7 oz

12

BCFRMG45

Ø 8.5 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 32 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 10 5/6 oz

12

BCFRMG30

BCFRSA15

FEDRA

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 9.2 cm / Ht. 9 cm / Cont. 45 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 15 2/9 oz
12 **BCFRSMG45**



Ø 7.8 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 31 cl
Ø 3'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 10 1/2 oz
12 **BCFRSMG30**

BCFRSA15

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 10.2 cm / Ht. 13 cm / Cont. 48.4 cl
Ø 4'' / Ht. 5 1/8'' / Cont. 16 3/8 oz
6 **BCFRCP40**

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 12.7 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 62.4 cl
Ø 5'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 21 oz
4 **BCFRTP45**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 8.4 cm / Ht. 10.1 cm / Cont. 35.3 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 4'' / Cont. 12 oz
12 **BCFRCR25**

Ø 8.1 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 20.6 cl
Ø 3 1/5'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 7 oz
12 **BCFRCR15**

CREAMER WITHOUT HANDLE
Milchkännchen ohne Henkel - Crémier sans anse - Lechera sin asa - Bricco da latte senza manici



Ø 5.9 cm / Ht. 7.4 cm / Cont. 11.1 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 3 3/4 oz
12 **BCFRCR09M**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 10 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 28 cl
Ø 4'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 9 1/2 oz
6 **BCFRSU22**

FEDRA

SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale - Sucrier sachets - Azucarero sobres - Portabustine da zucchero



L 11 cm / W 7.5 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 21 cl
L 4 1/3'' / W 3'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 7 1/9 oz

12

BCFRSH01

BUTTER RAMEKIN
Butterschälchen - Ramequin à beurre - Platillo para mantequilla - Coppetta da burro



Ø 6.8 cm / Ht. 3.8 cm / Cont. 6.5 cl
Ø 2 2/3'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 2 1/5 oz

12

BCFRBR01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 3.9 cm / Ht. 8.3 cm
Ø 1 1/2'' / Ht. 3 1/4''

24

BCFRSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 3.9 cm / Ht. 8.3 cm
Ø 1 1/2'' / Ht. 3 1/4''

24

BCFRPS01

TOOTHPICK HOLDER
Zahnstocherhalter - Porte cure-dents - Palillero - Portastecchini



Ø 3.9 cm / Ht. 5.2 cm
Ø 1 1/2'' / Ht. 2''

12

BCFRTH01

NAPKIN RING
Serviettenring - Anneau à serviette - Anillo servilletero - Portatovagliolo



L 6.5 cm / W 4.3 cm / Ht. 3.2 cm
L 2 5/9'' / W 1 2/3'' / Ht. 1 1/4''

12

BCFRNH01

FLOWER VASE
Blumenvase - Vase - Florero - Vaso



Ø 5.2 cm / Ht. 12.3 cm / Cont. 16.4 cl
Ø 2'' / Ht. 4 5/6'' / Cont. 5 5/9 oz

12

BCFRFV01

Feelings



EN

Feelings was born from a simple yet profound idea : gastronomy is not, just about flavours, but also about emotions. To bring this vision to life, we partnered with chefs who share this belief – creators who transform ingredients into experiences and plates into stories.

DE

Feelings entstand aus einer einfachen, aber tiefgreifenden Idee : Gastronomie dreht sich nicht nur um Aromen, sondern auch um Emotionen. Um diese Vision zum Leben zu erwecken, haben wir mit Köchen zusammengearbeitet, die diese Überzeugung teilen – Schöpfern, die Zutaten in Erlebnisse und Teller in Geschichten verwandeln.

FR

Feelings trouve son origine dans une idée à la fois simple et profonde : la gastronomie va bien au-delà des saveurs, elle est une source d'émotions. Pour incarner cette vision, nous avons collaboré avec des chefs qui partagent cette passion – des créateurs capables de transformer des ingrédients en expériences uniques et des plats en véritables récits.

ES

Feelings nació de una idea simple pero profunda : la gastronomía no trata solo de sabores, sinotambién de emociones. Para dar vida a esta visión, nos asociamos con chefs que comparten esta creencia : creadores que transforman los ingredientes en experiencias y los platos en historias.

IT

Feelings nasce da un'idea semplice ma profonda : la gastronomia non riguarda solo i sapori, ma anche le emozioni. Per dare vita a questa visione,abbiamo collaborato con chef che condividono questa filosofia – creatori che trasformano gli ingredienti in esperienze e i piatti in storie.

FEELINGS

SERVING DISH 2 ZONES

Servierplatte mit 2 Zonen - Plat de service à 2 zones - Fuente de servicio de 2 zonas - Piatto da portata a 2 zone



Ø 25cm / Ht. 5 cm
Ø 9 13/16'' / Ht. 2”

12

BCFSOV2ZDH25

CIRCULAR PLATTER 2 ZONE

Runde Servierplatte mit 2 Zonen - Plat circulaire à 2 zones - Fuente circular de 2 zonas
Piatto da portata circolare a 2 zone



Ø 30cm / Ht. 2 cm
Ø 11 13/16” / Ht. 13/16

6

BCFSCRPT2Z30

SQUARE PLATTER 2 ZONE

Teller rechteckig mit Relief - Assiette rectangulaire à relief - Plato rectangular con relieve - Piatto rettangolare con rilievo



L 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 13/16” / Ht. 13/16

6

BCFSSQPT2Z30

RECTANGULAR PLATTER 2 ZONE

Teller rechteckig mit Relief - Assiette rectangulaire à relief - Plato rectangular con relieve - Piatto rettangolare con rilievo



L 35 cm / Ht. 2 cm
L 13 3/4” / Ht. 13/16

6

BCFSRPT2Z35

BOAT DISH WITH 2 HANDLE

Bootförmige Servierschale mit zwei Griffen - Plat bateau à 2 anses - Fuente barco con dos asas
Piatto a forma di barca con due manici



L 30 cm / Ht. 3 cm / Cont. 28 cl
L 11 13/16”/ Ht. 1 3/16” / Cont. 9.47 oz

12

BCFSBTDH30H2

FEELINGS

BOAT DISH WITH HANDLE

Bootförmige Schale mit Griff - Plat bateau à anse - Fuente tipo barco con asa - Piatto a barca con manico





L 24 cm / Ht. 3 cm / Cont. 19 cl L 9 7/16”/ Ht. 1 3/16” / Cont. 6.42 oz	12	**BCFSBTDH24**
L 18 cm / Ht. 3 cm / Cont. 10 cl L 7 1/16”/ Ht. 1 3/16” / Cont. 3.38 oz	12	**BCFSBTDH18**
L 14 cm / Ht. 2 cm / Cont. 6 cl L 7 1/16”/ Ht. 13/16” / Cont. 2.03 oz	12	**BCFSBTDH14**

BOAT OVAL PLATE

Ovale bootförmige Platte - Assiette ovale bateau - Plato ovalado tipo barco - Piatto ovale a barca



L 40 cm / Ht. 4 cm L 15 3/4”/ Ht. 1 9/16”	12	**BCFSBTOP40**
L 32 cm / Ht. 3 cm L 12 5/8”/ Ht. 1 3/16”	12	**BCFSBTOP32**
L 24 cm / Ht. 4 cm L 9 7/16”/ Ht. 1 9/16”	12	**BCFSBTOP24**

BOAT BOWL

Bootförmige Schale - Bol bateau - Cuenco tipo barco - Ciotola a barca



L 15 cm / Ht. 5 cm / Cont. 11 cl L 5 15/16”/ Ht. 2” / Cont. 3.72 oz	12	**BCFSBTBW15**
L 22 cm / Ht. 7 cm / Cont. 40 cl L 8 11/16”/ Ht. 2 3/4” / Cont. 13.53 oz	12	**BCFSBTBW22**

WINGED DISH

Servierplatte mit Flügeln - Plat à ailes - Fuente con alas - Piatto con ali



L 20 cm / Ht. 7 cm L 7 7/8”/ Ht. 2 3/4”	12	**BCFSWGDH20**

FEELINGS

BOAT COCOTTE DEEP WITH HANDLE
Bootförmige, flach Cocotte mit Henkel - Cocotte bateau plate avec poignée - Cocotte barco plana con asas
Cocotte barca piatta con maniglie



L 26 cm / Ht. 6 cm / Cont. 25 cl
L 10 1/4"/ Ht. 2 3/8" / Cont. 8.45 oz

6

BCFSBTCOF26

BOAT COCOTTE FLAT WITH HANDLE
Bootförmige, tiefe Cocotte mit Henkel - Cocotte bateau profonde avec poignées - Cocotte barco profunda con asas - Cocotte barca profonda con maniglie



L 26 cm / Ht. 6 cm / Cont. 50 cl
L 10 1/4"/ Ht. 2 3/8" / Cont. 16.91 oz

6

BCFSBTCOD26

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café -Taza a café - Tazza da caffè



L 8 cm / Ht. 6 cm / Cont. 19 cl
L 3 1/8"/ Ht. 2 3/8" / Cont. 6.42 oz

12

BCFSCU16

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



L 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 9 cl
L 2 3/8"/ Ht. 2 3/8" / Cont. 3.04 oz

12

BCFSCU09

BUBBLES SHOW PLATE
Bubbles Präsentationsteller - Assiette de présentation Bubbles - Plato de presentación Bubbles
Piatto da presentazione Bubbles



L 32 cm / Ht. 1 cm
L 12 5/8"/ Ht. 3/8"

6

BCFSBBSP32

FEELINGS

TWO LINK DEEP BOWLS
Doppelschale - Bol double - Bol doble - Coppetta doppia



L 18 cm / Ht. 5 cm / Cont. 19 cl
L 7 1/16”/ Ht. 2” / Cont. 6.42 oz

6

BCFSBBDBW2LN18

THREE LINK BOWLS
Dreierschale - Bol triple - Bol triple - Ciotola tripla



L 21 cm / Ht. 4 cm / Cont. 12cl
L 8 1/4”/ Ht. 13/16” / Cont. 4.06 oz

12

BCFSBBBW3LN21

OVAL THREE INDENT PLATTER
Teller Drei Zonen - Assiette trois zones - Plato tres zonas - Piatto tre zone



L 32 cm / Ht. 3 cm / Cont. 11 cl
L 12 5/8”/ Ht. 1 3/16” / Cont. 3.72 oz

12

BCFSBBOP3IN29

OVAL 2 INDENT PLATTER
Zwei Zone Teller - Assiette deux zones - Plato dos zonas - Piatto due zone



L 26 cm / Ht. 3 cm / Cont. 7 cl
L 10 1/4”/ Ht. 1 3/16” / Cont. 2.37 oz

12

BCFSBBOP2IN25

CLOCHE
Cloche - Cloche - Campana - Coperchio



L 19 cm / Ht. 13 cm
L 7 1/2”/ Ht. 5 1/8”

2

BCFSBBCH18

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



L 19 cm / Ht. 13 cm
L 7 1/2”/ Ht. 5 1/8”

6

BCFSBBDP30





FEELINGS

SAUCER TWO INDENT
Untertasse Zwei Vertiefungen - Soucoupe double zones - Platillo dos recesión - Piattino due incavi



L 27 cm / Ht. 1 cm
L 10 5/8”/ Ht. 3/8”

12

BCFSBBSA2IN27

SAUCER
Untertasse - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 13 cm / Ht. 1 cm
Ø 10 1/4”/ Ht. 5 1/8”

24

BCFSBBSA13

ASYMMETRIC PLATE
Asymmetrischer Teller - Assiette asymétrique - Plato asimétrico - Piatto asimmetrico



L 31 cm / Ht. 3 cm
L 12 3/16”/ Ht. 1 3/16”

6

BCFSASP30



L 26 cm / Ht. 4 cm
L 10 1/4 in”/ Ht. 1 9/16”

12

BCFSASP25



L 22 cm / Ht. 4 cm
L 8 11/16”/ Ht. 1 9/16’

12

BCFSASP21

ASYMMETRIC DEEP PLATE
Asymmetrischer tiefer Teller - Assiette creuse asymétrique - Plato hondo asimétrico - Piatto profondo asimmetrico



L 30 cm
L 11 13/16”

6

BCFSASDP30

ASYMMETRIC PLATE TWO ZONES
Asymmetrischer Teller zwei Zonen - Assiette asymétrique deux zones - Plato asimétrico dos zonas
Piatto asimmetrico due zone



L 30 cm / Ht. 4 cm
L 11 13/16”/ Ht.1 9/16”

6

BCFSASP2Z30



L 21 cm / Ht. 2 cm
L 8 1/4”/ Ht.13/16”

12

BCFSASP2Z20

FEELINGS

ASYMMETRIC PLATE THREE ZONES
Asymmetrischer Teller drei Zonen - Assiette asymétrique trois zones - Plato asimétrico tres zonas
Piatto asimmetrico tre zone



L 23 cm / Ht. 4 cm
L 9 1/16”/ Ht. 1 9/16”

12

BCFSASP3Z21

ROUND SERVING DISH
Runde Servierschale - Plat de service rond - Fuente de servicio redonda - Piatto da portata rotondo





Ø 26 cm / Ht. 5 cm
Ø 10 1/4”/ Ht. 2”

6

BCFSRDDH25

OVAL SERVING DISH
Ovale Servierschale - Plat de service ovale - Fuente de servicio ovalada - Piatto da portata ovale





L 29 cm / Ht. 5 cm
L 11 7/16”/ Ht. 2”

6

BCFSOVDH28

COFFEE POT
Kaffeekanne - Cafetière - Cafetera - Caffettiera



L 14 cm / Ht. 11 cm / Cont. 50 cl
L 5 1/2”/ Ht. 4 5/16” / Cont. 16.91 oz

4

BCFSCP35

TEA POT
Teekanne - Théière - Tetera - Teiera



L 10 cm / Ht. 11 cm / Cont. 44 cl
L 3 15/16”/ Ht. 4 5/16” / Cont. 14.88 oz

4

BCFSTP40

FEELINGS

JUG

Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



L 10 cm / Ht. 9 cm / Cont. 40 cl L 2 3/4”/ Ht. 3 1/8” / Cont. 13.53 oz	12	**BCFSJG30**
L 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 20 cl L 3 1/8”/ Ht. 2 3/4” / Cont. 6.76 oz	12	**BCFSJG15**
L 7 cm / Ht. 7 cm / Cont. 11 cl L 2 3/4”/ Ht. 2 3/4” / Cont. 3.72 oz	12	**BCFSJG09**

SUGAR BOWL & LID

Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle
Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



L 7 cm / Ht. 8 cm / Cont. 14 cl L 2 3/4”/ Ht. 3 1/8” / Cont. 4.73 oz	12	**BCFSSB20**

COFFE CUP WITHOUT HANDLE

Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 12cl Ø 3 1/8”/ Ht. 2 3/4” / Cont. 4.06 oz	12	**BCFSCU10M**



Pose



EN

Designed by Ana Roquero with longevity and timeless elegance in mind, Pose is characterised by its organic contours which evoke feelings of calmness and simplicity.

DE

Entworfen von Ana Roquero mit Blick auf Langlebigkeit und zeitlose Eleganz, zeichnet sich Pose durch seine organischen Konturen aus, die Ruhe und Einfachheit versprühen.

FR

Dessinée par Ana Roquero dans un esprit de longévité et d'élégance intemporelle, Pose se distingue par des contours organiques qui évoquent le calme et la sérénité.

ES

Pose, un diseño de Ana Roquero inspirado en los conceptos de longevidad y elegancia atemporal, se caracteriza por su contorno orgánico, que evoca una sensación de calma y simplicidad.

IT

Nata dalla creatività di Ana Roquero e progettata per durare nel tempo, la linea Pose esprime un'eleganza senza tempo e, con le sue forme organiche, trasmette una sensazione di quiete e semplicità.

POSE

FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda



24 cm

L 32.4 cm / W 30 cm / Ht. 2.8 cm L 12 3/4'' / W 11 4/5'' / Ht. 1 1/9''	6	**BCPOFP31**
L 24.4 cm / W 23.1 cm / Ht. 3.1 cm / Cont. 41 cl L 9 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 2/9'' / Cont. 13 6/7 oz	12	**BCPOFP24**

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



L 28.8 cm / W 27.1 cm / Ht. 2.6 cm L 11 1/3'' / W 10 2/3'' / Ht. 1''	12	**BCPOPR28**
L 20.2 cm / W 18.4 cm / Ht. 2.9 cm / Cont. 15 cl L 8'' / W 7 1/4'' / Ht. 1 1/7'' / Cont. 5 oz	12	**BCPOPR20**
L 14.3 cm / W 12.4 cm / Ht. 2.4 cm / Cont. 10.6 cl L 5 5/8'' / W 4 7/8'' / Ht. 1'' / Cont. 3 3/5 oz	24	**BCPOPR14**

DEEP PLATE WITH RIM

Teller tief mit Rand - Assiette creuse à aile - Plato hondo con ala - Piatto fondo con falda



L 27.6 cm / W 27.3 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 118 cl L 10 6/7'' / W 10 3/4'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 40 oz	12	**BCPOXD28**

POSE

LARGE ASYMMETRIC BOWL
Schale asymmetrisch groß - Grand bol asymétrique - Bol asimétrico grande - Coppetta asimmetrica grande



L 24.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 6.6 cm / Cont. 44 cl
L 9 3/5'' / W 8 2/9'' / Ht. 2 3/5'' / Cont. 14 7/8 oz

12

BCPORBW44

LARGE BOWL
Schale groß - Grand bol - Bol grande - Coppetta grande



L 20.4 cm / W 16.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 38 cl
L 8'' / W 6 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 12 6/7 oz

6

BCPOTBW38

SMALL BOWL
Schale klein - Petit bol - Bol pequeño - Coppetta piccola



L 17.3 cm / W 15 cm / Ht. 5 cm / Cont. 10 cl
L 6 4/5'' / W 6'' / Ht. 2'' / Cont. 3 3/8 oz

12

BCPOTRBW15

LARGE OBLONG BOWL
Schale länglich groß - Grand bol oblong - Bol oblongo grande - Coppetta oblunga grande



L 23.8 cm / W 14.6 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 38 cl
L 9 3/8'' / W 5 3/4'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 12 6/7 oz

12

BCPOEBW43

SMALL OBLONG BOWL
Schale länglich klein - Petit bol oblong - Bol oblongo pequeño - Coppetta oblunga piccola



L 21.9 cm / W 15.2 cm / Ht. 5.1 cm / Cont. 23 cl
L 8 5/8'' / W 6'' / Ht. 2'' / Cont. 7 7/9 oz

6

BCPOERBW23

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 8.3 cm / Ht. 7.9 cm / Cont. 16.5 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 3 1/9'' / Cont. 5 4/7 oz

12

BCPOCU16M

BCPOSA15

POSE

TEA / COFFEE CUP
Tee- Kaffeetasse - Tasse à thé / café - Taza a té / café - Tazza da tè / caffè



Ø 7.5 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 15 cl
Ø 3'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 5 oz

12

BCPOCU14

BCPOSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.5 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 6.5 cl
Ø 2 1/6'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 2 1/5 oz

12

BCPOCU06

BCPOSA09

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 15.5 cm / W 14.2 cm / Ht. 2 cm
L 6 1/9'' / W 5 3/5'' / Ht. 4/5''

12

BCPOSA15

BCPOCU14 / BCPOCU16M

L 11.8 cm / W 11 cm / Ht. 1.7 cm
L 4 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 2/3''

12

BCPOSA09

BCPOCU06

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 7.6 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 16 cl
Ø 3'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 5 2/5 oz

12

BCPOCR16

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



L 11.6 cm / W 10.3 cm / Ht. 12.1 cm / Cont. 28.5 cl
L 4 4/7'' / W 4'' / Ht. 4 3/4'' / Cont. 9 2/3 oz

12

BCPOFV12

Spectra



EN

Enchanting and alluring, Spectra is ready to take the stage by storm. As the smoke clears, Spectra's final form is revealed. Elegant lines, carved in noble Bone China, created to captivate your senses and make culinary works shine.

DE

Entzückend und verführerisch, ist Spectra bereit, die Bühne im Sturm zu erobern. Als sich der Rauch legt, enthüllt sich Spectras endgültige Form. Elegante Linien, in edlem Bone China geschnitzt, geschaffen, um Ihre Sinne zu fesseln und kulinarische Werke zum Strahlen zu bringen.

ES

Spectra, con su atractivo y fascinación, lo tiene todo para triunfar en escena. El humo va desapareciendo y deja a la vista las formas definitivas de Spectra. Líneas elegantes, labradas en una noble Bone China y creadas para cautivar los sentidos y ceder el protagonismo a las obras culinarias.

FR

La gracieuse et étincelante Spectra s'apprête à faire sensation en entrant sur scène. Alors que la fumée se dissipe, découvrons enfin ses contours. Des lignes élégantes, sculptées dans une authentique porcelaine Bone China, imaginées pour captiver nos sens et mettre en lumière des œuvres culinaires.

IT

Seducente e ricca di fascino, Spectra è pronta a conquistare la scena e a svelare la sua forma finale non appena il fumo si dirada. Linee eleganti, cesellate in pregiata porcellana Bone China, realizzate per sedurre i sensi ed esaltare le opere culinarie.

SPECTRA

ROUND FLAT PLATE WITH RIM
Teller flach rund mit Rand - Assiette plate ronde à aile - Plato llano redondo con ala -
Piatto piano rotondo con falda



Ø 32.5 cm / Ht. 2.5 cm Ø 12 4/5'' / Ht. 1'' Ø 20.8 cm Ø 8 1/5''	6	**BCSPFP33**
Ø 31.5 cm / Ht. 2 cm Ø 12 2/5'' / Ht. 4/5'' Ø 19.8 cm Ø 7 4/5''	6	**BCSPFP31**
Ø 29.2 cm / Ht. 1.9 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 3/4'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**BCSPFP29**
Ø 26.9 cm / Ht. 1.8 cm Ø 10 3/5'' / Ht. 5/7'' Ø 17.2 cm Ø 6 7/9''	12	**BCSPFP27**
Ø 25.1 cm / Ht. 1.7 cm Ø 9 7/8'' / Ht. 2/3'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**BCSPFP25**
Ø 21.9 cm / Ht. 1.6 cm Ø 8 5/8'' / Ht. 5/8'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	**BCSPFP22**
Ø 16 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 2/7'' / Ht. 3/5'' Ø 10.2 cm Ø 4''	24	**BCSPFP16**

SPECTRA

ROUND DEEP PLATE WITH RIM

Teller tief rund mit Rand - Assiette creuse ronde à aile - Plato hondo redondo con ala - Piatto fondo rotondo con falda



Ø 30.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 88.6 cl Ø 12 1/6'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 30 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**BCSPDP31**
Ø 28 cm / Ht. 4 cm / Cont. 63.4 cl Ø 11'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 21 4/9 oz Ø 18.9 cm Ø 7 4/9''	12	**BCSPDRP28**
Ø 22.8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 37.1 cl Ø 9'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 12 1/2 oz Ø 14.9 cm Ø 5 6/7''	12	**BCSPDP23**

ROUND FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup rund - Assiette plate coupe ronde - Plato llano coupe redondo - Piatto piano rotondo senza falda



Ø 28.6 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/4'' / Ht. 1 1/6''	12	**BCSPCP29**
Ø 26.8 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 5/9'' / Ht. 1''	12	**BCSPCP27**
Ø 23.8 cm / Ht. 2.6 cm Ø 9 3/8'' / Ht. 1''	12	**BCSPCP24**
Ø 20.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8 1/5'' / Ht. 5/6''	12	**BCSPCP21**
Ø 17.9 cm / Ht. 1.9 cm Ø 7'' / Ht. 3/4''	24	**BCSPCP18**
Ø 14.8 cm / Ht. 1.7 cm Ø 5 5/6'' / Ht. 2/3''	24	**BCSPCP15**

SPECTRA

ROUND DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup rund - Assiette creuse coupe ronde - Plato hondo coupe redondo - Piatto fondo rotondo senza falda



Ø 26.6 cm / Ht. 5 cm / Cont. 156 cl Ø 10 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 52 3/4 oz	12	**BCSPDC27**
Ø 22.9 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 90 cl Ø 9'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 30 3/7 oz	12	**BCSPDC23**

GOURMET DEEP PLATE

Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 23.7 cl Ø 11 3/7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 8 oz Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	6	**BCSPGD29**
Ø 26.2 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 22.4 cl Ø 10 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 7 4/7 oz Ø 13.6 cm Ø 5 1/3''	6	**BCSPGD26**

GOURMET FLAT PLATE

Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 1.4 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 5/9'' Ø 11.4 cm Ø 4 1/2''	12	**BCSPGF29**

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 35.8 cm / W 26.9 cm / Ht. 2.2 cm L 14'' / W 10 3/5'' / Ht. 6/7'' L 25.2 cm / W 17.2 cm L 10'' / W 6 7/9''	6	**BCSPOP36**
L 33.6 cm / W 25 cm / Ht. 2.4 cm L 13 2/9'' / W 9 5/6'' / Ht. 1'' L 23.2 cm / W 14.9 cm L 9 1/7'' / W 5 6/7''	6	**BCSPOP34**
L 25.5 cm / W 19.6 cm / Ht. 2 cm L 10'' / W 7 5/7'' / Ht. 4/5'' L 18.5 cm / W 13.1 cm L 7 2/7'' / W 5 1/6''	12	**BCSPOP26**

SPECTRA

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 16.8 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 100 cl Ø 6 3/5'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 33 4/5 oz	6	**BCSPBW100**
Ø 14.9 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 78 cl Ø 5 6/7'' / Ht. 3'' / Cont. 26 3/8 oz	12	**BCSPBW75**
Ø 13.2 cm / Ht. 6.6 cm / Cont. 50 cl Ø 5 1/5'' / Ht. 2 3/5'' / Cont. 17 oz	12	**BCSPBW50**
Ø 11.1 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 30 cl Ø 4 3/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 10 1/7 oz	12	**BCSPBW30**

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 9.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 30.6 cl Ø 3 3/4'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 10 1/3 oz BCSPSA17	12	**BCSPCU28M**
Ø 8.9 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 23.7 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 oz BCSPSA15	12	**BCSPCU23M**
Ø 8.4 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 19.6 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 6 5/8 oz BCSPSA15	12	**BCSPCU20M**
Ø 6.1 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 8.6 cl Ø 2 2/5'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 3 oz BCSPSA13	12	**BCSPCU09M**



SPECTRA

CREAM SOUP BOWL WITH 2 HANDLES
Suppentasse mit 2 Henkeln - Tasse à bouillon avec 2 anses - Bol consomé con 2 asas - Scodella per zuppa con 2 manici



Ø 11.8 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 36.9 cl
Ø 4 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 12 1/2 oz

12

BCSPCS37

BCSPSA18

CREAM SOUP BOWL WITHOUT HANDLE
Suppentasse ohne Henkel - Tasse à bouillon sans anse - Bol consomé sin asa - Scodella per zuppa senza manici



Ø 11.8 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 36.9 cl
Ø 4 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 12 1/2 oz

12

BCSPCS37M

BCSPSA18

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 9.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 30.6 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 3'' / Cont. 10 1/3 oz

12

BCSPCU28

BCSPSA17

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè



Ø 8.9 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 23.7 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 oz

12

BCSPCU23

BCSPSA15

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.4 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 19.6 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 6 5/8 oz

12

BCSPCU20

BCSPSA15

SPECTRA

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.1 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 8.6 cl
Ø 2 2/5'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 3 oz

12

BCSPCU09

BCSPSA13

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 18 cm

Ø 17.8 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 7'' / Ht. 3/5''

12

BCSPSA18

BCSPCS37(M)



Ø 17 cm

Ø 17.3 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 6 4/5'' / Ht. 5/8''

12

BCSPSA17

BCSPCU28(M) / BCSPCU23(M)



Ø 15 cm

Ø 14.9 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 5 6/7'' / Ht. 3/5''

12

BCSPSA15

BCSPCU23(M) / BCSPCU20(M) / BCSPMG30



Ø 13 cm

Ø 13 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 2/3''

12

BCSPSA13

BCSPCU09(M)

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 9.6 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 43.5 cl
Ø 3 7/9'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 14 5/7 oz

12

BCSPMG45

Ø 8.5 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 32 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 10 5/6 oz

12

BCSPMG30

BCSPSA15

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 10.2 cm / Ht. 13 cm / Cont. 48.4 cl
Ø 4'' / Ht. 5 1/8'' / Cont. 16 3/8 oz

6

BCSPCP40

SPECTRA

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 12.7 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 62.4 cl Ø 5'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 21 oz	4	**BCSPTP45**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 8.4 cm / Ht. 10.1 cm / Cont. 35.3 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 4'' / Cont. 12 oz	12	**BCSPCR25**
Ø 8.1 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 20.6 cl Ø 3 1/5'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 7 oz	12	**BCSPCR15**

CREAMER WITHOUT HANDLE
Milchkännchen ohne Henkel - Crémier sans anse - Lechera sin asa - Bricco da latte senza manici



Ø 5.9 cm / Ht. 7.4 cm / Cont. 11.1 cl Ø 2 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 3 3/4 oz	12	**BCSPCR09M**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 10 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 28 cl Ø 4'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 9 1/2 oz	6	**BCSPSU22**

SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale - Sucrier sachets - Azucarero sobres - Portabustine da zucchero



L 11 cm / W 7.5 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 21 cl L 4 1/3'' / W 3'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 7 1/9 oz	12	**BCSPSH01**

BUTTER RAMEKIN
Butterschälchen - Ramequin à beurre - Platillo para mantequilla - Coppetta da burro



Ø 6.8 cm / Ht. 3.8 cm / Cont. 6.5 cl Ø 2 2/3'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 2 1/5 oz	12	**BCSPBR01**

SPECTRA

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 3.9 cm / Ht. 8.3 cm
Ø 1 1/2'' / Ht. 3 1/4''

24

BCSPSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 3.9 cm / Ht. 8.3 cm
Ø 1 1/2'' / Ht. 3 1/4''

24

BCSPPS01

TOOTHPICK HOLDER
Zahnstocherhalter - Porte cure-dents - Palillero - Portastecchini



Ø 3.9 cm / Ht. 5.2 cm
Ø 1 1/2'' / Ht. 2''

12

BCSPTH01

NAPKIN RING
Serviettenring - Anneau à serviette - Anillo servilletero - Portatovagliolo



L 6.5 cm / W 4.3 cm / Ht. 3.2 cm
L 2 5/9'' / W 1 2/3'' / Ht. 1 1/4''

12

BCSPNH01

FLOWER VASE
Blumenvase - Vase - Florero - Vaso



Ø 5.2 cm / Ht. 12.3 cm / Cont. 16.4 cl
Ø 2'' / Ht. 4 5/6'' / Cont. 5 5/9 oz

12

BCSPFV01


rakstone

Rakstone

127 Ease
137 Ease Selva
146 Ease Spring & Summer
150 Kerrazzo
152 Krush
158 Spot

Ease



EN

A perfect expression of its time. With eight different shades in soft rustic tones applied by hand, this tableware works well with "bowl food" thanks to its wide range of sizes and bowl capacities, deep dishes and plates.

DE

Ganz im Einklang mit der heutigen Zeit besteht diese Serie aus acht von Hand bemalten Dekors mit zarten und rustikalen Farbtönen, die ihren Fokus auf „Bowl Food“ setzt. Sie bietet eine große Auswahl an Größen und Schalenvolumen sowie an flachen Schalen, aber auch Tellern an.

FR

Parfaitement dans son époque avec ses huit décors aux tons doux et rustiques appliqués à la main, ce service joue la carte du "bowl food" et son large éventail de tailles et de contenances de bols, plats creux, mais aussi d'assiettes.

ES

Refleja la perfecta expresión de su tiempo gracias a sus ocho tonalidades rústicas decoradas a mano. Esta serie se adapta perfectamente a las presentaciones en bol, ‘bowl food’, mediante una amplia variedad de tamaños, la capacidad de los boles, la profundidad de los platos hondos y una extensa gama de platos únicos.

IT

Perfettamente in sintonia nel tempo, con i suoi otto decori in toni tenui e rustici applicati a mano, questo servizio gioca la carta del "bowl food" grazie alla sua vasta gamma di misure e capacità di ciotole, piatti fondi e piani.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

EASE

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 29.7 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 230 cl
Ø 11 2/3'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 77 7/9 oz

Ø 28.5 cm
Ø 11 2/9''

2

- EADC30
- EADC30DU
- EADC30CL
- EADC30CA
- EADC30RT
- EADC30CO
- EADC30HO
- EADC30FG

Ø 27.8 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 190 cl
Ø 11'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 64 1/4 oz

Ø 26.5 cm
Ø 10 3/7''

2

- EADC28
- EADC28DU
- EADC28CL
- EADC28CA
- EADC28RT
- EADC28CO
- EADC28HO
- EADC28FG

Ø 25.8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 151 cl
Ø 10 1/6'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 51 oz

Ø 24.8 cm
Ø 9 3/4''

2

- EADC26
- EADC26DU
- EADC26CL
- EADC26CA
- EADC26RT
- EADC26CO
- EADC26HO
- EADC26FG

Ø 23.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 130 cl
Ø 9 1/3'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 44 oz

Ø 22.5 cm
Ø 8 6/7''

2

- EADC24
- EADC24DU
- EADC24CL
- EADC24CA
- EADC24RT
- EADC24CO
- EADC24HO
- EADC24FG

EASE

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 19.8 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 90 cl
Ø 7 4/5'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 30 3/7 oz

Ø 18.5 cm
Ø 7 2/7''

3

- EADC20
- EADC20DU
- EADC20CL
- EADC20CA
- EADC20RT
- EADC20CO
- EADC20HO
- EADC20FG

Ø 16 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 51 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 17 1/4 oz

Ø 15 cm
Ø 6''

4

- EADC16
- EADC16DU
- EADC16CL
- EADC16CA
- EADC16RT
- EADC16CO
- EADC16HO
- EADC16FG

OVAL DEEP PLATE

Platte oval tief - Plat ovale creux - Fuente oval hondo - Piatto ovale fondo

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 33.2 cm / W 23.2 cm / Ht. 4.5 cm /
Cont. 195 cl
L 13'' / W 9 1/7'' / Ht. 1 7/9'' /
Cont. 66 oz

L 30.2 cm / W 20.2 cm
L 11 8/9'' / W 8''

2

- EAOD33
- EAOD33DU
- EAOD33CL
- EAOD33CA
- EAOD33RT
- EAOD33CO
- EAOD33HO
- EAOD33FG

L 30 cm / W 20.4 cm / Ht. 4.5 cm /
Cont. 150 cl
L 11 4/5'' / W 8'' / Ht. 1 7/9'' /
Cont. 50 5/7 oz

L 27.2 cm / W 17.5 cm
L 10 5/7'' / W 6 8/9''

2

- EAOD30
- EAOD30DU
- EAOD30CL
- EAOD30CA
- EAOD30RT
- EAOD30CO
- EAOD30HO
- EAOD30FG

L 26 cm / W 18.3 cm / Ht. 4.5 cm /
Cont. 112 cl
L 10 1/4'' / W 7 1/5'' / Ht. 1 7/9'' /
Cont. 37 7/8 oz

L 23 cm / W 15.5 cm
L 9'' / W 6 1/9''

2

- EAOD26
- EAOD26DU
- EAOD26CL
- EAOD26CA
- EAOD26RT
- EAOD26CO
- EAOD26HO
- EAOD26FG

EASE

OVAL FLAT PLATE

Platte oval flach - Plat ovale plat - Fuente oval llano - Piatto ovale piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 33.2 cm / W 23 cm / Ht. 2.5 cm L 13'' / W 9'' / Ht. 1'' L 30.5 cm / W 20.3 cm L 12'' / W 8''	6	EAOP33 EAOP33DU EAOP33CL EAOP33CA EAOP33RT EAOP33CO EAOP33HO EAOP33FG
L 30.2 cm / W 20 cm / Ht. 2.5 cm L 11 8/9'' / W 7 7/8'' / Ht. 1'' L 27.5 cm / W 17.2 cm L 10 5/6'' / W 6 7/9''	6	EAOP30 EAOP30DU EAOP30CL EAOP30CA EAOP30RT EAOP30CO EAOP30HO EAOP30FG
L 26.1 cm / W 18 cm / Ht. 2.5 cm L 10 2/7'' / W 7'' / Ht. 1'' L 23.5 cm / W 15.5 cm L 9 1/4'' / W 6 1/9''	6	EAOP26 EAOP26DU EAOP26CL EAOP26CA EAOP26RT EAOP26CO EAOP26HO EAOP26FG
L 23 cm / W 15 cm / Ht. 3.1 cm L 9'' / W 6'' / Ht. 1 2/9'' L 21.5 cm / W 14 cm L 8 1/2'' / W 5 1/2''	12	EAOP23 EAOP23DU EAOP23CL EAOP23CA EAOP23RT EAOP23CO EAOP23HO EAOP23FG



EASE

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 31.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12 1/2'' / Ht. 1'' Ø 29.5 cm Ø 11 3/5''	6	EACP32 EACP32DU EACP32CL EACP32CA EACP32RT EACP32CO EACP32HO EACP32FG
Ø 27.5 cm / Ht. 2.4 cm Ø 10 5/6'' / Ht. 1'' Ø 25.5 cm Ø 10''	12	EACP28 EACP28DU EACP28CL EACP28CA EACP28RT EACP28CO EACP28HO EACP28FG
Ø 23.8 cm / Ht. 2.2 cm Ø 9 3/8'' / Ht. 6/7'' Ø 21.5 cm Ø 8 1/2''	12	EACP24 EACP24DU EACP24CL EACP24CA EACP24RT EACP24CO EACP24HO EACP24FG
Ø 20.4 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8'' / Ht. 5/6'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	EACP21 EACP21DU EACP21CL EACP21CA EACP21RT EACP21CO EACP21HO EACP21FG
Ø 16.2 cm / Ht. 2 cm Ø 6 3/8'' / Ht. 4/5'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	24	EACP16 EACP16DU EACP16CL EACP16CA EACP16RT EACP16CO EACP16HO EACP16FG

EASE

FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 31.8 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12 1/2'' / Ht. 1'' Ø 20.5 cm Ø 8''	6	EAFP32 EAFP32DU EAFP32CL EAFP32CA EAFP32RT EAFP32CO EAFP32HO EAFP32FG
Ø 27.6 cm / Ht. 2.4 cm Ø 10 6/7'' / Ht. 1'' Ø 17.5 cm Ø 6 8/9'' EADC28**	12	EAFP28 EAFP28DU EAFP28CL EAFP28CA EAFP28RT EAFP28CO EAFP28HO EAFP28FG
Ø 23.7 cm / Ht. 2.2 cm Ø 9 1/3'' / Ht. 6/7'' Ø 15 cm Ø 6'' EADC24**	12	EAFP24 EAFP24DU EAFP24CL EAFP24CA EAFP24RT EAFP24CO EAFP24HO EAFP24FG
Ø 20.2 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8'' / Ht. 5/6'' Ø 13 cm Ø 5 1/8'' EADC20** / EABW20**	24	EAFP20 EAFP20DU EAFP20CL EAFP20CA EAFP20RT EAFP20CO EAFP20HO EAFP20FG
Ø 16.1 cm / Ht. 2 cm Ø 6 1/3'' / Ht. 4/5'' Ø 9 cm Ø 3 1/2'' EADC16** / EABW16**	24	EAFP16 EAFP16DU EAFP16CL EAFP16CA EAFP16RT EAFP16CO EAFP16HO EAFP16FG

EASE

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 20 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 120 cl Ø 7 7/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 40 4/7 oz	4	EABW20 EABW20DU EABW20CL EABW20CA EABW20RT EABW20CO EABW20HO EABW20FG
Ø 16 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 75 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 25 1/3 oz	4	EABW16 EABW16DU EABW16CL EABW16CA EABW16RT EABW16CO EABW16HO EABW16FG
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 41.5 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 14 oz	12	EABW12 EABW12DU EABW12CL EABW12CA EABW12RT EABW12CO EABW12HO EABW12FG

HIGH BOWL
Schälchen hoch - Bol haut - Platillo alto - Coppetta alta



Ø 10 cm / Ht. 8 cm / Cont. 40 cl Ø 4'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 13 1/2 oz	12	EAHB10 EAHB10DU EAHB10CL EAHB10CA EAHB10RT EAHB10CO EAHB10HO EAHB10FG

EASE

RAMEKIN
Schälchen - Ramequin - Platillo - Coppetta



Ø 10 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 20 cl
Ø 4'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 6 3/4 oz

12

- EABR10
- EABR10DU
- EABR10CL
- EABR10CA
- EABR10RT
- EABR10CO
- EABR10HO
- EABR10FG

Ø 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 3/8 oz

12

- EABR08
- EABR08DU
- EABR08CL
- EABR08CA
- EABR08RT
- EABR08CO
- EABR08HO
- EABR08FG

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 7.3 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 23 cl
Ø 2 7/8'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 7 7/9 oz

EASA16**

12

- EACU23M
- EACU23MDU
- EACU23MCL
- EACU23MCA
- EACU23MRT
- EACU23MCO
- EACU23MHO
- EACU23MFG

Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz

EASA16**

12

- EACU20M
- EACU20MDU
- EACU20MCL
- EACU20MCA
- EACU20MRT
- EACU20MCO
- EACU20MHO
- EACU20MFG

Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz

EASA13**

12

- EACU09M
- EACU09MDU
- EACU09MCL
- EACU09MCA
- EACU09MRT
- EACU09MCO
- EACU09MHO
- EACU09MFG

EASE

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.3 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 23 cl
Ø 2 7/8'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 7 7/9 oz

EASA16**

12

- EACU23
- EACU23DU
- EACU23CL
- EACU23CA
- EACU23RT
- EACU23CO
- EACU23HO
- EACU23FG

Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz

EASA16**

12

- EACU20
- EACU20DU
- EACU20CL
- EACU20CA
- EACU20RT
- EACU20CO
- EACU20HO
- EACU20FG

SAUCER FOR COFFEE CUP
Untere für Kaffeetasse - Soucoupe pour tasse à café - Platillo para taza a café - Piattino per tazza da caffè



Ø 16.3 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 3/7'' / Ht. 4/5''

EACU23** / EACU23M** / EACU20** / EACU20M**

12

- EASA16
- EASA16DU
- EASA16CL
- EASA16CA
- EASA16RT
- EASA16CO
- EASA16HO
- EASA16FG

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz

EASA13**

12

- EACU09
- EACU09DU
- EACU09CL
- EACU09CA
- EACU09RT
- EACU09CO
- EACU09HO
- EACU09FG

EASE

SAUCER FOR ESPRESSO CUP

Untere für Espressotasse - Soucoupe pour tasse à expresso - Platillo para taza a expreso - Piattino per tazza da espresso

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''

EACU09** / EACU09M**

12

- EASA13
- EASA13DU
- EASA13CL
- EASA13CA
- EASA13RT
- EASA13CO
- EASA13HO
- EASA13FG

MUG

Becher - Mug - Mug - Mug

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 8 cm / Ht. 10.1 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

- EAMG30
- EAMG30DU
- EAMG30CL
- EAMG30CA
- EAMG30RT
- EAMG30CO
- EAMG30HO
- EAMG30FG

- White
- Dual
- Clay
- Caldera
- Rust
- Cobalt
- Honey
- Forge





Ease Selva

EN

Ease's latest addition, Selva, took the humble bowl and transformed it into a symbol of comfort and culinary innovation. Colours, shapes and sizes come together with ingredients from various cuisines to compose a delicious symphony.

DE

Selva, die neueste Erweiterung der Ease Serie, wirft ein neues Licht auf die bescheidene Schale und macht aus dieser sowohl ein Symbol des Wohlbefindens als auch ein Zeichen für kulinarische Innovation. Farben, Formen und verschiedene Größen treffen auf Zutaten aus aller Welt, um zusammen eine köstliche Symphonie zu komponieren.

FR

Dernière nouveauté de la série Ease, Selva transforme le simple bol en un symbole de confort et d'innovation culinaire. Les différentes couleurs, formes et tailles s'associent à des mets de styles culinaires variés pour composer une délicieuse symphonie.

ES

Selva, la incorporación más reciente a la línea Ease, ha tomado el modesto cuenco y lo ha transformado en un símbolo de comodidad e innovación culinaria. Se combinan colores, formas y tamaños con ingredientes de diversas gastronomías para componer una sinfonía deliciosa.

IT

Selva, la new entry della serie Ease, trasforma la semplice coppetta in un simbolo di comfort e innovazione culinaria. Stoviglie di colori, forme e dimensioni diverse si uniscono agli ingredienti delle più disparate tradizioni culinarie per creare una meravigliosa sinfonia di gusto.

EASE SELVA

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 29.7 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 230 cl Ø 11 2/3'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 77 7/9 oz Ø 28.5 cm Ø 11 2/9''	2	EADC30SDB EADC30SAB EADC30SBI EADC30SGE EADC30SDG EADC30SAQ
Ø 27.8 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 190 cl Ø 11'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 64 1/4 oz Ø 26.5 cm Ø 10 3/7''	2	EADC28SDB EADC28SAB EADC28SBI EADC28SGE EADC28SDG EADC28SAQ
Ø 25.8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 151 cl Ø 10 1/6'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 51 oz Ø 24.8 cm Ø 9 3/4''	2	EADC26SDB EADC26SAB EADC26SBI EADC26SGE EADC26SDG EADC26SAQ
Ø 23.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 130 cl Ø 9 1/3'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 44 oz Ø 22.5 cm Ø 8 6/7''	2	EADC24SDB EADC24SAB EADC24SBI EADC24SGE EADC24SDG EADC24SAQ
Ø 19.8 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 90 cl Ø 7 4/5'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 30 3/7 oz Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	3	EADC20SDB EADC20SAB EADC20SBI EADC20SGE EADC20SDG EADC20SAQ
Ø 16 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 51 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 17 1/4 oz Ø 15 cm Ø 6''	4	EADC16SDB EADC16SAB EADC16SBI EADC16SGE EADC16SDG EADC16SAQ

EASE SELVA

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 27.5 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 10 5/6'' / Ht. 1''

Ø 25.5 cm
Ø 10''

6

EACP28SDB
EACP28SAB
EACP28SBI
EACP28SGE
EACP28SDG
EACP28SAQ



Ø 23.8 cm / Ht. 2.2 cm
Ø 9 3/8'' / Ht. 6/7''

Ø 21.5 cm
Ø 8 1/2''

12

EACP24SDB
EACP24SAB
EACP24SBI
EACP24SGE
EACP24SDG
EACP24SAQ



Ø 20.4 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 8'' / Ht. 5/6''

Ø 18.5 cm
Ø 7 2/7''

12

EACP21SDB
EACP21SAB
EACP21SBI
EACP21SGE
EACP21SDG
EACP21SAQ



Ø 16.2 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 3/8'' / Ht. 4/5''

Ø 14.5 cm
Ø 5 5/7''

24

EACP16SDB
EACP16SAB
EACP16SBI
EACP16SGE
EACP16SDG
EACP16SAQ





EASE SELVA

OVAL FLAT PLATE

Plat ovale - Platte oval flach - Fuente oval ilano - Piatto ovale piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 30.2 cm / W 20 cm / Ht. 2.5 cm L 11 8/9'' / W 7 7/8'' / Ht. 1'' L 27.5 cm / W 17.2 cm L 10 5/6'' / W 6 7/9''	12	EAOP30SDB EAOP30SAB EAOP30SBI EAOP30SGE EAOP30SDG EAOP30SAQ
L 26.1 cm / W 18 cm / Ht. 2.5 cm L 10 2/7'' / W 7'' / Ht. 1'' L 23.5 cm / W 15.5 cm L 9 1/4'' / W 6 1/9''	6	EAOP26SDB EAOP26SAB EAOP26SBI EAOP26SGE EAOP26SDG EAOP26SAQ
L 23 cm / W 15 cm / Ht. 3.1 cm L 9'' / W 6'' / Ht. 1 2/9'' L 21.5 cm / W 14 cm L 8 1/2'' / W 5 1/2''	6	EAOP23SDB EAOP23SAB EAOP23SBI EAOP23SGE EAOP23SDG EAOP23SAQ



EASE SELVA

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 26.4 cm / Ht. 7.4 cm / Cont. 270 cl Ø 10 2/5'' / Ht. 3'' / Cont. 91 2/7 oz	2	EABW26SDB EABW26SAB EABW26SBI EABW26SGE EABW26SDG EABW26SAQ
Ø 24 cm / Ht. 7.4 cm / Cont. 230 cl Ø 9 4/9'' / Ht. 3'' / Cont. 77 7/9 oz	2	EABW24SDB EABW24SAB EABW24SBI EABW24SGE EABW24SDG EABW24SAQ
Ø 20 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 120 cl Ø 7 7/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 40 4/7 oz	4	EABW20SDB EABW20SAB EABW20SBI EABW20SGE EABW20SDG EABW20SAQ
Ø 16 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 75 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 25 1/3 oz	4	EABW16SDB EABW16SAB EABW16SBI EABW16SGE EABW16SDG EABW16SAQ
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 41.5 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 14 oz	12	EABW12SDB EABW12SAB EABW12SBI EABW12SGE EABW12SDG EABW12SAQ

HIGH BOWL
Schälchen hoch - Bol haut - Platillo alto - Coppetta alta



Ø 10 cm / Ht. 8 cm / Cont. 40 cl Ø 4'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 13 1/2 oz	12	EAHB10SDB EAHB10SAB EAHB10SBI EAHB10SGE EAHB10SDG EAHB10SAQ

EASE SELVA

RAMEKIN

Schälchen - Ramequin - Platillo - Coppetta

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 10 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 20 cl
Ø 4'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 6 3/4 oz

12

- EABR10SDB
- EABR10SAB
- EABR10SBI
- EABR10SGE
- EABR10SDG
- EABR10SAQ

Ø 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 3/8 oz

12

- EABR08SDB
- EABR08SAB
- EABR08SBI
- EABR08SGE
- EABR08SDG
- EABR08SAQ

Ø 6.3 cm / Ht. 2.8 cm / Cont. 4.6 cl
Ø 2 1/2'' / Ht. 1 1/9'' / Cont. 1 5/9 oz

12

- EABR06SDB
- EABR06SAB
- EABR06SBI
- EABR06SGE
- EABR06SDG
- EABR06SAQ

ESPRESSO CUP

Tasse à expresso - Espressotasse - Taza a expreso - Tazza da espresso

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz

EASA13**

12

- EACU09SDB
- EACU09SAB
- EACU09SBI
- EACU09SGE
- EACU09SDG
- EACU09SAQ

EASE SELVA

COFFEE CUP

Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.3 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 23 cl
Ø 2 7/8'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 7 7/9 oz

EASA16**

12

- EACU20SDB
- EACU20SAB
- EACU20SBI
- EACU20SGE
- EACU20SDG
- EACU20SAQ

Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz

EASA16**

12

- EACU23SDB
- EACU23SAB
- EACU23SBI
- EACU23SGE
- EACU23SDG
- EACU23SAQ

Ø 8.4 cm / Ht. 10.3 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 5/16'' / Ht. 4 1/16'' / Cont. 9.5 oz

EASA16**

12

- EACU28SDB
- EACU28SAB
- EACU28SBI
- EACU28SGE
- EACU28SDG
- EACU28SAQ

SAUCER FOR COFFEE CUP

Untere für Kaffeetasse - Soucoupe pour tasse à café - Platillo para taza a café - Piattino per tazza da caffè



Ø 16.3 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 3/7'' / Ht. 4/5''

EACU23** / EACU23M** / EACU20** / EACU20M**

12

- EASA16SDB
- EASA16SAB
- EASA16SBI
- EASA16SGE
- EASA16SDG
- EASA16SAQ

EASE SELVA

SAUCER FOR ESPRESSO CUP

Untere für Espressotasse - Soucoupe pour tasse à expresso - Platillo para taza a expreso - Piattino per tazza da espresso



Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''

EACU09**

12

EASA13SDB
EASA13SAB
EASA13SBI
EASA13SGE
EASA13SDG
EASA13SAQ

CUP WITHOUT HANDLE

Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 7.3 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 23 cl
Ø 2 7/8'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 7 7/9 oz

EASA16**

12

EACU30MSDB
EACU30MSAB
EACU30MSBI
EACU30MSGE
EACU30MSDG
EACU30MSAQ

Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz

EASA16**

12

EACU23MSDB
EACU23MSAB
EACU23MSBI
EACU23MSGE
EACU23MSDG
EACU23MSAQ

Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz

EASA13**

12

EACU09MSDB
EACU09MSAB
EACU09MSBI
EACU09MSGE
EACU09MSDG
EACU09MSAQ

Dark brown
Autumn brown
Beige
Grey
Dark green
Aqua green



Ease Spring & Summer



Porcelain: EABW16D207 & EAFP24CA,
EABW16CA & EAFP24D207, EACP16D207

EN

The Ease series has been further enhanced with two delicate floral designs. Inspired by the vintage trend, they draw upon memories of yesteryear. Cast your mind back to your grandmother's family tableware and the service in bistros and tea rooms.

DE

Die Serie Ease schmückt sich mit zwei zarten Blumendekors. Inspiriert vom Vintage-Trend lassen sie Erinnerungen an vergangene Zeiten aufleben: an die Tafeln, an denen zu Zeiten unserer Großmütter die ganze Familie zusammenkam, und an geschäftige Bedienungen in Bistros und Teestuben.

ES

La serie Ease se ha adornado con dos delicados diseños florales. Inspirados en la tendencia vintage, su interpretación se basa en los recuerdos de antaño: las mesas familiares de nuestras abuelas o los servicios de los bistrós y los salones de té.

FR

La série Ease se pare de deux décors délicatement fleuris. Inspirés de la tendance vintage, ils puisent leur interprétation dans les souvenirs d'antan : les tablées familiales de nos grands-mères et les services de bistros et salons de thé.

IT

La serie Ease è stata arricchita con due delicati disegni floreali. Ispirati dal trend vintage, rimandano ai ricordi d'antan: le tavolate familiari delle nostre nonne e i servizi da bistrot e sale da tè.

EASE SPRING & SUMMER

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda





Ø 32 cm





Ø 21 & 16 cm

Ø 31.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12 1/2'' / Ht. 1'' Ø 29.5 cm Ø 11 3/5''	6	EACP32D208 EACP32D207
Ø 20.4 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8'' / Ht. 5/6'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	EACP21D208 EACP21D207
Ø 16.2 cm / Ht. 2 cm Ø 6 3/8'' / Ht. 4/5'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	24	EACP16D208 EACP16D207

FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda





Ø 31.8 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12 1/2'' / Ht. 1'' Ø 20.5 cm Ø 8''	6	EAFP32D208 EAFP32D207
Ø 27.6 cm / Ht. 2.4 cm Ø 10 6/7'' / Ht. 1'' Ø 17.5 cm Ø 6 8/9'' EADC28**	12	EAFP28D208 EAFP28D207
Ø 23.7 cm / Ht. 2.2 cm Ø 9 1/3'' / Ht. 6/7'' Ø 15 cm Ø 6'' EADC24**	12	EAFP24D208 EAFP24D207
Ø 20.2 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8'' / Ht. 5/6'' Ø 13 cm Ø 5 1/8'' EADC20** / EABW20**	24	EAFP20D208 EAFP20D207

EASE SPRING & SUMMER

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 20 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 120 cl Ø 7 7/8'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 40 4/7 oz	4	EABW20D208 EABW20D207
Ø 16 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 75 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 25 1/3 oz	4	EABW16D208 EABW16D207
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 41.5 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 14 oz	12	EABW12D208 EABW12D207

HIGH BOWL
Schälchen hoch - Bol haut - Platillo alto - Coppetta alta



Ø 10 cm / Ht. 8 cm / Cont. 40 cl Ø 4'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 13 1/2 oz	12	EAHB10D208 EAHB10D207

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 20 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz EASA16**	12	EACU20D208 EACU20D207

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 9 cl Ø 2 2/7'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 3 oz EASA13**	12	EACU09D208 EACU09D207

EASE SPRING & SUMMER

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino







Ø 16.3 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 3/7'' / Ht. 4/5''

EACU23** / EACU23M** / EACU20** / EACU20M**

12

EASA16D208
EASA16D207

Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''

EACU09** / EACU09M**

12

EASA13D208
EASA13D207

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug





Ø 8 cm / Ht. 10.1 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

EAMG30D208
EAMG30D207

Spring
Summer



Kerrazzo



EN

Like a refreshing breath of Venetian summer air, Kerrazzo reveals the authenticity of a traditional process, inherited from antiquity. The series inspired by the mythical terrazzo combines the robustness and the charm of unique and meticulous detail.

DE

Kerrazzo versprüht mit der Authentizität eines traditionellen, aus der Antike übernommenen Verfahrens einen Hauch venezianischen Sommers. Die von den legendären Terrazzo-Böden inspirierte Serie vereint eine hohe Bruchfestigkeit und den Charme einzigartiger Details.

FR

Comme un souffle d'été vénitien, Kerrazzo dévoile avec authenticité un procédé traditionnel, hérité de l'antiquité. La série inspirée du mythique terrazzo allie la robustesse et le charme du détail unique.

ES

Como un soplo de verano veneciano, Kerrazzo revela con autenticidad un proceso tradicional, heredado de la antigüedad. Esta gama está inspirada en el mítico terrazo que combina la robustez y el encanto del detalle único.

IT

Come un soffio d'estate veneziana, Kerrazzo svela in maniera autentica una lavorazione tradizionale, retaggio dell'antichità. La serie ispirata al mitico terrazzo coniuga la robustezza e il fascino del dettaglio unico.

KERRAZZO

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 30.8 cm / Ht. 1.9 cm Ø 12 1/8'' / Ht. 3/4''	6	**KELUFP31**
Ø 26.5 cm / Ht. 2 cm Ø 10 3/7'' / Ht. 4/5''	12	**KELUFP27**
Ø 23.6 cm / Ht. 1.5 cm Ø 9 2/7'' / Ht. 3/5''	12	**KELUFP24**
Ø 20.5 cm / Ht. 1.5 cm Ø 8'' / Ht. 3/5''	12	**KELUFP21**
Ø 18.7 cm / Ht. 1.7 cm Ø 7 1/3'' / Ht. 2/3''	24	**KELUFP19**
Ø 15.7 cm / Ht. 1.6 cm Ø 6 1/6'' / Ht. 5/8''	24	**KELUFP16**

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 26.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 105 cl Ø 10 3/5'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 35 1/2 oz Ø 26 cm Ø 10 1/4''	12	**KELUDP27**
Ø 23.4 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 65 cl Ø 9 1/5'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 22 oz Ø 23 cm Ø 9''	12	**KELUDP24**
Ø 20.5 cm / Ht. 3.3 cm / Cont. 50 cl Ø 8'' / Ht. 1 2/7'' / Cont. 17 oz Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**KELUDP21**

Krush



EN

The series Krush is unique in its way as it combines two opposing forces. Raw and rustic forms meet soft watercolour-like, hand-painted designs.

DE

Die Serie Krush ist in ihrer Art einzigartig, da sie zwei gegensätzliche Kräfte vereint. Rohe und rustikale Formen treffen auf weiche, aquarellartige, handgemalte Designs.

FR

Cette série joue la dualité entre l'apparence brute et rustique de ses formes et ses coloris doux comme peints à l'aquarelle et appliqués à la main.

ES

La serie Krush es única por la forma en la que combina dos fuerzas opuestas. Las formas puras y rústicas se combinan con unos diseños pintados a mano en suaves colores tipo acuarela.

IT

La serie Krush è unica nel suo genere, perché nasce dalla combinazione di due forze contrapposte: forme grezze e rustiche si uniscono a delicati disegni acquerellati dipinti a mano.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

KRUSH

ROUND FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup rund - Assiette plate coupe ronde - Plato llano redondo coupe - Piatto piano rotondo senza falda



Ø 30.1 cm / Ht. 3 cm Ø 11 6/7'' / Ht. 1 1/6'' Ø 28.5 cm Ø 11 2/9''	6	KSRP30VL KSRP30CL KSRP30SG KSRP30ST
Ø 27.9 cm / Ht. 3.1 cm Ø 11'' / Ht. 1 2/9'' Ø 27 cm Ø 10 5/8''	12	KSRP28VL KSRP28CL KSRP28SG KSRP28ST
Ø 24 cm / Ht. 3 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1 1/6'' Ø 23 cm Ø 9''	12	KSRP24VL KSRP24CL KSRP24SG KSRP24ST
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	KSRP21VL KSRP21CL KSRP21SG KSRP21ST
Ø 15 cm / Ht. 1.8 cm Ø 6'' / Ht. 5/7'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	24	KSRP15VL KSRP15CL KSRP15SG KSRP15ST

ROUND DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup rund - Assiette creuse coupe ronde - Plato hondo redondo coupe - Piatto fondo rotondo senza falda



Ø 26.1 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 110 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 37 1/5 oz Ø 25 cm Ø 9 5/6''	6	KSDP26VL KSDP26CL KSDP26SG KSDP26ST

KRUSH

OVAL COUPE PLATTER

Platte coup oval - Plat coupe ovale - Fuente oval coupe - Piatto oval senza falda



L 32 cm / W 24 cm / Ht. 2.5 cm L 12 3/5'' / W 9 4/9'' / Ht. 1'' L 31 cm / W 23 cm L 12 1/5'' / W 9''	6	KSOP32VL KSOP32CL KSOP32SG KSOP32ST
L 28 cm / W 20.5 cm / Ht. 2.5 cm L 11'' / W 8'' / Ht. 1'' L 26.5 cm / W 19.5 cm L 10 3/7'' / W 7 2/3''	6	KSOP28VL KSOP28CL KSOP28SG KSOP28ST
L 25 cm / W 19 cm / Ht. 2.5 cm L 9 5/6'' / W 7 1/2'' / Ht. 1'' L 23.5 cm / W 17 cm L 9 1/4'' / W 6 2/3''	12	KSOP25VL KSOP25CL KSOP25SG KSOP25ST

CUP WITHOUT HANDLE

Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 41 cl Ø 4 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 13 6/7 oz KSSA17** / KSOSA19**	12	KSCU40MVL KSCU40MCL KSCU40MSG KSCU40MST
Ø 9 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 30 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 10 1/7 oz KSSA17** / KSOSA19**	12	KSCU28MVL KSCU28MCL KSCU28MSG KSCU28MST
Ø 9 cm / Ht. 6 cm / Cont. 25 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 8 4/9 oz KSSA17** / KSOSA19**	12	KSCU25MVL KSCU25MCL KSCU25MSG KSCU25MST
Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 10 cl Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 3 3/8 oz KSSA13** / KSOSA15**	12	KSCU09MVL KSCU09MCL KSCU09MSG KSCU09MST

KRUSH

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 41 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 13 6/7 oz

KSSA17** / KSOSA19**

12

KSCU40VL
KSCU40CL
KSCU40SG
KSCU40ST

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



30 cl

25 cl

Ø 9 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 10 1/7 oz

KSSA17** / KSOSA19**

12

KSCU28VL
KSCU28CL
KSCU28SG
KSCU28ST

Ø 9 cm / Ht. 6 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 8 4/9 oz

KSSA17** / KSOSA19**

12

KSCU25VL
KSCU25CL
KSCU25SG
KSCU25ST

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 10 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 3 3/8 oz

KSSA13** / KSOSA15**

12

KSCU09VL
KSCU09CL
KSCU09SG
KSCU09ST

KRUSH

ROUND SAUCER
Untere rund - Soucoupe ronde - Platillo redondo - Piattino rotondo





Ø 17 cm / Ht. 2.5 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 1'' KSCU40(M)** / KSCU28(M)** / KSCU25(M)** / KSMG33	12	KSSA17VL KSSA17CL KSSA17SG KSSA17ST
Ø 13 cm / Ht. 2 cm Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5'' KSCU09(M)**	12	KSSA13VL KSSA13CL KSSA13SG KSSA13ST

OVAL SAUCER
Untere oval - Soucoupe ovale - Platillo oval - Piattino ovale





L 19 cm / W 14 cm / Ht. 2.5 cm L 7 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 1'' KSCU40(M)** / KSCU28(M)** / KSCU25(M)** / KSMG33	12	KSOSA19VL KSOSA19CL KSOSA19SG KSOSA19ST
L 15 cm / W 11 cm / Ht. 2 cm L 6'' / W 4 1/3'' / Ht. 4/5'' KSCU09(M)**	12	KSOSA15VL KSOSA15CL KSOSA15SG KSOSA15ST

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug





Ø 9 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 33 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 11 1/6 oz KSSA17** / KSOSA19**	12	KSMG33VL KSMG33CL KSMG33SG KSMG33ST

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



120 cl



60 cl

Ø 16.2 cm / Ht. 14 cm / Cont. 120 cl Ø 6 3/8'' / Ht. 5 1/2'' / Cont. 40 4/7 oz	4	KSTP110VL KSTP110CL KSTP110SG KSTP110ST
Ø 13.8 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 60 cl Ø 5 3/7'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 20 2/7 oz	4	KSTP70VL KSTP70CL KSTP70SG KSTP70ST

KRUSH

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 10.2 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 28 cl Ø 4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz	12	KSCR25VL KSCR25CL KSCR25SG KSCR25ST
Ø 8.2 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 14 cl Ø 3 2/9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 4 3/4 oz	12	KSCR15VL KSCR15CL KSCR15SG KSCR15ST

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 8.8 cm / Ht. 9.7 cm / Cont. 25 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 3 5/6'' / Cont. 8 4/9 oz	6	KSSU25VL KSSU25CL KSSU25SG KSSU25ST

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 6.5 cm / Ht. 6 cm Ø 2 5/9'' / Ht. 2 1/3''	12	KSSS01VL KSSS01CL KSSS01SG KSSS01ST

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.5 cm / Ht. 7 cm Ø 2 1/6'' / Ht. 2 3/4''	12	KSPS01VL KSPS01CL KSPS01SG KSPS01ST

Vanilla
Celadon
Sage
Steel



Spot

EN

Every piece from this extensive range is carefully painted one by one by our decorators. This extensive range of tableware comes in five colour tones which can easily be mixed and matched to suit all meals.

DE

Jedes einzelne Stück aus diesem umfangreichen Sortiment wird von unseren Porzellanmalern Stück für Stück fein säuberlich bemalt. Diese komplette Serie mit fünf verschiedenen, leicht miteinander kombinierbaren Farbnuancen kann für alle Mahlzeiten eingesetzt werden.

ES

Cada pieza de esta extensa serie se pinta a mano cuidadosamente por nuestros decoradores. Esta serie se presenta en cinco colores que combinan perfectamente entre sí y que, sin duda, son excelentes piezas para realzar sus creaciones gastronómicas.

FR

Chaque pièce de ce vaste assortiment est peint délicatement un à un par nos décorateurs. Cette série au cinq nuances colorées que vous pouvez assortir et mélanger aisément est très complète et accompagnera tous les repas.

IT

Ogni pezzo di questo vasto assortimento viene delicatamente dipinto singolarmente dai nostri decoratori. Questa serie con cinque tonalità colorate che puoi abbinare e mescolare facilmente è estremamente completa e accompagnerà ogni pasto.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

SPOT

ORGANIC FLAT PLATE

Teller flach organisch - Assiette plate organique - Plato llano orgánico - Piatto piano organico



32 cm

L 32.6 cm / W 25 cm / Ht. 2.4 cm
L 12 5/6'' / W 9 5/6'' / Ht. 1''

6

SEMFLFP32
SPTFLFP32
SGRFLFP32
SJDFLFP32
SSRFLFP32



31 cm

L 31.4 cm / W 26.6 cm / Ht. 1.9 cm
L 12 1/3'' / W 10 1/2'' / Ht. 3/4''

6

SEMFLFP31
SPTFLFP31
SGRFLFP31
SJDFLFP31
SSRFLFP31



28 cm

L 27.9 cm / W 22.4 cm / Ht. 2.1 cm
L 11'' / W 8 5/6'' / Ht. 5/6''

12

SEMFLFP28
SPTFLFP28
SGRFLFP28
SJDFLFP28
SSRFLFP28



24 cm

L 24 cm / W 19.4 cm / Ht. 2 cm
L 9 4/9'' / W 7 2/3'' / Ht. 4/5''

12

SEMFLFP24
SPTFLFP24
SGRFLFP24
SJDFLFP24
SSRFLFP24



22 cm

L 21.9 cm / W 16.5 cm / Ht. 1.8 cm
L 8 5/8'' / W 6 1/2'' / Ht. 5/7''

12

SEMFLFP22
SPTFLFP22
SGRFLFP22
SJDFLFP22
SSRFLFP22

ORGANIC DEEP PLATE

Teller tief organisch - Assiette creuse organique - Plato hondo orgánico - Piatto fondo organico



28 cm

L 27.8 cm / W 22.7 cm / Ht. 5 cm /
Cont. 98 cl
L 11'' / W 9'' / Ht. 2'' /
Cont. 33 1/7 oz

L 26.5 cm / W 21 cm
L 10 3/7'' / W 8 1/4''

12

SEMFLDP28
SPTFLDP28
SGRFLDP28
SJDFLDP28
SSRFLDP28



24 cm

L 23.8 cm / W 19.6 cm / Ht. 4.4 cm /
Cont. 63 cl
L 9 3/8'' / W 7 5/7'' / Ht. 1 3/4'' /
Cont. 21 1/3 oz

L 22 cm / W 18 cm
L 8 2/3'' / W 7''

12

SEMFLDP24
SPTFLDP24
SGRFLDP24
SJDFLDP24
SSRFLDP24

SPOT

ORGANIC BOWL

Schale organisch - Bol organique - Bol orgánico - Coppetta organica

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 18.5 cm / W 14.5 cm / Ht. 8 cm /
Cont. 52 cl
L 7 2/7'' / W 5 5/7'' / Ht. 3 1/7'' /
Cont. 17 4/7 oz

12

- SEMFLDB52
- SPTFLDB52
- SGRFLDB52
- SJDFLDB52
- SSRFLDB52
- FLDB52

L 16 cm / W 12 cm / Ht. 7 cm /
Cont. 31 cl
L 6 2/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 2 3/4'' /
Cont. 10 1/2 oz

12

- SEMFLDB31
- SPTFLDB31
- SGRFLDB31
- SJDFLDB31
- SSRFLDB31
- FLDB31



SPOT

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm
Ø 12'' / Ht. 1 1/4''

6

SEMNNPR31
SPTNNPR31
SGRNNPR31
SJDNNPR31
SSRNNPR31



Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm
Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''

12

SEMNNPR29
SPTNNPR29
SGRNNPR29
SJDNNPR29
SSRNNPR29



Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm
Ø 10 1/2'' / Ht. 1''

12

SEMNNPR27
SPTNNPR27
SGRNNPR27
SJDNNPR27
SSRNNPR27



Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 9 4/9'' / Ht. 1''

12

SEMNNPR24
SPTNNPR24
SGRNNPR24
SJDNNPR24
SSRNNPR24



Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 8 2/9'' / Ht. 1''

12

SEMNNPR21
SPTNNPR21
SGRNNPR21
SJDNNPR21
SSRNNPR21

Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 7'' / Ht. 5/6''

24

SEMNNPR18
SPTNNPR18
SGRNNPR18
SJDNNPR18
SSRNNPR18

Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 6'' / Ht. 3/4''

24

SEMNNPR15
SPTNNPR15
SGRNNPR15
SJDNNPR15
SSRNNPR15

SPOT

PIZZA PLATE

Pizzateller - Assiette à pizza - Plato pizza - Piatto pizza

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 32.8 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 13'' / Ht. 5/6''

Ø 29.5 cm
Ø 11 3/5''

6

SEMBAPP33
SPTBAPP33
SGRBAPP33
SJDBAPP33
SSRBAPP33

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 29.8 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 180 cl
Ø 11 3/4'' / Ht. 2'' / Cont. 60 6/7 oz

Ø 28 cm
Ø 11''

6

SEMNNDC30
SPTNNDC30
SGRNNDC30
SJDNNDC30
SSRNNDC30



Ø 30 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl
Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz

12

SEMNNDP28
SPTNNDP28
SGRNNDP28
SJDNNDP28
SSRNNDP28



Ø 28 cm

Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl
Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz

12

SEMBUBC26
SPTBUBC26
SGRBUBC26
SJDBUBC26
SSRBUBC26



Ø 26 cm

Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl
Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz

12

SEMNNDP23
SPTNNDP23
SGRNNDP23
SJDNNDP23
SSRNNDP23



Ø 23 cm

SPOT

RIMLESS FLAT PLATE

Assiette plate sans aile - Teller flach ohne rand - Plato ilano sin ala - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 22.7 cm / Ht. 2.5 cm Ø 8 15/16'' / Ht. 1''	6	SEMNOLD23 SJDNOLD23 SGRNOLD23 SJDNOLD23 SSRNOLD23
Ø 26.7 cm / Ht. 2.5 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	SEMNOLD27 SPTNNPR27 SGRNNPR27 SJDNNPR27 SSRNNPR27



SPOT

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	SEMNNOP36 SPTNNOP36 SGRNNOP36 SJDNNOP36 SSRNNOP36
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	SEMNNOP32 SPTNNOP32 SGRNNOP32 SJDNNOP32 SSRNNOP32
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	SEMNNOP26 SPTNNOP26 SGRNNOP26 SJDNNOP26 SSRNNOP26
L 21 cm / W 15 cm / Ht. 2.5 cm L 8 1/4'' / W 6'' / Ht. 1''	12	SEMNNOP21 SPTNNOP21 SGRNNOP21 SJDNNOP21 SSRNNOP21

RECTANGULAR FLAT PLATE

Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



38 x 21 cm



33 x 23 cm

L 38.5 cm / W 21 cm / Ht. 2.4 cm L 15 1/6'' / W 8 1/4'' / Ht. 1'' L 34.5 cm / W 16.8 cm L 13 4/7'' / W 6 3/5''	6	SEMCLRP38 SPTCLRP38 SGRCLRP38 SJDCLRP38 SSRCLRP38
L 33.6 cm / W 23.2 cm / Ht. 2.6 cm L 13 2/9'' / W 9 1/7'' / Ht. 1'' L 29 cm / W 19.5 cm L 11 3/7'' / W 7 2/3''	6	SEMCLRP33 SPTCLRP33 SGRCLRP33 SJDCLRP33 SSRCLRP33

SPOT

RECTANGULAR PLATE
Teller rechteckig - Assiette rectangulaire - Plato rectangular - Piatto rettangolare

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm
L 13 1/3'' / W 7 1/5'' / Ht. 1''

L 32.5 cm / W 17.5 cm
L 12 4/5'' / W 6 8/9''

6

- SEMEDRG33
- SPTEDRG33
- SGREDRG33
- SJDEDRG33
- SSREDRG33

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

- SEMNNRB16
- SPTNNRB16
- SGRNNRB16
- SJDNNRB16
- SSRNNRB16

Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz

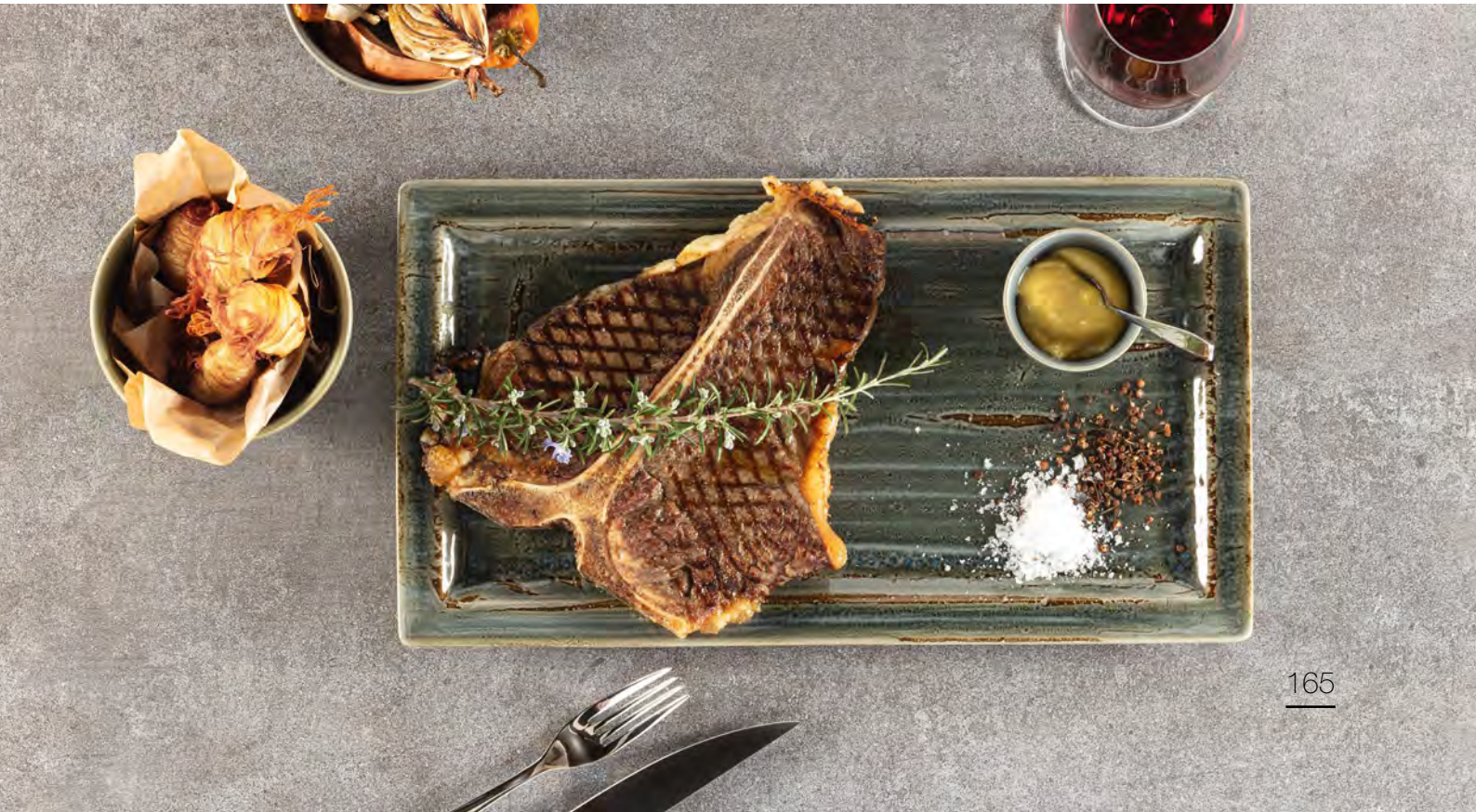
12

- SEMNNBW12
- SPTNNBW12
- SGRNNBW12
- SJDNNBW12
- SSRNNBW12

Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz

12

- SEMNNBW10
- SPTNNBW10
- SGRNNBW10
- SJDNNBW10
- SSRNNBW10



SPOT

CUP WITHOUT HANDLE

Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 11.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 45 cl Ø 4 1/2'' / Ht. 3'' / Cont. 15 2/9 oz S**CLSA02 / S**CLSA01	12	SEM116C45M SPT116C45M SGR116C45M SJD116C45M SSR116C45M
Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 37 cl Ø 4 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 12 1/2 oz S**CLSA02 / S**CLSA01	12	SEM116C37M SPT116C37M SGR116C37M SJD116C37M SSR116C37M
Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz S**CLSA13	12	SEM116C08M SPT116C08M SGR116C08M SJD116C08M SSR116C08M

MUG WITHOUT HANDLE

Becher ohne Henkel - Mug sans anse - Mug sin asa - Mug senza manici

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 8.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 36 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 12 1/6 oz	12	SEMBAFM36M SPTBAFM36M SGRBAFM36M SJDBAFM36M SSRBAFM36M
Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl Ø 3'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz S**CLSA02 / S**CLSA01	6	SEMBAFM30M SPTBAFM30M SGRBAFM30M SJDBAFM30M SSRBAFM30M
Ø 7.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 26 cl Ø 3'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 8 4/5 oz S**CLSA02 / S**CLSA01	6	SEMBAFM26M SPTBAFM26M SGRBAFM26M SJDBAFM26M SSRBAFM26M

SPOT

STACKABLE MUG WITHOUT HANDLE

Becher stapelbar ohne Henkel - Mug empilable sans anse - Mug apilable sin asa - Mug impilabile senza manici

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 8 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

12

- SEMBASM30M
- SPTBASM30M
- SGRBASM30M
- SJDBASM30M
- SSRBASM30M

BOUILLON CUP

Suppentasse - Tasse à bouillon - Bol consomé - Scodella per zuppa

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/2 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

12

- SEM116CS28
- SPT116CS28
- SGR116CS28
- SJD116CS28
- SSR116CS28

COFFEE CUP

Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/2 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

12

- SEM116CU28
- SPT116CU28
- SGR116CU28
- SJD116CU28
- SSR116CU28

Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

12

- SEM116CU23
- SPT116CU23
- SGR116CU23
- SJD116CU23
- SSR116CU23

Ø 8 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 5 oz

S**CLSA15

12

- SEM116CU15
- SPT116CU15
- SGR116CU15
- SJD116CU15
- SSR116CU15

SPOT

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino


SEMCLSA02


SPTCLSA02


SGRCLSA01


SJDCLSA01


SSRCLSA15

Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''
12

S**116CS28 / S**116CU28 / S**116CU23 / S**116C45M / S**116C37M / S**BAFMG30 / S**BAFM30M / S**BAFMG26 / S**BAFM26M / S**BASM30 / S**BASM30M

SEMCLSA02
SPTCLSA02
SGRCLSA02
SJDCLSA02
SSRCLSA02

Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''
12

S**116CS28 / S**116CU28 / S**116CU23 / S**116C45M / S**116C37M / S**BAFMG30 / S**BAFM30M / S**BAFMG26 / S**BAFM26M / S**BASM30 / S**BASM30M

SEMCLSA01
SPTCLSA01
SGRCLSA01
SJDCLSA01
SSRCLSA01

Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6'' / Ht. 2/3''
12

S**116CU15

SEMCLSA15
SPTCLSA15
SGRCLSA15
SJDCLSA15
SSRCLSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz
12

S**CLSA13

SEM116CU08
SPT116CU08
SGR116CU08
SJD116CU08
SSR116CU08

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''
12

S**116CU08 / S**116C08M

SEMCLSA13
SPTCLSA13
SGRCLSA13
SJDCLSA13
SSRCLSA13



SPOT

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 12 1/6 oz

12

- SEMBAFMG36
- SPTBAFMG36
- SGRBAFMG36
- SJDBAFMG36
- SSRBAFMG36

Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

6

- SEMBAFMG30
- SPTBAFMG30
- SGRBAFMG30
- SJDBAFMG30
- SSRBAFMG30

Ø 7.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 26 cl
Ø 3'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 8 4/5 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

6

- SEMBAFMG26
- SPTBAFMG26
- SGRBAFMG26
- SJDBAFMG26
- SSRBAFMG26

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

S**CLSA02 / S**CLSA01

12

- SEMBASM30
- SPTBASM30
- SGRBASM30
- SJDBASM30
- SSRBASM30

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.8 cm / Ht. 13.6 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 5 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz

4

- SEMCLCP35
- SPTCLCP35
- SGRCLCP35
- SJDCLCP35
- SSRCLCP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 11.2 cm / Ht. 10.8 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 2/5'' / Ht. 4 1/4'' / Cont. 13 1/2 oz

4

- SEMCLTP40
- SPTCLTP40
- SGRCLTP40
- SJDCLTP40
- SSRCLTP40

SPOT

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 5 oz

6

SEMFDCR15M
SPTFDCR15M
SGRFDCR15M
SJDFDCR15M
SSRFDCR15M

Ø 5.9 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 3 oz

12

SEMOPCR09M
SPTOPCR09M
SGROPCR09M
SJDOPCR09M
SSROPCR09M

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm
Ø 2 1/8'' / Ht. 3''

6

SEMCLSS01
SPTCLSS01
SGRCLSS01
SJDCLSS01
SSRCLSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm
Ø 2 1/8'' / Ht. 3''

6

SEMCLPS01
SPTCLPS01
SGRCLPS01
SJDCLPS01
SSRCLPS01

Emerald
Peridot
Garnet
Jade
Sapphire



FUSION

Fusion

173 Aztek
178 Chef's Fusion
185 Cliché
191 Edge
197 Fire
202 Fractal
206 Genesis Mat
212 Impala & Ruby
217 Karbon
223 Kintzoo
226 Lea
231 Neofusion
240 Neofusion Mellow
243 Shale
249 Splendour
256 Twirl
262 Vintage
267 Wild
270 Woodart

Aztek



EN

Aztek flaunts sunny shades and ethnic patterns. Ultra-resistant, its playful design will win over young and old alike.

DE

Aztek präsentiert sich in sonnigen Farben und Ethno-Mustern. Extrem resistent, verzaubert seine verspielte Optik sowohl Klein wie Groß.

FR

Aztek affiche des couleurs ensoleillées et des motifs ethniques. Ultrarésistante, son aspect ludique séduira les plus petits comme les plus grands.

ES

Aztek exhibe colores luminosos y motivos étnicos. Su diseño, ultrarresistente a la par que lúdico, seducirá tanto a los mayores como a los más pequeños.

IT

Colori solari e motivi etnici contraddistinguono Aztek. Ultraresistente, l'aspetto ludico sedurrà piccoli e grandi.

The items in the "Aztek" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Aztek" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série «Aztek» sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Aztek" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Aztek" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

AZTEK

SQUARE FLAT PLATE

Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 27 cm / W 27 cm / Ht. 3.6 cm
L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/7''

L 22 cm / W 22 cm
L 8 2/3'' / W 8 2/3''

12

- AZSKSF27TK
- AZSKSF27GR
- AZSKSF27YE
- AZSKSF27PK
- AZSKSF27RD



L 23.5 cm / W 23.5 cm / Ht. 3.2 cm
L 9 1/4'' / W 9 1/4'' / Ht. 1 1/4''

L 19 cm / W 19 cm
L 7 1/2'' / W 7 1/2''

12

- AZSKSF24TK
- AZSKSF24GR
- AZSKSF24YE
- AZSKSF24PK
- AZSKSF24RD



L 16.9 cm / W 16.9 cm / Ht. 2.5 cm
L 6 2/3'' / W 6 2/3'' / Ht. 1''

L 14 cm / W 14 cm
L 5 1/2'' / W 5 1/2''

24

- AZSKSF17TK
- AZSKSF17GR
- AZSKSF17YE
- AZSKSF17PK
- AZSKSF17RD



L 14 cm / W 14 cm / Ht. 2.1 cm
L 5 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 5/6''

L 11.5 cm / W 11.5 cm
L 4 1/2'' / W 4 1/2''

24

- AZSKSF14TK
- AZSKSF14GR
- AZSKSF14YE
- AZSKSF14PK
- AZSKSF14RD

STEAK PLATTER

Steak Platte - Plat à entrecôte - Fuente steak - Piatto per bistecca



L 30 cm / W 20 cm / Ht. 3 cm
L 11 4/5'' / W 7 7/8'' / Ht. 1 1/6''

L 27.5 cm / W 19 cm
L 10 5/6'' / W 7 1/2''

6

- AZSKRP30TK
- AZSKRP30GR
- AZSKRP30YE
- AZSKRP30PK
- AZSKRP30RD



AZTEK

FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm
Ø 10 1/2'' / Ht. 1''

12

- AZNNPR27TK
- AZNNPR27GR
- AZNNPR27YE
- AZNNPR27PK
- AZNNPR27RD

Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 9 4/9'' / Ht. 1''

12

- AZNNPR24TK
- AZNNPR24GR
- AZNNPR24YE
- AZNNPR24PK
- AZNNPR24RD

DEEP COUPE PLATE
Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl
Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz

12

- AZBUBC26TK
- AZBUBC26GR
- AZBUBC26YE
- AZBUBC26PK
- AZBUBC26RD

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm
L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''

6

- AZNNOP36TK
- AZNNOP36GR
- AZNNOP36YE
- AZNNOP36PK
- AZNNOP36RD

L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm
L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''

6

- AZNNOP32TK
- AZNNOP32GR
- AZNNOP32YE
- AZNNOP32PK
- AZNNOP32RD

STACKABLE BOWL
Schale stapelbar - Bol empilable - Bol apilable - Coppetta impilabile



Ø 13 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 40 cl
Ø 5 1/8'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 13 1/2 oz

12

- AZSKBW40TK
- AZSKBW40GR
- AZSKBW40YE
- AZSKBW40PK
- AZSKBW40RD

AZTEK

TIKI MUG
Tiki Becher - Tiki mug - Tiki mug - Tiki mug



Ø 7 cm / Ht. 14.5 cm / Cont. 41.5 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 5 5/7'' / Cont. 14 oz

6

- AZTKMG40TK
- AZTKMG40GR
- AZTKMG40YE
- AZTKMG40PK
- AZTKMG40RD

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 7.5 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

- AZSKSM30TK
- AZSKSM30GR
- AZSKSM30YE
- AZSKSM30PK
- AZSKSM30RD

SUGAR HOLDER
Zuckerdose - Sucrier - Azucarero - Zuccheriera



L 9 cm / W 9 cm / Ht. 6 cm /
Cont. 23 cl
L 3 1/2'' / W 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' /
Cont. 7 7/9 oz

12

- AZSKSH23TK
- AZSKSH23GR
- AZSKSH23YE
- AZSKSH23PK
- AZSKSH23RD

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



L 4.3 cm / W 4.3 cm / Ht. 6.6 cm
L 1 2/3'' / W 1 2/3'' / Ht. 2 3/5''

6

- AZSKPS01TK
- AZSKPS01GR
- AZSKPS01YE
- AZSKPS01PK
- AZSKPS01RD

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



L 4.3 cm / W 4.3 cm / Ht. 6.6 cm
L 1 2/3'' / W 1 2/3'' / Ht. 2 3/5''

6

- AZSKSS01TK
- AZSKSS01GR
- AZSKSS01YE
- AZSKSS01PK
- AZSKSS01RD

AZTEK

TOOTHPICK HOLDER
Zahnstocherhalter - Porte cure-dents - Palillero - Portastecchini



L 4.3 cm / W 4.3 cm / Ht. 5.9 cm /
Cont. 6 cl
L 1 2/3'' / W 1 2/3'' / Ht. 2 1/3'' /
Cont. 2 oz

6

AZSKTH01TK
AZSKTH01GR
AZSKTH01YE
AZSKTH01PK
AZSKTH01RD

Turquoise
Green
Yellow
Pink
Red

Chef's Fusion



EN

Chef's Fusion offers cocottes, casserole dishes, soup tureens, plates, pans and mini pans, ideal for cooking and maintaining temperature. High resistance and with optimal ergonomy, the series is available in 4 coloured glazes, created to last generation after generation.

DE

Chef's Fusion bietet Cocottes, Töpfe, Suppenterrinen, Servierplatten, Pfannen und Pfännchen an, ideal zum Braten und Warmhalten. Die Serie zeichnet sich durch hohe Festigkeit und optimale Ergonomie aus. Sie ist in 4 verschiedenfarbigen Glasuren erhältlich und wurde für die Verwendung über viele Generationen hinweg geschaffen.

FR

Chef's Fusion propose des cocottes, casseroles, soupières, plats, poêlons et mini poêlons, idéals pour les cuissons et maintiens à température. De haute résistance et d'une ergonomie optimale, la série est déclinée en 4 glaçures colorées, créée pour durer des générations et des générations.

ES

Chef's Fusion propone ollas, cazuelas, soperas, fuentes, cazos y cacerolas, ideales para la cocción y la conservación de la temperatura. De una elevada resistencia y una ergonomía óptima, la serie se presenta en 4 coloridos vidriados, creada para perpetuarse generación tras generación.

IT

Chef's Fusion propone pentole, padelle, zuppiere, piatti, casseruole e pentoline, ideali per cuocere e mantenere il cibo alla temperatura desiderata. La serie, grazie alla sua alta resistenza e all'ergonomia ottimale, è disponibile in 4 smalti colorati ed è creata per resistere per generazioni.

CHEF'S FUSION

ROUND COCOTTE & LID

Cocotte rund & Deckel - Cocotte ronde & couvercle - Cocotte redonda & tapa - Cocotte rotonda & coperchio



Ø 28 cm



Ø 16 cm



Ø 10 cm



Ø 9 cm

Ø 28.2 cm / Ht. 17.3 cm / Cont. 525 cl Ø 11 1/9'' / Ht. 6 4/5'' / Cont. 177 1/2 oz Ø 27.5 cm Ø 10 5/6''	1	CFRD28BK CFRD28BR CFRD28GY
Ø 16 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 55 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 18 3/5 oz Ø 15 cm Ø 6''	4	CFRD16BK CFRD16BR CFRD16GY
Ø 10 cm / Ht. 7.6 cm / Cont. 20 cl Ø 4'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz Ø 8.5 cm Ø 3 1/3''	12	CFRD10BK CFRD10BR CFRD10GY
Ø 8.7 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 13 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 4 2/5 oz Ø 7.5 cm Ø 3''	12	CFRD09BK CFRD09BR CFRD09GY

ROUND COCOTTE

Cocotte rund - Cocotte ronde - Cocotte redonda - Cocotte rotonda



Ø 28 cm



Ø 16 cm



Ø 10 cm



Ø 9 cm

Ø 28.2 cm / Ht. 12.2 cm / Cont. 525 cl Ø 11 1/9'' / Ht. 4 4/5'' / Cont. 177 1/2 oz Ø 27.5 cm Ø 10 5/6'' CFRD28**LD	1	CFRD28BKBD CFRD28BRBD CFRD28GYBD
Ø 16 cm / Ht. 5.1 cm / Cont. 55 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2'' / Cont. 18 3/5 oz Ø 15 cm Ø 6'' CFRD16**LD	4	CFRD16BKBD CFRD16BRBD CFRD16GYBD
Ø 10 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 20 cl Ø 4'' / Ht. 2'' / Cont. 6 3/4 oz Ø 8.5 cm Ø 3 1/3'' CFRD10**LD	12	CFRD10BKBD CFRD10BRBD CFRD10GYBD
Ø 8.7 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 13 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 4 2/5 oz Ø 7.5 cm Ø 3'' CFRD09**LD	12	CFRD09BKBD CFRD09BRBD CFRD09GYBD

CHEF'S FUSION

LID FOR ROUND COCOTTE

Deckel für Cocotte rund - Couvercle pour cocotte ronde - Tapa para cocotte redonda - Coperchio per cocotte rotonda



Ø 21 cm



Ø 16 cm



Ø 10 cm



Ø 9 cm

Ø 21.1 cm / Ht. 6 cm Ø 8 1/3'' / Ht. 2 1/3'' CFRD28**BD	4	CFRD28BKLD CFRD28BRLD CFRD28GYLD
Ø 15.8 cm / Ht. 3.7 cm Ø 6 2/9'' / Ht. 1 1/2'' CFRD16**BD	6	CFRD16BKLD CFRD16BRLD CFRD16GYLD
Ø 9.8 cm / Ht. 3 cm Ø 3 6/7'' / Ht. 1 1/6'' CFRD10**BD	12	CFRD10BKLD CFRD10BRLD CFRD10GYLD
Ø 8.5 cm / Ht. 2.5 cm Ø 3 1/3'' / Ht. 1'' CFRD09**BD	12	CFRD09BKLD CFRD09BRLD CFRD09GYLD



CHEF'S FUSION

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 45.3 cm / W 25 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 280 cl
L 17 5/6'' / W 9 5/6'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 94 2/3 oz

L 35 cm / W 23.5 cm
L 13 7/9'' / W 9 1/4''

CFOD44**LD

3

- CFOD44BKBD
- CFOD44BRBD
- CFOD44GYBD

L 37 cm / W 21 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 210 cl
L 14 4/7'' / W 8 1/4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 71 oz

L 30 cm / W 20 cm
L 11 4/5'' / W 7 7/8''

CFOD37**LD

3

- CFOD37BKBD
- CFOD37BRBD
- CFOD37GYBD

L 31 cm / W 18 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 125 cl
L 12 1/5'' / W 7'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 42 1/4 oz

L 24.5 cm / W 16.5 cm
L 9 2/3'' / W 6 1/2''

CFOD31**LD

3

- CFOD31BKBD
- CFOD31BRBD
- CFOD31GYBD

LID FOR OVAL PLATTER

Deckel für Platte oval - Couvercle pour plat ovale - Tapa para fuente oval - Coperchio per piatto ovale



L 37.2 cm / W 25 cm / Ht. 3.1 cm
L 14 2/3'' / W 9 5/6'' / Ht. 1 2/9''

CFOD44**BD

3

- CFOD44BKLD
- CFOD44BRLD
- CFOD44GYLD

L 31 cm / W 21 cm / Ht. 3.1 cm
L 12 1/5'' / W 8 1/4'' / Ht. 1 2/9''

CFOD37**BD

3

- CFOD37BKLD
- CFOD37BRLD
- CFOD37GYLD

L 26 cm / W 18 cm / Ht. 3.4 cm
L 10 1/4'' / W 7'' / Ht. 1 1/3''

CFOD31**BD

3

- CFOD31BKLD
- CFOD31BRLD
- CFOD31GYLD

CHEF'S FUSION

RECTANGULAR TUREEN

Terrine rechteckig - Terrine rectangulaire - Tarrina rectangular - Terrina rettangolare



47 x 25 cm



38 x 22 cm



24 x 10 cm

L 47 cm / W 24.5 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 405 cl L 18 1/2'' / W 9 2/3'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 137 oz L 39 cm / W 23 cm L 15 1/3'' / W 9'' CFRT39**LD	3	**CFRT39BKBD** **CFRT39BRBD** **CFRT39GYBD**
L 38 cm / W 22 cm / Ht. 6 cm / Cont. 290 cl L 15'' / W 8 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 98 oz L 31.5 cm / W 20.5 cm L 12 2/5'' / W 8'' CFRT32**LD	3	**CFRT32BKBD** **CFRT32BRBD** **CFRT32GYBD**
L 24 cm / W 10 cm / Ht. 6 cm / Cont. 75 cl L 9 4/9'' / W 4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 25 1/3 oz L 19 cm / W 9 cm L 7 1/2'' / W 3 1/2'' CFRT20**LD	3	**CFRT20BKBD** **CFRT20BRBD** **CFRT20GYBD**

LID FOR RECTANGULAR TUREEN

Deckel für Terrine rechteckig - Couvercle pour terrine rectangulaire - Tapa para tarrina rectangular - Coperchio per terrina rettangolare



40 x 25 cm



32 x 22 cm



20 x 10 cm

L 39.5 cm / W 24.5 cm / Ht. 3.6 cm L 15 5/9'' / W 9 2/3'' / Ht. 1 3/7'' CFRT39**BD	3	**CFRT39BKLD** **CFRT39BRLD** **CFRT39GYLD**
L 32 cm / W 22 cm / Ht. 2.3 cm L 12 3/5'' / W 8 2/3'' / Ht. 1'' CFRT32**BD	3	**CFRT32BKLD** **CFRT32BRLD** **CFRT32GYLD**
L 20 cm / W 10 cm / Ht. 3 cm L 7 7/8'' / W 4'' / Ht. 1 1/6'' CFRT20**BD	3	**CFRT20BKLD** **CFRT20BRLD** **CFRT20GYLD**

CHEF'S FUSION

ROUND SOUP TUREEN & LID

Suppenterrine rund & Deckel - Soupière ronde & couvercle - Sopera redonda & tapa - Zuppiera rotonda & coperchio



Ø 15.7 cm / Ht. 13.8 cm / Cont. 150 cl Ø 6 1/6'' / Ht. 5 3/7'' / Cont. 50 5/7 oz Ø 14.2 cm Ø 5 3/5''	2	CFST15BK CFST15BR CFST15GY
Ø 10.8 cm / Ht. 10.4 cm / Cont. 50 cl Ø 4 1/4'' / Ht. 4'' / Cont. 17 oz Ø 10 cm Ø 4''	2	CFST10BK CFST10BR CFST10GY

ROUND SOUP TUREEN

Suppenterrine rund - Soupière ronde - Sopera redonda - Zuppiera rotonda



Ø 15.7 cm / Ht. 10.9 cm / Cont. 150 cl Ø 6 1/6'' / Ht. 4 2/7'' / Cont. 50 5/7 oz Ø 14.2 cm Ø 5 3/5'' CFST15**LD	2	CFST15BKBD CFST15BRBD CFST15GYBD
Ø 10.8 cm / Ht. 7.9 cm / Cont. 50 cl Ø 4 1/4'' / Ht. 3 1/9'' / Cont. 17 oz Ø 10 cm Ø 4'' CFST10**LD	2	CFST10BKBD CFST10BRBD CFST10GYBD

LID FOR ROUND SOUP TUREEN

Deckel für Suppenterrine rund - couvercle pour soupière ronde - Tapa para sopera redonda - Coperchio per zuppiera rotonda



Ø 15 cm / Ht. 3.2 cm Ø 6'' / Ht. 1 1/4'' CFST15**BD	6	CFST15BKLD CFST15BRLD CFST15GYLD
Ø 10.5 cm / Ht. 2.9 cm Ø 4 1/7'' / Ht. 1 1/7'' CFST10**BD	12	CFST10BKLD CFST10BRLD CFST10GYLD

CHEF'S FUSION

RAMEKIN WITH GROOVES

Auflaufform gerillt - Ramequin plissé - Ramequin estriado - Stampo scanalato



Ø 11 cm



Ø 9 cm

Ø 11 cm / Ht. 5 cm / Cont. 24 cl Ø 4 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 8 1/9 oz	12	CFRM11BK CFRM11BR CFRM11GY
Ø 9 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 22.5 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 7 3/5 oz	12	CFRM09BK CFRM09BR CFRM09GY

DOUBLE RAMEKIN

Doppelte Auflaufform - Ramequin double - Ramequin doble - Stampo doppio



L 13 cm / W 6 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10 cl L 5 1/8'' / W 2 1/3'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 3/8 oz	12	CFDR02BK CFDR02BR CFDR02GY

PAN

Pfanne - Poêlon - Sartén - Tegame



Ø 24 cm / Ht. 5 cm / Cont. 115 cl Ø 9 4/9'' / Ht. 2'' / Cont. 38 8/9 oz Ø 23 cm Ø 9''	6	CFPN24BK CFPN24BR CFPN24GY
Ø 16 cm / Ht. 3 cm / Cont. 33 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 11 1/6 oz Ø 15 cm Ø 6''	6	CFPN16BK CFPN16BR CFPN16GY
Ø 12 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 12.5 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 1'' / Cont. 4 2/9 oz Ø 11 cm Ø 4 1/3''	12	CFPN12BK CFPN12BR CFPN12GY

Volcano
Ember
Stone

Cliché



EN

Created in collaboration with renowned chef Rudi Sodamin, Cliché was born with a specific goal: to spread love all year round without needing a specific occasion to celebrate the little things in life.

DE

Cliché wurde in Zusammenarbeit mit renommiertem Chefkoch Rudi Sodamin entwickelt und hat sich ein bestimmtes Ziel gesetzt: Liebe das ganze Jahr über zu verbreiten, ohne dass es eines bestimmten Anlasses bedarf, um die kleinen Dinge des Lebens zu feiern.

FR

Créé en collaboration avec le célèbre chef Rudi Sodamin, la série Cliché a été spécialement conçue pour répandre l'amour toute l'année, sans attendre une occasion particulière pour célébrer les petites choses de la vie.

ES

Cliché, fruto de una colaboración con el célebre chef Rudi Sodamin, se ha creado con un objetivo específico: brindar amor todo el año para celebrar los pequeños acontecimientos en la vida, no solo en ocasiones concretas.

IT

Creata in collaborazione con il rinomato chef Rudi Sodamin, Cliché nasce con un obiettivo preciso: diffondere amore in ogni momento dell'anno, perché ogni occasione è buona per celebrare le piccole cose della vita.

CLICHÉ

EMBOSSED FLAT PLATE
Teller flach mit Relief-Dekor - Assiette plate moulurée - Plato llano con relieve - Piatto piano con rilievo



L 28.3 cm / W 25 cm / Ht. 2.3 cm
L 11 1/7'' / W 9 5/6'' / Ht. 1''

12

- CEFP28EMB
- CEFP28EMBVPK
- CEFP28EMBOC142
- KRCEFP28EMB

FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



L 28 cm / W 25 cm / Ht. 2.9 cm
L 11'' / W 9 5/6'' / Ht. 1 1/7''

12

- CEFP28
- CEFP28VPK
- CEFP28OC142
- KRCEFP28



L 23 cm / W 20.5 cm / Ht. 2.1 cm
L 9'' / W 8'' / Ht. 5/6''

12

- CEFP23
- CEFP23VPK
- CEFP23OC142
- KRCEFP23

DEEP COUPE PLATE
Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



L 28.2 cm / W 25 cm / Ht. 5.3 cm /
Cont. 150 cl
L 11 1/9'' / W 9 5/6'' / Ht. 2'' /
Cont. 50 5/7 oz

6

- CEDP28
- CEDP28VPK
- CEDP28OC142
- KRCEDP28

RIMLESS FLAT PLATE / LID FOR BOWL
Teller flach ohne Rand / Deckel für Schale - Assiette plate sans aile / couvercle pour bol - Plato llano sin ala / tapa para bol - Piatto piano senza falda / coperchio per coppetta



L 19.8 cm / W 18 cm / Ht. 2.5 cm /
Cont. 33 cl
L 7 4/5'' / W 7'' / Ht. 1'' / Cont. 11 1/6
oz

CEDBW20* / **CEMBW20***

12

- CESBW20
- CESBW20VPK
- CESBW20OC142
- KRCESBW20

CLICHÉ

RIMLESS FLAT PLATE, LEFT HALF / LID FOR BOWL

Teller flach ohne Rand, linke Hälfte / Deckel für Schale - Assiette plate sans aile, partie de gauche / couvercle pour bol - Plato llano sin ala, mitad izquierda / tapa para bol - Piatto piano senza falda, parte sinistra / coperchio per coppetta



L 10 cm / W 18 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 17 cl
L 4'' / W 7'' / Ht. 1'' / Cont. 5 3/4 oz

CEDBW20* / **CEMBW20***

12

- CEHBL10
- CEHBL10VPK
- CEHBL10OC142
- KRCEHBL10

RIMLESS FLAT PLATE, RIGHT HALF / LID FOR BOWL

Teller flach ohne Rand, rechte Hälfte / Deckel für Schale - Assiette plate sans aile, partie de droite / couvercle pour bol - Plato llano sin ala, mitad derecha / tapa para bol - Piatto piano senza falda, parte destra / coperchio per coppetta



L 10 cm / W 18 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 17 cl
L 4'' / W 7'' / Ht. 1'' / Cont. 5 3/4 oz

CEDBW20* / **CEMBW20***

12

- CEHBR10
- CEHBR10VPK
- CEHBR10OC142
- KRCEHBR10

HIGH BOWL

Schale hoch - Bol haut - Platillo alto - Coppetta alta



L 20.1 cm / W 18 cm / Ht. 5.1 cm / Cont. 95 cl
L 8'' / W 7'' / Ht. 2'' / Cont. 32 1/8 oz

CESBW20* / **CEHBL10*** / **CEHBR10***

6

- CEDBW20
- CEDBW20VPK
- CEDBW20OC142
- KRCEDBW20

LOW BOWL

Schale klein - Bol bas - Bol bajo - Coppetta bassa



L 20.1 cm / W 18 cm / Ht. 3.2 cm / Cont. 50 cl
L 8'' / W 7'' / Ht. 1 1/4'' / Cont. 17 oz

CESBW20* / **CEHBL10*** / **CEHBR10***

12

- CEMBW20
- CEMBW20VPK
- CEMBW20OC142
- KRCEMBW20

CLICHÉ

SHARING FLAT PLATE
Teller flach zum Teilem - Assiette plate à partager - Plato llano para compartir - Piatto piano da condividere



L 29 cm / W 26.4 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 55 cl
L 11 3/7'' / W 10 2/5'' / Ht. 1'' / Cont. 18 3/5 oz

6

- CESHP31
- CESHP31VPK
- CESHP31OC142
- KRCESHP31

SHARING DEEP PLATE
Teller tief zum Teilen - Assiette creuse à partager - Plato hondo para compartir - Piatto fondo da condividere



L 29 cm / W 26.4 cm / Ht. 3 cm / Cont. 85 cl
L 11 3/7'' / W 10 2/5'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 28 3/4 oz

6

- CESHDP32
- CESHDP32VPK
- CESHDP32OC142
- KRCESHDP32

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè



Ø 9.4 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 5/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 7 7/9 oz

CESA16*

12

- CECU23
- CECU23VPK
- CECU23OC142
- KRCECU23

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.7 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/3'' / Ht. 2'' / Cont. 3 oz

CESA16*

12

- CECU09
- CECU09VPK
- CECU09OC142
- KRCECU09

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 16 cm / W 14.5 cm / Ht. 1.7 cm
L 6 2/7'' / W 5 5/7'' / Ht. 2/3''

CECU23* / **CECU09***

12

- CESA16
- CESA16VPK
- CESA16OC142
- KRCESA16

CLICHÉ

SUGAR BOWL
Zuckerdose - Sucrier - Azucarero - Zuccheriera



L 8.1 cm / W 7.3 cm / Ht. 5.1 cm /
Cont. 13 cl
L 3 1/5'' / W 2 7/8'' / Ht. 2'' /
Cont. 4 2/5 oz

CESULD01*

12

- CESU01
- CESU01VPK
- CESU01OC142
- KRCESU01

LID FOR SUGAR BOWL
Deckel für Zuckerdose - Couvercle pour sucrier - Tapa para azucarero - Coperchio per zuccheriera



L 8 cm / W 7.3 cm / Ht. 2.8 cm
L 3 1/7'' / W 2 7/8'' / Ht. 1 1/9''

CESU01*

12

- CESULD01
- CESULD01VPK
- CESULD01TR
- KRCESULD01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



L 2.8 cm / W 5 cm / Ht. 5.8 cm
L 1 1/9'' / W 2'' / Ht. 2 2/7''

24

- CESS01
- CESS01VPK
- CESS01TR
- KRCESS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



L 2.8 cm / W 5 cm / Ht. 5.8 cm
L 1 1/9'' / W 2'' / Ht. 2 2/7''

24

- CEPS01
- CEPS01VPK
- CEPS01TR
- KRCEPS01

CLICHÉ

CANDLE HOLDER
Kerzenhalter - Bougeoir - Porta velas - Portacandela



L 6.4 cm / W 6.4 cm / Ht. 5 cm / Cont. 7 cl
L 2 1/2'' / W 2 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 2 3/8 oz

12

- CECH01
- CECH01VPK
- CECH01TR
- KRCECH01

COASTER
Untersetzer - Sous-verre - Posavasos - Sottobicchiere



L 10.2 cm / W 9.1 cm
L 4'' / W 3 4/7''

24

- CECT10
- CECT10VPK
- CECT10TR
- KRCECT10

FRIDGE MAGNET
Kühlschrankmagnet - Aimant de réfrigérateur - Iman nevera - Magnete per frigorifero



L 7.1 cm / W 6.2 cm
L 2 4/5'' / W 2 4/9''

24

- CEFM01
- CEFM01VPK
- CEFM01TR
- KRCEFM01

PENDANT
Anhänger - Pendantif - Colgante - Pendente



L 5 cm / W 4 cm
L 2'' / W 1 4/7''

24

- CEKC01
- CEKC01VPK
- CEKC01TR
- KRCEKC01

Edge



EN

Edge delights the senses - putting wonder on the plate. The contrasting, chromatic tones recall the night, intended for those who want to magnify their kitchen with ultra resistant enamels.

DE

Edge nimmt Sie mit in eine Welt der Sensationen und bringt Wunder auf den Teller. Die kontrastreichen, chromatischen Töne erinnern an die Nacht. Sie sind für diejenigen gedacht, die ihre Kochkunst mit extrem widerstandsfähigen Emaillen hervorheben wollen.

ES

Edge le conduce a lo sensacional: las maravillas están en el plato. Su decoración en los tonos cromáticos y de alto contraste propios de la noche se dirige a todos aquellos que desean magnificar su cocina, con la promesa de unos esmaltes ultrarresistentes.

FR

Edge vous emmène vers le sensationnel, le merveilleux est dans l'assiette. Ce décor dans les tonalités contrastées et chromatiques de la nuit se destine à tous ceux qui souhaitent magnifier leur cuisine, avec la gageure d'émaux ultra résistants.

IT

Edge vi condurrà verso il favoloso e meraviglioso oriente in un piatto. Il décor nelle tonalità diversificate e cromatiche della notte è destinato a tutti coloro che desiderano esaltare la propria cucina, con la promessa di smalti estremamente resistenti.

EDGE

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 12 2/3'' / Ht. 1 1/9'' Ø 20.7 cm Ø 8 1/7''	6	**EDFP33**
Ø 30.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12'' / Ht. 1'' Ø 19.7 cm Ø 7 3/4''	6	**EDFP31**
Ø 28.5 cm / Ht. 2.4 cm Ø 11 2/9'' / Ht. 1'' Ø 18.3 cm Ø 7 1/5''	12	**EDFP29**
Ø 26.3 cm / Ht. 2.2 cm Ø 10 1/3'' / Ht. 6/7'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	**EDFP27**
Ø 24.4 cm / Ht. 2.1 cm Ø 9 3/5'' / Ht. 5/6'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**EDFP25**
Ø 21.7 cm / Ht. 1.9 cm Ø 8 1/2'' / Ht. 3/4'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	**EDFP22**
Ø 15.2 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6'' / Ht. 3/5'' Ø 10 cm Ø 4''	24	**EDFP16**



EDGE

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30.4 cm / Ht. 5 cm / Cont. 80 cl
Ø 12'' / Ht. 2'' / Cont. 27 oz

Ø 19.7 cm
Ø 7 3/4''

6 **EDDP31**

Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz

Ø 15 cm
Ø 6''

12 **EDDP23**

GOURMET FLAT PLATE
Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 28.7 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 11 2/7'' / Ht. 5/6''

Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''

12 **EDGF29**

GOURMET DEEP PLATE
Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl
Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz

Ø 12.2 cm
Ø 4 4/5''

6 **EDGD26**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 2.5 cm
L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1''

L 25.6 cm / W 17.8 cm
L 10'' / W 7''

6 **EDOP36**

L 34 cm / W 25 cm / Ht. 2.5 cm
L 13 2/5'' / W 9 5/6'' / Ht. 1''

L 23 cm / W 15.2 cm
L 9'' / W 6''

6 **EDOP34**

EDGE

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 14 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 45 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 15 2/9 oz	12	**EDBI14**
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz	12	**EDBI12**

CREAM SOUP BOWL - 2 HANDLES
Suppentasse - 2 Henkel - Tasse à bouillon - 2 anses - Bol consomé - 2 asas - Scodella per zuppa - 2 manici



Ø 11 cm / Ht. 6 cm / Cont. 35 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz

6

EDCS35

EDSA19

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 18.5 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 7 2/7'' / Ht. 1''

12

EDSA19

EDCS35

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 9.7 cm / Ht. 7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 5/6'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

EDCU30

EDSA17

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 3 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 1 1/6''

12

EDSA17

EDCU30 / EDMU30

EDGE

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 8.4 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 8 4/9 oz

EDSA15

12

EDCU25

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz

EDSA15

12

EDCU20

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 3 cm
Ø 6'' / Ht. 1 1/6''

EDCU25 / EDCU20

12

EDSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

EDSA13

12

EDCU09

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 13 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 1''

EDCU09

12

EDSA13

EDGE

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.5 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz

12

EDMU30

EDSA17

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 3 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 1 1/6''

12

EDSA17

EDCU30 / EDMU30

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.7 cm / Ht. 11.8 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 4 2/3'' / Cont. 11 5/6 oz

4

EDCP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 10.5 cm / Ht. 11.4 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 13 1/2 oz

4

EDTP40

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 8.2 cm / Ht. 10.2 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 4'' / Cont. 8 4/9 oz

6

EDCR25

Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 5 oz

6

EDCR15

Fire



EN

Exuding flamboyance, Fire sports lively colours and is decorated by hand, giving each piece its own identity. Its different shapes of coupe plates and bowls with vertical rims offer an unrivalled variety of uses.

DE

Mit einer extravaganten Präsentation zeigt Fire erfrischende Farben und eine handgefertigte Dekoration, die jedem Stück seinen eigenen Charakter verleiht. Die unterschiedlichen Formen von tiefen Tellern und Schalen mit senkrechtem Rand bieten eine beispiellose Flexibilität beim Gebrauch.

FR

Dans une présentation flamboyante, Fire arbore des coloris toniques et une décoration fait-main qui confèrent à chaque pièce son caractère propre. Ses différentes formes d'assiettes coupes et bols aux rebords verticaux offrent une flexibilité d'usage inégalée.

ES

Con una presentación resplandeciente, Fire hace gala de colores intensos y de una decoración hecha a mano que confiere a cada pieza su carácter propio. Las distintas formas de sus platos, fuentes y boles con bordes verticales ofrecen una flexibilidad de uso inigualable.

IT

In una sfavillante presentazione, Fire sfoggia colori stimolanti e una decorazione realizzata a mano che conferisce a ogni pezzo un carattere distinto. Le diverse forme di piatti fondine e ciotole dai bordi verticali offrono un'impareggiabile flessibilità di utilizzo.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

FIRE

RIMLESS FLAT PLATE / LID FOR DEEP PLATE

Teller flach ohne Rand / Deckel für Teller tief - Assiette plate sans aile / couvercle pour assiette creuse - Plato llano sin ala / tapa para plato hondo - Piatto piano senza falda / coperchio per piatto fondo



Ø 26.7 cm / Ht. 2.6 cm
Ø 10 1/2'' / Ht. 1''

Ø 25.3 cm
Ø 10''

FRNODP27**

6

FRNOLD27GR
FRNOLD27RD
FRNOLD27OR

Ø 22.7 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 9'' / Ht. 1''

Ø 21 cm
Ø 8 1/4''

FRNODP23**

6

FRNOLD23GR
FRNOLD23RD
FRNOLD23OR

Ø 19.8 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 7 4/5'' / Ht. 1''

Ø 19 cm
Ø 7 1/2''

FRNODP20**/ FRNOFP28**

12

FRNOLD20GR
FRNOLD20RD
FRNOLD20OR

RIMLESS FLAT PLATE / LID FOR BOWL

Teller flach ohne Rand / Deckel für Schale - Assiette plate sans aile / couvercle pour bol - Plato llano sin ala / tapa para bol - Piatto piano senza falda / coperchio per coppetta



Ø 15.7 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 6 1/6'' / Ht. 5/6''

Ø 14.5 cm
Ø 5 5/7''

FRNOBW16**

12

FRNOLD16GR
FRNOLD16RD
FRNOLD16OR

Ø 14 cm / Ht. 2.3 cm
Ø 5 1/2'' / Ht. 1''

Ø 12.5 cm
Ø 5''

FRNOBW14**

12

FRNOLD14GR
FRNOLD14RD
FRNOLD14OR

Ø 11.9 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 4 2/3'' / Ht. 5/6''

Ø 10.5 cm
Ø 4 1/7''

FRNOBW12**

12

FRNOLD12GR
FRNOLD12RD
FRNOLD12OR

FIRE

DEEP PLATE

Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 27 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 140 cl Ø 10 5/8'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 47 1/3 oz Ø 25.5 cm Ø 10''	6	FRNODP27GR FRNODP27RD FRNODP27OR
Ø 22.8 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 97.5 cl Ø 9'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 33 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	FRNODP23GR FRNODP23RD FRNODP23OR
Ø 19.9 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 73 cl Ø 7 5/6'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 24 2/3 oz Ø 19 cm Ø 7 1/2''	6	FRNODP20GR FRNODP20RD FRNODP20OR



FIRE

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 16 cm / Ht. 7 cm / Cont. 92.5 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 31 2/7 oz Ø 14 cm Ø 5 1/2''	6	FRNOBW16GR FRNOBW16RD FRNOBW16OR
Ø 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 62 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 21 oz Ø 12 cm Ø 4 5/7''	12	FRNOBW14GR FRNOBW14RD FRNOBW14OR
Ø 12 cm / Ht. 5 cm / Cont. 32 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2'' / Cont. 10 5/6 oz Ø 11.2 cm Ø 4 2/5''	12	FRNOBW12GR FRNOBW12RD FRNOBW12OR

FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	FRNNPR27GR FRNNPR27RD FRNNPR27OR
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	FRNNPR24GR FRNNPR24RD FRNNPR24OR
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	FRNNPR18GR FRNNPR18RD FRNNPR18OR



FIRE

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	FRNNDP28GR FRNNDP28RD FRNNDP28OR
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	FRNNDP23GR FRNNDP23RD FRNNDP23OR

EXTRA DEEP ROUND PLATE

Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 26.1 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 50 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz Ø 15.5 cm Ø 6 1/9''	6	FRCLXD26GR FRCLXD26RD FRCLXD26OR
Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz Ø 13.8 cm Ø 5 3/7''	6	FRCLXD23GR FRCLXD23RD FRCLXD23OR

MUG

Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 33 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 11 1/6 oz	6	FRNOMG33GR FRNOMG33RD FRNOMG33OR

Green
Red
Orange

Fractal



EN

The Fractal series was created to share good times around casual-style meals. Fractal allows perfect geometric juxtapositions that harmonise well with menus made up of both small and large dishes. The articles are available in 3 different glazes.

DE

Die Serie Fractal wurde kreiert, um lässig-legere Stunden in Restaurants verbringen zu können. Fractal erlaubt ein perfektes geometrisches Nebeneinander, das in Einklang mit Menüs, die sowohl aus großen als auch aus kleinen Gerichten bestehen, steht. Diese Artikel sind in 3 verschiedenen Glasuren erhältlich.

FR

La série Fractal a été créée pour partager de bons moments autour de repas de style super-décontracté. Avec Fractal, vous trouverez des juxtapositions géométriques parfaites et en harmonie avec tous les menus formés de petites et grandes assiettes. Les articles sont disponibles et 3 versions de glaçures.

ES

La serie Fractal se ha creado para compartir buenos momentos degustando comidas informales. Fractal permite unas yuxtaposiciones geométricas perfectas que armonizan muy bien con menús compuestos por platos grandes y pequeños. Los artículos están disponibles con tres esmaltados diferentes.

IT

La serie Fractal è stata creata per condividere momenti piacevoli e informali di convivialità. Fractal permette accostamenti geometrici perfetti che ben si armonizzano con menù composti da piatti sia piccoli che grandi. Gli articoli sono disponibili in 3 diversi smalti.

FRACTAL

SQUARE FLAT PLATE

Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato



L 32 cm / W 32 cm / Ht. 2.3 cm
L 12 3/5'' / W 12 3/5'' / Ht. 1''

L 31 cm / W 31 cm
L 12 1/5'' / W 12 1/5''

3

FTSFP32
KRFTSFP32
FRFTSFP32R



L 24 cm / W 24 cm / Ht. 2.3 cm
L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 1''

L 23 cm / W 23 cm
L 9'' / W 9''

**FTSDP24*

6

FTSFP24
KRFTSFP24
FRFTSFP24R



L 16 cm / W 16 cm / Ht. 2.4 cm
L 6 2/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 1''

L 15 cm / W 15 cm
L 6'' / W 6''

**FTSDP16*

12

FTSFP16
KRFTSFP16
FRFTSFP16R

L 8 cm / W 8 cm / Ht. 2.3 cm
L 3 1/7'' / W 3 1/7'' / Ht. 1''

L 7 cm / W 7 cm
L 2 3/4'' / W 2 3/4''

**FTSU23*

12

FTSFP08
KRFTSFP08
FRFTSFP08R

RECTANGULAR FLAT PLATE

Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



L 32 cm / W 16 cm / Ht. 2.3 cm
L 12 3/5'' / W 6 2/7'' / Ht. 1''

L 31 cm / W 15 cm
L 12 1/5'' / W 6''

6

FTRTF32
KRFTRTF32
FRFTRTF32R



L 24 cm / W 8 cm / Ht. 2.3 cm
L 9 4/9'' / W 3 1/7'' / Ht. 1''

L 23 cm / W 7.5 cm
L 9'' / W 3''

**FTRTD24

6

FTRTF24
KRFTRTF24
FRFTRTF24R



L 16 cm / W 8 cm / Ht. 2.4 cm
L 6 2/7'' / W 3 1/7'' / Ht. 1''

L 15 cm / W 7 cm
L 6'' / W 2 3/4''

12

FTRTF16
KRFTRTF16
FRFTRTF16R

FRACTAL

SQUARE DEEP PLATE

Teller tief quadratisch - Assiette creuse carrée - Plato hondo cuadrado - Piatto fondo quadrato



L 24 cm / W 24 cm / Ht. 6.6 cm /
Cont. 260 cl
L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 2 3/5'' /
Cont. 88 oz

L 23 cm / W 23 cm
L 9'' / W 9''

**FTSFP24*

2

FTSDP24
KRFTSDP24
FRFTSDP24R

L 16 cm / W 16 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 110 cl
L 6 2/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 37 1/5 oz

L 15 cm / W 15 cm
L 6'' / W 6''

**FTSFP16*

4

FTSDP16
KRFTSDP16
FRFTSDP16R

RECTANGULAR DEEP PLATE

Teller tief rechteckig - Assiette creuse rectangulaire - Plato hondo rectangular - Piatto fondo rettangolare



L 24 cm / W 8 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 83 cl
L 9 4/9'' / W 3 1/7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 28 oz

L 23 cm / W 7 cm
L 9'' / W 2 3/4''

**FTRTF24*

6

FTRTD24
KRFTRTD24



FRACTAL

CONDIMENT BOWL

Gewürzschale - Pot à condiments - Tarro para condimentos - Coppetta per condimento



L 8 cm / W 8 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 23 cl
L 3 1/7'' / W 3 1/7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 7 7/9 oz

L 7 cm / W 7 cm
L 2 3/4'' / W 2 3/4''

FTSFP08* / **FTSU23LD

12

- **FTSU23**
- **KRFTSU23**
- **FRFTSU23R**

LID FOR CONDIMENT BOWL

Deckel für Gewürzschale - Couvercle pour pot à condiments - Tapa para tarro para condimentos - Coperchio per coppetta per condimento



L 8 cm / W 8 cm / Ht. 2 cm
L 3 1/7'' / W 3 1/7'' / Ht. 4/5''

**FTSU23*

12

- **FTSU23LD**
- **KRFTSU23LD**
- **FTSU23LDBM**

- White
- Black
- Red



Genesis Mat



EN

Returning to the raw emotions of old-fashioned kitchenware, Genesis is inspired by sandstone and terracotta, and comes with the durability of porcelain. The silky Almond, Cocoa and Crust finish whets your appetite.

DE

Genesis kehrt zu den Uremotionen des Geschirrs vergangener Zeiten zurück und lässt sich direkt von Sandstein und Terrakotta inspirieren, doch mit der Beständigkeit von Porzellan. Seine seidenmatte Modelle Almond, Cocoa und Crust machen Appetit.

FR

Retour aux émotions premières de la vaisselle d'antan, Genesis s'inspire directement du grès et des terres cuites, mais avec la solidité de la porcelaine. Son apparence satinée Almond, Cocoa et Crust ouvre l'appétit.

ES

Retorno a las emociones originales de las vajillas de antaño. Genesis se inspira directamente en el gres y las terracotas, pero con la solidez de la porcelana. Su apariencia satinada, en sus variantes Almond, Cocoa y Crust abre el apetito.

IT

Un ritorno alle emozioni primarie del vasellame di altri tempi, Genesis si ispira direttamente all'arenaria e alla terracotta, mantenendo la solidità della porcellana. Il suo aspetto satinato Almond, Cocoa e Crust stimola l'appetito.

GENESIS MAT

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	GNNNPR31AL GNNNPR31CR GNNNPR31CO
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	GNNNPR29AL GNNNPR29CR GNNNPR29CO
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	GNNNPR27AL GNNNPR27CR GNNNPR27CO
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	GNNNPR24AL GNNNPR24CR GNNNPR24CO
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	GNNNPR21AL GNNNPR21CR GNNNPR21CO
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	GNNNPR18AL GNNNPR18CR GNNNPR18CO
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	GNNNPR15AL GNNNPR15CR GNNNPR15CO



GENESIS MAT

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 28 cm



Ø 26 cm



Ø 23 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	GNNNDP28AL GNNNDP28CR GNNNDP28CO
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	GNBUBC26AL GNBUBC26CR GNBUBC26CO
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	GNNNDP23AL GNNNDP23CR GNNNDP23CO

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale







L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	GNNNOP36AL GNNNOP36CR GNNNOP36CO
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	GNNNOP32AL GNNNOP32CR GNNNOP32CO

CEREAL BOWL

Müsli-Schale - Bol à céréales - Bol a cereales - Coppetta per cereali







Ø 20.2 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 130 cl Ø 8'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 44 oz	6	GNNNBW20AL GNNNBW20CR GNNNBW20CO

GENESIS MAT

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

GNNNRB16AL
GNNNRB16CR
GNNNRB16CO

NON STACKABLE BOWL
Schale nicht stapelbar - Bol non empilable - Bol no apilable - Coppetta non impilabile



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz

12

GNNNBW12AL
GNNNBW12CR
GNNNBW12CO

Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz

12

GNNNBW10AL
GNNNBW10CR
GNNNBW10CO

BUTTER DISH
Butterschale - Assiette à beurre - Plato mantequilla - Piatto da burro



Ø 9.2 cm / Ht. 2 cm / Cont. 5 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 4/5'' / Cont. 1 2/3 oz

12

GNNNBD09AL
GNNNBD09CR
GNNNBD09CO

Ø 7.4 cm / Ht. 1.9 cm / Cont. 3 cl
Ø 3'' / Ht. 3/4'' / Cont. 1 oz

12

GNNNBD07AL
GNNNBD07CR
GNNNBD07CO

GENESIS MAT

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz

GNCLSA02**

12

GN116C23AL
GN116C23CR
GN116C23CO

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

GN116C23**

12

GNCLSA02AL
GNCLSA02CR
GNCLSA02CO

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz

GNCLSA13**

12

GN116C08AL
GN116C08CR
GN116C08CO

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''

GN116C08**

12

GNCLSA13AL
GNCLSA13CR
GNCLSA13CO

GENESIS MAT

ROUND SOUP TUREEN & LID
Suppenterrine rund & Deckel - Soupière ronde & couvercle - Sopera redonda & tapa - Zuppiera rotonda & coperchio



Ø 10.8 cm / Ht. 10.4 cm / Cont. 50 cl
Ø 4 1/4'' / Ht. 4'' / Cont. 17 oz

Ø 10 cm
Ø 4''

2

GNCFST10AL
GNCFST10CR
GNCFST10CO

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ø 12 cm / Ht. 17.9 cm / Cont. 100 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 7'' / Cont. 33 4/5 oz

4

GNANJ100AL
GNANJ100CR
GNANJ100CO

Ø 10 cm / Ht. 15.3 cm / Cont. 62 cl
Ø 4'' / Ht. 6'' / Cont. 21 oz

4

GNANJU60AL
GNANJU60CR
GNANJU60CO

Almond
Crust
Cocoa



Impala & Ruby



EN

Immerse yourself in these bright red and deep black enamels, providing contrast and taking inspiration from Asia. Embellished with moiré effects and an ultra-resistant satin glaze, Ruby and Impala captivate, making every presentation magnificent.

DE

Tauchen Sie in diese leuchtend roten und tiefschwarzen Emaillen ein, die Kontraste setzen und sich von asiatischem Stil inspirieren lassen. Dank eindrucksvollen geflammten Effekten und einer matt satinierten, ultrabeständigen Glasur werden Ruby und Impala niemanden unberührt lassen.

FR

Plongez dans ces émaux rouge vif et noir profond, au caractère contrasté et à l'inspiration asiatique. Rehaussés d'effets moirés et d'une glaçure mate-satinée ultra résistante, Ruby et Impala ne laissent pas insensibles.

ES

Sumérjase en sus esmaltes de un rojo vivo y un negro profundo, de gran carácter e inspiración asiática. Realzados por los efectos tornasolados y con un vidriado mate-satinado ultrarresistente, los Ruby e Impala no dejan indiferent.

IT

Lasciatevi avvolgere da questi smalti rosso vivo e nero profondo dal carattere vivace e d'ispirazione asiatica. Messi in risalto dagli effetti cangianti e da un rivestimento smaltato opaco e satinato ultra resistente, Ruby e Impala non lasciano indifferenti.

The items in the "Impala & Ruby" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Impala & Ruby" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série «Impala & Ruby» sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Impala & Ruby" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Impala & Ruby" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

IMPALA & RUBY

RECTANGULAR PLATE

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



33 x 27 cm



33 x 20 cm



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 38.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 1.7 cm L 15 1/8'' / W 8 2/9'' / Ht. 2/3''	6	IPAURP38 RBAURP38
L 33.3 cm / W 27.2 cm / Ht. 1.6 cm L 13 1/9'' / W 10 5/7'' / Ht. 5/8''	6	IPAURX33 RBAURX33
L 33.4 cm / W 20 cm / Ht. 1.8 cm L 13 1/7'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/7''	6	IPAURPW33 RBAURPW33
L 33.2 cm / W 10.8 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 4 1/4'' / Ht. 5/7''	12	IPAURPN33 RBAURPN33
L 22 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 8 2/3'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	IPAURPM22 RBAURPM22

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato









L 33.1 cm / W 33.1 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 13'' / Ht. 5/7''	6	IPAUSP33 RBAUSP33
L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	IPAUSP30 RBAUSP30
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	IPAUSP27 RBAUSP27
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 1.7 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 2/3''	12	IPAUSP24 RBAUSP24
L 21.8 cm / W 21.8 cm / Ht. 1.7 cm L 8 4/7'' / W 8 4/7'' / Ht. 2/3''	12	IPAUSP22 RBAUSP22
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 1.9 cm L 6'' / W 6'' / Ht. 3/4''	24	IPAUSP15 RBAUSP15
L 10.9 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 4 2/7'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	IPAUSP11 RBAUSP11

IMPALA & RUBY

RECTANGULAR DISH
Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 33 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 63 cl L 13'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 21 1/3 oz	12	IPAURBN33 RBAURBN33
L 22 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 42 cl L 8 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 14 1/5 oz	12	IPAURBM22 RBAURBM22

SQUARE DISH
Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 37 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 12 1/2 oz	12	IPAUSB15 RBAUSB15
L 11 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 19 cl L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/7 oz	24	IPAUSB11 RBAUSB11



IMPALA & RUBY

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda






Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	IPNNPR31 RBNNPR31
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	IPNNPR29 RBNNPR29
Ø 28.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 11 1/9'' / Ht. 1 1/9''	12	IPNNPR28 RBNNPR28
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	IPNNPR27 RBNNPR27
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	IPNNPR24 RBNNPR24
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	IPNNPR21 RBNNPR21
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	IPNNPR18 RBNNPR18
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	IPNNPR15 RBNNPR15

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda


Ø 28 cm


Ø 26 cm


Ø 23 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	IPNNDP28 RBNNDP28
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	IPBUBC26 RBBUBC26
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	IPNNDP23 RBNNDP23

IMPALA & RUBY

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	IPNNOP36 RBNNOP36
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	IPNNOP32 RBNNOP32

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz	12	IPNNRB16 RBNNRB16

NON STACKABLE BOWL
Schale nicht stapelbar - Bol non empilable - Bol no apilable - Coppetta non impilabile



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz	12	IPNNBW12 RBNNBW12
Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz	12	IPNNBW10 RBNNBW10
Ø 9 cm / Ht. 4 cm / Cont. 11 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/7 oz	12	IPNNBW09 RBNNBW09

Impala
Ruby

Karbon



EN

Karbon shines as if carved out of the heart of a star. At first, there was nothing. Just black matter sprinkled with crystalline specks, source of life.

DE

Karbon leuchtet wie aus dem Herzen eines Sterns geschnitzt. Am Anfang war das Nichts. Nur einzelne silberne Partikel hauchten der dunklen Atmosphäre Leben ein.

FR

Karbon brille comme taillé dans le cœur d'une étoile. Au départ, le néant. Seule existait la matière noire saupoudrée de poussière cristalline, source de vie.

ES

Karbon resplandece como si estuviera esculpida en una estrella. Al principio, no había nada. Solo materia negra salpicada de motas cristalinas, fuente de vida.

IT

Karbon risplende come scolpita nel cuore di una stella. In principio, era il nulla. Pura materia nera punteggiata di scintillii cristallini, sorgente di vita.

KARBON

RECTANGULAR PLATE

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



33 x 27 cm



33 x 20 cm



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 38.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 1.7 cm L 15 1/8'' / W 8 2/9'' / Ht. 2/3''	6	**KRAURP38**
L 33.3 cm / W 27.2 cm / Ht. 1.6 cm L 13 1/9'' / W 10 5/7'' / Ht. 5/8''	6	**KRAURX33**
L 33.4 cm / W 20 cm / Ht. 1.8 cm L 13 1/7'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/7''	6	**KRAURPW33W**
L 33.2 cm / W 10.8 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 4 1/4'' / Ht. 5/7''	12	**KRAURPN33**
L 22 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 8 2/3'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**KRAURPM22**

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato









L 33.1 cm / W 33.1 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 13'' / Ht. 5/7''	6	**KRAUSP33**
L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	**KRAUSP30**
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	**KRAUSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 1.7 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 2/3''	12	**KRAUSP24**
L 21.8 cm / W 21.8 cm / Ht. 1.7 cm L 8 4/7'' / W 8 4/7'' / Ht. 2/3''	12	**KRAUSP22**
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 1.9 cm L 6'' / W 6'' / Ht. 3/4''	24	**KRAUSP15**
L 10.9 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 4 2/7'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**KRAUSP11**

KARBON

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 33 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 63 cl L 13'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 21 1/3 oz	12	KRAURBN33
L 22 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 42 cl L 8 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 14 1/5 oz	12	KRAURBM22

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 37 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 12 1/2 oz	12	KRAUSB15
L 11 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 19 cl L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/7 oz	24	KRAUSB11



KARBON

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	KRNNPR31
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	KRNNPR29
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	KRNNPR27
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	KRNNPR24
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	KRNNPR21
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	KRNNPR18
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	KRNNPR15

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 26 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	KRNNDP28
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	KRBUBC26
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	KRNNDP23

ORGANIC BOWL

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



L 18 cm / Ht. 8 cm / Cont. 52 cl L 7 1/16'' / Ht. 3 1/8'' / Cont. 17 1/2 oz	12	KRRFLDB52
L 31 cm / Ht. 7 cm / Cont. 31 cl L 12 3/16'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 10 3/4 oz	12	KRRFLDB31

KARBON

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	**KRNNOP36**
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	**KRNNOP32**

NON STACKABLE BOWL
Schale nicht stapelbar - Bol non empilable - Bol no apilable - Coppetta non impilabile



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz	12	**KRNNBW12**
Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**KRNNBW10**
Ø 9 cm / Ht. 4 cm / Cont. 11 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/7 oz	12	**KRNNBW09**

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè





Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz KRCLSA02	12	**KR116CU23**
Ø 8.7 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 20 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz KRCLSA02	12	**KR116CU20**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' KR116CU23 / KR116CU20	12	**KRCLSA02**

KARBON

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz	12	**KRNNRB16**
Ø 21 cm / Ht. 8 cm / Cont. 52 cl Ø 8 1/4'' / Ht. 2 9/16'' / Cont. 17 5/8 oz	12	**KRBAN21**

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz KRCLSA13	12	**KR116CU08**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' KR116CU08	12	**KRCLSA13**





Kintzoo

EN

As a tribute to the ancient Japanese tradition of repairing valuable ceramics, Kintzoo applies a fine stitch of gold or silver on a dark grey base. This decor applied on round and square pieces is a metaphor for resilience and a sign of subtle refinement.

DE

Als Hommage an Japans überlieferte Tradition der Reparatur wertvoller Keramik bringt Kintzoo eine feine Gold- oder Silberapplikation auf ein tiefes Grau an, eine Metapher für Robustheit und ein Zeichen subtiler Raffinesse auf runden und quadratischen Teilen.

ES

En honor a la ancestral tradición nipona de reparación de las cerámicas valiosas, Kintzoo aplica una fina fisura de oro o de plata sobre un gris intenso: una metáfora de la resiliencia y señal de refinamiento sutil en piezas redondas o cuadradas.

FR

En hommage à l'ancestrale tradition nippone de réparation des céramiques de valeur, Kintzoo applique une fine couture d'or ou d'argent sur un gris profond, métaphore de résilience et signe de raffinement subtil sur des pièces rondes et carrées.

IT

In omaggio all'ancestrale tradizione nipponica di riparazione delle ceramiche di valore, Kintzoo applica un fine ricamo in oro o argento su un grigio intenso, metafora di resilienza e segno di discreta raffinatezza su pezzi rotondi e quadrati.

KINTZOO

SQUARE PLATE
Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato





L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	KZAUSP30G2 KZAUSP30S1
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	KZAUSP27G2 KZAUSP27S1

FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE





Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	KZNNPR31G2 KZNNPR31S1
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	KZNNPR29G2 KZNNPR29S1

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 8.5 cm / Ht. 9 cm / Cont. 30 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz KZSWSA15**	12	KZSWCU30G2 KZSWCU30S1



KINTZOO

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz

KZSWSA15**

12

KZSWCU23G2
KZSWCU23S1

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 10 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 3 3/8 oz

KZSWSA12**

12

KZSWCU10G2
KZSWCU10S1

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 2 cm
Ø 6'' / Ht. 4/5''

KZSWCU30** / KZSWCU23**

12

KZSWSA15G2
KZSWSA15S1



Ø 12 cm / Ht. 2 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 4/5''

KZSWCU15** / KZSWCU10**

12

KZSWSA12G2
KZSWSA12S1

Gold
Silver

Kintzoo items must not be used in conventional ovens, microwaves or on the salamander grill.
It is also not advisable to wash them in the dishwasher, they should instead be cleaned by hand.

Die Kintzoo-Artikel dürfen weder im herkömmlichen Backofen, in der Mikrowelle noch im Salamander verwendet werden.
Es wird ebenfalls nicht empfohlen, sie in der Spülmaschine zu waschen. Stattdessen sollten sie von Hand abgewaschen werden.

Les articles Kintzoo ne doivent pas être employés au four classique ou au four à micro-ondes, ni sous la salamandre.
Il est également déconseillé de les laver au lave-vaisselle, préférez un nettoyage à la main.

Los artículo de nuestra colección Kintzoo no deben usarse en hornos convencionales, microondas o salamandras con grill.
Así mismo, recomendamos no lavarlos en el lavaplatos, deberíamos lavarlos a mano.

Gli articoli Kintzoo non devono essere utilizzati nel forno tradizionale, microonde o sulla griglia della salamandra.
Si sconsiglia inoltre di lavarli in lavastoviglie, è da preferire la pulizia a mano.

Lea



EN

Lea features five fresh and tangy shades in the form of round, oval or square dishes as well as a full assortment of cups. Its vibrant colours are sealed with a thin strip over permanent enamel.

DE

Lea umfasst runde, ovale und eckige Schüsseln in fünf frischen Farbtönen sowie eine komplette Auswahl an Tassen. Die kräftigen Farben werden durch die Kontur einer feinen Linie auf einer lichtbeständigen Glasur besonders hervorgehoben.

FR

Lea décline huit teintes fraîches acidulées sur des formes coupes rondes, ovales ou carrées ainsi qu'un assortiment complet de tasses. Ses couleurs toniques sont scellées par le contour d'un bandeau fin sur un émail inaltérable.

ES

Lea presenta ocho tonos frescos y acidulados en formas de copas redondas, ovales o cuadradas, así como un surtido completo de tazas. Sus colores tónicos aparecen sellados por el contorno de una fina banda sobre un esmalte inalterable.

IT

Lea è disponibile in otto tonalità fredde e acide su forme tagliate arrotondate, ovali o quadrate e su una gamma completa di tazze. I suoi colori brillanti sono contornati da una banda sottile su uno smalto inalterabile.

LEA

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	LENNPR31BL LENNPR31LG LENNPR31RD LENNPR31OR LENNPR31NY
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	LENNPR29BL LENNPR29LG LENNPR29RD LENNPR29OR LENNPR29NY
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	LENNPR27BL LENNPR27LG LENNPR27RD LENNPR27OR LENNPR27NY
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	LENNPR24BL LENNPR24LG LENNPR24RD LENNPR24OR LENNPR24NY
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	LENNPR21BL LENNPR21LG LENNPR21RD LENNPR21OR LENNPR21NY
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	LENNPR18BL LENNPR18LG LENNPR18RD LENNPR18OR LENNPR18NY
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	LENNPR15BL LENNPR15LG LENNPR15RD LENNPR15OR LENNPR15NY

LEA

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	LEBUBC26BL LEBUBC26LG LEBUBC26RD LEBUBC26OR LEBUBC26NY
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	LENNDP23BL LENNDP23LG LENNDP23RD LENNDP23OR LENNDP23NY

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	LENNOP36BL LENNOP36LG LENNOP36RD LENNOP36OR LENNOP36NY
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	LENNOP32BL LENNOP32LG LENNOP32RD LENNOP32OR LENNOP32NY
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	LENNOP26BL LENNOP26LG LENNOP26RD LENNOP26OR LENNOP26NY

RECTANGULAR SERVING PLATE

Servierteller rechteckig - Assiette à servir rectangulaire - Plato para servir rectangular - Piatto da portata rettangolare



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm L 13 1/3'' / W 7 1/5'' / Ht. 1'' L 32.5 cm / W 17.5 cm L 12 4/5'' / W 6 8/9''	6	LEEDRG33BL LEEDRG33LG LEEDRG33RD LEEDRG33OR LEEDRG33NY

LEA

SQUARE PLATE
Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 30.5 cm / W 30.5 cm / Ht. 1.9 cm
L 12'' / W 12'' / Ht. 3/4''

L 28.9 cm / W 28.9 cm
L 11 3/8'' / W 11 3/8''

6

- LEEDSQ30BL
- LEEDSQ30LG
- LEEDSQ30RD
- LEEDSQ30OR
- LEEDSQ30NY

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

- LENNRB16BL
- LENNRB16LG
- LENNRB16RD
- LENNRB16OR
- LENNRB16NY

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 9 1/2 oz

LECLSA17**

12

- LECLCU28BL
- LECLCU28LG
- LECLCU28RD
- LECLCU28OR
- LECLCU28NY

Ø 8.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 7 7/9 oz

LECLSA15**

12

- LECLCU23BL
- LECLCU23LG
- LECLCU23RD
- LECLCU23OR
- LECLCU23NY

Ø 8.4 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 6 3/4 oz

LECLSA15**

12

- LECLCU20BL
- LECLCU20LG
- LECLCU20RD
- LECLCU20OR
- LECLCU20NY

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 3 oz

LECLSA13**

12

- LECLCU09BL
- LECLCU09LG
- LECLCU09RD
- LECLCU09OR
- LECLCU09NY

LEA

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' LECLCU28**	12	LECLSA17BL LECLSA17LG LECLSA17RD LECLSA17OR LECLSA17NY
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' LECLCU23** / LECLCU20**	12	LECLSA15BL LECLSA15LG LECLSA15RD LECLSA15OR LECLSA15NY
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' LECLCU09**	12	LECLSA13BL LECLSA13LG LECLSA13RD LECLSA13OR LECLSA13NY

Blue
Light green
Red
Orange
Yellow



Neofusion



EN

Neofusion takes its inspiration from mineral matter. Each piece has the strength of porcelain and the look of ceramic. Neofusion shows great contrasts between its raw appearance and the dishes' refined ingredients, providing a spectacular culinary experience.

DE

Das Neofusion-Design wurde von Mineralien inspiriert. Jeder Teller hat die Festigkeit von Porzellan, wirkt aber optisch wie Keramik. Neofusion steht mit seinen rauen Strukturen in klarem Kontrast zu den feinen Zutaten der Speisen und sorgt für spektakuläre kulinarische Erlebnisse.

FR

Neofusion s'inspire des matières minérales. Chaque pièce possède la solidité de la porcelaine et l'apparence de la céramique. L'aspect brut de Neofusion contraste avec la finesse des ingrédients pour une expérience culinaire spectaculaire.

ES

Neofusion se inspira en materiales minerales. Cada pieza posee la solidez de la porcelana y la apariencia de la cerámica. El aspecto rústico de Neofusion contrasta con la finura de los ingredientes, ofreciendo una experiencia culinaria espectacular.

IT

Neofusion si ispira alle sostanze minerali. Ogni pezzo possiede la solidità della porcellana e l'aspetto della ceramica. L'aspetto grezzo di Neofusion contrasta con la raffinatezza degli ingredienti per un'esperienza culinaria spettacolare.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

NEOFUSION

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 29 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 11 3/7'' / Ht. 1''

Ø 28.7 cm
Ø 11 2/7''

6

NFSPCP29BK
NFSPCP29GY
NFSPCP29WH

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 32.8 cm / Ht. 3.4 cm
Ø 13'' / Ht. 1 1/3''

Ø 22.5 cm
Ø 8 6/7''

6

NFCLFP33BK



NEOFUSION

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm
Ø 12'' / Ht. 1 1/4''

6

NFNNPR31BK
NFNNPR31BR
NFNNPR31DR
NFNNPR31GY
NFNNPR31WH



Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm
Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''

12

NFNNPR29BK
NFNNPR29GY
NFNNPR29WH



Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm
Ø 10 1/2'' / Ht. 1''

12

NFNNPR27BK
NFNNPR27BR
NFNNPR27DR
NFNNPR27GY
NFNNPR27WH



Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 9 4/9'' / Ht. 1''

12

NFNNPR24BK
NFNNPR24BR
NFNNPR24DR
NFNNPR24GY
NFNNPR24WH



Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 8 2/9'' / Ht. 1''

12

NFNNPR21BK
NFNNPR21BR
NFNNPR21DR
NFNNPR21GY
NFNNPR21WH

Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 7'' / Ht. 5/6''

24

NFNNPR18BK
NFNNPR18BR
NFNNPR18DR
NFNNPR18GY
NFNNPR18WH

Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 6'' / Ht. 3/4''

24

NFNNPR15BK
NFNNPR15BR
NFNNPR15DR
NFNNPR15GY
NFNNPR15WH

NEOFUSION

ROUND PLATE
Teller rund - Assiette ronde - Plato redondo - Piatto rotondo



Ø 30.3 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 12'' / Ht. 2/3''

Ø 8.8 cm
Ø 3 1/2''

6

- NFMRFP30BK
- NFMRFP30GY
- NFMRFP30WH

SANDWICH TRAY
Sandwichplatte - Plat à sandwich - Bandeja sándwich - Vassoio sandwich



L 35 cm / W 15 cm / Ht. 2 cm
L 13 7/9'' / W 6'' / Ht. 4/5''

L 27 cm / W 11 cm
L 10 5/8'' / W 4 1/3''

12

- NFOPSP35BK
- NFOPSP35GY

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm
L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''

6

- NFNNOP36BK
- NFNNOP36DR
- NFNNOP36GY
- NFNNOP36WH

RECTANGULAR FLAT PLATE
Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



38 x 21 cm



33 x 23 cm

L 38.5 cm / W 21 cm / Ht. 2.4 cm
L 15 1/6'' / W 8 1/4'' / Ht. 1''

L 34.5 cm / W 16.8 cm
L 13 4/7'' / W 6 3/5''

6

- NFCLRP38BK
- NFCLRP38GY

L 33.6 cm / W 23.2 cm / Ht. 2.6 cm
L 13 2/9'' / W 9 1/7'' / Ht. 1''

L 29 cm / W 19.5 cm
L 11 3/7'' / W 7 2/3''

6

- NFCLRP33BK
- NFCLRP33GY
- NFCLRP33WH

SQUARE FLAT PLATE
Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato



L 30.3 cm / W 30.3 cm / Ht. 2.3 cm
L 12'' / W 12'' / Ht. 1''

L 26 cm / W 26 cm
L 10 1/4'' / W 10 1/4''

6

- NFCLSP30BK

NEOFUSION

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 29.9 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 190 cl
Ø 11 7/9'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 64 1/4 oz

6

- NFBUBC30BK
- NFBUBC30BR
- NFBUBC30DR
- NFBUBC30GY
- NFBUBC30WH

Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl
Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz

12

- NFBUBC26BK
- NFBUBC26BR
- NFBUBC26BW
- NFBUBC26DR
- NFBUBC26GY
- NFBUBC26WH

EXTRA DEEP ROUND PLATE

Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 26.1 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 50 cl
Ø 10 2/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz

Ø 15.5 cm
Ø 6 1/9''

6

- NFCLXD26BK
- NFCLXD26BR
- NFCLXD26BW
- NFCLXD26DR
- NFCLXD26GY
- NFCLXD26WH

Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl
Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz

Ø 13.8 cm
Ø 5 3/7''

6

- NFCLXD23BK
- NFCLXD23BR
- NFCLXD23BW
- NFCLXD23DR
- NFCLXD23GY
- NFCLXD23WH

DEEP PLATE

Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 28.5 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 64 cl
Ø 11 2/9'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 21 2/3 oz

Ø 14.9 cm
Ø 5 6/7''

6

- NFGDDP29BK
- NFGDDP29GY
- NFGDDP29WH

Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 22 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 7 4/9 oz

Ø 11.9 cm
Ø 4 2/3''

6

- NFGDDP23BK

NEOFUSION

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

12

NFSPCU09BK

STACKABLE BUTTER RAMEKIM
Butterschälchen stapelbar - Ramequin à beurre empilable - Platillo para mantequilla apilable - Coppetta da burro impilabile



Ø 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 3/8 oz

12

NFBABR02BK
NFBABR02BR
NFBABR02DR
NFBABR02GY
NFBABR02WH

HIGH CUBE
Kubus hoch - Cube haut - Cubo alto - Coppetta a cubo alta



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 9 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 3 oz

12

NFOPSD01BK

SMALL CUBE
Kubus klein - Cube bas - Cubo bajo - Coppetta a cubo piccola



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 6 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 2 oz

12

NFOPSD02BK

SQUARE CREAMER / GRAVY BOAT
Sauciere / Milchkännchen quadratisch - Crémier / saucière carré - Salsera / lechera cuadrada - Salsiera / bricco da latte quadrato





L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 8 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 2 5/7 oz

12

NFOPSD03BK
NFOPSD03GY
NFOPSD03WH

NEOFUSION

NOODLE BOWL
Nudelschale - Bol à nouilles - Noodle bol - Coppetta per pasta



Ø 15 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 63 cl
Ø 6'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 21 1/3 oz

6

- NFOPNB15BK
- NFOPNB15GY

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

- NFNNRB16BK
- NFNNRB16BR
- NFNNRB16DR
- NFNNRB16GY
- NFNNRB16WH

MINI SQUARE DISH
Schale quadratisch - Coupelle carrée - Rabanera mini cuadrada - Mini coppetta quadrata



L 7.9 cm / W 7.3 cm / Ht. 2.1 cm / Cont. 3 cl
L 3 1/9'' / W 2 7/8'' / Ht. 5/6'' / Cont. 1 oz

L 6.5 cm / W 6.5 cm
L 2 5/9'' / W 2 5/9''

6

- NFMZMS08BK



NEOFUSION

STACKABLE COFFEE CUP
Kaffeetasse stapelbar - Tasse à café empilable - Taza a café apilable - Tazza da caffè impilabile



Ø 8.1 cm / Ht. 7.1 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/5'' / Ht. 2 4/5'' / Cont. 6 3/4 oz

12

NFMZCU20BK
NFMZCU20DR
NFMZCU20GY

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 9.2 cm / Ht. 13 cm / Cont. 45 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 5 1/8'' / Cont. 15 2/9 oz

12

NFBAMG45BK

Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz

6

NFBAFM30BK
NFBAFM30DR
NFBAFM30GY

OVAL DISH WITH GRIP
Schale oval mit Griffen - Plat ovale à oreilles - Plato oval con asas - Piatto ovale con alette



L 25 cm / W 13.5 cm / Ht. 4.5 cm /
Cont. 42 cl
L 9 5/6'' / W 5 1/3'' / Ht. 1 7/9'' /
Cont. 14 1/5 oz

L 19.5 cm / W 13 cm
L 7 2/3'' / W 5 1/8''

24

NFOPOD25BK
NFOPOD25GY

L 20 cm / W 10.5 cm / Ht. 3.5 cm /
Cont. 20 cl
L 7 7/8'' / W 4 1/7'' / Ht. 1 3/8'' /
Cont. 6 3/4 oz

L 14.5 cm / W 9.5 cm
L 5 5/7'' / W 3 3/4''

12

NFOPOD20BK

ROUND DISH WITH GRIP
Schale rund mit Griffen - Plat rond à oreilles - Plato redondo con asas - Piatto rotondo con alette



Ø 18 cm / Ht. 4 cm / Cont. 45 cl
Ø 7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 15 2/9 oz

Ø 13.7 cm
Ø 5 2/5''

12

NFOPRD16BK
NFOPRD16GY

NEOFUSION

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



1/1

L 53 cm / W 32.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 730 cl
L 20 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 246 5/6 oz

L 48.6 cm / W 28.5 cm
L 19 1/7'' / W 11 2/9''

1

NFBU1.1BK
NFBU1.1DR
NFBU1.1GY

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



1/1

L 53 cm / W 32.5 cm / Ht. 2 cm /
Cont. 220 cl
L 20 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 4/5'' /
Cont. 74 2/5 oz

L 48.2 cm / W 28 cm
L 19'' / W 11''

2

NFBU1.1FBK

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



1/2

L 32.5 cm / W 26.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 330 cl
L 12 4/5'' / W 10 3/7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 111 3/5 oz

L 29.2 cm / W 23.2 cm
L 11 1/2'' / W 9 1/7''

2

NFBU1.2BK
NFBU1.2DR
NFBU1.2GY

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



1/2

L 32.5 cm / W 26.5 cm / Ht. 2 cm /
Cont. 130 cl
L 12 4/5'' / W 10 3/7'' / Ht. 4/5'' /
Cont. 44 oz

L 28.9 cm / W 22.5 cm
L 11 3/8'' / W 8 6/7''

3

NFBU1.2FBK

Volcano
Ember
Terra
Magma
Stone
Sand



Neofusion Mellow

EN

Neofusion Mellow comes in a range of four mutually- compatible colours. Its granulated texture gives it the appearance of cast iron but it is as light and strong as porcelain thanks to its highly durable, hand-sprayed, non-porous glaze.

DE

Neofusion Mellow ist in vier Farbtönen erhältlich, die problemlos untereinander kombinierbar sind. Seine körnige Textur wirkt wie Gusseisen, besitzt dank einer extrem beständigen, nicht porösen und von Hand gemahlenen Glasur aber die Leichtigkeit und Festigkeit von Porzellan.

FR

Neofusion Mellow existe en un assortiment de quatre coloris. Sa texture granulée donne l'apparence de la fonte mais possède la légèreté et la solidité de la porcelaine grâce à un émail ultra résistant et non poreux, pulvérisé à la main.

ES

Neofusion Mellow presenta una variedad de cuatro colores. Su textura granulada da el aspecto del hierro fundido, pero posee la ligereza y la solidez de la porcelana, gracias a su esmalte ultrarresistente y no poroso pulverizado a mano.

IT

Neofusion Mellow è disponibile in un assortimento di quattro colori combinabili. La sua texture granulata ricorda la ghisa, ma possiede la leggerezza e la solidità della porcellana grazie a uno smalto ultra resistente e non poroso, polverizzato a mano.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

NEOFUSION MELLOW

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	NFNNPR31CB NFNNPR31PG NFNNPR31OL NFNNPR31PP
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	NFNNPR29CB NFNNPR29PG NFNNPR29OL NFNNPR29PP
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	NFNNPR27CB NFNNPR27PG NFNNPR27OL NFNNPR27PP
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	NFNNPR24CB NFNNPR24PG NFNNPR24OL NFNNPR24PP
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	NFNNPR21CB NFNNPR21PG NFNNPR21OL NFNNPR21PP
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	NFNNPR15CB NFNNPR15PG NFNNPR15OL NFNNPR15PP

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	NFBUBC26CB NFBUBC26PG NFBUBC26OL NFBUBC26PP
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	NFNNDP23CB NFNNDP23PG NFNNDP23OL NFNNDP23PP

NEOFUSION MELLOW

EXTRA DEEP ROUND PLATE

Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl
Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz

Ø 13.8 cm
Ø 5 3/7''

6

NFCLXD23CB
NFCLXD23PG
NFCLXD23OL
NFCLXD23PP

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm
L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''

6

NFNNOP36CB
NFNNOP36PG
NFNNOP36OL
NFNNOP36PP

RICE BOWL

Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

NFNNRB16CB
NFNNRB16PG
NFNNRB16OL
NFNNRB16PP

Chestnut brown
Pitaya grey
Orchid lavender
Plum purple

Shale



EN

Seemingly carved from grey Shale, but with satin enamel providing perfect resistance to the shocks inherent in our craft, Shale creates a raw, naturally contemporary atmosphere.

DE

Wie aus grauem Schieferstein geschlagen, doch mit einer matt satinierten Emaille versehen, die jedem gewerbetypischen Stoß widersteht. **Shale** schafft eine urige Atmosphäre und bleibt dabei auf natürliche Weise zeitgenössisch.

FR

Comme découpée dans de la pierre grise de schiste, mais avec un émail mat satiné, parfaitement résistant aux chocs inhérents au métier. **Shale** crée une atmosphère brute, naturellement contemporaine.

ES

Como si se hubiera desgajado de una piedra gris de esquisto, pero con un esmalte mate satinado, perfectamente resistente a los impactos propios del oficio. **Shale** crea una atmósfera cruda, de una naturalidad contemporánea.

IT

Intagliata direttamente nella pietra grigia di scisto, è perfettamente resistente agli urti legati all'uso. **Shale** crea un'atmosfera rustica, di natura contemporanea.

SHALE

RECTANGULAR PLATE

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



33 x 27 cm



33 x 20 cm



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 38.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 1.7 cm L 15 1/8'' / W 8 2/9'' / Ht. 2/3''	6	**SHAURP38**
L 33.3 cm / W 27.2 cm / Ht. 1.6 cm L 13 1/9'' / W 10 5/7'' / Ht. 5/8''	6	**SHAURX33**
L 33.4 cm / W 20 cm / Ht. 1.8 cm L 13 1/7'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/7''	6	**SHAURPW33**
L 33.2 cm / W 10.8 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 4 1/4'' / Ht. 5/7''	12	**SHAURPN33**
L 22 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 8 2/3'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**SHAURPM22**

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato







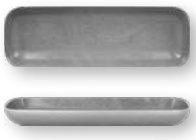


L 33.1 cm / W 33.1 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 13'' / Ht. 5/7''	6	**SHAUSP33**
L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	**SHAUSP30**
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	**SHAUSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 1.7 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 2/3''	12	**SHAUSP24**
L 21.8 cm / W 21.8 cm / Ht. 1.7 cm L 8 4/7'' / W 8 4/7'' / Ht. 2/3''	12	**SHAUSP22**
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 1.9 cm L 6'' / W 6'' / Ht. 3/4''	24	**SHAUSP15**
L 10.9 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 4 2/7'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**SHAUSP11**

SHALE

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 33 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 63 cl L 13'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 21 1/3 oz	12	**SHAURBN33**
L 22 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 42 cl L 8 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 14 1/5 oz	12	**SHAURBM22**

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 37 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 12 1/2 oz	12	**SHAUSB15**
L 11 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 19 cl L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/7 oz	24	**SHAUSB11**



SHALE

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda







Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	**SHNNPR31**
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	**SHNNPR29**
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	**SHNNPR27**
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	**SHNNPR24**
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	**SHNNPR21**
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	**SHNNPR18**
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	**SHNNPR15**

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 28 cm



Ø 26 cm



Ø 23 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	**SHNNDP28**
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	**SHBUBC26**
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**SHNNDP23**

SHALE

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	**SHNNOP36**
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	**SHNNOP32**

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz	12	**SHNNRB16**

NON STACKABLE BOWL
Schale nicht stapelbar - Bol non empilable - Bol no apilable - Coppetta non impilabile



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz	12	**SHNNBW12**
Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**SHNNBW10**
Ø 9 cm / Ht. 4 cm / Cont. 11 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/7 oz	12	**SHNNBW09**

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz SHCLSA02	12	**SH116CU23**
Ø 8.7 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 20 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz SHCLSA02	12	**SH116CU20**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' SH116CU23 / SH116CU20	12	**SHCLSA02**

SHALE

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz

12

SH116CU08

SHCLSA13

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''

12

SHCLSA13

SH116CU08

Splendour



EN

This contemporary design combined with a granite effect recalls the harmony of ancient mosaics. The glaze withstands the passage of time and grey nuances provide contrast for bright food.

DE

Diese zeitgenössische Kreation mit Granitefekt weckt Erinnerungen an die Harmonie antiker Mosaike. Seine Glasur widersteht dem Zahn der Zeit und seine Graunuancen bilden einen Kontrast zu den kräftigen Farben der Speisen.

ES

Esta creación contemporánea nos retrotrae a la armonía de los mosaicos de la Antigüedad, dado su efecto de materia granítica. Su vidriado resiste al paso del tiempo y sus matices en gris contrastan con los colores vivos de los alimentos.

FR

Cette création contemporaine revisite l'harmonie des mosaïques antiques, associée à un effet de matière granitique. Sa glaçure résiste aux passages du temps et ses nuances de gris contrastent avec les couleurs vives des aliments.

IT

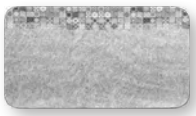
Questa creazione contemporanea rivisita l'armonia dei mosaici antichi, associata ad un effetto di materia granitica. Il rivestimento smaltato resiste al passare del tempo e le sfumature grigie vengono esaltate dai colori vivaci degli alimenti.

The items in the "Splendour" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Splendour" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série « Splendour » sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Splendour" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Splendour" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

SPLENDOUR

RECTANGULAR PLATE

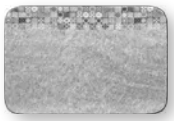
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



33 x 27 cm



33 x 20 cm



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 38.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 1.7 cm L 15 1/8'' / W 8 2/9'' / Ht. 2/3''	6	**SRAURP38**
L 33.3 cm / W 27.2 cm / Ht. 1.6 cm L 13 1/9'' / W 10 5/7'' / Ht. 5/8''	6	**SRAURX33**
L 33.4 cm / W 20 cm / Ht. 1.8 cm L 13 1/7'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/7''	6	**SRAURPW33**
L 33.2 cm / W 10.8 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 4 1/4'' / Ht. 5/7''	12	**SRAURPN33**
L 22 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 8 2/3'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**SRAURPM22**

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato









L 33.1 cm / W 33.1 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 13'' / Ht. 5/7''	6	**SRAUSP33**
L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	**SRAUSP30**
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	**SRAUSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 1.7 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 2/3''	12	**SRAUSP24**
L 21.8 cm / W 21.8 cm / Ht. 1.7 cm L 8 4/7'' / W 8 4/7'' / Ht. 2/3''	12	**SRAUSP22**
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 1.9 cm L 6'' / W 6'' / Ht. 3/4''	24	**SRAUSP15**
L 10.9 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 4 2/7'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**SRAUSP11**

SPLENDOUR

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 33 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 63 cl L 13'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 21 1/3 oz	12	**SRAURBN33**
L 22 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 42 cl L 8 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 14 1/5 oz	12	**SRAURBM22**

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



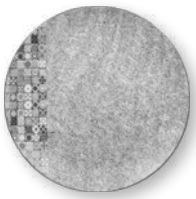
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 37 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 12 1/2 oz	12	**SRAUSB15**
L 11 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 19 cl L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/7 oz	24	**SRAUSB11**



SPLENDOUR

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



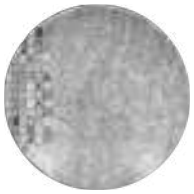




Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	SRNNPR31
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	SRNNPR29
Ø 28.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 11 1/9'' / Ht. 1 1/9''	12	SRNNPR28
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	SRNNPR27
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	SRNNPR24
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	SRNNPR21
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	SRNNPR18
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	SRNNPR15

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda





Ø 28 cm



Ø 26 cm

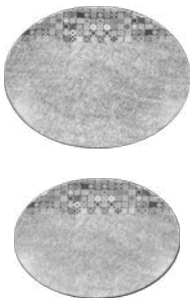


Ø 23 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	SRNNDP28
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	SRBUBC26
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	SRNNDP23

SPLENDOUR

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	SRNNOP36
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	SRNNOP32
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	SRNNOP26

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 22.8 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 97.5 cl Ø 9'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 33 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	SRNODP23
Ø 19.9 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 73 cl Ø 7 5/6'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 24 2/3 oz Ø 19 cm Ø 7 1/2''	6	SRNODP20

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 16 cm / Ht. 7 cm / Cont. 92.5 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 31 2/7 oz Ø 14 cm Ø 5 1/2''	6	SRNOBW16
Ø 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 62 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 21 oz Ø 12 cm Ø 4 5/7''	12	SRNOBW14
Ø 12 cm / Ht. 5 cm / Cont. 32 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2'' / Cont. 10 5/6 oz Ø 11.2 cm Ø 4 2/5''	12	SRNOBW12

GOBLET
Becher - Gobelet - Copa - Bicchiere



Ø 5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 8.5 cl Ø 2'' / Ht. 3'' / Cont. 2 7/8 oz	12	SRMRTB09

SPLENDOUR

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8 cm / Ht. 10 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 12 1/6 oz

12

SRASSM36

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè



Ø 8 cm / Ht. 5 cm / Cont. 17 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2'' / Cont. 5 3/4 oz

12

SRMSCU17

SRMSSA14

COFFEE / TEA CUP WITHOUT HANDLE
Kaffee- / Teetasse ohne Henkel - Tasse à café / thé sans anse - Taza a café / té sin asa - Tazza da caffè / tè senza manici



Ø 8 cm / Ht. 5 cm / Cont. 17 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2'' / Cont. 5 3/4 oz

12

SRMSCU17M

SRMSSA14

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 14.5 cm / W 14.5 cm / Ht. 1.5 cm
L 5 5/7'' / W 5 5/7'' / Ht. 3/5''

12

SRMSSA14

SRMSCU17(M)



SPLENDOUR

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 10.5 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 3 5/9 oz

12

SRMSCU10

SRMSSA12

ESPRESSO CUP WITHOUT HANDLE
Espressotasse ohne Henkel - Tasse à expresso sans anse - Taza a expreso sin asa - Tazza da espresso senza manici



Ø 6 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 10.5 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 3 5/9 oz

12

SRMSCU10M

SRMSSA12

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 12 cm / W 12 cm / Ht. 1.5 cm
L 4 5/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 3/5''

12

SRMSSA12

SRMSCU10(M)

Twirl



EN

Twirl captures the colours of the tropics: sand for Beach, purple for Coral, marine vegetation for Alga, turquoise for Lagoon and seashells for Shell. The hand- decorated solidity endows it with a long life.

DE

Twirl lässt die Farben der Tropen umherwirbeln – Sandfarben für Beach, Purpur für Coral, Meeresvegetation für Alga, Türkis für Lagoon und Muschelschale für Shell. Die von Hand verzierte, solide Ausführung verleiht ihm eine große Langlebigkeit.

FR

Twirl fait virevolter les couleurs des tropiques, sable pour Beach, pourpre pour Coral, végétation marine pour Alga, turquoise pour Lagoon et coquillage pour Shell. Décorée à la main, sa solidité lui confère une grande longévité.

ES

Twirl pone a revolotear los colores de los trópicos: arena para los Beach, púrpura para los Coral, vegetación marina para los Alga, turquesa para los Lagoon y conchas marinas para los Shell. Decorados a mano, su solidez les otorga una gran longevidad.

IT

Twirl è un turbinio di colori tropicali: sabbia per Beach, porpora per Coral, flora marina per Alga, turchese per Lagoon e conchiglia per Shell. Decorata a mano, la sua solidità garantisce una maggiore durata.

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

TWIRL

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE











Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	TWNNPR31BE TWNNPR31SH TWNNPR31AL TWNNPR31CO TWNNPR31LA
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	TWNNPR29BE TWNNPR29SH TWNNPR29AL TWNNPR29CO TWNNPR29LA
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	TWNNPR27BE TWNNPR27SH TWNNPR27AL TWNNPR27CO TWNNPR27LA
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	TWNNPR24BE TWNNPR24SH TWNNPR24AL TWNNPR24CO TWNNPR24LA
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	TWNNPR21BE TWNNPR21SH TWNNPR21AL TWNNPR21CO TWNNPR21LA
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	TWNNPR18BE TWNNPR18SH TWNNPR18AL TWNNPR18CO TWNNPR18LA
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	TWNNPR15BE TWNNPR15SH TWNNPR15AL TWNNPR15CO TWNNPR15LA

TWIRL

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda







Ø 30 cm



Ø 28 cm



Ø 26 cm



Ø 23 cm

Ø 29.9 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 190 cl Ø 11 7/9'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 64 1/4 oz	6	TWBUBC30BE TWBUBC30SH TWBUBC30AL TWBUBC30CO TWBUBC30LA
Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	TWNNDP28BE TWNNDP28SH TWNNDP28AL TWNNDP28CO TWNNDP28LA
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	TWBUBC26BE TWBUBC26SH TWBUBC26AL TWBUBC26CO TWBUBC26LA
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	TWNNDP23BE TWNNDP23SH TWNNDP23AL TWNNDP23CO TWNNDP23LA

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale











L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	TWNNOP36BE TWNNOP36SH TWNNOP36AL TWNNOP36CO TWNNOP36LA
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	TWNNOP32BE TWNNOP32SH TWNNOP32AL TWNNOP32CO TWNNOP32LA

TWIRL

EXTRA DEEP ROUND PLATE

Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 26.1 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 50 cl
Ø 10 2/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz

Ø 15.5 cm
Ø 6 1/9''

6

TWCLXD26BE
TWCLXD26SH
TWCLXD26AL
TWCLXD26CO
TWCLXD26LA

Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl
Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz

Ø 13.8 cm
Ø 5 3/7''

6

TWCLXD23BE
TWCLXD23SH
TWCLXD23AL
TWCLXD23CO
TWCLXD23LA

CEREAL BOWL

Muesli-Schale - Bol à céréales - Bol a cereales - Coppetta per cereali



Ø 20.2 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 130 cl
Ø 8'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 44 oz

6

TWNNBW20BE
TWNNBW20SH
TWNNBW20AL
TWNNBW20CO
TWNNBW20LA

RICE BOWL

Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

TWNNRB16BE
TWNNRB16SH
TWNNRB16AL
TWNNRB16CO
TWNNRB16LA

NON STACKABLE BOWL

Schale nicht stapelbar - Bol non empilable - Bol no apilable - Coppetta non impilabile



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz

12

TWNNBW12BE
TWNNBW12SH
TWNNBW12AL
TWNNBW12CO
TWNNBW12LA

Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz

12

TWNNBW10BE
TWNNBW10SH
TWNNBW10AL
TWNNBW10CO
TWNNBW10LA

TWIRL

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz

TWCLSA02**

12

- TW116C23BE
- TW116C23SH
- TW116C23AL
- TW116C23CO
- TW116C23LA

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz

TWCLSA13**

12

- TW116C08BE
- TW116C08SH
- TW116C08AL
- TW116C08CO
- TW116C08LA

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

TW116C23** / TWBAFM30**

12

- TWCLSA02BE
- TWCLSA02SH
- TWCLSA02AL
- TWCLSA02CO
- TWCLSA02LA

Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''

TW116C08**

12

- TWCLSA13BE
- TWCLSA13SH
- TWCLSA13AL
- TWCLSA13CO
- TWCLSA13LA

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz

TWCLSA02**

6

- TWBAFM30BE
- TWBAFM30SH
- TWBAFM30AL
- TWBAFM30CO
- TWBAFM30LA

TWIRL

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 36.2 cm / Ht. 6.8 cm / Cont. 365 cl
Ø 14 1/4'' / Ht. 2 2/3'' / Cont. 123 3/7 oz

Ø 34 cm
Ø 13 2/5''

1

TWBUBC36BE
TWBUBC36SH
TWBUBC36AL
TWBUBC36CO
TWBUBC36LA

ASYMMETRIC BOWL

Schale asymmetrisch - Bol asymétrique - Bol asimétrico - Coppetta asimmetrica



Ø 29 cm / Ht. 14 cm / Cont. 161 cl
Ø 11 3/7'' / Ht. 5 1/2'' / Cont. 54 4/9 oz

1

TWBUBA29BE
TWBUBA29SH
TWBUBA29AL
TWBUBA29CO
TWBUBA29LA

Ø 21.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 65 cl
Ø 8 1/2'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 22 oz

1

TWBUBA22BE
TWBUBA22SH
TWBUBA22AL
TWBUBA22CO
TWBUBA22LA

Beach
Shell
Alga
Coral
Lagoon



Vintage



EN

Comprising dishes and rounded cups, Vintage lends a sweet nostalgia to your tables with its translucent enamel. Its old-style crackle effect is fade-resistant and non-porous.

DE

Vintage bringt mit Couptellern, geschwungenen Tassen und lichtdurchlässigen Glasuren einen Hauch von Nostalgie auf Ihren Tisch. Dieser antik anmutende Craquelé-Effekt ist lichtbeständig und nicht porös.

ES

Compuesta de platos en forma de copas y de tazas curvilíneas, la serie Vintage aporta a su mesa una tierna nostalgia con sus esmaltes translúcidos. Su efecto agrietado estilo antiguo es inalterable y no poroso.

FR

Composée d'assiettes de forme coupe et de tasses galbées, Vintage apporte une tendre nostalgie à vos tables avec ses émaux translucides. Son effet craquelé à l'ancienne est inaltérable et non poreux.

IT

Composto da piatti di forma tagliata e tazze armoniose, Vintage porta a tavola una tenera nostalgia con i suoi smalti traslucidi. L'effetto craquelé invecchiato è inalterabile e non poroso.

VINTAGE

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	VNNNPR31WH VNNNPR31GR VNNNPR31BL VNNNPR31PK
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	VNNNPR29WH VNNNPR29GR VNNNPR29BL VNNNPR29PK
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	VNNNPR27WH VNNNPR27GR VNNNPR27BL VNNNPR27PK
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	VNNNPR24WH VNNNPR24GR VNNNPR24BL VNNNPR24PK
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	VNNNPR21WH VNNNPR21GR VNNNPR21BL VNNNPR21PK
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	VNNNPR18WH VNNNPR18GR VNNNPR18BL VNNNPR18PK
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	VNNNPR15WH VNNNPR15GR VNNNPR15BL VNNNPR15PK



VINTAGE

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 29.9 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 190 cl Ø 11 7/9'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 64 1/4 oz	6	VNBUBC30WH VNBUBC30GR VNBUBC30BL VNBUBC30PK
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	VNBUBC26WH VNBUBC26GR VNBUBC26BL VNBUBC26PK
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	VNNNDP23WH VNNNDP23GR VNNNDP23BL VNNNDP23PK

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	VNNNOP36WH VNNNOP36GR VNNNOP36BL VNNNOP36PK
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	VNNNOP32WH VNNNOP32GR VNNNOP32BL VNNNOP32PK
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	VNNNOP26WH VNNNOP26GR VNNNOP26BL VNNNOP26PK

RECTANGULAR SERVING PLATE

Servierteller rechteckig - Assiette à servir rectangulaire - Plato para servir rectangular - Piatto da portata rettangolare



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm L 13 1/3'' / W 7 1/5'' / Ht. 1'' L 32.5 cm / W 17.5 cm L 12 4/5'' / W 6 8/9''	6	VNEDRG33WH VNEDRG33GR VNEDRG33BL VNEDRG33PK

VINTAGE

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

- VNNNRB16WH
- VNNNRB16GR
- VNNNRB16BL
- VNNNRB16PK

CEREAL BOWL
Muesli-Schale - Bol à céréales - Bol a cereales - Coppetta per cereali



Ø 20.2 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 130 cl
Ø 8'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 44 oz

6

- VNNNBW20WH
- VNNNBW20GR
- VNNNBW20BL
- VNNNBW20PK

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 9 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 9 1/2 oz
VNCLSA17**

12

- VNCLCU28WH
- VNCLCU28GR
- VNCLCU28BL
- VNCLCU28PK

Ø 8.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 7 7/9 oz
VNCLSA15**

12

- VNCLCU23WH
- VNCLCU23GR
- VNCLCU23BL
- VNCLCU23PK

Ø 8.4 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 6 3/4 oz
VNCLSA15**

12

- VNCLCU20WH
- VNCLCU20GR
- VNCLCU20BL
- VNCLCU20PK

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 3 oz
VNCLSA13**

12

- VNCLCU09WH
- VNCLCU09GR
- VNCLCU09BL
- VNCLCU09PK

VINTAGE

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' VNCLCU28**	12	VNCLSA17WH VNCLSA17GR VNCLSA17BL VNCLSA17PK
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' VNCLCU23** / VNCLCU20**	12	VNCLSA15WH VNCLSA15GR VNCLSA15BL VNCLSA15PK
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' VNCLCU09**	12	VNCLSA13WH VNCLSA13GR VNCLSA13BL VNCLSA13PK

White
Green
Blue
Pink



EN

Random hand-decorations combined with the individual reactions of the glaze make each piece of the Wild series unique. Its whiteness represents a blank canvas of expression and offers long-lasting quality.

DE

Dank einer von Hand ausgeführten Zufallsdekoration und der individuellen Reaktion der Glasur, ist jedes Stück in der Serie Wild ein Unikat. Der klare Weißgrad hinterlässt eine freie Ausdrucksfläche von unveränderlicher Qualität.

ES

Totalmente decorada a mano al azar del gesto y de la reacción de los esmaltes, cada pieza de la serie Wild es única. Su blancura ofrece un territorio de expresión virgen de una calidad inalterable.

FR

Entièrement décorée à la main au hasard du geste et de la réaction des émaux, chaque pièce de la série Wild est unique. Sa blancheur offre un territoire d'expression vierge d'une qualité inaltérable.

IT

Interamente decorato a mano con gesti e reazioni casuali degli smalti, ogni pezzo della serie Wild è unico. Il suo candore offre un territorio d'espressione vergine di una qualità inalterabile.

The items in the "Wild" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Wild" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série « Wild » sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Wild" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Wild" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

WILD

FLAT COUPE PLATE
Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	WLNNPR31
Ø 28.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 11 1/9'' / Ht. 1 1/9''	12	WLNNPR28
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	WLNNPR27
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	WLNNPR24
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	WLNNPR21
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	WLNNPR18
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	WLNNPR15

DEEP COUPE PLATE
Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 31 cm



Ø 23 cm



Ø 29.7 cm / Ht. 5 cm / Cont. 180 cl Ø 11 2/3'' / Ht. 2'' / Cont. 60 6/7 oz	6	WLNNDC31
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	WLNNDP23

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 11.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 45 cl Ø 4 1/2'' / Ht. 3'' / Cont. 15 2/9 oz WLCLSA02	12	WL116CU45
Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 37 cl Ø 4 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 12 1/2 oz WLCLSA02	12	WL116CU37

WILD

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/2 oz WLCLSA02	12	**WL116CU28**
Ø 8.7 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 20 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz WLCLSA02	12	**WL116CU20**

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz WLCLSA13	12	**WL116CU08**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' WL116CU45 / WL116CU37 / WL116CU28 / WL116CU20 / WLBAFMG30 / WLBAFMG26	12	**WLCLSA02**
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' WL116CU08	12	**WLCLSA13**

MUG FLORA
Becher Flora - Mug Flora - Mug Flora - Mug Flora



Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl Ø 3'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz WLCLSA02	6	**WLBAFMG30**
Ø 7.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 26 cl Ø 3'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 8 4/5 oz WLCLSA02	6	**WLBAFMG26**

Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.
Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.
De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.
Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.
Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.



Woodart

EN

The Woodart range is available in four natural colours: Beech Grey, Moss Green, Timber Brown and Oak Brown. These plates radiate a calming and gentle atmosphere, recalling the warmth and structure of wood.

DE

Die Woodart-Reihe gibt es in den vier Naturfarbtönen Beech Grey, Moss Green, Timber Brown und Oak Brown. Diese Teller strahlen eine angenehme und gelassene Stimmung aus und erinnern stark an die Wärme und Textur von Holz.

FR

La ligne Woodart se décline en quatre coloris naturels Beech Grey, Moss Green, Timber Brown et Oak Brown. De ces assiettes émane une atmosphère sereine et douce rappelant la chaleur et la structure du bois.

ES

La línea Woodart se presenta en cuatro colores naturales: Beech Grey, Moss Green, Timber Brown y Oak Brown. De sus platos emana un ambiente sereno y dulce que evoca el calor y la estructura del bosque.

IT

La linea Woodart è disponibile in quattro colori naturali Beech Grey, Moss Green, Timber Brown e Oak Brown. Questi piatti emanano un'atmosfera serena e delicata che ricorda il calore e la struttura del legno.

WOODART

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	WDNNPR29BG WDNNPR29MG WDNNPR29TB WDNNPR29OB
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	WDNNPR27BG WDNNPR27MG WDNNPR27TB WDNNPR27OB
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	WDNNPR24BG WDNNPR24MG WDNNPR24TB WDNNPR24OB
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	WDNNPR21BG WDNNPR21MG WDNNPR21TB WDNNPR21OB
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	WDNNPR15BG WDNNPR15MG WDNNPR15TB WDNNPR15OB

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	WDBUBC26BG WDBUBC26MG WDBUBC26TB WDBUBC26OB
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	WDNNDP23BG WDNNDP23MG WDNNDP23TB WDNNDP23OB

WOODART

SQUARE PLATE
Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 30.5 cm / W 30.5 cm / Ht. 1.9 cm
L 12'' / W 12'' / Ht. 3/4''

L 28.9 cm / W 28.9 cm
L 11 3/8'' / W 11 3/8''

6

- **WDEDSQ30BG**
- **WDEDSQ30MG**
- **WDEDSQ30TB**
- **WDEDSQ30OB**

RECTANGULAR SERVING PLATE
Servierteller rechteckig - Assiette à servir rectangulaire - Plato para servir rectangular - Piatto da portata rettangolare



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm
L 13 1/3'' / W 7 1/5'' / Ht. 1''

L 32.5 cm / W 17.5 cm
L 12 4/5'' / W 6 8/9''

6

- **WDEDRG33BG**
- **WDEDRG33MG**
- **WDEDRG33TB**
- **WDEDRG33OB**

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz

12

- **WDNNRB16BG**
- **WDNNRB16MG**
- **WDNNRB16TB**
- **WDNNRB16OB**

- Beech grey
- Moss green
- Timber brown
- Oak brown





SUGGESTIONS

Suggestions

275 Amaze
278 Appeal
281 Ashore
283 Chill
285 Create
288 Picked
291 Shaped
294 Shared
296 Staged
298 Swirls

Amaze



EN

The steel tray keeps the melting ice water off the food while the porcelain tray can be used to either cool the dish or create smoky aromatic effects. Amaze reinvents the way seafood is enjoyed but not only so.

DE

Die Stahlplatte in der Schale verhindert, dass geschmolzenes Eis mit den Speisen in Berührung kommt, während die Porzellanplatte zum Kühlhalten der Speisen oder aber beim Kreieren von aromatischen Raucharomen zum Einsatz kommen kann. Amaze - eine neue Art, Meeresfrüchte und Anderes zu genießen.

ES

La bandeja de acero hace que el agua del hielo que se derrite no entre en contacto con la comida. Por su parte, la bandeja de porcelana puede usarse para enfriar el plato o crear efectos aromáticos con humo. Amaze reinventa la manera de disfrutar del marisco, pero no solo eso.

FR

Le plateau en acier empêche la glace fondue de rester au contact des aliments, tandis que le plateau en porcelaine peut être utilisé pour refroidir le plat ou créer des effets aromatiques fumés. Amaze réinvente les fruits de mer, mais pas seulement.

IT

Il vassoio in acciaio tiene lontana dal cibo l'acqua del ghiaccio disciolto, mentre il vassoio in porcellana può essere utilizzato sia per mantenere freddi i cibi che per creare effetti aromatici affumicati. Amaze reinventa il modo di gustare i frutti di mare, ma non solo.

AMAZE

ROUND DEEP PLATTER
Platte tief rund - Plat creux rond - Fuente hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 29 cm / Ht. 2.7 cm / Cont. 74 cl
Ø 11 3/7'' / Ht. 1'' / Cont. 25 oz

6

AMDP29

Ø 25 cm
Ø 9 5/6''

AMFLT26

ROUND FLAT TRAY
Platte flach rund - Plat rond plat - Fuente llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 26 cm / Ht. 1 cm
Ø 10 1/4'' / Ht. 2/5''

12

AMFLT26

AMDP29

ROUND DEEP PLATTER
Platte tief rund - Plat creux rond - Fuente hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 32 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 296 cl
Ø 12 3/5'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 100 oz

3

AMDP32

Ø 25.7 cm
Ø 10 1/8''

AMTRI26

Ø 19.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 54 cl
Ø 7 5/6'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 18 1/4 oz

12

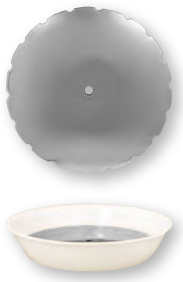
AMDP20

Ø 17.5 cm
Ø 6 8/9''

AMTRI16

AMAZE

SERRATED ROUND TRAY
Platte zackig rund - Plat dentelé rond - Fuente dentado redondo - Piatto dentato rotondo



Ø 26 cm
Ø 10 1/4''
AMDP32
24
AMTRI26

Ø 16 cm
Ø 6 2/7''
AMDP20
24
AMTRI16

RISER FOR PLATTER
Ständer für Platte - Support pour plat - Soporte para fuente - Supporto per piatto



Ø 35 cm / Ht. 12 cm
Ø 13 7/9'' / Ht. 4 5/7''
AMDP32
1
AMRFP30

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 17 cm / Ht. 6 cm / Cont. 48 cl
Ø 6 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 16 2/9 oz
AMLD15
12
AMBW15

ROUND LID / PLATE
Deckel rund / Teller - Couvercle rond / assiette - Tapa redonda / plato - Coperchio rotondo / piatto



Ø 17.3 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 6 4/5'' / Ht. 3/5''
AMBW15
24
AMLD15

Appeal



EN

Directly inspired by the observation of Mother Nature's shapes and culinary specialties, Appeal brings together articles entirely dedicated to convivial presentations.

DE

Inspiriert durch die natürlichen Formen von Mutter Natur und diversen kulinarischen Spezialitäten, vereint Appeal Artikel, die sich ganz der benutzerfreundlichen Präsentation widmen.

ES

Inspirada directamente en las formas de la madre naturaleza y en las especialidades culinarias, Appeal reúne artículos dedicados por completo a las presentaciones amenas.

FR

Directement inspiré par l'observation des formes de Mère Nature et des spécialités culinaires, Appeal réunit des articles entièrement consacrés aux présentations conviviales.

IT

Ispirata all'osservazione diretta delle forme e delle specialità culinarie offerte dalla natura, la serie Appeal riunisce articoli interamente dedicati alle presentazioni conviviali.

APPEAL

CARVED BOWL
Schale gemeißelt - Bol sculpté - Bol esculpido - Coppetta scolpita



APCB20



APCB20T



Ø 20 cm / Ht. 7 cm / Cont. 27 cl
Ø 7 7/8'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 9 1/8 oz

Ø 16 cm
Ø 6 2/7''

APRFP30

2 **APCB20**

Ø 20 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 65 cl
Ø 7 7/8'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 22 oz

Ø 15 cm
Ø 6''

APRFP30

1 **APCB20T**

ROUND FLAT PLATE
Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 30 cm / Ht. 2 cm
Ø 11 4/5'' / Ht. 4/5''

Ø 12 cm
Ø 4 5/7''

APCB20 / APCB20T

6 **APRFP30**

DOUBLE BOWL
Doppelschale - Bol double - Bol doble - Coppetta doppia



L 23 cm / W 12 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 39 cl
L 9'' / W 4 5/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 13 1/5 oz

3 **APDB30**

L 19 cm / W 10.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 26 cl
L 7 1/2'' / W 4 1/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 8 4/5 oz

6 **APDB19**



Ashore



Porcelain: ARRP29
Cutlery: Banquet

EN

The toric shaped plates allow flexible applications, starting with the imperatives of shellfish tasting. The different areas and lid options inventively stimulate those seeking new horizons to perfect culinary experiences.

DE

Die sphärisch geformten Teller bieten vielfältige Möglichkeiten, ausgehend von den Erfordernissen der Verkostung von Schalentieren. Die verschiedenen Bereiche und Deckeloptionen bieten viel Inspiration für innovative Köpfe, die im kulinarischen Bereich nach neuen Horizonten suchen.

ES

Los platos de formas tóricas permiten aplicaciones flexibles, empezando por los imperativos de la degustación de moluscos. Las diferentes opciones de áreas y tapas estimulan ingeniosamente a aquellos que buscan nuevos horizontes para llevar las experiencias culinarias a la perfección.

FR

Les assiettes toriques permettent des applications flexibles, à partir des impératifs de la dégustation de crustacés et coquillages. Les différentes zones et options de couvercles stimulent de manière inventive ceux qui cherchent de nouveaux horizons pour parfaire leurs expériences culinaires.

IT

I piatti dalla forma torica si prestano a svariati utilizzi, a cominciare dalla degustazione dei crostacei. Le diverse aree e le opzioni dotate di coperchio stimolano la creatività di chi wcerca di raggiungere nuovi orizzonti dell'esperienza culinaria.

ASHORE

ROUND PLATE WITH HOLLOW CENTRAL SECTION

Teller rund mit Mittelteil tief - Assiette ronde avec partie centrale creuse -
Plato redondo con sección central honda - Piatto rotondo con parte centrale fonda



Ø 29.5 cm / Ht. 5.4 cm / Cont. 50 cl
Ø 11 3/5'' / Ht. 2 1/8'' / Cont. 17 oz

Ø 14.5 cm
Ø 5 5/7''

ARCL14 / ARFL14

6 **ARRP29**

Ø 24.7 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 34 cl
Ø 9 5/7'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 11 1/2 oz

Ø 12 cm
Ø 4 5/7''

ARCL13 / ARFL13

6 **ARRP25**

Ø 18.9 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 11 cl
Ø 7 4/9'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 3 5/7 oz

Ø 8.5 cm
Ø 3 1/3''

ARCL09

6 **ARRP19**

CURVED LID

Deckel gewölbt - Couvercle bombé - Tapa curva - Coperchio bombato



Ø 14.5 cm / Ht. 4 cm
Ø 5 5/7'' / Ht. 1 4/7''

ARRP29

6 **ARCL14**

Ø 9 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 3 1/2'' / Ht. 1''

ARRP19

12 **ARCL09**

FLAT LID

Deckel flach - Couvercle plat - Tapa llana - Coperchio piano



L 14.5 cm / W 12.5 cm / Ht. 2 cm
L 5 5/7'' / W 5'' / Ht. 4/5''

ARRP29

12 **ARFL14**

L 12.5 cm / W 10.5 cm / Ht. 2 cm
L 5'' / W 4 1/7'' / Ht. 4/5''

ARRP25

12 **ARFL13**

ASHORE

DEEP LID
Deckel tief - Couvercle creux - Tapa honda - Coperchio fondo



Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''

12

ARCL13

ARRP25

Chill



EN

Based on the simple principle of keeping food cool during its tasting, the Chill range is suitable for usage requiring particular staging such as multi-level set ups.

DE

Basierend auf dem einfachen Prinzip des Kühlhaltens von Speisen während ihrer Verkostung, eignet sich die Chill-Serie hervorragend für mehrschichtige, aufwändige Inszenierungen.

FR

Basée sur le principe simple du maintien des aliments au frais pendant leur dégustation, la série Chill est adaptée à une utilisation nécessitant une mise en scène particulière, telle qu'une présentation à plusieurs niveaux.

ES

La gama Chill se basa en el sencillo principio de mantener la comida fresca durante su degustación, por lo que resulta adecuada para usos que requieran una puesta en escena particular, como los montajes multinivel.

IT

Partendo dal semplice obiettivo di mantenere freddo il cibo durante la degustazione, la serie Chill è adatta per gli allestimenti particolari, ad esempio quelli multilivello.

CHILL

ROUND DEEP PLATE
Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 29 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 50 cl
Ø 11 3/7'' / Ht. 2'' / Cont. 17 oz

Ø 14.7 cm
Ø 5 4/5''

CHRS13**

6

CHDP29
KRCHDP29

ROUND STAND
Ständer rund - Support rond - Soporte redondo - Supporto rotondo



Ø 12.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 13 cl
Ø 5'' / Ht. 2'' / Cont. 4 2/5 oz

Ø 8 cm
Ø 3 1/7''

**CHDP29

12

CHRS13
KRCHRS13
MACHRS13GB

ROUND PLATE WITH HOLLOW CENTRAL SECTION
Teller rund mit Mittelteil tief - Assiette ronde avec partie centrale creuse - Plato redondo con sección central honda - Piatto rotondo con parte centrale fonda



Ø 25.5 cm / Ht. 3 cm / Cont. 10 cl
Ø 10'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 3 3/8 oz

Ø 8.8 cm
Ø 3 1/2''

**CHSD13

6

CHRPCS25
KRCHRPCS25

SMALL DISH
Kleine Schale - Petite coupelle - Pequeña rabanera - Piccola coppetta



Ø 13.2 cm / Ht. 3 cm / Cont. 5 cl
Ø 5 1/5'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 1 2/3 oz

Ø 8.3 cm
Ø 3 1/4''

**CHRPCS25

12

CHSD13
KRCHSD13

White
Karbon black
Gold & black



Create

EN

Dedicated to small portions and precise plate dressings, Create also invites sharing. The myriad compartments offered are ideal for gastronomic innovation.

DE

Kleineren Portionen und präziesem Anrichten gewidmet, lädt Create auch zum Teilen ein. Die vielen verschiedenen Einteilungen bieten unzählige Möglichkeiten für kulinarische Innovationen.

FR

Dédié aux petites portions et aux dressages de plats de précision, Create invite également au partage. La myriade de compartiments proposés est idéale pour l'innovation gastronomique.

ES

Create está dedicada a las raciones pequeñas y a las presentaciones de platos de gran precisión, pero también invita a compartir. Los innumerables compartimentos que ofrece son ideales para la innovación gastronómica.

IT

Appositamente ideata per porzioni piccole e un condimento preciso dei piatti, la serie Create è un invito alla condivisione. I numerosi compartimenti a disposizione sono l'ideale per chi vuole innovare in cucina.

CREATE

RECTANGULAR PLATE, 1 ZONE

Teller rechteckig, 1 Zone - Assiette rectangulaire, 1 zone - Plato rectangular, 1 zona - Piatto rettangolare, 1 zona





L 32.1 cm / W 24 cm / Ht. 1.8 cm
L 12 2/3'' / W 9 4/9'' / Ht. 5/7''

6

CRRP1IN
KRCRRP1IN

RECTANGULAR PLATE, 2 ZONES

Teller rechteckig, 2 Zonen - Assiette rectangulaire, 2 zones - Plato rectangular, 2 zonas - Piatto rettangolare, 2 zone



CRRP2IN



KRCRRP2IN2

L 32.1 cm / W 24 cm / Ht. 1.8 cm
L 12 2/3'' / W 9 4/9'' / Ht. 5/7''

6

CRRP2IN
KRCRRP2IN

L 32.1 cm / W 24 cm / Ht. 1.8 cm
L 12 2/3'' / W 9 4/9'' / Ht. 5/7''

6

CRRP2IN2
KRCRRP2IN2

RECTANGULAR PLATE, 6 ZONES

Teller rechteckig, 6 Zonen - Assiette rectangulaire, 6 zones - Plato rectangular, 6 zonas - Piatto rettangolare, 6 zone





L 37.2 cm / W 27.5 cm / Ht. 1.8 cm
L 14 2/3'' / W 10 5/6'' / Ht. 5/7''

6

CRRP6Z
KRCRRP6Z

RECTANGULAR PLATE, 2 ZONES

Teller rechteckig, 2 Zonen - Assiette rectangulaire, 2 zones - Plato rectangular, 2 zonas - Piatto rettangolare, 2 zone





L 35.3 cm / W 22.1 cm / Ht. 1.6 cm
L 13 8/9'' / W 8 5/7'' / Ht. 5/8''

6

CRRE2Z
KRCRRE2Z

CREATE

RECTANGULAR PLATE, 4 ZONES

Teller rechteckig, 4 Zonen - Assiette rectangulaire, 4 zones - Plato rectangular, 4 zonas - Piatto rettangolare, 4 zone



L 37.5 cm / W 14.5 cm / Ht. 1.9 cm
L 14 3/4'' / W 5 5/7'' / Ht. 3/4''

6

☐ **CRRT4Z**
■ **KRCRRT4Z**

ROUND PLATE, 5 ZONES

Teller rund, 5 Zonen - Assiette ronde, 5 zones - Plato redondo, 5 zonas - Piatto rotondo, 5 zone



Ø 29.9 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 11 7/9'' / Ht. 3/5''

6

☐ **CRRP5Z**
■ **KRCRRP5Z**

ROUND PLATE, 2 ZONES

Teller rund, 2 Zonen - Assiette ronde, 2 zones - Plato redondo, 2 zonas - Piatto rotondo, 2 zone



Ø 29.8 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 11 3/4'' / Ht. 3/5''

6

☐ **CRRP2Z**
■ **KRCRRP2Z**

EMBOSSED ROUND PLATE

Teller rund mit Relief-Dekor - Assiette ronde moulurée - Plato redondo con relieve - Piatto rotondo con rilievo



Ø 29.9 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 11 7/9'' / Ht. 2/3''

6

☐ **CRERP30**
■ **KRCRERP30**

☐ White
■ Karbon black

Picked



EN

The cones and spoons of Picked find their space both as dining table accessories and on buffet set-ups. Indulge your taste buds in a fun way with mini bites and appetizers right at the tips of your fingers.

DE

Die konischen Porzellanschalen und Edelstahllöffel der Serie Picked eignen sich sowohl als Zubehör bei Tisch als auch als Teil der Buffet-Lösung. Geben Sie sich kleinen Häppchen oder Vorspeisen in lockerer Atmosphäre hin.

FR

Les cônes et les cuillères de Picked trouvent leur place aussi bien en tant qu'accessoires de table que lors de la préparation de buffets. Offrez-vous d'une manière amusante, des mini-bouchées et des hors-d'œuvre du bout des doigts.

ES

Los conos y las cucharas de Picked son unos magníficos accesorios para la mesa que también pueden usarse en bufés. Satisfaga su paladar de una manera divertida con minibocados y aperitivos para comer con los dedos.

IT

I coni e i cucchiai della serie Picked trovano spazio sia come complementi per la tavola da pranzo che nell'allestimento di buffet. Coccolate le vostre papille gustative con assaggini e stuzzichini da gustare direttamente dalla punta delle vostre dita.

PICKED

CONE
Schale konisch - Cornet - Cucurucho - Cono



Ø 10 cm / Ht. 17.5 cm / Cont. 11 cl
Ø 4'' / Ht. 6 8/9'' / Cont. 3 5/7 oz

6 **PICT10**

PIRC08 / PIBC50 / PIBC41



Ø 9 cm / Ht. 12.5 cm / Cont. 4.5 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 5'' / Cont. 1 1/2 oz

6 **PICT9**

PIRC08 / PIBC50 / PIBC41



Ø 7 cm / Ht. 12 cm / Cont. 2 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 4 5/7'' / Cont. 2/3 oz

12 **PICT7**

PIRC08 / PIBC50 / PIBC41

CONE HOLDER
Schale konisch Halter - Support pour cornet - Soporte per cucurucho - Supporto para cono



Ø 8 cm / Ht. 7 cm
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 3/4''

12 **PIRC08**

PICT10 / PICT9 / PICT7

BASE FOR 25 CONES
Ständer für 25 Schalen konish - Support pour 25 cornets - Soporte per 25 cucuruchos - Supporto para 25 coni



L 50 cm / W 50 cm / Ht. 6.5 cm
L 19 2/3'' / W 19 2/3'' / Ht. 2 5/9''

1 **PIBC50**

PICT10 / PICT9 / PICT7

BASE FOR 4 CONES
Ständer für 4 Schalen konish - Support pour 4 cornets - Soporte per 4 cucuruchos - Supporto para 4 coni



L 41 cm / W 11 cm / Ht. 6 cm
L 16 1/7'' / W 4 1/3'' / Ht. 2 1/3''

6 **PIBC41**

PICT10 / PICT9 / PICT7

PICKED

BASE FOR 2 SPOONS

Halter für 2 Löffel - Support pour 2 cuillères - Soporte per 2 cucharas - Supporto para 2 cucchiai



L 25 cm / W 7 cm / Ht. 1.5 cm
L 9 5/6'' / W 2 3/4'' / Ht. 3/5''

PISP11

6

PIBF2SP

KRPIBF2SP

SPOON

Löffel - Cuillère - Cuchara - Cucchiaio



L 11.5 cm / W 4.5 cm
L 4 1/2'' / W 1 7/9''

**PIBF2SP

24

PISP11

White
Karbon black



Shaped

EN

An organic range characterized by smooth shapes that emphasizes upon food presentations without compromising on functionality. The variety of plate sizes and capacities of the hollow items, available in two glaze finishes makes it an assortment, well set in time.

DE

Eine organische Serie, die sich durch weiche Formen auszeichnet und die, die Inszenierung von Speisen in den Vordergrund stellt, ohne dabei Kompromisse bei der Funktionalität einzugehen. Die Vielfalt der Tellergrößen und der Kapazitäten der Hohlkörper, die in zwei Glasuren erhältlich sind, macht es zu einem Sortiment, das mit der Zeit geht.

ES

Una gama orgánica caracterizada por sus formas suaves, que realzan la presentación sin comprometer la funcionalidad. Los platos y recipientes están disponibles en varios tamaños y capacidades y con dos acabados de esmaltado, para ofrecer así una gama perdurable.

FR

Une série organique caractérisée par des formes douces qui rehaussent les présentations gastronomiques sans compromettre la fonctionnalité. La variété de tailles d'assiettes et de capacités des éléments creux, disponible en deux finitions émaillées, en fait un assortiment bien dans son temps.

IT

Una serie organica caratterizzata da forme morbide che enfatizza la presentazione dei cibi senza rinunciare alla funzionalità. Le diverse dimensioni dei piatti e la capacità degli articoli cavi, disponibili in due finiture smaltate, ne fanno un assortimento intramontabile.

SHAPED

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano


33 cm


27 cm


22 cm


21 cm

L 32.8 cm / W 25.1 cm / Ht. 1.7 cm L 13'' / W 9 7/8'' / Ht. 2/3''	6	SHFP33 KRSHFP33
L 26.8 cm / W 21.5 cm / Ht. 1.6 cm L 10 5/9'' / W 8 1/2'' / Ht. 5/8''	12	SHFP27 KRSHFP27
L 22.2 cm / W 18.1 cm / Ht. 1.5 cm L 8 3/4'' / W 7 1/8'' / Ht. 3/5''	12	SHFP22 KRSHFP22
L 21.2 cm / W 15.6 cm / Ht. 1.6 cm L 8 1/3'' / W 6 1/7'' / Ht. 5/8''	12	SHFP21 KRSHFP21

SALAD BOWL
Salatschale - Saladier - Ensaladera - Insalatiera


28 cm


25 cm


19 cm


14 cm

L 28 cm / W 23.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 107 cl L 11'' / W 9 1/4'' / Ht. 2'' / Cont. 36 1/6 oz	12	SHSB28 KRSHSB28
L 25 cm / W 21 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 75 cl L 9 5/6'' / W 8 1/4'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 25 1/3 oz	12	SHSB25 KRSHSB25
L 19 cm / W 15 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 35 cl L 7 1/2'' / W 6'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 11 5/6 oz	12	SHSB19 KRSHSB19
L 14 cm / W 11 cm / Ht. 5 cm / Cont. 26 cl L 5 1/2'' / W 4 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 8 4/5 oz	12	SHSB14 KRSHSB14

SHAPED

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



11 cm



10 cm



8 cm

L 10 cm / W 9 cm / Ht. 4 cm /
Cont. 8 cl
L 4'' / W 3 1/2'' / Ht. 1 4/7'' /
Cont. 2 5/7 oz

**SHRT36

12

SHSB11
KRSHSB11

L 10 cm / W 8 cm / Ht. 3.5 cm /
Cont. 7 cl
L 4'' / W 3 1/7'' / Ht. 1 3/8'' /
Cont. 2 3/8 oz

**SHRT36

12

SHSB10
KRSHSB10

L 8 cm / W 7 cm / Ht. 3 cm /
Cont. 4 cl
L 3 1/7'' / W 2 3/4'' / Ht. 1 1/6'' /
Cont. 1 1/3 oz

**SHRT36

12

SHSB08
KRSHSB08

RECTANGULAR TRAY, 3 INDENTS
Platte rechteckig, 3 Ringe - Plat rectangulaire, 3 empreintes - Fuente rectangular, 3 estanques - Vassoio rettangolare, 3 inserti



L 36.5 cm / W 10.5 cm / Ht. 1.5 cm
L 14 3/8'' / W 4 1/7'' / Ht. 3/5''

**SHSB11 / **SHSB10 / **SHSB08

6

SHRT36
KRSHRT36

White
Karbon black

Shared



EN

For those looking for culinary presentation solutions for food sharing on tables or at the buffet, Shared perfectly displays understated minimalism and elegance.

DE

Für die, die ihre Gerichte zum Teilen bei Tisch oder am Buffet anbieten möchten. Shared repräsentiert perfekt unaufdringlichen Minimalismus und Eleganz.

FR

Pour ceux qui recherchent des solutions de présentation culinaires pour partager des aliments sur des tables ou au buffet, Shared affiche un parfait minimalisme et une élégance raffinés.

ES

Para aquellos que buscan soluciones de presentación de platos para compartir, ya sea en la mesa o en el bufé, Shared es un gran despliegue de sobriedad elegante y minimalista.

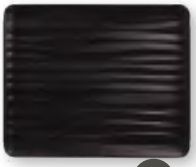
IT

La serie Shared è la perfetta incarnazione di minimalismo e sobria eleganza, perfetta per presentare il cibo da condividere, sia a tavola che in un buffet.

SHARED

EMBOSSED RECTANGULAR PLATTER

Platte rechteckig mit Relief-Dekor - Plat rectangulaire mouluré - Fuente rectangular con relieve - Piatto rettangolare con rilievo



32.5 x 26.5 cm GN 1/2



32.5 x 17.6 cm GN 1/3



26.5 x 16.2 cm GN 1/4



17.6 x 16.2 cm GN 1/6

L 32.5 cm / W 26.5 cm / Ht. 1.5 cm L 12 4/5'' / W 10 3/7'' / Ht. 3/5''	6	**NFSHREP32W**
L 32.5 cm / W 17.6 cm / Ht. 1.5 cm L 12 4/5'' / W 7'' / Ht. 3/5''	6	**NFSHREP32**
L 26.5 cm / W 16.2 cm / Ht. 1.5 cm L 10 3/7'' / W 6 3/8'' / Ht. 3/5''	12	**NFSHREP26**
L 17.6 cm / W 16.2 cm / Ht. 1.5 cm L 7'' / W 6 3/8'' / Ht. 3/5''	12	**NFSHREP18**

STANDING RECTANGULAR PLATTER

Platte rechteckig erhöht - Plat rectangulaire surélevé - Fuente rectangular elevado - Piatto rettangolare elevato



L 35 cm / W 25 cm / Ht. 6 cm L 13 7/9'' / W 9 5/6'' / Ht. 2 1/3''	2	**SHSRP35**
L 32 cm / W 15 cm / Ht. 6 cm L 12 3/5'' / W 6'' / Ht. 2 1/3''	2	**SHSRP32**
L 25 cm / W 20 cm / Ht. 5.5 cm L 9 5/6'' / W 7 7/8'' / Ht. 2 1/6''	2	**SHSRP25**

Staged



Porcelain: NFSTREP33
Cutlery: Banquet

EN

A perfect combination of aesthetics and functionality, the Staged plates and its accessories deter food from bathing in its fluids. It features a non-stick glaze and lends an enhanced visual essence to meat and fish.

DE

Eine perfekte Kombination aus Ästhetik und Funktionalität. Die Teller und das Zubehör der Serie Staged verhindern, dass Essen in seiner Flüssigkeit ertrinkt. Sie bietet eine Antihaftbeschichtung, welche die visuelle Wahrnehmung von Fleisch und Fisch auf dem Teller verbessert.

FR

Alliant à la perfection esthétique et fonctionnalité, les assiettes Staged et leurs accessoires évitent les aliments de se baigner dans leurs jus. Elles comportent une glaçure antiadhésive qui améliore l'impact visuel des plats de viande et les poissons.

ES

Una perfecta combinación que engloba estética y funcionalidad. Los platos Staged y sus accesorios evitan que se mezcle la comida con las diferentes salsas o fluidos. La característica principal la encontramos en su esmalte antiadherente que a la vez maximiza la percepción visual de los platos ya sean de pescado o carne.

IT

Combinando perfettamente estetica e funzionalità, le piastre Staged e i loro accessori evitano che gli alimenti si bagnino nei loro succhi. Possiedono uno smalto antiaderente che esalta l'impatto visivo di piatti di carne e di pesce.

STAGED

EMBOSSED RECTANGULAR PLATE

Teller rechteckig mit Relief-Dekor - Assiette rectangulaire moulurée - Plato rectangular con relieve - Piatto rettangolare con rilievo







22 x 20 cm

L 33.1 cm / W 22.2 cm / Ht. 1.6 cm L 13'' / W 8 3/4'' / Ht. 5/8''	12	**NFSTREP33**
L 27 cm / W 20 cm / Ht. 1.6 cm L 10 5/8'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/8''	12	**NFSTREP27**
L 22.3 cm / W 20.2 cm / Ht. 1.6 cm L 8 7/9'' / W 8'' / Ht. 5/8''	12	**NFSTREP23**

SQUARE DEEP DISH

Schale tief quadratisch - Ravier carré creux - Rabanera honda cuadrada - Coppetta fonda quadrata



L 10 cm / W 10 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 36 cl L 4'' / W 4'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 12 1/6 oz	12	**NFSTSQDD09**

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



L 7 cm / W 7 cm / Ht. 3 cm / Cont. 5.2 cl L 2 3/4'' / W 2 3/4'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 1 3/4 oz	12	**NFSTSED09**

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



L 15 cm / W 7.3 cm / Ht. 2.8 cm / Cont. 11 cl L 6'' / W 2 7/8'' / Ht. 1 1/9'' / Cont. 3 5/7 oz	12	**NFSTREP17**

Swirls



EN

Perfect coffee tasting is meticulous as it requires precise shaping in the right places of the cup to capture and exalt all of its fragrant flavours. This complete range fulfils these functions flawlessly without conceding anything to elegance.

DE

Bei der Verkostung von Kaffee ist Präzision gefragt, denn nur an den richtigen Stellen im Inneren der Tasse können die duftenden Aromen eingefangen und zur Geltung gebracht werden. Die gesamte Serie erfüllt diese Voraussetzungen in Perfektion, ohne dass bei ihrer Eleganz Abstriche gemacht wurden.

FR

Déguster le café est une affaire de méticulosité, car cela nécessite une mise en forme précise aux bons endroits des tasses pour capturer et exalter tous ses arômes parfumés. Swirls remplit parfaitement ces fonctions sans rien céder à l'élégance.

ES

La degustación del café exige una perfección meticulosa, con las formas precisas en los puntos correctos de la taza para capturar y realzar todos sus fragantes aromas. Esta completa gama cumple estas funciones de manera impecable sin renunciar para nada a la elegancia.

IT

La perfetta degustazione del caffè è un'operazione meticolosa, che richiede una sagomatura precisa nei punti giusti della tazza per catturare ed esaltare tutti i suoi aromi e profumi. Questa serie completa soddisfa tale esigenza in maniera impeccabile senza rinunciare all'eleganza.

SWIRLS

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 8.5 cm / Ht. 9 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz
12
SWCU30
SWSA15

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz
12
SWCU23
SWSA15

Ø 7 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 5 oz
12
SWCU15
SWSA12

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 10 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 3 3/8 oz
12
SWCU10
SWSA12

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 2 cm
Ø 6'' / Ht. 4/5''
12
SWSA15
SWCU30 / SWCU23

Ø 12 cm / Ht. 2 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 4/5''
12
SWSA12
SWCU15 / SWCU10

SWIRLS

Coffee cup with solid handle
Kaffeetasse mit massivem Henkel - Tasse à café à anse pleine - Taza a café con asa plena - Tazza da caffè con manico pieno



Ø 7 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 14.5 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3'' / Cont. 5 oz

12

SWCUSH15

SWDSA12

Espresso cup with solid handle
Espressotasse mit massivem Henkel - Tasse à expresso à anse pleine - Taza a expreso con asa plena - Tazza da espresso con manico pieno



Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 7 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 2 3/8 oz

12

SWCUSH7

SWDSA12

Saucer
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 12 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 3/5''

12

SWDSA12

SWCUSH15 / SWCUSH7

Coffee pot & lid
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



L 9.7 cm / W 7.5 cm / Ht. 14.8 cm / Cont. 37 cl
L 3 5/6'' / W 3'' / Ht. 5 5/6'' / Cont. 12 1/2 oz

4

SWCP35

Teapot & lid
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



L 11.4 cm / W 9.8 cm / Ht. 11 cm / Cont. 44 cl
L 4 1/2'' / W 3 6/7'' / Ht. 4 1/3'' / Cont. 14 7/8 oz

4

SWTP40

SWIRLS

Sugar bowl & lid
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 9 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 8 4/9 oz

12

SWSB25

Jug
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



L 10.4 cm / W 9 cm / Ht. 18.5 cm / Cont. 65 cl
L 4'' / W 3 1/2'' / Ht. 7 2/7'' / Cont. 22 oz

6

SWJG60



L 7 cm / W 6.2 cm / Ht. 12.4 cm / Cont. 20 cl
L 2 3/4'' / W 2 4/9'' / Ht. 4 7/8'' / Cont. 6 3/4 oz

12

SWJG20



L 5.7 cm / W 4.6 cm / Ht. 10.3 cm / Cont. 8.5 cl
L 2 1/4'' / W 1 4/5'' / Ht. 4'' / Cont. 2 7/8 oz

12

SWJG9



IVORIS

Ivoris

305 Allspice
311 Anna
318 Aurea
325 B.Concept
327 Banquet
342 Barista
345 Buffet
350 Classic Gourmet
359 Core
371 Fine Dine
380 Giro
387 Hospital & Healthcare
391 Lyra
398 Mazza
404 Metropolis
408 Minimax
418 Nano
423 Nordic
429 Rondo
433 Sensate
435 Ska

Allspice



EN

The sleek, pioneering style of the Allspice series is the perfect match for sophisticated culinary creations.

DE

Der schlichte und moderne Stil der Serie Allspice unterstützt die Komplexität Ihrer kulinarischen Kreationen.

ES

El estilo depurado e innovador de la serie Allspice es perfecto para las creaciones culinarias más sofisticadas.

FR

Le style épuré et novateur de la série Allspice est propice à des créations culinaires sophistiquées.

IT

Lo stile essenziale e innovativo della serie Allspice si addice a delle creazioni culinarie sofisticate.

ALLSPICE

CHIVES

SQUARE PLATE, 3 ROUND INDENTS

Teller quadratisch, 3 runde Flächen - Assiette carrée, 3 encoches rondes - Plato cuadrado, 3 estanques redondos - Piatto quadrato, 3 inserti rotonde



L 30.2 cm / W 30.2 cm / Ht. 1.8 cm
L 11 8/9'' / W 11 8/9'' / Ht. 5/7''

Ø 13 cm & Ø 10 cm & Ø 8 cm
Ø 5 1/8'' & Ø 4'' & Ø 3 1/7''

SPCB32 / SPCB20 / SPCB11 / SPLD01

6

SPCH30

ROUND BOWL

Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 13 cm / Ht. 4 cm / Cont. 32 cl
Ø 5 1/8'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 10 5/6 oz

SPCH30

6

SPCB32

Ø 10.5 cm / Ht. 4 cm / Cont. 20 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 6 3/4 oz

SPCH30

6

SPCB20

Ø 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 11 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/7 oz

SPCH30

6

SPCB11

COVER FOR PLATE

Cloche für Teller - Cloche pour assiette - Campana para plato - Coperchio per piatto



Ø 14 cm / Ht. 7.5 cm
Ø 5 1/2'' / Ht. 3''

SPCH30

6

SPLD01

THYME

RECTANGULAR TRAY, 3 COMPARTMENTS

Platte rechteckig, 3 Vertiefungen - Plat rectangulaire, 3 compartiments - Fuente rectangular, 3 compartimentos - Vassoio rettangolare, 3 compartimenti

L 38 cm / W 18 cm / Ht. 2 cm
L 15'' / W 7'' / Ht. 4/5''

L 8 cm / W 8 cm
L 3 1/7'' / W 3 1/7''

6

SPRP3B

ALLSPICE

JUNIPER

RECTANGULAR TRAY FOR 3 CUPS WITHOUT HANDLE

Platte rechteckig für 3 Tassen ohne Henkel - Plat rectangulaire pour 3 tasses sans anse - Fuente rectangular para 3 tazas sin asa - Vassoio rettangolare per 3 tazze senza manici



L 31 cm / W 11 cm / Ht. 2 cm
L 12 1/5'' / W 4 1/3'' / Ht. 4/5''

SPCU09

6

SPRP3BW

BASIL

CUP WITHOUT HANDLE

Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

SPRP3BW

12

SPCU09

Ø 5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 7 cl
Ø 2'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 2 3/8 oz

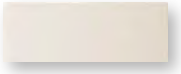
12

SPCU07

PEPPER

RECTANGULAR PRESENTATION TRAY

Präsentationsplatte rechteckig - Plat rectangulaire de présentation - Fuente rectangular de presentación - Vassoio da portata rettangolare



L 30.5 cm / W 11 cm / Ht. 2 cm
L 12'' / W 4 1/3'' / Ht. 4/5''

6

SPRP30

CINNAMON

RECTANGULAR PLATE, 1 ROUND INDENT

Teller rechteckig, 1 runde Fläche - Plat rectangulaire, 1 encoche ronde - Plato rectangular, 1 estanque redondo - Piatto rettangolare, 1 inserto rotondo



L 28.9 cm / W 21.8 cm / Ht. 2.3 cm
L 11 3/8'' / W 8 4/7'' / Ht. 1''

Ø 12.1 cm
Ø 4 3/4''

6

SPRR29

ALLSPICE

VANILLA

ASYMMETRIC FLAT PLATE

Teller flach asymmetrisch - Assiette plate asymétrique - Plato llano asimétrico - Piatto piano asimmetrico



L 35.7 cm / W 25.9 cm / Ht. 1.5 cm
L 14'' / W 10 1/5'' / Ht. 3/5''

L 24.5 cm / W 16 cm
L 9 2/3'' / W 6 2/7''

6

SPEY35

CAYENNE

ASYMMETRIC FLAT PLATE

Teller flach asymmetrisch - Assiette plate asymétrique - Plato llano asimétrico - Piatto piano asimmetrico



L 33.9 cm / W 28.3 cm / Ht. 1.7 cm
L 13 1/3'' / W 11 1/7'' / Ht. 2/3''

L 20 cm / W 18.5 cm
L 7 7/8'' / W 7 2/7''

6

SPEG36

SESAME

SQUARE PLATE, 1 RECTANGULAR INDENT

Teller quadratisch, 1 rechteckige Fläche - Assiette carrée, 1 encoche rectangulaire - Plato cuadrado, 1 estanque rectangular - Piatto quadrato, 1 inserto rettangolare



L 29.8 cm / W 29.8 cm / Ht. 1.6 cm
L 11 3/4'' / W 11 3/4'' / Ht. 5/8''

L 24.5 cm / W 15 cm
L 9 2/3'' / W 6''

6

SPDP30

CILANTRO

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 29 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 11 3/7'' / Ht. 1''

6

SPCP29

PEPPERMINT

SQUARE PLATE, 1 OVAL INDENT

Teller quadratisch, 1 ovale Fläche - Assiette carrée, 1 bassin ovale - Plato cuadrado, 1 estanque oval - Piatto quadrato, 1 inserto ovale



L 29.8 cm / W 29.8 cm / Ht. 1.5 cm
L 11 3/4'' / W 11 3/4'' / Ht. 3/5''

L 24.5 cm / W 19.5 cm
L 9 2/3'' / W 7 2/3''

6

SPSO30

ALLSPICE

GINGER

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato







L 29.5 cm / W 29.5 cm / Ht. 1.7 cm L 11 3/5'' / W 11 3/5'' / Ht. 2/3'' L 27.5 cm / W 27.5 cm L 10 5/6'' / W 10 5/6''	6	**SPSP29**
L 27.3 cm / W 27.3 cm / Ht. 1.6 cm L 10 3/4'' / W 10 3/4'' / Ht. 5/8'' L 25 cm / W 25 cm L 9 5/6'' / W 9 5/6''	6	**SPSP27**
L 25.2 cm / W 25.2 cm / Ht. 1.5 cm L 10'' / W 10'' / Ht. 3/5'' L 23.5 cm / W 23.5 cm L 9 1/4'' / W 9 1/4''	6	**SPSP25**
L 20.8 cm / W 20.8 cm / Ht. 1.5 cm L 8 1/5'' / W 8 1/5'' / Ht. 3/5'' L 19 cm / W 19 cm L 7 1/2'' / W 7 1/2''	12	**SPSP21**
L 14.2 cm / W 14.2 cm / Ht. 1.5 cm L 5 3/5'' / W 5 3/5'' / Ht. 3/5'' L 12 cm / W 12 cm L 4 5/7'' / W 4 5/7''	6	**SPSP14**

CURCUMA

SQUARE BOWL

Schale quadratisch - Bol carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



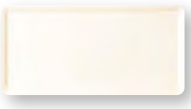
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 43 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 14 1/2 oz	6	**SPSB15**
L 13 cm / W 13 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 33 cl L 5 1/8'' / W 5 1/8'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 11 1/6 oz	6	**SPSB13**

ALLSPICE

WASABI

RECTANGULAR PLATE

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



L 28.2 cm / W 14.2 cm / Ht. 1.6 cm
L 11 1/9'' / W 5 3/5'' / Ht. 5/8''

L 26 cm / W 12 cm
L 10 1/4'' / W 4 5/7''

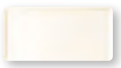
6 **SPRP28**



L 25.3 cm / W 12.5 cm / Ht. 1.7 cm
L 10'' / W 5'' / Ht. 2/3''

L 21.5 cm / W 11.5 cm
L 8 1/2'' / W 4 1/2''

6 **SPRP25**



L 24.3 cm / W 14.4 cm / Ht. 2 cm
L 9 4/7'' / W 5 2/3'' / Ht. 4/5''

L 19.5 cm / W 12 cm
L 7 2/3'' / W 4 5/7''

6 **OPSP24**

RECTANGULAR TRAY, 2 INDENTS

Platte rechteckig, 2 Ringe - Plat rectangulaire, 2 empreintes - Fuente rectangular, 2 estanques - Vassoio rettangolare, 2 inserti



28 x 14 cm

L 28 cm / W 14 cm / Ht. 2 cm
L 11'' / W 5 1/2'' / Ht. 4/5''

L 26.5 cm / W 12.1 cm
L 10 3/7'' / W 4 3/4''

6 **SPRP28IN**

18 x 14 cm



L 18 cm / W 14 cm / Ht. 2 cm
L 7'' / W 5 1/2'' / Ht. 4/5''

L 16 cm / W 12.2 cm
L 6 2/7'' / W 4 4/5''

6 **SPRP18IN**

RECTANGULAR TRAY, 3 INDENTS

Platte rechteckig, 3 Ringe - Plat rectangulaire, 3 empreintes - Fuente rectangular, 3 estanques - Vassoio rettangolare, 3 inserti



L 24 cm / W 14 cm / Ht. 1.5 cm
L 9 4/9'' / W 5 1/2'' / Ht. 3/5''

L 21.7 cm / W 12 cm
L 8 1/2'' / W 4 5/7''

6 **SPRP24IN**

CHILLI

BOWL

Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 8 cm / Ht. 6 cm / Cont. 18 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 6 oz

12 **SPCU18**

Anna



EN

The charming Anna series has been created by Mikaela Dörfel to set off perfectly the delicious dishes of yesteryear and tomorrow, with its curves and contours, glorifying culinary traditions.

DE

Anna ist durch die Hand von Mikaela Dörfel entstanden, um die köstlichen Gerichte von gestern und von morgen perfekt in Szene zu setzen. Mit ihrem Charme und ihren runden Formen kommen kulinarische Traditionen ideal zur Geltung.

FR

Créée par Mikaela Dörfel pour mettre en scène les bons petits plats d'autrefois et de demain, Anna est une série toute en charme et rondeurs magnifiant les traditions culinaires.

ES

Anna, creada por Mikaela Dörfel para poner en escena los deliciosos platos de antaño y de mañana, es una serie curva con encanto que magnifica las tradiciones culinarias.

IT

Creata da Mikaela Dörfel per mostrare lo spettacolo dei piatti di ieri e di domani, Anna è una serie all'insegna dell'eleganza e delle rotondità che intende esaltare le tradizioni culinarie.

ANNA

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.8 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12 1/8'' / Ht. 1 1/4'' Ø 21.5 cm Ø 8 1/2''	6	**ANFP31**
Ø 28.9 cm / Ht. 2.9 cm Ø 11 3/8'' / Ht. 1 1/7'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**ANFP29**
Ø 27 cm / Ht. 2.9 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 1 1/7'' Ø 19 cm Ø 7 1/2''	12	**ANFP27**
Ø 23.7 cm / Ht. 2.5 cm Ø 9 1/3'' / Ht. 1'' Ø 16.5 cm Ø 6 1/2''	12	**ANFP24**
Ø 20.7 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 1/7'' / Ht. 1'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	24	**ANFP21**
Ø 16.4 cm / Ht. 2 cm Ø 6 1/2'' / Ht. 4/5'' Ø 11.5 cm Ø 4 1/2''	24	**ANFP17**



ANNA

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 56 cl Ø 11 4/5'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 19 oz Ø 19.5 cm Ø 7 2/3''	6	**ANDP30**
Ø 26 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 34 cl Ø 10 1/4'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 11 1/2 oz Ø 17.1 cm Ø 6 3/4''	12	**ANDP26**
Ø 23.8 cm / Ht. 3.8 cm / Cont. 26 cl Ø 9 3/8'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 8 4/5 oz Ø 15.9 cm Ø 6 1/4''	12	**ANDP24**

OVAL PLATE
Teller oval - Assiette ovale - Plato oval - Piatto ovale



L 38.2 cm / W 26.9 cm / Ht. 3.3 cm L 15'' / W 10 3/5'' / Ht. 1 2/7'' L 28.5 cm / W 18.5 cm L 11 2/9'' / W 7 2/7''	6	**ANOP38**
L 32 cm / W 21 cm / Ht. 2.8 cm L 12 3/5'' / W 8 1/4'' / Ht. 1 1/9'' L 24.5 cm / W 15.5 cm L 9 2/3'' / W 6 1/9''	6	**ANOP32**
L 22 cm / W 14.1 cm / Ht. 2.1 cm L 8 2/3'' / W 5 5/9'' / Ht. 5/6'' L 16.5 cm / W 10 cm L 6 1/2'' / W 4''	12	**ANOP22**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 18 cm / Ht. 9 cm / Cont. 140 cl Ø 7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 47 1/3 oz	6	**ANBW18**
Ø 16 cm / Ht. 8 cm / Cont. 105 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 35 1/2 oz	6	**ANBW16**
Ø 14 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 50 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 17 oz	12	**ANBW14**

ANNA

CEREAL BOWL
Müsli-Schale - Bol à céréales - Bol a cereales - Coppetta per cereali

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 13.5 cm / Ht. 8 cm / Cont. 63 cl
Ø 5 1/3'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 21 1/3 oz

6

ANCB13

SOUP TUREEN & LID
Suppenterrine & Deckel - Soupière & couvercle - Sopera & tapa - Zuppiera & coperchio



Ø 26.5 cm / Ht. 13.8 cm / Cont. 300 cl
Ø 10 3/7'' / Ht. 5 3/7'' / Cont. 101 4/9 oz

1

ANSD26

Ø 24.1 cm / Ht. 12.4 cm / Cont. 240 cl
Ø 9 1/2'' / Ht. 4 7/8'' / Cont. 81 1/7 oz

1

ANSD23

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 10 cm / Ht. 8 cm / Cont. 36 cl
Ø 4'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 12 1/6 oz

12

ANCU36

ANSA15

CAPPUCCINO CUP
Cappuccinotasse - Tasse à cappuccino - Taza cappuccino - Tazza da cappuccino



Ø 8.5 cm / Ht. 8 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 9 1/2 oz

12

ANCU28

ANSA15

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè



Ø 9.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 23.5 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 8 oz

12

ANCU23

ANSA15



ANNA

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 6 3/4 oz

12

ANCU20

ANSA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 15 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 6'' / Ht. 1''

12

ANSA15

ANCU36 / ANCU28 / ANCU23 / ANCU20

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

12

ANCU08

ANSA13

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''

12

ANSA13

ANCU08

CREAM SOUP BOWL
Suppentasse - Tasse à bouillon - Bol consomé - Scodella per zuppa



Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 37 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 12 1/2 oz

12

ANCS36

ANSA17

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

12

ANSA17

ANCS36 / ANGB35

ANNA

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 13.5 cm / Ht. 15.7 cm / Cont. 100 cl Ø 5 1/3'' / Ht. 6 1/6'' / Cont. 33 4/5 oz	4	**ANCP100**
Ø 8.8 cm / Ht. 13.3 cm / Cont. 36 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 5 1/4'' / Cont. 12 1/6 oz	6	**ANCP35**

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 9.8 cm / Ht. 12.5 cm / Cont. 42 cl Ø 3 6/7'' / Ht. 5'' / Cont. 14 1/5 oz	4	**ANTP40**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 7.8 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 27 cl Ø 3'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 9 1/8 oz	6	**ANCR25**
Ø 7.4 cm / Ht. 9.3 cm / Cont. 16 cl Ø 3'' / Ht. 3 2/3'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**ANCR15**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 9.7 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 24.5 cl Ø 3 5/6'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 8 2/7 oz	6	**ANSU25**

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ø 12 cm / Ht. 17.9 cm / Cont. 100 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 7'' / Cont. 33 4/5 oz	4	**ANJU100**
Ø 10 cm / Ht. 15.3 cm / Cont. 62 cl Ø 4'' / Ht. 6'' / Cont. 21 oz	4	**ANJU60**

ANNA

GRAVY BOAT
Sauciere - Saucière - Salsera - Salsiera



Ø 10.1 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 35 cl
Ø 4'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz
ANSA17
12 **ANGB35**

Ø 8.5 cm / Ht. 6.8 cm / Cont. 16 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 2/3'' / Cont. 5 2/5 oz
6 **ANGB15**

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



Ø 15.6 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 6 1/7'' / Ht. 1''
12 **ANEG01**

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.7 cm / Ht. 6.5 cm
Ø 2 1/4'' / Ht. 2 5/9''
6 **ANSS01**

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.1 cm / Ht. 7 cm
Ø 2'' / Ht. 2 3/4''
6 **ANPS01**



Aurea

EN

Taking its inspiration from tapas, Aurea includes highly stylish minimalist platters, featuring playful flat or curved shapes for deconstructed dishes. Every portion offers a composition of delicacies to be sampled or shared on solid, stylish porcelain.

DE

Die Idee der Tapas bildete die Inspiration für die äußerst eleganten, minimalistischen Platten der Aurea-Serie, die mit kreativen flachen Formen und phantasievollen Vertiefungen perfekt für dekonstruierte Gerichte ist. Jeder Abschnitt des stabilen und stilvollen Porzellans wartet auf eine Komposition aus Speisen, die zur Verkostung oder zum gemeinsamen Genuss angedacht ist.

FR

Tirant son inspiration des tapas, Aurea propose des plateaux minimalistes très chics et décline des formes ludiques plates ou creuses pour des plats déstructurés. Chaque portion offre une composition de mets à déguster ou à partager dans une porcelaine solide et stylée.

ES

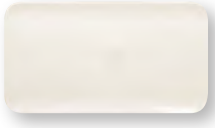
Inspirada en las tapas, Aurea propone platos minimalistas y elegantes, declinando las formas lúdicas y hondas para los platos desestructurados. Cada porción ofrece una composición de platos para degustar o compartir en una porcelana sólida y estilosa a la vez.

IT

Ispirandosi alle tapas, Aurea propone vassoi minimalisti di grande eleganza e declina forme ludiche, piane o fonde, per piatti destrutturati. Ogni porzione offre una composizione di prelibatezze da degustare o condividere, in una porcellana solida e ricca di stile.

AUREA

RECTANGULAR PLATE
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



L 38.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 1.7 cm
L 15 1/8'' / W 8 2/9'' / Ht. 2/3''

6

AURP38

RECTANGULAR PLATE
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare

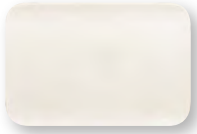


L 33.3 cm / W 27.2 cm / Ht. 1.6 cm
L 13 1/9'' / W 10 5/7'' / Ht. 5/8''

6

AURX33

RECTANGULAR PLATE
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



L 33.4 cm / W 20 cm / Ht. 1.8 cm
L 13 1/7'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/7''

6

AURPW33W

RECTANGULAR PLATE
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



L 33.2 cm / W 10.8 cm / Ht. 1.8 cm
L 13'' / W 4 1/4'' / Ht. 5/7''

12

AURPN33

RECTANGULAR PLATE
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



L 22 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm
L 8 2/3'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''

12

AURPM22



AUREA

SQUARE PLATE
Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 33.1 cm / W 33.1 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 13'' / Ht. 5/7''	6	**AUSP33**
L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	**AUSP30**
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	**AUSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 1.7 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 2/3''	12	**AUSP24**
L 21.8 cm / W 21.8 cm / Ht. 1.7 cm L 8 4/7'' / W 8 4/7'' / Ht. 2/3''	12	**AUSP22**
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 1.9 cm L 6'' / W 6'' / Ht. 3/4''	24	**AUSP15**
L 10.9 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 4 2/7'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	**AUSP11**

RECTANGULAR DISH
Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



33 x 11 cm

22 x 11 cm

L 33 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 63 cl L 13'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 21 1/3 oz	12	☐ **AURBN33** ■ **AURBN33BKM**
L 22 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 42 cl L 8 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 14 1/5 oz	12	☐ **AURBM22** ■ **AURBM22BKM**

SQUARE DISH
Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 37 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 12 1/2 oz	12	☐ **AUSB15** ■ **AUSB15BKM**
L 11 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 19 cl L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/7 oz	24	☐ **AUSB11** ■ **AUSB11BKM**

AUREA

RECTANGULAR TRAY, 3 INDENTS

Platte rechteckig, 3 Ringe - Plat rectangulaire, 3 empreintes - Fuente rectangular, 3 estanques - Vassoio rettangolare, 3 inserti



L 46 cm / W 18 cm / Ht. 2 cm
L 18 1/9'' / W 7'' / Ht. 4/5''

6

AURT46IN3

Ø 7.2 cm
Ø 2 5/6''

AUTB21*** / AUOB20*** / AUDWB44*** / AUTWB42*** / AUCB20*** / AUFB20*** / AURB25*** / AUSB20*** / AUSTB17***

RECTANGULAR TRAY, 2 INDENTS

Platte rechteckig, 2 Ringe - Plat rectangulaire, 2 empreintes - Fuente rectangular, 2 estanques - Vassoio rettangolare, 2 inserti



L 31 cm / W 18 cm / Ht. 2 cm
L 12 1/5'' / W 7'' / Ht. 4/5''

6

AURT31IN2

Ø 7.2 cm
Ø 2 5/6''

AUTB21*** / AUOB20*** / AUDWB44*** / AUTWB42*** / AUCB20*** / AUFB20*** / AURB25*** / AUSB20*** / AUSTB17***

ROUND TRAY, 1 INDENT

Platte rund, 1 Ring - Plat rond, 1 empreinte - Fuente redondo, 1 estanque - Vassoio rotondo, 1 inserto



Ø 20 cm / Ht. 2 cm
Ø 7 7/8'' / Ht. 4/5''

24

AURT20IN

Ø 7.2 cm
Ø 2 5/6''

AUTB21*** / AUOB20*** / AUDWB44*** / AUTWB42*** / AUCB20*** / AUFB20*** / AURB25*** / AUSB20*** / AUSTB17***

SQUARE TRAY, 1 INDENT

Platte quadratisch, 1 Ring - Plat carré, 1 empreinte - Fuente cuadrado, 1 estanque - Vassoio quadrato, 1 inserto



L 18 cm / W 18 cm / Ht. 1.5 cm
L 7'' / W 7'' / Ht. 3/5''

12

AUST18IN

Ø 7.2 cm
Ø 2 5/6''

AUTB21*** / AUOB20*** / AUDWB44*** / AUTWB42*** / AUCB20*** / AUFB20*** / AURB25*** / AUSB20*** / AUSTB17***

AUREA

TRIANGULAR BOWL
Schale dreieckig - Bol triangulaire - Bol triangular - Coppetta triangolare



L 14.5 cm / W 14.5 cm / Ht. 5 cm /
Cont. 21 cl
L 5 5/7'' / W 5 5/7'' / Ht. 2'' /
Cont. 7 1/9 oz

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

12

AUTB21
AUTB21BKM

OVAL BOWL
Schale oval - Bol ovale - Bol oval - Coppetta ovale



L 20.5 cm / W 10 cm / Ht. 4.5 cm /
Cont. 19 cl
L 8'' / W 4'' / Ht. 1 7/9'' /
Cont. 6 3/7 oz

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

6

AUOB20
AUOB20BKM



AUREA

DUO WAVE BOWL
Schale doppelwellig - Bol double vague - Bol doble onda - Coppetta doppia onda



Ø 12.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 44 cl
Ø 5'' / Ht. 3'' / Cont. 14 7/8 oz

6

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

AUDWB44
AUDWB44BKM

TRI WAVE BOWL
Schale dreiwellig - Bol triple vague - Bol triple onda - Coppetta tripla onda



Ø 12.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 42 cl
Ø 5'' / Ht. 3'' / Cont. 14 1/5 oz

6

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

AUTWB42
AUTWB42BKM

CURLED BOWL
Schale gerippt - Bol cannelé - Bol acanalado - Coppetta scanalata



Ø 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 20 cl
Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 6 3/4 oz

6

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

AUCB20
AUCB20BKM



AUREA

FLOWER BOWL
Schale in Blumenform - Bol fleur - Bol flor - Coppetta fiore



L 15.5 cm / W 15.5 cm / Ht. 6 cm /
Cont. 20 cl
L 6 1/9'' / W 6 1/9'' / Ht. 2 1/3'' /
Cont. 6 3/4 oz

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

6

☐ **AUFB20**
■ **AUFB20BKM**

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 13 cm / Ht. 5 cm / Cont. 23.5 cl
Ø 5 1/8'' / Ht. 2'' / Cont. 8 oz

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

6

☐ **AURB25**
■ **AURB25BKM**

SQUARE BOWL
Schale quadratisch - Bol carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



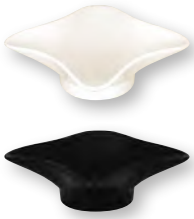
L 13 cm / W 13 cm / Ht. 5 cm /
Cont. 20 cl
L 5 1/8'' / W 5 1/8'' / Ht. 2'' /
Cont. 6 3/4 oz

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

12

☐ **AUSB20**
■ **AUSB20BKM**

STAR BOWL
Schale in Sternform - Bol étoile - Bol estrella - Coppetta stella



L 13 cm / W 13 cm / Ht. 5 cm /
Cont. 15 cl
L 5 1/8'' / W 5 1/8'' / Ht. 2'' /
Cont. 5 oz

AURT46IN3 / AURT31IN2 / AURT20IN / AUST18IN

12

☐ **AUSTB17**
■ **AUSTB17BKM**



B.Concept

EN

With B.Concept even the most diverse buffets can be presented harmoniously thanks to four different heights.

DE

B.Concept ermöglicht es, die unterschiedlichsten Buffets auf vier verschiedenen Höhen stets harmonisch zu präsentieren.

ES

B.Concept permite presentar los más variados bufés de manera armoniosa en cuatro alturas diferentes.

FR

B.Concept permet de présenter les buffets les plus variés de façon toujours harmonieuse sur quatre hauteurs différentes.

IT

La linea B.Concept consente di presentare i buffet più vari in maniera armoniosa su quattro altezze differenti.

B.CONCEPT

PLATTER
Platte - Plat - Fuente - Vassoio



LXBS51



LXBS30

L 51 cm / W 28 cm / Ht. 3.5 cm L 20'' / W 11'' / Ht. 1 3/8''	4	**LXBS51**
L 30 cm / W 25 cm / Ht. 4.5 cm L 11 4/5'' / W 9 5/6'' / Ht. 1 7/9''	4	**LXBS30**

PLATTER
Platte - Plat - Fuente - Vassoio



L 30 cm / W 19 cm / Ht. 4 cm L 11 4/5'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 4/7'' WDTR65	6	**LXBP30**

WOODEN TRAY
Holzplatte - Plateau en bois - Fuente de madera - Vassoio in legno modello



Ø 65 cm Ø 25 3/5'' Ø 56.3 cm Ø 22 1/6'' LXBP30	1	**WDTR65**

Banquet



EN

The Banquet series consists of over 100 items for catering professionals and their daily needs. This series is a perfect combination of functionality, durability and minimalist elegance.

DE

Die Serie Banquet besteht aus über 100 Teilen und ist ideal für den professionellen Gebrauch und seine täglichen Anforderungen. Die Serie beeindruckt durch hervorragende Funktionalität, Robustheit und minimalistische Eleganz.

FR

La série Banquet se compose de plus de 100 pièces pour les professionnels et leurs besoins quotidiens. Cette série associe à merveille fonctionnalité, robustesse et élégance minimaliste.

ES

La serie Banquet se compone de más de 100 piezas para satisfacer las necesidades diarias de los profesionales. Esta serie combina de maravilla funcionalidad, robustez y elegancia minimalista.

IT

La serie Banquet è formata da oltre 100 pezzi dedicati ai professionisti e alle loro esigenze quotidiane. Questa serie unisce con grande equilibrio funzionalità, robustezza ed eleganza minimalista.

BANQUET

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.8 cm / Ht. 2.9 cm Ø 12 1/8'' / Ht. 1 1/7'' Ø 21.5 cm Ø 8 1/2''	6	**BAFP31**
Ø 29.7 cm / Ht. 2.8 cm Ø 11 2/3'' / Ht. 1 1/9'' Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**BAFP30**
Ø 28.6 cm / Ht. 2.7 cm Ø 11 1/4'' / Ht. 1'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**BAFP29**
Ø 27 cm / Ht. 2.5 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 1'' Ø 19 cm Ø 7 1/2''	12	**BAFP27**
Ø 25 cm / Ht. 2.3 cm Ø 9 5/6'' / Ht. 1'' Ø 17.5 cm Ø 6 8/9''	12	**BAFP25**
Ø 23.9 cm / Ht. 2.3 cm Ø 9 2/5'' / Ht. 1'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	**BAFP24**
Ø 23 cm / Ht. 2.2 cm Ø 9'' / Ht. 6/7'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**BAFP23**
Ø 20.8 cm / Ht. 2.2 cm Ø 8 1/5'' / Ht. 6/7'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	24	**BAFP21**
Ø 19.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7 4/5'' / Ht. 5/6'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	24	**BAFP20**

BANQUET

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 18.9 cm / Ht. 2 cm Ø 7 4/9'' / Ht. 4/5'' Ø 13.5 cm Ø 5 1/3''	24	**BAFP19**
Ø 16.8 cm / Ht. 2 cm Ø 6 3/5'' / Ht. 4/5'' Ø 12 cm Ø 4 5/7''	24	**BAFP17**
Ø 14.7 cm / Ht. 1.7 cm Ø 5 4/5'' / Ht. 2/3'' Ø 10.5 cm Ø 4 1/7''	24	**BAFP15**
Ø 12.8 cm / Ht. 1.5 cm Ø 5'' / Ht. 3/5'' Ø 9 cm Ø 3 1/2''	24	**BAFP13**



BANQUET

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30 cm / Ht. 55 cm / Cont. 80 cl Ø 11 4/5'' / Ht. 21 2/3'' / Cont. 27 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**BADP30**
Ø 26 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 53 cl Ø 10 1/4'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 18 oz Ø 18 cm Ø 7''	12	**BADP26**
Ø 22.9 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 26.5 cl Ø 9'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 9 oz Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**BADP23**
Ø 19.1 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 27 cl Ø 7 1/2'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 9 1/8 oz Ø 13.5 cm Ø 5 1/3''	12	**BADP19**

STEAK PLATE
Steakteller - Assiette à steak - Plato steak - Piatto per bistecca



L 30 cm / W 25.7 cm / Ht. 3.3 cm L 11 4/5'' / W 10 1/8'' / Ht. 1 2/7'' L 30 cm / W 25.5 cm L 11 4/5'' / W 10''	6	**BAOP30**

PIZZA PLATE
Pizzateller - Assiette à pizza - Plato pizza - Piatto pizza



Ø 32.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 13'' / Ht. 5/6'' Ø 29.5 cm Ø 11 3/5''	6	**BAPP33**
Ø 31.1 cm / Ht. 2.1 cm Ø 12 1/4'' / Ht. 5/6'' Ø 27.5 cm Ø 10 5/6''	6	**BAPP32**

BANQUET

PIZZA PLATE
Pizzateller - Assiette à pizza - Plato pizza - Piatto pizza



Ø 26.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	**BAPP27**
Ø 25.7 cm Ø 10 1/8''		

OVAL PLATE
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



L 45.2 cm / W 33.6 cm / Ht. 4.2 cm L 17 4/5'' / W 13 2/9'' / Ht. 1 2/3''	4	**BAOP45**
L 37 cm / W 24.5 cm L 14 4/7'' / W 9 2/3''		
L 38.2 cm / W 26.4 cm / Ht. 3.3 cm L 15'' / W 10 2/5'' / Ht. 1 2/7''	6	**BAOP38**
L 30 cm / W 18.5 cm L 11 4/5'' / W 7 2/7''		
L 32 cm / W 20.2 cm / Ht. 2.8 cm L 12 3/5'' / W 8'' / Ht. 1 1/9''	6	**BAOP32**
L 25 cm / W 13.5 cm L 9 5/6'' / W 5 1/3''		
L 26.2 cm / W 18.2 cm / Ht. 2.8 cm L 10 1/3'' / W 7 1/6'' / Ht. 1 1/9''	12	**BAOP26**
L 21 cm / W 12.5 cm L 8 1/4'' / W 5''		
L 22 cm / W 15.5 cm / Ht. 2.3 cm L 8 2/3'' / W 6 1/9'' / Ht. 1''	12	**BAOP22**
L 17 cm / W 10.5 cm L 6 2/3'' / W 4 1/7''		

BANQUET

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 63 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 21 1/3 oz	12	**BABW14**
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 48 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 16 2/9 oz	12	**BABW12**
Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz BAST01	6	**BACS01**

LUGGED SOUP BOWL
Suppentasse - Tasse à bouillon - Bol consomé - Scodella per zuppa



Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz BAST01	12	**BACS02**

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES
Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz BAST01	6	**BACS30**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm



Ø 15 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' BACS01 / BACS02 / BACS30 / BASB12	12	**BAST01**
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' BACS18	12	**BASA15**

BANQUET

STACKABLE SALAD BOWL

Salatschale stapelbar - Saladier empilable - Ensaladera apilable - Insalatiera impilabile

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 21 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 118 cl Ø 8 1/4'' / Ht. 3'' / Cont. 40 oz	12	**BASB21**
Ø 18 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 70 cl Ø 7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**BASB18**
Ø 16 cm / Ht. 7 cm / Cont. 55 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 18 3/5 oz	12	**BASB16**
Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 25 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 8 4/9 oz BAST01	12	**BASB12**

SALAD BOWL

Salatschale - Saladier - Ensaladera - Insalatiera



Ø 30.8 cm / Ht. 12.9 cm / Cont. 493 cl Ø 12 1/8'' / Ht. 5'' / Cont. 166 5/7 oz	4	**BASP31**
Ø 25 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 197 cl Ø 9 5/6'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 66 3/5 oz	4	**BASP25**
Ø 19.5 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 105 cl Ø 7 2/3'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 35 1/2 oz	12	**BASP20**
Ø 16 cm / Ht. 8 cm / Cont. 65 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 22 oz	12	**BASP16**
Ø 14.5 cm / Ht. 7 cm / Cont. 46 cl Ø 5 5/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 15 5/9 oz	12	**BASP14**
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz	12	**BASP12**

LARGE MEZZA BOWL

Mezza Schale groß - Grand bol mezze - Bol mezza grande - Coppetta mezza grande



Ø 17 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 36 cl Ø 6 2/3'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 12 1/6 oz	12	**BAMB17**

BANQUET

SMALL MEZZA BOWL
Mezza Schale klein - Petit bol mezze - Bol mezza - Coppetta mezza piccola



Ø 13 cm / Ht. 4 cm / Cont. 17 cl
Ø 5 1/8'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 5 3/4 oz

6

BAMB13

NOODLE BOWL
Nudelschale - Bol à nouilles - Noodle bol - Coppetta per pasta



Ø 21 cm / Ht. 9 cm / Cont. 150 cl
Ø 8 1/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 50 5/7 oz

6

BANB21

NON STACKABLE CUP
Tasse nicht stapelbar - Tasse non empilable - Taza no apilable - Tazza non impilabile





Ø 10.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 29 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 4/5 oz

BAST01

12

BANC28

Ø 10 cm / Ht. 6 cm / Cont. 22 cl
Ø 4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 4/9 oz

BASA15

12

BANC22

Ø 9 cm / Ht. 5 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 5 oz

BASA15

12

BANC15

Ø 7 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 3 oz

BASA13

12

BANC09

RISTRETTO CUP
Ristretto Tasse - Tasse Ristretto - Taza Ristretto - Tazza Ristretto



Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 7 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 2 3/8 oz

BASA13

12

BANC07

BANQUET

STACKABLE CUP HIGH

Tasse stapelbar hoch - Tasse empilable haute - Taza apilable alta - Tazza impilabile alta



Ø 8.2 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz
BAST01
12
BACU28



Ø 7.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz
BASA15
12
BACU20



Ø 6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz
BASA13
12
BACU09

STACKABLE CUP

Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile



Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz
BASA15
12
BACU23



Ø 8.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 18 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 6 oz
BASA15
12
BACU18

SAUCER

Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm



Ø 15 & 13 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''
BANC28 / BACU28
12
BAST01

Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6'' / Ht. 2/3''
BANC22 / BANC15 / BACU23 / BACU20 / BACU18
12
BASA15

Ø 13 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 2/3''
BANC09 / BANC07 / BACU09
12
BASA13

BANQUET

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 9.2 cm / Ht. 10.3 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 4'' / Cont. 12 1/6 oz
BAST01
12
BAMG36

MUG FLORA
Becher Flora - Mug Flora - Mug Flora - Mug Flora

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 9.2 cm / Ht. 13 cm / Cont. 45 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 5 1/8'' / Cont. 15 2/9 oz
BAST01
12
BAMG45

Ø 8.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 12 1/6 oz
12
BAFMG36

Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 10 1/7 oz
CLSA02 / CLSA01
6
BAFMG30

Ø 7.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 26 cl
Ø 3'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 8 4/5 oz
CLSA02 / CLSA01
6
BAMG26

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''
BAMG45 / BAMG36
12
BAST01

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 8 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz
CLSA02 / CLSA01
12
BASM30

BANQUET

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.7 cm / Ht. 12.6 cm / Cont. 35 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 5'' / Cont. 11 5/6 oz	4	**BACP35**

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 11.3 cm / Ht. 14.6 cm / Cont. 80 cl Ø 4 4/9'' / Ht. 5 3/4'' / Cont. 27 oz	4	**BATP80**
Ø 9.9 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 40 cl Ø 3 8/9'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 13 1/2 oz	4	**BATP40**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 7.7 cm / Ht. 12 cm / Cont. 35 cl Ø 3'' / Ht. 4 5/7'' / Cont. 11 5/6 oz	6	**BACR35**
Ø 7.2 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 25 cl Ø 2 5/6'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 8 4/9 oz	6	**BACR25**
Ø 6.1 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 15 cl Ø 2 2/5'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 5 oz	6	**BACR15**
Ø 4.2 cm / Ht. 6.7 cm / Cont. 5 cl Ø 1 2/3'' / Ht. 2 2/3'' / Cont. 1 2/3 oz	24	**BACR05**

BANQUET

GRAVY BOAT
Sauciere - Saucière - Salsera - Salsiera



Ø 11.3 cm / Ht. 6.8 cm / Cont. 35 cl Ø 4 4/9'' / Ht. 2 2/3'' / Cont. 11 5/6 oz BASA15	4	**BAGB35**
Ø 8.6 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 15 cl Ø 3 2/5'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 5 oz BASA13	6	**BAGB15**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' BAGB35	12	**BASA15**
Ø 13 cm / Ht. 1.7 cm Ø 5 1/8'' / Ht. 2/3'' BAGB15	12	**BASA13**

STACKABLE BUTTER RAMEKIM
Butterschälchen stapelbar - Ramequin à beurre empilable - Platillo para mantequilla apilable - Coppetta da burro impilabile



Ø 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 3/8 oz	12	**BABR02**

STACKABLE BUTTER RAMEKIM
Butterschälchen stapelbar - Ramequin à beurre empilable - Platillo para mantequilla apilable - Coppetta da burro impilabile



Ø 7 cm / Ht. 3 cm / Cont. 4 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 1 1/3 oz	12	**BABR03**

BUTTER RAMEKIN
Butterschälchen - Ramequin à beurre - Platillo para mantequilla - Coppetta da burro



Ø 6.5 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 6 cl Ø 2 5/9'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 2 oz	12	**BABR01**
Ø 5 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 2.5 cl Ø 2'' / Ht. 1'' / Cont. 5/6 oz	24	**BABR05**

BANQUET

BUTTER DISH
Butterteller - Assiette à beurre - Plato mantequilla - Piatto da burro



L 11.5 cm / W 8 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 6.5 cl
L 4 1/2'' / W 3 1/7'' / Ht. 1'' / Cont. 2 1/5 oz

12 **BABD11**

CONTINENTAL SAUCE DISH
Saucenschale continental - Plat à sauce continental - Salsera continental - Salsiera continentale



L 9 cm / W 7 cm / Ht. 3 cm / Cont. 2.5 cl
L 3 1/2'' / W 2 3/4'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 5/6 oz

12 **BACD09**

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 4.9 cm / Ht. 8.4 cm
Ø 2'' / Ht. 3 1/3''

6 **BAPS01**

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 4.9 cm / Ht. 8.4 cm
Ø 2'' / Ht. 3 1/3''

6 **BASS01**

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



Ø 5.2 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 4.5 cl
Ø 2'' / Ht. 3'' / Cont. 1 1/2 oz

6 **BAEG01**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 9.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 27 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 9 1/8 oz

6 **BASU27**

BANQUET

SLIDING SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale schräg - Sucrier oblique pour dosettes - Azucarero sobres obliqua - Portabustine da zucchero obliquo

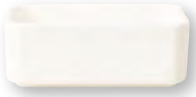


L 11.5 cm / W 6 cm / Ht. 5 cm / Cont. 10 cl
L 4 1/2'' / W 2 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 3 3/8 oz

6

BASH03

SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale - Sucrier à sachets - Azucarero sobres - Portabustine da zucchero



L 11.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 20 cl
L 4 1/2'' / W 3'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 6 3/4 oz

6

BASH01

ROUND SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale rund - Sucrier rond à sachets - Azucarero sobres redondo - Contenitore rotondo per pacco di zucchero



Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz

12

BASH02

TOOTHPICK HOLDER
Zahnstocherhalter - Conteneur cure-dents - Palillero - Portastecchini



Ø 5.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 7 cl
Ø 2 1/6'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 2 3/8 oz

12

BATH01

MENU LABEL HOLDER
Menühalter - Porte menu - Soporte menú - Portamenu



L 10.5 cm / W 7 cm / Ht. 7 cm
L 4 1/7'' / W 2 3/4'' / Ht. 2 3/4''

12

BAMH01

NAPKIN HOLDER
Serviettenhalter - Porte serviette - Servilletero - Portatovaglioli



L 10.5 cm / W 6 cm / Ht. 7.5 cm
L 4 1/7'' / W 2 1/3'' / Ht. 3''

12

BANH01

BANQUET

FLOWER VASE
Vase - Vase - Florero - Vaso



Ø 3 cm / W 8.5 cm / Ht. 15.5 cm / Cont. 20.5 cl
Ø 1 1/6'' / W 3 1/3'' / Ht. 6 1/9'' / Cont. 7 oz

6

BAFV01

ASHTRAY
Ascher - Cendrier - Cenicero - Portacenere



Ø 10.5 cm / Ht. 4 cm / Cont. 22 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 7 4/9 oz

12

BAAT01

WINDPROOF SQUARE ASHTRAY
Ascher windgeschützt - Cendrier anti-vent - Cenicero contravientos - Portacenere, protetto del vento



L 11.5 cm / W 11.5 cm / Ht. 4 cm
L 4 1/2'' / W 4 1/2'' / Ht. 1 4/7''

12

BAAT11

Barista



EN

Barista offers a range of cups in all sizes, manufactured using our exclusive material, highly effective at retaining temperature. The ergonomically-designed handles are easy to hold and the cups can be combined with the same saucer, to help control outlay and storage costs.

DE

Barista bietet ein großes Spektrum an Tassen aller Größen, die aus unserem exklusiven Material hergestellt sind, das die Temperatur besonders gut hält. Durch ihre ergonomischen Henkel können die Tassen bequem gehalten und mit derselben Untertasse kombiniert werden, so dass Anschaffungs- und Lagerkosten in Grenzen gehalten werden.

FR

Barista offre un éventail de tasses de toutes tailles fabriquées dans notre matériau exclusif conservant les températures à merveille. Ses anses ergonomiques permettent une manipulation aisée et les tasses se combinent avec la même sous-tasse, de sorte que l'investissement et les coûts de stockage sont maîtrisés.

ES

Barista ofrece una amplia variedad de tazas de todos los tamaños fabricadas a base de nuestro material exclusivo que conserva la temperatura a la perfección. Sus asas ergonómicas permiten una fácil manipulación y las tazas se combinan con el mismo plato, para así reducir la inversión y los costes de almacenaje.

IT

Barista offre una gamma di tazze di tutte le misure fabbricate nel nostro esclusivo materiale che conserva perfettamente le temperature. Le sue anse ergonomiche consentono una facile manipolazione e le tazze possono essere combinate con la stessa sotto-tazza, in modo da ammortizzare l'investimento e i costi di stoccaggio.

BARISTA

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 11.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 45 cl
Ø 4 1/2'' / Ht. 3'' / Cont. 15 2/9 oz
CLSA02 / CLSA01
12
116CU45



Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 37 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 12 1/2 oz
CLSA02 / CLSA01
12
116CU37

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/2 oz
CLSA02 / CLSA01
12
116CU28

Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz
CLSA02 / CLSA01
12
116CU23

Ø 8.7 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz
CLSA02 / CLSA01
12
116CU20

Ø 8 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 1/5'' / Cont. 5 oz
CLSA15
12
116CU15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2'' / Cont. 2 5/7 oz
CLSA13
12
116CU08

CREAM SOUP BOWL - 2 HANDLES
Suppentasse - 2 Henkel - Tasse à bouillon - 2 anses - Bol consomé - 2 asas - Scodella per zuppa - 2 manici



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/2 oz
CLSA02 / CLSA01
12
116CS28

BARISTA

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino


Ø 17 cm


Ø 15.5 cm


Ø 15 & 13 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' 116CU45 / 116CU37 / 116CU28 / 116CS28 / 116CU23 / 116CU20	12	**CLSA02**
Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5'' 116CU45 / 116CU37 / 116CU28 / 116CS28 / 116CU23 / 116CU20	12	**CLSA01**
Ø 15 cm / Ht. 2 cm Ø 6'' / Ht. 4/5'' 116CU15	12	**CLSA15**
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' 116CU08	12	**CLSA13**



Buffet

EN

The Buffet series combines design with unfailing toughness. The Buffet GN range includes all the sizes of hotplates, display cases and refrigerated display shelves in line with the GASTRONORM standards.

DE

In der Serie Buffet verschmelzen attraktives Design und höchste, dauerhafte Robustheit. Buffet GN verfügt über sämtliche Größen der GASTRONORM-Norm für den Einsatz in Warmhalteplatten, (Kühl-)Vitrinen und Öfen.

ES

La serie Buffet reúne el diseño y la solidez a toda prueba. Buffet GN ofrece calientaplatos, vitrinas, expositores refrigerados y hornos de todos los tamaños conforme a la norma GASTRONORM.

FR

La série Buffet réunit design et solidité à toutes épreuves. Buffet GN possède toutes les tailles de chauffe-plats, vitrines, présentoirs réfrigérés et fours de cuisson à la norme GASTRONORM.

IT

La serie Buffet fonde design e solidità assoluta. La linea Buffet GN presenta le forme e le dimensioni conformi alla norma GASTRONORM relativa all'utilizzo su scaldavivande, vetrine, espositori refrigerati e forni di cottura.

BUFFET

ASYMMETRIC BOWL
Schale asymmetrisch - Bol asymétrique - Bol asimétrico - Coppetta asimmetrica



Ø 29 cm / Ht. 14 cm / Cont. 161 cl Ø 11 3/7'' / Ht. 5 1/2'' / Cont. 54 4/9 oz	3	**BUBA29**
Ø 21.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 65 cl Ø 8 1/2'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 22 oz	4	**BUBA22**

DEEP COUPE PLATE
Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 46.5 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 575 cl Ø 18 1/3'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 194 3/7 oz Ø 44.5 cm Ø 17 1/2''	1	**BUBC46**
Ø 36.2 cm / Ht. 6.8 cm / Cont. 365 cl Ø 14 1/4'' / Ht. 2 2/3'' / Cont. 123 3/7 oz Ø 34 cm Ø 13 2/5''	1	**BUBC36**

SQUARE BOWL
Schale quadratisch - Bol carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



L 25.5 cm / W 25.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 416 cl L 10'' / W 10'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 140 2/3 oz	6	**BUBS25**
L 23 cm / W 23 cm / Ht. 10 cm / Cont. 300 cl L 9'' / W 9'' / Ht. 4'' / Cont. 101 4/9 oz	4	**BUBS23**
L 21 cm / W 21 cm / Ht. 9 cm / Cont. 220 cl L 8 1/4'' / W 8 1/4'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 74 2/5 oz	3	**BUBS21**

OVAL DISH
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Vassoio ovale



L 56 cm / W 21 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 220 cl L 22'' / W 8 1/4'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 74 2/5 oz L 43.5 cm / W 14 cm L 17 1/8'' / W 5 1/2''	1	**BUOP56**

BUFFET

RECTANGULAR TRAY
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Vassoio rettangolare



L 53 cm / W 24.5 cm / Ht. 2.5 cm
L 20 6/7'' / W 9 2/3'' / Ht. 1''

L 48.5 cm / W 20.2 cm
L 19'' / W 8''

6

BURT52

SALAD BOWL XXL
Salatschale xxl - Saladier xxl - Ensaladera xxl - Insalatiera xxl



Ø 30.5 cm / Ht. 17 cm / Cont. 606 cl
Ø 12'' / Ht. 6 2/3'' / Cont. 205 oz

1

BUSB31

STACKABLE RECTANGULAR LONG DISH
Schale rechteckig lang stapelbar - Plat rectangulaire long empilable - Plato rectangular largo apilable - Coppetta lunga rettangolare impilabile

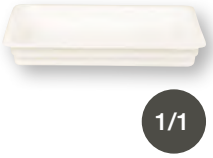


L 49 cm / W 20.6 cm / Ht. 6 cm /
Cont. 423 cl
L 19 2/7'' / W 8 1/9'' / Ht. 2 1/3'' /
Cont. 143 oz

1

LXRB47

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



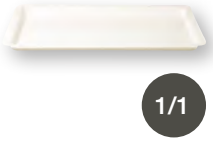
L 53 cm / W 32.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 730 cl
L 20 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 246 5/6 oz

L 48.6 cm / W 28.5 cm
L 19 1/7'' / W 11 2/9''

1

BUGN1.1

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



L 53 cm / W 32.5 cm / Ht. 2 cm /
Cont. 220 cl
L 20 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 4/5'' /
Cont. 74 2/5 oz

L 48.2 cm / W 28 cm
L 19'' / W 11''

2

BUGN1.1F

BUFFET

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



1/2

L 32.5 cm / W 26.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 330 cl
L 12 4/5'' / W 10 3/7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 111 3/5 oz

L 29.2 cm / W 23.2 cm
L 11 1/2'' / W 9 1/7''

2

BUGN1.2

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm

1/2

L 32.5 cm / W 26.5 cm / Ht. 2 cm /
Cont. 130 cl
L 12 4/5'' / W 10 3/7'' / Ht. 4/5'' /
Cont. 44 oz

L 28.9 cm / W 22.5 cm
L 11 3/8'' / W 8 6/7''

3

BUGN1.2F

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



1/3

L 32.5 cm / W 17.6 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 200 cl
L 12 4/5'' / W 7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 67 5/8 oz

L 29 cm / W 14.2 cm
L 11 3/7'' / W 5 3/5''

3

BUGN1.3

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm

1/3

L 32.5 cm / W 17.6 cm / Ht. 2 cm /
Cont. 79 cl
L 12 4/5'' / W 7'' / Ht. 4/5'' /
Cont. 26 5/7 oz

L 29 cm / W 14 cm
L 11 3/7'' / W 5 1/2''

6

BUGN1.3F

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



2/3

L 32.5 cm / W 35.4 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 478 cl
L 12 4/5'' / W 14'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 161 5/8 oz

L 31.4 cm / W 28.5 cm
L 12 1/3'' / W 11 2/9''

1

BUGN2.3

BUFFET

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



2/3

L 32.5 cm / W 35.4 cm / Ht. 2 cm / Cont. 188 cl
L 12 4/5'' / W 14'' / Ht. 4/5'' / Cont. 63 4/7 oz

L 32 cm / W 29.5 cm
L 12 3/5'' / W 11 3/5''

3

BUGN2.3F

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



2/4

L 53 cm / W 16.2 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 260 cl
L 20 6/7'' / W 6 3/8'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 88 oz

L 49.2 cm / W 12.2 cm
L 19 3/8'' / W 4 4/5''

2

BUGN2.4

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



2/4

L 53 cm / W 16.2 cm / Ht. 2 cm / Cont. 125 cl
L 20 6/7'' / W 6 3/8'' / Ht. 4/5'' / Cont. 42 1/4 oz

L 48.9 cm / W 12.3 cm
L 19 1/4'' / W 4 5/6''

4

BUGN2.4F

ROUND GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm rund - Plat Gastronorm rond - Fuente Gastronorm redondo - Contenitore Gastronorm rotondo



Ø 39 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 433 cl
Ø 15 1/3'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 146 2/5 oz

Ø 33.5 cm
Ø 13 1/5''

1

BUGN39

ROUND DIVIDED GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm rund geteilt - Plat Gastronorm rond divisé - Fuente Gastronorm redondo dividido - Contenitore Gastronorm rotondo con divisione



Ø 39 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 400 cl
Ø 15 1/3'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 135 1/4 oz

L 33.5 cm / W 17.5 cm
L 13 1/5'' / W 6 8/9''

1

BUGN39D

Classic Gourmet



EN

With its range of square, round and rectangular shapes, Classic Gourmet's easy handling and extreme toughness are a must for any professional.

DE

Dank des großen Spektrums an quadratischen, runden und rechteckigen Formen bietet die Serie Classic Gourmet eine einfache Handhabung und eine extreme Langlebigkeit, die alle Profis aus der Gastronomie überzeugt.

FR

Grâce à l'éventail de ses formes carrées, rondes ou rectangulaires, Classic Gourmet offre une facilité de manipulation et une résistance extrême qui séduit les professionnels.

ES

Gracias a la amplia variedad de sus formas cuadradas, redondas o rectangulares, Classic Gourmet ofrece una facilidad de manipulación y una resistencia extrema que seduce a los profesionales.

IT

Grazie alla sua vasta gamma di forme quadrate, rotonde e rettangolari, la facilità di utilizzo e la resistenza estrema, la linea Classic Gourmet sa sedurre i professionisti.

CLASSIC GOURMET

RECTANGULAR FLAT PLATE

Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



38.5 x 21 cm

L 38.5 cm / W 21 cm / Ht. 2.4 cm L 15 1/6'' / W 8 1/4'' / Ht. 1'' L 34.5 cm / W 16.8 cm L 13 4/7'' / W 6 3/5''	6	**CLRP38**



33.5 x 23 cm

L 33.6 cm / W 23.2 cm / Ht. 2.6 cm L 13 2/9'' / W 9 1/7'' / Ht. 1'' L 29 cm / W 19.5 cm L 11 3/7'' / W 7 2/3''	6	**CLRP33**



29 x 12 cm

L 29.1 cm / W 12.1 cm / Ht. 1.9 cm L 11 1/2'' / W 4 3/4'' / Ht. 3/4'' L 26.1 cm / W 8.9 cm L 10 2/7'' / W 3 1/2''	12	**CLRP29**



23 x 7 cm



21 x 7 cm

L 23 cm / W 6.9 cm / Ht. 1.6 cm L 9'' / W 2 5/7'' / Ht. 5/8'' L 20.5 cm / W 4.6 cm L 8'' / W 1 4/5''	12	**CLRP23**
L 20.7 cm / W 7.1 cm / Ht. 2.4 cm L 8 1/7'' / W 2 4/5'' / Ht. 1'' L 18.5 cm / W 5 cm L 7 2/7'' / W 2''	12	**CLRP21**

RECTANGULAR TRAY, 3 COMPARTMENTS

Platte rechteckig mit 3 Flächen - Plat rectangulaire à 3 compartiments - Bandeja rectangular, 3 compartimentos - Vassoio rettangolare, 3 compartimenti



L 38.8 cm / W 21.3 cm / Ht. 2.3 cm L 15 2/7'' / W 8 2/5'' / Ht. 1''	6	**CLRP38IN3**

RECTANGULAR TRAY, 2 COMPARTMENTS

Platte rechteckig mit 2 Flächen - Plat rectangulaire à 2 compartiments - Bandeja rectangular, 2 compartimentos - Vassoio rettangolare, 2 compartimenti



L 37 cm / W 21 cm / Ht. 2.5 cm L 14 4/7'' / W 8 1/4'' / Ht. 1''	6	**CLRP37IN2**

CLASSIC GOURMET

SQUARE FLAT PLATE

Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato



L 30.3 cm / W 30.3 cm / Ht. 2.3 cm L 12'' / W 12'' / Ht. 1'' L 26 cm / W 26 cm L 10 1/4'' / W 10 1/4''	6	**CLSP30**
L 27.5 cm / W 27.5 cm / Ht. 2.3 cm L 10 5/6'' / W 10 5/6'' / Ht. 1'' L 23 cm / W 23 cm L 9'' / W 9''	12	**CLSP27**
L 24.3 cm / W 24.3 cm / Ht. 2.4 cm L 9 4/7'' / W 9 4/7'' / Ht. 1'' L 20.5 cm / W 20.5 cm L 8'' / W 8''	12	**CLSP24**
L 17.2 cm / W 17.2 cm / Ht. 2.4 cm L 6 7/9'' / W 6 7/9'' / Ht. 1'' L 13.5 cm / W 13.5 cm L 5 1/3'' / W 5 1/3''	12	**CLSP17**



CLASSIC GOURMET

ROUND FLAT PLATE
Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 32.8 cm / Ht. 3.4 cm Ø 13'' / Ht. 1 1/3'' Ø 22.5 cm Ø 8 6/7''	6	**CLFP33**
Ø 30.6 cm / Ht. 3.3 cm Ø 12'' / Ht. 1 2/7'' Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**CLFP31**
Ø 28.9 cm / Ht. 3 cm Ø 11 3/8'' / Ht. 1 1/6'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**CLFP29**
Ø 26.9 cm / Ht. 2.9 cm Ø 10 3/5'' / Ht. 1 1/7'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**CLFP27**
Ø 23.9 cm / Ht. 2.6 cm Ø 9 2/5'' / Ht. 1'' Ø 16.5 cm Ø 6 1/2''	12	**CLFP24**
Ø 20.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 8 1/7'' / Ht. 1'' Ø 14.3 cm Ø 5 5/8''	24	**CLFP21**
Ø 18.7 cm / Ht. 2.2 cm Ø 7 1/3'' / Ht. 6/7'' Ø 12.5 cm Ø 5''	24	**CLFP19**
Ø 16.6 cm / Ht. 2 cm Ø 6 1/2'' / Ht. 4/5'' Ø 11.2 cm Ø 4 2/5''	24	**CLFP17**
Ø 14.5 cm / Ht. 1.8 cm Ø Ø 5 5/7'' / Ht. 5/7'' Ø 10 cm Ø 4''	24	**CLFP15**

CLASSIC GOURMET

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 29.9 cm / Ht. 4 cm / Cont. 58.5 cl Ø 11 7/9'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 19 7/9 oz Ø 19.6 cm Ø 7 5/7''	6	**CLDP30**
Ø 25.8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 30 cl Ø 10 1/6'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 10 1/7 oz Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	**CLDP26**
Ø 24 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 23 cl Ø 9 4/9'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 7 7/9 oz Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**CLDP24**

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 26.3 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 40 cl Ø 10 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 13 1/2 oz Ø 16.8 cm Ø 6 3/5''	12	**CLDP27**

EXTRA DEEP ROUND PLATE

Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 26.1 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 50 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz Ø 15.5 cm Ø 6 1/9''	6	**CLXD26**
Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz Ø 13.8 cm Ø 5 3/7''	6	**CLXD23**

CLASSIC GOURMET

SQUARE SALAD BOWL

Salatschale quadratisch - Saladier carré - Ensaladera cuadrada - Insalatiera quadrata



L 21 cm / W 21 cm / Ht. 5 cm / Cont. 65 cl L 8 1/4'' / W 8 1/4'' / Ht. 2'' / Cont. 22 oz L 17 cm / W 17 cm L 6 2/3'' / W 6 2/3''	6	**CLSB21**
L 18 cm / W 18 cm / Ht. 5 cm / Cont. 45 cl L 7'' / W 7'' / Ht. 2'' / Cont. 15 2/9 ozl L 14 cm / W 14 cm L 5 1/2'' / W 5 1/2''	12	**CLSB18**
L 16 cm / W 16 cm / Ht. 5 cm / Cont. 40 cl L 6 2/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 2'' / Cont. 13 1/2 oz L 13 cm / W 13 cm L 5 1/8'' / W 5 1/8''	12	**CLSB16**
L 14 cm / W 14 cm / Ht. 5 cm / Cont. 32 cl L 5 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 10 5/6 oz L 11 cm / W 11 cm L 4 1/3'' / W 4 1/3''	12	**CLSB14**
L 12 cm / W 12 cm / Ht. 5 cm / Cont. 20 cl L 4 5/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 2'' / Cont. 6 3/4 oz L 9 cm / W 9 cm L 3 1/2'' / W 3 1/2''	12	**CLSB12**

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES

Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz CLSA17	12	**CLCS30**

CLASSIC GOURMET

NON STACKABLE CUP

Tasse nicht stapelbar - Tasse non empilable - Taza no apilable - Tazza non impilabile



Ø 9 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 28 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 9 1/2 oz CLSA17	12	**CLCU28**
Ø 8.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 23 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 7 7/9 oz CLSA15	12	**CLCU23**
Ø 8.4 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 20 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 6 3/4 oz CLSA15	12	**CLCU20**
Ø 6.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 9 cl Ø 2 5/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 3 oz CLSA13	12	**CLCU09**

STACKABLE CUP

Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile







Ø 8.5 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz CLSA15	12	**CLSC23**
Ø 7.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 20 cl Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz CLSA15	12	**CLSC20**
Ø 6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz CLSA13	12	**CLSC09**

CLASSIC GOURMET

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' CLCS30 / CLCU28	12	**CLSA17**
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 4/5'' CLCU23 / CLCU20 / CLSC23 / CLSC20	12	**CLSA15**
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' CLCU09 / CLSC09	12	**CLSA13**

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.8 cm / Ht. 13.6 cm / Cont. 35 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 5 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz	4	**CLCP35**

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 11.2 cm / Ht. 10.8 cm / Cont. 40 cl Ø 4 2/5'' / Ht. 4 1/4'' / Cont. 13 1/2 oz	4	**CLTP40**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 8 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 25 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 8 4/9 oz	12	**CLCR25**
Ø 6.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl Ø 2 2/3'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 5 oz	12	**CLCR15**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 8.8 cm / Ht. 9.8 cm / Cont. 27 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 3 6/7'' / Cont. 9 1/8 oz	6	**CLSU27**

CLASSIC GOURMET

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm
Ø 2 1/8'' / Ht. 3''

6

CLSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm
Ø 2 1/8'' / Ht. 3''

6

CLPS01

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



Ø 5.3 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 5 cl
Ø 2'' / Ht. 3'' / Cont. 1 2/3 oz

6

CLEG01

Core



EN

CORE is a timeless tableware collection that combines simplicity with elegance.Designed for high-traffic restaurants and hotels, it offers exceptional durability with stackable pieces and reinforced-rim plates. CORE embodies the perfect balance between functionality and refined design,making it ideal for everyday intensive use.

DE

CORE ist eine zeitlose Geschirrkollektion, die Einfachheit und Eleganz vereint. Entwickelt für stark frequentierte Restaurants und Hotels, überzeugt sie durch außergewöhnliche Robustheit, stapelbare Teile und verstärkte Tellerränder. Ideal für den intensiven täglichen Einsatz.

FR

CORE est une collection d'art de la table intemporelle, alliant simplicité et élégance. Conçue pour les restaurants et hôtels à forte affluence, elle se distingue par sa robustesse, ses pièces empilables et ses assiettes aux bords renforcés. Un équilibre parfait entre fonctionnalité et design, pensé pour un usage quotidien intensif.

ES

CORE es una colección de vajilla atemporal que combina simplicidad y elegancia. Diseñada para restaurantes y hoteles de gran afluencia, ofrece una durabilidad excepcional gracias a sus piezas apilables y platos con bordes reforzados. CORE encarna el equilibrio perfecto entre funcionalidad y diseño refinado, ideal para un uso diario intensivo.

IT

CORE è una collezione di stoviglie senza tempo che unisce semplicità ed eleganza. Progettata per ristoranti e hotel ad alta affluenza, offre un'eccezionale robustezza grazie a pezzi impilabili e piatti dai bordi rinforzati. CORE rappresenta il perfetto equilibrio tra funzionalità e design.

CORE

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 31 cm / Ht. 2.4 cm Ø 12 1/5'' / Ht. 1'' Ø 22 cm Ø 8 2/3''	6	**COFP31**
Ø 29.2 cm / Ht. 2.3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1'' Ø 20.9 cm Ø 8 2/9''	12	**COFP29**
Ø 27.1 cm / Ht. 2.3 cm Ø 10 2/3'' / Ht. 1'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**COFP27**
Ø 25.1 cm / Ht. 2.2 cm Ø 9 7/8'' / Ht. 6/7'' Ø 18 cm Ø 7''	12	**COFP25**
Ø 24 cm / Ht. 2.1 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 5/6'' Ø 16.8 cm Ø 6 3/5''	12	**COFP24**
Ø 20.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 5/6'' Ø 15 cm Ø 6''	12	**COFP21**
Ø 18.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7 2/5'' / Ht. 5/6'' Ø 13.5 cm Ø 5 1/3''	24	**COFP19**
Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' Ø 12 cm Ø 4 5/7''	24	**COFP17**
Ø 15.1 cm / Ht. 1.8 cm Ø 6'' / Ht. 5/7'' Ø 11 cm Ø 4 1/3''	24	**COFP15**

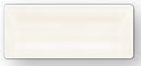
CORE

RECTANGULAR PLATE

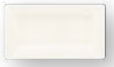
Teller rechteckig - Assiette rectangulaire - Plato rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



29.5 x 12 cm



24 x 12.5 cm



29.5 x 16.5 cm

L 38.2 cm / W 21.2 cm / Ht. 2.2 cm L 15'' / W 8 1/3'' / Ht. 6/7'' L 32.5 cm / W 15.5 cm L 12 4/5'' / W 6 1/9''	6	**CORP38**
L 29.4 cm / W 12 cm / Ht. 2.3 cm L 11 4/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 1'' L 24 cm / W 6.5 cm L 9 4/9'' / W 2 5/9''	12	**CORP29**
L 24 cm / W 12.5 cm / Ht. 2.2 cm L 9 4/9'' / W 5'' / Ht. 6/7'' L 19 cm / W 7.5 cm L 7 1/2'' / W 3''	12	**CORP24**
L 29.4 cm / W 16.4 cm / Ht. 2.3 cm L 11 4/7'' / W 6 1/2'' / Ht. 1'' L 24 cm / W 11 cm L 9 4/9'' / W 4 1/3''	12	**CORW29**

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2.2 cm L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 6/7'' L 24 cm / W 24 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9''	6	**COSP30**
L 27.1 cm / W 27.1 cm / Ht. 2.3 cm L 10 2/3'' / W 10 2/3'' / Ht. 1'' L 21 cm / W 21 cm L 8 1/4'' / W 8 1/4''	6	**COSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 2.2 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 6/7'' L 19 cm / W 19 cm L 7 1/2'' / W 7 1/2''	12	**COSP24**
L 21 cm / W 21 cm / Ht. 2.2 cm L 8 1/4'' / W 8 1/4'' / Ht. 6/7'' L 16 cm / W 16 cm L 6 2/7'' / W 6 2/7''	12	**COSP21**

CORE

DEEP PLATE

Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 63 cl Ø 11 4/5'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 21 1/3 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**CODP30**
Ø 28 cm / Ht. 4 cm / Cont. 54 cl Ø 11'' / Ht. 1 9/16'' / Cont. 18 1/4 oz Ø 19 cm Ø 7 1/2''	12	**CODP28**
Ø 25.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 45 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 15 2/9 oz Ø 17.7 cm Ø 7''	12	**CODP26**
Ø 23 cm / Ht. 3.2 cm / Cont. 30 cl Ø 9'' / Ht. 1 1/4'' / Cont. 10 1/7 oz Ø 15.6 cm Ø 6 1/7''	12	**CODP23**



CORE

OVAL PLATE
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 35.7 cm / W 26 cm / Ht. 2.4 cm L 14'' / W 10 1/4'' / Ht. 1'' L 27.5 cm / W 19 cm L 10 5/6'' / W 7 1/2''	6	**COOP36**
L 33.8 cm / W 25 cm / Ht. 2.3 cm L 13 1/3'' / W 9 5/6'' / Ht. 1'' L 26 cm / W 18 cm L 10 1/4'' / W 7''	6	**COOP34**
L 28.2 cm / W 20.4 cm / Ht. 2.2 cm L 11 1/9'' / W 8'' / Ht. 6/7'' L 21 cm / W 14.5 cm L 8 1/4'' / W 5 5/7''	12	**COOP28**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 21 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 125 cl Ø 8 1/4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 42 1/4 oz	6	**COBW21**
Ø 18 cm / Ht. 5 cm / Cont. 70 cl Ø 7'' / Ht. 2'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**COBW18**
Ø 16 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 55 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 18 3/5 oz	12	**COBW16**
Ø 11.9 cm / Ht. 3.7 cm / Cont. 22 cl Ø 4 2/3'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 7 4/9 oz	12	**COBW12**

CORE

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES
Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 9.9 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 32 cl
Ø 3 8/9'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 10 5/6 oz

12

COCS30

ASSA15

STACKABLE CREAM SOUP BOWL
Suppentasse stapelbar - Tasse à bouillon empilable - Bol consomé apilable - Scodella per zuppa impilabile



Ø 9.8 cm / Ht. 6 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 6/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 10 1/7 oz

12

COCS02

ASSA17

CREAM SOUP BOWL WITHOUT HANDLE
Suppentasse ohne Henkel - Tasse à bouillon sans anse - Bol consomé sin asas -
Scodella per zuppa senza manici



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 33 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 11 1/6 oz

12

COCS01

ASSA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm



Ø 15 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

12

COSA17

ASCS02

Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''

12

COSA15

ASCS30 / ASCS01

CEREAL BOWL
Müsli-Schale - Bol à céréales - Tazon de cereales - Coppetta per cereali



Ø 16.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 35 cl
Ø 6 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 11 5/6 oz

12

COCB16

CORE

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 10.5 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 46 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 15 5/9 oz

12

COMG45

COSA15

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 8.4 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 22 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 7 4/9 oz

12

COCU23

COSA15

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.9 cm / Ht. 6.4 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/9'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz

12

COCU20

COSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 6.4 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 3 oz

12

COCU09

COSA13 / COSA15

STACKABLE BREAKFAST CUP
Frühstückstasse stapelbar - Tasse à déjeuner empilable - Taza a desayuno apilable - Tazza da colazione impilabile



Ø 10 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 45 cl
Ø 4'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 15 2/9 oz

12

COSM45

COSA17

CORE

STACKABLE TEA CUP
Teetasse stapelbar - Tasse à thé empilable - Taza a té apilable - Tazza da tè impilabile



Ø 8 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 7 7/9 oz

12

COSC23

COSA15

STACKABLE COFFEE CUP
Kaffeetasse stapelbar - Tasse à café empilable - Taza a café apilable - Tazza da caffè impilabile



Ø 8 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 6 3/4 oz

12

COSC20

COSA15

STACKABLE ESPRESSO CUP
Espressotasse stapelbar - Tasse à expresso empilable - Taza a expreso apilable - Tazza da espresso impilabile



Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 3 oz

12

COSC09

COSA13 / COSA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

12

COSA17

COSM45



Ø 15 cm

Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''

12

COSA15

COMG45 / COCU23 / COSC23 / COCU20 / COSC20 / COCU09 / COSC09



Ø 13 cm

Ø 13 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 3/5''

12

COSA13

COCU09 / COSC09

CORE

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.4 cm / Ht. 10.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 4 1/6'' / Cont. 12 1/6 oz
COSA15
12
COMG36



Ø 8.9 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz
COSA15
12
COMG30

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8 cm / Ht. 10 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 12 1/6 oz
COSA15
12
COSM36

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''
COMG36 / COSM36 / COMG30
12
COSA15

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 10.9 cm / Ht. 15.6 cm / Cont. 75 cl
Ø 4 2/7'' / Ht. 6 1/7'' / Cont. 25 1/3 oz
4
COCP70

Ø 8.8 cm / Ht. 13.2 cm / Cont. 37 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 5 1/5'' / Cont. 12 1/2 oz
4
COCP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 12.4 cm / Ht. 13.2 cm / Cont. 80 cl
Ø 4 7/8'' / Ht. 5 1/5'' / Cont. 27 oz
4
COTP80

Ø 10.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 50 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 17 oz
4
COTP45

CORE

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



40 cl



25 & 15 cl

Ø 9 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 40 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 13 1/2 oz	6	**COCR40**
Ø 8.1 cm / Ht. 8.9 cm / Cont. 25 cl Ø 3 1/5'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 8 4/9 oz	12	**COCR25**
Ø 6.9 cm / Ht. 7.7 cm / Cont. 16 cl Ø 2 5/7'' / Ht. 3'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**COCR15**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 8.6 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 21 cl Ø 3 2/5'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 7 1/9 oz	12	**COSU23**

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ø 12.2 cm / Ht. 15.1 cm / Cont. 100 cl Ø 4 4/5'' / Ht. 6'' / Cont. 33 4/5 oz	4	**COJG100**

GRAVY BOAT
Sauciere - Saucière - Salsera - Salsiera



Ø 10.1 cm / Ht. 7.7 cm / Cont. 38 cl Ø 4'' / Ht. 3'' / Cont. 12 6/7 oz	12	**COGB35**
Ø 9.1 cm / Ht. 7 cm / Cont. 26 cl Ø 3 4/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 8 4/5 oz	12	**COGB25**
Ø 7.7 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 16 cl Ø 3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**COGB15**

BUTTER RAMEKIN
Butterschälchen - Ramequin à beurre - Platillo para mantequilla - Coppetta da burro



Ø 7 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 7 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 2 3/8 oz	12	**COBR07**

CORE

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5 cm / Ht. 5.7 cm
Ø 2'' / Ht. 2 1/4''

6

COPS01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5 cm / Ht. 5.7 cm
Ø 2'' / Ht. 2 1/4''

6

COSS01

ASHTRAY
Ascher - Cendrier - Cenicero - Portacenere



Ø 12 cm / Ht. 3.5 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 1 3/8''

12

COAT01

FLOWER VASE
Vase - Vase - Florero - Vaso



Ø 5.1 cm / Ht. 12.1 cm / Cont. 14 cl
Ø 2'' / Ht. 4 3/4'' / Cont. 4 3/4 oz

12

COFV01





Fine Dine

EN

Fine Dine’s ultra-sleek line gives it a timeless elegance. Chefs love the vast array of items which make up this series for desserts, breakfasts and starters.

DE

Die schlichten Linien verleihen der Serie Fine Dine eine zeitlose Eleganz. Küchenchefs schätzen die Vielzahl von Produkten aus dieser Serie für Desserts, Frühstück und Vorspeisen.

ES

Las líneas depuradas de Fine Dine le confieren una elegancia atemporal. Los chefs aprecian la multitud de piezas que forman la serie para postres, desayunos y entrantes.

FR

Les lignes très épurées de Fine Dine lui confèrent une élégance intemporelle. Les chefs apprécient la multitude de pièces formant la série pour les desserts, petits- déjeuners et entrées.

IT

La serie Fine Dine presenta delle linee essenziali che le conferiscono un’eleganza senza tempo. Gli chef apprezzano la miriade di pezzi che formano la serie per i dessert, le colazioni e gli antipasti.

FINE DINE

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.5 cm / Ht. 2.5 cm Ø 12 4/5'' / Ht. 1'' Ø 20.7 cm Ø 8 1/7''	6	**FDFP33**
Ø 30.7 cm / Ht. 2.1 cm Ø 12'' / Ht. 5/6'' Ø 19.7 cm Ø 7 3/4''	6	**FDFP31**
Ø 28.9 cm / Ht. 2 cm Ø 11 3/8'' / Ht. 4/5'' Ø 18.3 cm Ø 7 1/5''	12	**FDFP29**
Ø 26.7 cm / Ht. 1.9 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 3/4'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	**FDFP27**
Ø 24.9 cm / Ht. 1.7 cm Ø 9 4/5'' / Ht. 2/3'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**FDFP25**
Ø 21.7 cm / Ht. 1.6 cm Ø 8 1/2'' / Ht. 5/8'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	**FDFP22**
Ø 15.5 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 1/9'' / Ht. 3/5'' Ø 10 cm Ø 4''	24	**FDFP16**



FINE DINE

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30.4 cm / Ht. 5 cm / Cont. 80 cl
Ø 12'' / Ht. 2'' / Cont. 27 oz
Ø 19.7 cm
Ø 7 3/4''
6 **FDDP31**

Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz
Ø 15 cm
Ø 6''
12 **FDDP23**

GOURMET FLAT PLATE
Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 28.7 cm / Ht. 1.8 cm
Ø 11 2/7'' / Ht. 5/7''
Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''
12 **FDGF29**

GOURMET DEEP PLATE
Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 170 cl
Ø 11 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 57 1/2 oz
Ø 14.5 cm
Ø 5 5/7''
FDCL02
6 **FDGD29**

Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl
Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz
Ø 12.2 cm
Ø 4 4/5''
FDCL01
6 **FDGD26**

COVER FOR GOURMET DEEP PLATE
Cloche für Gourmetteller tief - Cloche pour assiette creuse gourmet - Campana para plato hondo gourmet - Coperchio per piatto fondo gourmet



Ø 15.5 cm / Ht. 7.3 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 2 7/8''
FDGD29
6 **FDCL02**

Ø 13.6 cm / Ht. 6.5 cm
Ø 5 1/3'' / Ht. 2 5/9''
FDGD26
6 **FDCL01**

FINE DINE

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 28.5 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 64 cl Ø 11 2/9'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 21 2/3 oz Ø 14.9 cm Ø 5 6/7''	6	**GDDP29**
Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 22 cl Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 7 4/9 oz Ø 11.9 cm Ø 4 2/3''	6	**GDDP23**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 30 cm / W 8 cm / Ht. 1.5 cm L 11 4/5'' / W 3 1/7'' / Ht. 3/5'' L 27.3 cm / W 5.5 cm L 10 3/4'' / W 2 1/6''	12	**FDOP30**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 40 cm / W 19.5 cm / Ht. 2 cm L 15 3/4'' / W 7 2/3'' / Ht. 4/5'' L 33.7 cm / W 13.1 cm L 13 1/4'' / W 5 1/6''	12	**FDOP40**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 2.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1'' L 25.6 cm / W 17.8 cm L 10'' / W 7''	6	**FDOP36**
L 34 cm / W 25.5 cm / Ht. 2.5 cm L 13 2/5'' / W 10'' / Ht. 1'' L 23 cm / W 15.2 cm L 9'' / W 6''	6	**FDOP34**
L 26 cm / W 20 cm / Ht. 2 cm L 10 1/4'' / W 7 7/8'' / Ht. 4/5'' L 19 cm / W 13.3 cm L 7 1/2'' / W 5 1/4''	12	**FDOP26**

FINE DINE

OVAL SALAD BOWL
Salatschale oval - Saladier ovale - Ensaladera oval - Insalatiera ovale



L 27 cm / W 19 cm / Ht. 6 cm / Cont. 107 cl L 10 5/8'' / W 7 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 36 1/6 oz	6	**FDBO27**
L 23.5 cm / W 15.3 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 111 cl L 9 1/4'' / W 6'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 37 1/2 oz	6	**FDBO24**
L 15.8 cm / W 11 cm / Ht. 5 cm / Cont. 32 cl L 6 2/9'' / W 4 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 10 5/6 oz	6	**FDBO16**

ROUND SALAD BOWL
Salatschale rund - Saladier rond - Ensaladera redonda - Insalatiera rotonda



Ø 22.5 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 147 cl Ø 8 6/7'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 49 5/7 oz	12	**FDBS23**

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 18 cm / Ht. 9 cm / Cont. 109 cl Ø 7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 36 6/7 oz	6	**FDBI18**
Ø 14 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 45 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 15 2/9 oz	12	**FDBI14**
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz	12	**FDBI12**
Ø 11.4 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 20 cl Ø 4 1/2'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 6 3/4 oz	12	**FDBI11**
Ø 8.1 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 9 cl Ø 3 1/5'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 3 oz	12	**FDBI08**

EXTRA THICK ROUND BOWL
Schale rund extra dick - Bol rond extra épais - Bol redondo extra grueso - Coppetta rotonda alto spessore



Ø 14 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 45 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 15 2/9 oz	12	**FDBI14M**

FINE DINE

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES
Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 11 cm / Ht. 6 cm / Cont. 35 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz

6

FDCS35

FDSA19

CREAM SOUP BOWL WITHOUT HANDLE
Suppentasse ohne Henkel - Tasse à bouillon sans anse - Bol consomé sin asa - Scodella per zuppa senza manici



Ø 11 cm / Ht. 6 cm / Cont. 35 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz

6

FDCS01

FDSA19

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 18.5 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 7 2/7'' / Ht. 1''

12

FDSA19

FDCS35 / FDCS01

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 9.7 cm / Ht. 7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 5/6'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

FDCU30

FDSA17 / OPSA14

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 3 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 1 1/6''

12

FDSA17

FDCU30 / FDCU30M1 / FDMU30

FINE DINE

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 8.4 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 8 4/9 oz

12

FDCU25

FDSA15

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz

12

FDCU20

FDSA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 3 cm
Ø 6'' / Ht. 1 1/6''

12

FDSA15

FDCU25 / FDCU20



FINE DINE

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

12

FDCU09

FDSA13 / OPSA12

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 13 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 1''

12

FDSA13

FDCU09

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.5 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz

12

FDMU30

FDSA17 / OPSA14

BREAKFAST CUP WITHOUT HANDLE
Frühstückstasse ohne Henkel - Tasse à déjeuner sans anse - Taza de desayuno sin asa - Tazza da colazione senza manici



Ø 9.7 cm / Ht. 7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 5/6'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

FDCU30M1

FDSA17 / OPSA14

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 3 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 1 1/6''

12

FDSA17

FDCU30 / FDCU30M1 / FDMU30

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 10.7 cm / Ht. 15.6 cm / Cont. 70 cl
Ø 4 1/5'' / Ht. 6 1/7'' / Cont. 23 2/3 oz

4

FDCP70

Ø 8.7 cm / Ht. 11.8 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 4 2/3'' / Cont. 11 5/6 oz

4

FDCP35

FINE DINE

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 12.5 cm / Ht. 15.4 cm / Cont. 80 cl Ø 5'' / Ht. 6'' / Cont. 27 oz	4	**FDTP80**
Ø 10.5 cm / Ht. 11.4 cm / Cont. 40 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 13 1/2 oz	4	**FDTP40**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 9.1 cm / Ht. 11.6 cm / Cont. 40 cl Ø 3 4/7'' / Ht. 4 4/7'' / Cont. 13 1/2 oz	6	**FDCR40**
Ø 8.2 cm / Ht. 10.2 cm / Cont. 25 cl Ø 3 2/9'' / Ht. 4'' / Cont. 8 4/9 oz	6	**FDCR25**
Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 15 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 5 oz	6	**FDCR15**
Ø 4.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 5 cl Ø 1 7/9'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 1 2/3 oz	24	**FDCR05**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 10 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 22.5 cl Ø 4'' / Ht. 3'' / Cont. 7 3/5 oz	6	**FDSU22**

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''	6	**FDPS01**

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''	6	**FDSS01**

Giro



Porcelain: GIOB23 & GIOD29
Cutlery: Nabur

EN

Designed by Gemma Bernal, Giro plays with the rules and takes its inspiration from the oval shape combined with an off-centre design. Giro is made up of plates, bowls and salad dishes in different sizes, inviting you to perfect your settings mirroring the original outline.

DE

Die von Gemma Bernal entworfene Serie Giro spielt mit den Regeln und entsteht aus der ovalen Form in Verbindung mit einer exzentrischen Komposition. Giro besteht aus Tellern, Schalen, Salatschalen und Platten verschiedener Größen und lädt dazu ein, die Inszenierung besonders in den Vordergrund zu rücken, indem sie den originellen Konturen angepasst wird.

ES

Diseñada por Gemma Bernal, la serie Giro se burla de las normas y nace de la forma ovalada asociada a una composición descentrada. Giro, compuesta de platos, tazones, ensaladeras y fuentes de diversas dimensiones, invita a sublimar las puestas en escena abrazando sus contornos originales.

FR

Dessinée par Gemma Bernal, Giro se joue des règles et prend naissance dans la forme ovale associée à une composition décentrée. Composée d'assiettes, de bols, de saladiers et de plats de dimensions diverses, Giro invite à sublimer les mises en scène en épousant ses contours originaux.

IT

Progettata da Gemma Bernal, la serie Giro si prende gioco delle regole e prende vita nella forma ovale associata a una composizione decentrata. Composta da piatti, ciotole, insalatiere di varie misure, Giro invita a sublimare le presentazioni sposando i suoi contorni originali.

GIRO

OVAL PLATE
Teller oval - Assiette ovale - Plato oval - Piatto ovale



L 39.1 cm / W 31.3 cm / Ht. 2.1 cm L 15 2/5'' / W 12 1/3'' / Ht. 5/6'' L 31 cm / W 24.5 cm L 12 1/5'' / W 9 2/3''	6	**GIOP39**
L 36.2 cm / W 29.2 cm / Ht. 1.8 cm L 14 1/4'' / W 11 1/2'' / Ht. 5/7'' L 31 cm / W 22.2 cm L 12 1/5'' / W 8 3/4''	6	**GIOP36**
L 34.2 cm / W 27.3 cm / Ht. 1.8 cm L 13 1/2'' / W 10 3/4'' / Ht. 5/7'' L 26.6 cm / W 21.5 cm L 10 1/2'' / W 8 1/2''	12	**GIOP34**
L 30.1 cm / W 23.8 cm / Ht. 1.8 cm L 11 6/7'' / W 9 3/8'' / Ht. 5/7'' L 24.1 cm / W 19 cm L 9 1/2'' / W 7 1/2''	12	**GIOP30**
L 25.1 cm / W 20 cm / Ht. 1.9 cm L 9 7/8'' / W 7 7/8'' / Ht. 3/4'' L 18.8 cm / W 14.8 cm L 7 2/5'' / W 5 5/6''	12	**GIOP25**
L 17.1 cm / W 14 cm / Ht. 1.6 cm L 6 3/4'' / W 5 1/2'' / Ht. 5/8'' L 12.8 cm / W 10.8 cm L 5'' / W 4 1/4''	12	**GIOP17**

OVAL DEEP PLATE
Teller tief oval - Assiette creuse ovale - Plato hondo oval - Piatto fondo ovale



L 29.1 cm / W 23 cm / Ht. 2.6 cm / Cont. 35 cl L 11 1/2'' / W 9'' / Ht. 1'' / Cont. 11 5/6 oz L 21.5 cm / W 16.4 cm L 8 1/2'' / W 6 1/2''	12	**GIOD29**
L 24.3 cm / W 29.1 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 27 cl L 9 4/7'' / W 11 1/2'' / Ht. 1'' / Cont. 9 1/8 oz L 18.1 cm / W 13.8 cm L 7 1/8'' / W 5 3/7''	12	**GIOD24**

GIRO

OVAL BOWL
Schale oval - Bol ovale - Bol oval - Coppetta ovale



L 26 cm / W 20.3 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 92 cl L 10 1/4'' / W 8'' / Ht. 3'' / Cont. 31 1/9 oz L 17.6 cm / W 14 cm L 7'' / W 5 1/2''	6	**GIOB26**
L 22.9 cm / W 18 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl L 9'' / W 7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz L 15.5 cm / W 12 cm L 6 1/9'' / W 4 5/7''	6	**GIOB23**
L 20.2 cm / W 16 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 44.2 cl L 8'' / W 6 2/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 15 oz L 14.5 cm / W 11.1 cm L 5 5/7'' / W 4 3/8''	6	**GIOB20**
L 16.1 cm / W 12 cm / Ht. 4.8 cm / Cont. 27.5 cl L 6 1/3'' / W 4 5/7'' / Ht. 1 8/9'' / Cont. 9 2/7 oz L 11 cm / W 8 cm L 4 1/3'' / W 3 1/7''	12	**GIOB16**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 34 cm / W 22 cm / Ht. 2.2 cm L 13 2/5'' / W 8 2/3'' / Ht. 6/7'' L 26.8 cm / W 18.5 cm L 10 5/9'' / W 7 2/7''	6	**GIPL34**
L 30 cm / W 18 cm / Ht. 2.1 cm L 11 4/5'' / W 7'' / Ht. 5/6'' L 24 cm / W 15 cm L 9 4/9'' / W 6''	6	**GIPL30**
L 25 cm / W 13 cm / Ht. 1.7 cm L 9 5/6'' / W 5 1/8'' / Ht. 2/3'' L 19 cm / W 10.5 cm L 7 1/2'' / W 4 1/7''	6	**GIPL25**

GIRO

ROUND PLATE
Teller rund - Assiette ronde - Plato redondo - Piatto rotondo



Ø 29.6 cm / Ht. 2.8 cm
Ø 11 2/3'' / Ht. 1 1/9''

Ø 22.5 cm
Ø 8 6/7''

6 **GIFP30**

Ø 20.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 8'' / Ht. 4/5''

Ø 15.5 cm
Ø 6 1/9''

24 **GIFP21**

ROUND DEEP PLATE
Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 23.1 cm / Ht. 3.7 cm / Cont. 27 cl
Ø 9'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 9 1/8 oz

Ø 16.5 cm
Ø 6 1/2''

12 **GIDP24**



GIRO

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 11.5 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 39 cl
Ø 4 1/2'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 13 1/5 oz

6

GICU39

GISA17

CHOCOLATE CUP
Schokotasse - Tasse à chocolat - Taza a chocolate - Tazza da cioccolata



Ø 9.3 cm / Ht. 8.9 cm / Cont. 29 cl
Ø 3 2/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 9 4/5 oz

6

GICU29

GISA17 / GISA29

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.3 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 7 7/9 oz

12

GICU23

GISA17 / GISA29

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 2/3''

12

GISA17

GICU39 / GICU29 / GICU23

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8 cm / Ht. 10 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 6 3/4 oz

12

GICU20

GISA14

Ø 7.2 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 5/6'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 5 oz

12

GICU15

GISA14 / GISA29

GIRO

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 7.1 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 4/5'' / Cont. 3 oz

12

GICU09

GISA14 / GISA29

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 14.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 5/7'' / Ht. 4/5''

12

GISA14

GICU20 / GICU15 / GICU09

OVAL SAUCER
Untere oval - Soucoupe ovale - Platillo oval - Piattino ovale



L 29 cm / W 16 cm / Ht. 2 cm
L 11 3/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 4/5''

12

GISA29

GICU29 / GICU23 / GICU15 / GICU09

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.3 cm / Ht. 14.5 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 5 5/7'' / Cont. 11 5/6 oz

6

GICP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 10.2 cm / Ht. 12.2 cm / Cont. 40 cl
Ø 4'' / Ht. 4 4/5'' / Cont. 13 1/2 oz

6

GITP40

GIRO

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ø 9 cm / Ht. 22.3 cm / Cont. 100 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 8 7/9'' / Cont. 33 4/5 oz	4	**GIJU100**
Ø 7 cm / Ht. 16.8 cm / Cont. 50 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 6 3/5'' / Cont. 17 oz	6	**GIJU50**
Ø 7.5 cm / Ht. 14 cm / Cont. 25 cl Ø 3'' / Ht. 5 1/2'' / Cont. 8 4/9 oz	12	**GIJU25**

JUG / CREAMER
Krug / Milchkännchen - Carafe / Crémier - Jarra / Lechera - Caraffa / bricco da latte



Ø 8.7 cm / Ht. 12.2 cm / Cont. 15 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 4 4/5'' / Cont. 5 oz	12	**GIJU15**
Ø 5.6 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 9 cl Ø 2 1/5'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 3 oz	12	**GIJU09**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



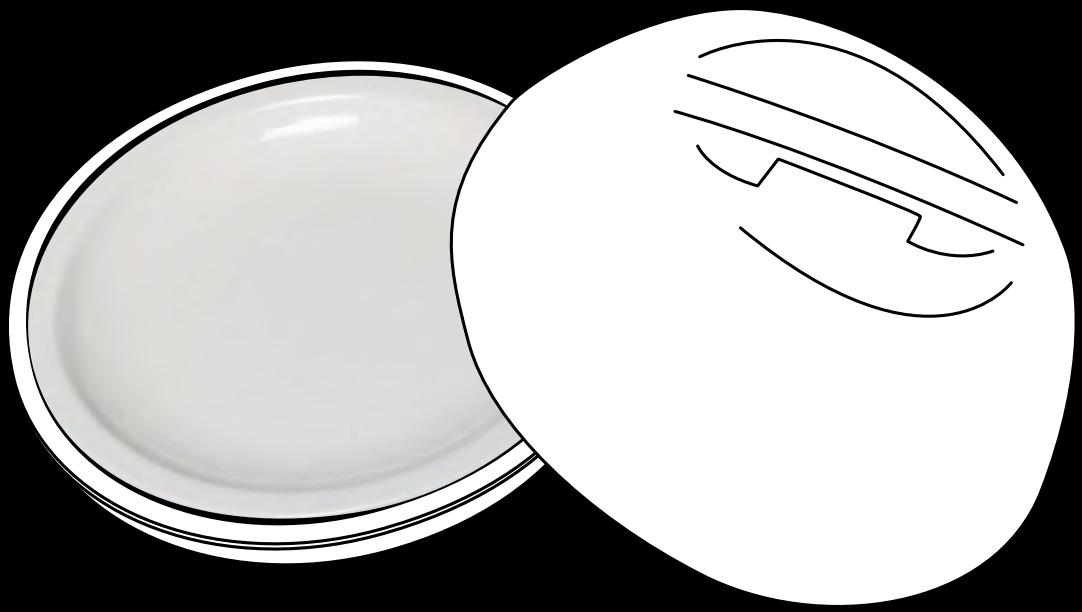
Ø 8.3 cm / Ht. 10.6 cm Ø 3 1/4'' / Ht. 4 1/6''	12	**GISU01**

SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale - Sucrier sachets - Azucarero sobres - Portabustine da zucchero



Ø 11.3 cm / Ht. 5 cm Ø 4 4/9'' / Ht. 2''	12	**GISH01**

Hospital & Healthcare



EN

Specially designed to meet the needs and constraints required by their users, these items fit perfectly within the standard meal transport and reheating systems that are already on the market.

DE

Speziell entwickelt für die Bedürfnisse und Anforderungen ihrer Benutzer, passen diese Artikel perfekt zu den standardisierten Speisentransport- und Wiedererwärmungssystemen, die bereits auf dem Markt vertreten sind.

FR

Mis au point spécialement pour répondre aux exigences et contraintes requises par les utilisateurs, les pièces s'intègrent parfaitement dans les systèmes standards de transport de repas ou de remise en température présents sur le marché.

ES

Concepite appositamente per rispondere alle esigenze e alle limitazioni dei pazienti. Questi pezzi si integrano perfettamente nei sistemi standard per trasportare o riportare a temperatura gli alimenti presenti sul mercato.

IT

Especialmente diseñados en atención a las necesidades y las restricciones de los usuarios, estos artículos responden de manera ideal a los sistemas comúnmente empleados para el transporte de alimentos y para su recalentamiento actualmente existentes en el mercado.

HOSPITAL & HEALTHCARE

HEALTHCARE FLAT PLATE, 2 COMPARTMENTS

Flacher Systemteller, 2 Einteilungen - Assiette plate patient, 2 compartiments - Plato llano paciente, 2 compartimentos - Piatto piano paziente, 2 compartimenti

Ø 22.8 cm / Ht. 2.6 cm
Ø 9'' / Ht. 1''

Ø 20 cm
Ø 7 7/8''

12

SKHDP23

HEALTHCARE FLAT PLATE

Flacher Systemteller - Assiette plate patient - Plato llano paciente - Piatto piano paziente

Ø 22.8 cm / Ht. 2.6 cm
Ø 9'' / Ht. 1''

Ø 20 cm
Ø 7 7/8''

12

SKHFP23

HEALTHCARE FLAT PLATE WITH WIDE RIM

Flacher Systemteller mit breitem Rand - Assiette plate patient à aile large - Plato llano paciente con borde ancho - Piatto piano paziente con bordo largo

Ø 22.8 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 9'' / Ht. 1''

Ø 16.5 cm
Ø 6 1/2''

12

SKHFP23WR

SUNSHINE MUG

Sunshine Becher - Mug Sunshine - Mug Sunshine - Mug Sunshine



Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 24 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 8 1/9 oz

12

OPSMG24

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera quadrada - Coppetta quadrata



L 11.5 cm / W 11.5 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 21 cl
L 4 1/2'' / W 4 1/2'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 7 1/9 oz

12

SKSTD11

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare

L 15 cm / W 10 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 22 cl
L 6'' / W 4'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 7 4/9 oz

12

SKRTD15

HOSPITAL & HEALTHCARE

STACKABLE BOWL
Schale stapelbar - Bol empilable - Bol apilable - Coppetta impilabile



Ø 13 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 40 cl Ø 5 1/8'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 13 1/2 oz	12	**SKBWL40**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 63 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 21 1/3 oz	12	**BABW14**
Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 48 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 16 2/9 oz	12	**BABW12**
Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz BAST01	6	**BACS01**

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES
Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz BAST01	6	**BACS30**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' BACS01 / BACS30 / BASB12	12	**BAST01**

STACKABLE SALAD BOWL
Salatschale stapelbar - Saladier empilable - Ensaladera apilable - Insalatiera impilabile



Ø 16 cm / Ht. 7 cm / Cont. 55 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 18 3/5 oz	12	**BASB16**
Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 25 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 8 4/9 oz BAST01	12	**BASB12**

HOSPITAL & HEALTHCARE

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz

12

BASM30

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 9.9 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 40 cl
Ø 3 8/9'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 13 1/2 oz

4

BATP40

STACKABLE CUP
Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile



Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz

12

BACU23

BASA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6'' / Ht. 2/3''

12

BASA15

BACU23

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



Ø 5.2 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 4.5 cl
Ø 2'' / Ht. 3'' / Cont. 1 1/2 oz

6

BAEG01

Lyra



EN

Lyra’s natural elegance with its arched silhouette and graceful line make it possible to create harmonious and varied presentations.

DE

Die natürliche Eleganz der Serie Lyra mit ihrer gerundeten Silhouette und ihrer graziösen Linie ermöglicht ein harmonisches und abwechslungsreiches Anrichten.

FR

L’élégance naturelle de Lyra avec sa silhouette galbée et sa ligne grâcieuse permet des présentations harmonieuses et variées.

ES

La elegancia natural de Lyra, con su silueta curvada y su atrayente línea, permite realizar presentaciones armoniosas y variadas..

IT

L’eleganza naturale di Lyra con la sua silhouette curvilinea e le sue linee morbide assicura presentazioni armoniose e varie.

LYRA

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 30.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 12 1/8'' / Ht. 5/6'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	6	**LRFP31**
Ø 28.7 cm / Ht. 2.4 cm Ø 11 2/7'' / Ht. 1'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**LRFP29**
Ø 26.7 cm / Ht. 2.1 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 5/6'' Ø 16.5 cm Ø 6 1/2''	12	**LRFP27**
Ø 23.8 cm / Ht. 2 cm Ø 9 3/8'' / Ht. 4/5'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	12	**LRFP24**
Ø 20.8 cm / Ht. 1.7 cm Ø 8 1/5'' / Ht. 2/3'' Ø 13 cm Ø 5 1/8''	12	**LRFP21**
Ø 16.6 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 1/2'' / Ht. 3/5'' Ø 10 cm Ø 4''	24	**LRFP17**
Ø 14.6 cm / Ht. 1.5 cm Ø 5 3/4'' / Ht. 3/5'' Ø 9 cm Ø 3 1/2''	24	**LRFP15**

LYRA

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 29.8 cm / Ht. 3.8 cm / Cont. 80 cl Ø 11 3/4'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 27 oz Ø 19.5 cm Ø 7 2/3''	6	**LRDP30**
Ø 25.7 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 40 cl Ø 10 1/8'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 13 1/2 oz Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**LRDP26**
Ø 23 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 33 cl Ø 9'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 11 1/6 oz Ø 15 cm Ø 6''	12	**LRDP23**

TAJINE COVER FOR DEEP PLATE
Tajine Deckel für Teller tief - Couvercle tajine pour assiette creuse - Tapa tajine para plato hondo - Coperchio tajine per piatto fondo



Ø 27 cm / Ht. 17.3 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 6 4/5'' LRDP30	1	**LRCV27**
Ø 23 cm / Ht. 15.5 cm Ø 9'' / Ht. 6 1/9'' LRDP26	1	**LRCV23**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 38 cm / W 27 cm / Ht. 2.5 cm L 15'' / W 10 5/8'' / Ht. 1'' L 26.5 cm / W 17 cm L 10 3/7'' / W 6 2/3''	6	**LROP38**
L 32 cm / W 22.5 cm / Ht. 2.5 cm L 12 3/5'' / W 8 6/7'' / Ht. 1'' L 22.5 cm / W 15 cm L 8 6/7'' / W 6''	6	**LROP32**

LYRA

STACKABLE SALAD BOWL
Salatschale stapelbar - Saladier empilable - Ensaladera apilable - Insalatiera impilabile



Ø 18 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 35 cl
Ø 7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 11 5/6 oz
Ø 10.5 cm
Ø 4 1/7''
12 **LRSB18**

Ø 12 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 16 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2'' / Cont. 5 2/5 oz
Ø 7.4 cm
Ø 3''
12 **LRSB12**

STACKABLE SOUP BOWL
Suppentasse stapelbar - Tasse à bouillon empilable - Bol consomé apilable - Scodella per zuppa impilabile



Ø 10.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 30 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 10 1/7 oz
LRSA17
12 **LRCS30**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''
LRCN30 / LRCS30
12 **LRSA17**

NON STACKABLE CUP
Tasse nicht stapelbar - Tasse non empilable - Taza no apilable - Tazza non impilabile



Ø 10.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 27 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 3'' / Cont. 9 1/8 oz
LRSA17
12 **LRCU27**

Ø 9.5 cm / Ht. 7 cm / Cont. 22 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 7 4/9 oz
LRSA15
12 **LRCU22**

Ø 9 cm / Ht. 6 cm / Cont. 18 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 6 oz
LRSA15
12 **LRCU18**

LYRA

STACKABLE CUP
Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile



Ø 9.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 27 cl Ø 3 3/4'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 9 1/8 oz LRSA17	12	**LRSC27**
Ø 8.7 cm / Ht. 6.6 cm / Cont. 22 cl Ø 3 3/7'' / Ht. 2 3/5'' / Cont. 7 4/9 oz LRSA15	12	**LRSC22**
Ø 7.9 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 18 cl Ø 3 1/9'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 6 oz LRSA15	12	**LRSC18**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' LRCU27 / LRSC27	12	**LRSA17**
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' LRCU22 / LRCU18 / LRSC22 / LRSC18	12	**LRSA15**



LYRA

NON STACKABLE CUP
Tasse nicht stapelbar - Tasse non empilable - Taza no apilable - Tazza non impilabile



Ø 6.7 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 3 oz

12

LRCU09

LRSA12

STACKABLE CUP
Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile



Ø 6.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

12

LRSC09

LRSA12

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 12 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 3/5''

12

LRSA12

LRCU09 / LRSC09

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 8.5 cm / Ht. 9.3 cm / Cont. 27 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 2/3'' / Cont. 9 1/8 oz

6

LRSU27

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 6.1 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 2/5'' / Ht. 4 1/5'' / Cont. 5 oz

6

LRCR15

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.4 cm / Ht. 16.5 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 6 1/2'' / Cont. 11 5/6 oz

4

LRCP35

LYRA

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 9.8 cm / Ht. 14.5 cm / Cont. 40 cl
Ø 3 6/7'' / Ht. 5 5/7'' / Cont. 13 1/2 oz

4

LRTP40

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



Ø 6 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 2 5/7 oz

12

LREG01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.4 cm / Ht. 9.4 cm
Ø 2 1/8'' / Ht. 3 5/7''

12

LRSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 6.3 cm / Ht. 7.9 cm
Ø 2 1/2'' / Ht. 3 1/9''

12

LRPS01

FLOWER VASE
Blumenvase - Vase - Florero - Vaso



Ø 3.5 cm / W 6.7 cm / Ht. 14.1 cm /
Cont. 44.5 cl
Ø 1 3/8'' / W 2 2/3'' / Ht. 5 5/9'' /
Cont. 15 oz

6

LRFV01

Mazza



EN

Bold and graceful, the Mazza items are the perfect palette for your most avant-garde creations. Its novel and diverse shapes, inspired by the current fusion-food movement, offer endless variations for the most contemporary of presentations.

DE

Die kühne und graziöse Serie Mazza bildet den idealen Rahmen für avantgardistische Kreationen. Die neuen und abwechslungsreichen, von der aktuellen Fusion-Food-Welle inspirierten Formen bieten verschiedenste Möglichkeiten, Ihre Kompositionen auf zeitgenössische Weise in Szene zu setzen.

FR

Audacieuse et svelte, la gamme Mazza sert de cadre idéal à vos créations les plus avantgardistes. Ses formes inédites et variées, nées du courant fusion-food offrent diverses déclinaisons pour des mises en scène très contemporaines.

ES

La gama Mazza, audaz y esbelta, sirve de marco ideal para sus creaciones más vanguardistas. Sus formas inéditas y variadas, nacidas de la corriente de cocina de fusión, ofrecen diversas declinaciones para crear puestas en escena muy contemporáneas.

IT

Audace e scattante, la gamma Mazza offre una cornice ideale alle vostre creazioni più all'avanguardia. Le sue forme inedite ed eterogenee, nate dalla corrente soprannominata "fusion", propongono varie declinazioni per presentazioni decisamente contemporanee.

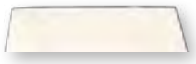
MAZZA

SQUARE FLAT PLATE
Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato



L 32.2 cm / W 29.1 cm / Ht. 2.7 cm L 12 2/3'' / W 11 1/2'' / Ht. 1'' L 28.7 cm / W 28.7 cm L 11 2/7'' / W 11 2/7''	6	**MZSP32**
L 25.9 cm / W 23.2 cm / Ht. 2.6 cm L 10 1/5'' / W 9 1/7'' / Ht. 1'' L 23 cm / W 23 cm L 9'' / W 9''	6	**MZSP26**
L 20.1 cm / W 18.4 cm / Ht. 2.4 cm L 8'' / W 7 1/4'' / Ht. 1'' L 18.1 cm / W 18.1 cm L 7 1/8'' / W 7 1/8''	6	**MZSP20**

RECTANGULAR FLAT PLATE
Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



L 32.1 cm / W 20.7 cm / Ht. 2.4 cm L 12 2/3'' / W 8 1/7'' / Ht. 1'' L 28 cm / W 20.7 cm L 11'' / W 8 1/7''	6	**MZRP32**
L 25.9 cm / W 16.8 cm / Ht. 2.4 cm L 10 1/5'' / W 6 3/5'' / Ht. 1'' L 22.8 cm / W 16.6 cm L 9'' / W 6 1/2''	6	**MZRP26**
L 19.9 cm / W 12.8 cm / Ht. 2.4 cm L 7 5/6'' / W 5'' / Ht. 1'' L 17.3 cm / W 12.8 cm L 6 4/5'' / W 5''	6	**MZRP20**

COCKTAIL PLATE
Cocktailteller - Assiette cocktail - Plato cóctel - Piatto cocktail



L 32.5 cm / W 9.2 cm / Ht. 2.7 cm L 12 4/5'' / W 3 5/8'' / Ht. 1''	6	**MZCP32**
L 26.3 cm / W 7.6 cm / Ht. 2.5 cm L 10 1/3'' / W 3'' / Ht. 1''	6	**MZCP26**
L 20 cm / W 5.9 cm / Ht. 2.3 cm L 7 7/8'' / W 2 1/3'' / Ht. 1''	6	**MZCP20**

MAZZA

BAGUETTE TRAY

Platte baguette - Plat baguette - Bandeja baguette - Vassoio baguette



L 50 cm / W 11.5 cm / Ht. 2.5 cm L 19 2/3'' / W 4 1/2'' / Ht. 1'' L 48.2 cm / W 11.2 cm L 19'' / W 4 2/5''	6	MZBP50
L 44 cm / W 10.6 cm / Ht. 2 cm L 17 1/3'' / W 4 1/6'' / Ht. 4/5'' L 38.2 cm / W 10.6 cm L 15'' / W 4 1/6''	6	MZBP44
L 38 cm / W 10.2 cm / Ht. 2.5 cm L 15'' / W 4'' / Ht. 1''' L 33.3 cm / W 10.3 cm L 13 1/9'' / W 4''	6	MZBP38
L 26 cm / W 10 cm / Ht. 2.5 cm L 10 1/4'' / W 4'' / Ht. 1'' L 23.8 cm / W 9.8 cm L 9 3/8'' / W 3 6/7''''	6	MZBP26
L 20 cm / W 7.5 cm / Ht. 2.5 cm L 7 7/8'' / W 3'' / Ht. 1'' L 18 cm / W 7.2 cm L 7'' / W 2 5/6''	12	MZBP20

TWIN PLATE

Platte twin - Plat twin - Plato doble twin - Piatto twin



L 32.5 cm / W 10.1 cm / Ht. 3.5 cm L 12 4/5'' / W 4'' / Ht. 1 3/8''	6	MZTP32



MAZZA

ELLIPSE PLATE
Platte elipse - Plat ellipse - Plato elipse - Piatto ellisse



L 32.3 cm / W 21.4 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 106 cl
L 12 5/7'' / W 8 3/7'' / Ht. 2'' / Cont. 35 5/6 oz

L 23 cm / W 20 cm
L 9'' / W 7 7/8''

6

MZEP32

L 26.2 cm / W 17.2 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 74 cl
L 10 1/3'' / W 6 7/9'' / Ht. 2'' / Cont. 25 oz

L 19 cm / W 16.5 cm
L 7 1/2'' / W 6 1/2''

6

MZEP26

L 20 cm / W 12.8 cm / Ht. 5.4 cm / Cont. 35 cl
L 7 7/8'' / W 5'' / Ht. 2 1/8'' / Cont. 11 5/6 oz

L 15 cm / W 12 cm
L 6'' / W 4 5/7''

6

MZEP20

MINI RECTANGULAR DISH
Schale rechteckig - Coupelle rectangulaire - Rabanera mini rectangular - Mini coppetta rettangolare



L 10.8 cm / W 5.4 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 3.6 cl
L 4 1/4'' / W 2 1/8'' / Ht. 1'' / Cont. 1 2/9 oz

L 9.4 cm / W 4.9 cm
L 3 5/7'' / W 2''

6

MZMR11

MINI SQUARE DISH
Schale quadratisch - Coupelle carrée - Rabanera mini cuadrada - Mini coppetta quadrata



L 7.9 cm / W 7.3 cm / Ht. 2.1 cm / Cont. 3 cl
L 3 1/9'' / W 2 7/8'' / Ht. 5/6'' / Cont. 1 oz

L 6.5 cm / W 6.5 cm
L 2 5/9'' / W 2 5/9''

6

MZMS08

MAZZA

STACKABLE BREAKFAST CUP
Frühstückstasse stapelbar - Tasse à déjeuner empilable - Taza a desayuno apilable - Tazza da colazione impilabile



Ø 9.4 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 5/7'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 11 5/6 oz

12

MZCU35

CLSA02 / MZSA26

STACKABLE CAPPUCCINO CUP
Cappuccinotasse stapelbar - Tasse à cappuccino empilable - Taza cappuccino apilable - Tazza da cappuccino impilabile



Ø 8.2 cm / Ht. 9.8 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 3 6/7'' / Cont. 9 1/2 oz

12

MZCU28

CLSA02 / MZSA26

STACKABLE TEA CUP
Teetasse stapelbar - Tasse à thé empilable - Taza a té apilable - Tazza da tè impilabile



Ø 9.4 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 5/7'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 7 7/9 oz

12

MZCU23

CLSA02 / MZSA26

STACKABLE COFFEE CUP
Kaffeetasse stapelbar - Tasse à café empilable - Taza a café apilable - Tazza da caffè impilabile



Ø 8.1 cm / Ht. 7.1 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/5'' / Ht. 2 4/5'' / Cont. 6 3/4 oz

12

MZCU20

CLSA02 / MZSA26

STACKABLE ESPRESSO CUP
Espressotasse stapelbar - Tasse à espresso empilable - Taza a expreso apilable - Tazza da espresso impilabile



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

12

MZCU09

CLSA13 / MZSA26

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 26.1 cm / W 10 cm / Ht. 2.5 cm
L 10 2/7'' / W 4'' / Ht. 1''

6

MZSA26

MZCU35 / MZCU28 / MZCU23 / MZCU20 / MZCU09

MAZZA

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' MZCU35 / MZCU28 / MZCU23 / MZCU20	12	**CLSA02**
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' MZCU09	12	**CLSA13**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 7 cm / Ht. 8.6 cm / Cont. 15 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 3 2/5'' / Cont. 5 oz	12	**MZCR15**

Metropolis



EN

Metropolis creates a cosmopolitan, chic and urban atmosphere, with a hint of retro. Its relief which is pleasant to touch, emits a tasty shine.

DE

Die Serie Metropolis verbreitet eine kosmopolitische, elegante und städtische Atmosphäre mit einem leichten Retro- Touch. Ihr angenehm anzufühlendes Relief sorgt für genussvolle Lichtreflexionen.

FR

Metropolis crée une atmosphère cosmopolite, chic et citadine avec une touche retro. Son relief agréable au toucher diffuse une lumière savoureuse.

ES

Metropolis crea una atmósfera cosmopolita, elegante y urbana con un toque retro. Su relieve agradable al tacto emite una luz sabrosa.

IT

Metropolis crea un'atmosfera cosmopolita, chic e cittadina con un tocco retrò. Il rilievo piacevole al tatto diffonde una luce gradevole.

METROPOLIS

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 31 cm / Ht. 2.8 cm Ø 12 1/5'' / Ht. 1 1/9'' Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**MEFP31**
Ø 28.9 cm / Ht. 2.7 cm Ø 11 3/8'' / Ht. 1'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**MEFP29**
Ø 27.1 cm / Ht. 2.6 cm Ø 10 2/3'' / Ht. 1'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**MEFP27**
Ø 23.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 2/5'' / Ht. 1'' Ø 16.3 cm Ø 6 3/7''	12	**MEFP24**
Ø 20.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8 1/5'' / Ht. 5/6'' Ø 14.2 cm Ø 5 3/5''	24	**MEFP21**
Ø 16.8 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6 3/5'' / Ht. 3/4'' Ø 11.5 cm Ø 4 1/2''	24	**MEFP17**
Ø 14.7 cm / Ht. 1.7 cm Ø 5 4/5'' / Ht. 2/3'' Ø 10 cm Ø 4''	24	**MEFP15**

METROPOLIS

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 128 cl Ø 11 4/5'' / Ht. 2'' / Cont. 43 2/7 oz Ø 20.5 cm Ø 8''	6	**MEDP30**
Ø 25.9 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 77 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 26 oz Ø 17.7 cm Ø 7''	12	**MEDP26**
Ø 23.1 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 47.5 cl Ø 9'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 16 oz Ø 15.6 cm Ø 6 1/7''	12	**MEDP23**

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè





Ø 9.9 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 36.5 cl Ø 3 8/9'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 12 1/3 oz MESA17	12	**MECU35**
Ø 8 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 20 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 6 3/4 oz MESA15	12	**MECU20**

SAUCER FOR COFFEE CUP
Untere für Kaffeetasse - Soucoupe pour tasse à café - Platillo para taza a café - Piattino per tazza da caffè



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' MECU35	12	**MESA17**
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' MECU20	12	**MESA15**

METROPOLIS

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/6'' / Ht. 3'' / Cont. 3 oz

12

MECU09

MESA13

SAUCER FOR ESPRESSO CUP
Untere für Espressotasse - Soucoupe pour tasse à expresso - Platillo para taza a expreso - Piattino per tazza da espresso



Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5'' / Ht. 4/5''

12

MESA13

MECU09

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 6.5 cm / Ht. 9 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 5 oz

6

MECR15



Minimax

EN

Minimax is eclectic and full of good ideas, offering a range of items to be used alone or combined harmoniously with other series. The variety of small and large sizes provides innovative solutions for serving your most unusual culinary creations.

DE

Mit offenem Design und voller spannender Ideen präsentiert sich die Serie Minimax gleichermaßen als eigenständige Serie und als harmonische Ergänzung anderer Serien. Die große Auswahl an kleinen und großen Formen eröffnet innovative Lösungen für Ihre außergewöhnlichen kulinarischen Kreationen.

FR

Éclectique et pleine de bonnes idées, Minimax propose une gamme d'articles à utiliser seuls ou en harmonie avec d'autres séries. L'assortiment de petites et grandes tailles procure des solutions originales à vos créations culinaires les plus insolites.

ES

Ecléctica y repleta de buenas ideas, Minimax propone una gama de artículos para utilizar solos o en armonía con otras series. El conjunto de pequeños y grandes tamaños aporta soluciones originales a sus creaciones culinarias más insólitas.

IT

Eclettica e piena di idee eccezionali, la linea Minimax propone una gamma di articoli da usare singolarmente o insieme ad altre serie. Grazie a un assortimento di taglie piccole e grandi, offre soluzioni originali in grado di soddisfare le creazioni culinarie più insolite.

MINIMAX

PLATTERS & PLATES

Platten & Teller - Plats & assiettes - Fuentes y platos - Vassoi i piatti

DROP SHAPED PLATTER

Platte in Tropfenform - Plat en forme de goutte - Plato en forma de gota - Piatto a goccia



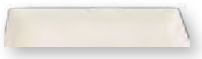
L 36 cm / W 19 cm / Ht. 3.5 cm
L 14 1/6'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 3/8''

L 35.5 cm / W 18.4 cm
L 14'' / W 7 1/4''

6 **ACDS01**

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



L 17 cm / W 13 cm / Ht. 4 cm /
Cont. 50 cl
L 6 2/3'' / W 5 1/8'' / Ht. 1 4/7'' /
Cont. 17 oz

12 **OPCD17**

RECTANGULAR TRAY

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Bandeja rectangular - Vassoio rettangolare



L 17.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 1.5 cm
L 6 8/9'' / W 3'' / Ht. 3/5''

L 15.4 cm / W 4.9 cm
L 6'' / W 2''

24 **OPRT18**

BOWL

Schale - Bol - Bol - Coppetta



L 32 cm / W 23.5 cm / Ht. 8 cm /
Cont. 95 cl
L 12 3/5'' / W 9 1/4'' / Ht. 3 1/7'' /
Cont. 32 1/8 oz

6 **NAMB31**

L 27 cm / W 20.5 cm / Ht. 7 cm /
Cont. 70 cl
L 10 5/8'' / W 8'' / Ht. 2 3/4'' /
Cont. 23 2/3 oz

24 **NAMB27**

L 15.5 cm / W 12 cm / Ht. 3.5 cm /
Cont. 12 cl
L 6 1/9'' / W 4 5/7'' / Ht. 1 3/8'' /
Cont. 4 oz

24 **NAMB16**

MINIMAX

SANDWICH TRAY
Sandwichplatte - Plat à sandwich - Bandeja sándwich - Vassoio sandwich



L 39 cm / W 28.5 cm / Ht. 2 cm
L 15 1/3'' / W 11 2/9'' / Ht. 4/5''

L 31.5 cm / W 25 cm
L 12 2/5'' / W 9 5/6''

6 **OPST39**

SANDWICH TRAY
Sandwichplatte - Plat à sandwich - Bandeja sándwich - Vassoio sandwich



35 x 15 cm



24 x 15 cm

L 35 cm / W 15 cm / Ht. 2 cm
L 13 7/9'' / W 6'' / Ht. 4/5''

L 27 cm / W 11 cm
L 10 5/8'' / W 4 1/3''

12 **OPSP35**

L 24 cm / W 15 cm / Ht. 1.5 cm
L 9 4/9'' / W 6'' / Ht. 3/5''

L 21 cm / W 11 cm
L 8 1/4'' / W 4 1/3''

12 **OPST24**

MINI SANDWICH TRAY
Sandwichplatte mini - Plat à sandwich mini - Bandeja sándwich mini - Vassoio sandwich mini



L 13.6 cm / W 8.3 cm / Ht. 1.5 cm
L 5 1/3'' / W 3 1/4'' / Ht. 3/5''

L 10.5 cm / W 6.3 cm
L 4 1/7'' / W 2 1/2''

12 **OPSP14**

SMALL RECTANGULAR TRAY
Platte rechteckig klein - Plat rectangulaire petit - Bandeja rectangular pequeña - Vassoio rettangolare piccolo



L 12.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 1.5 cm
L 5'' / W 3'' / Ht. 3/5''

L 10.2 cm / W 5.5 cm
L 4'' / W 2 1/6''

12 **OPTR12**

SQUARE PLATE
Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 7.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 1.6 cm /
Cont. 2.5 cl
L 3'' / W 3'' / Ht. 5/8'' /
Cont. 5/6 oz

12 **OPSP08**

MINIMAX

PARTY PLATE
Cocktailteller - Assiette cocktail - Plato cóctel - Piatto cocktail



L 22.7 cm / W 18.6 cm / Ht. 2.8 cm L 9'' / W 7 1/3'' / Ht. 1 1/9''	12	**NBPP22**
L 15.5 cm / W 11 cm L 6 1/9'' / W 4 1/3''		

DEEP PLATTERS
Platten tief - Plats creux - Fuentes hondo - Piatti fondi

SQUARE BOWL
Schale quadratisch - Bol carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 7 cm / Cont. 68 cl L 6'' / W 6'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 23 oz	6	**OPSB15**
L 12 cm / W 12 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 20 cl L 4 5/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/4 oz	24	**OPSB12**
L 9 cm / W 9 cm / Ht. 5 cm / Cont. 17 cl L 3 1/2'' / W 3 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 5 3/4 oz	6	**OPSB09**
L 8 cm / W 8 cm / Ht. 4 cm / Cont. 10.5 cl L 3 1/7'' / W 3 1/7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/9 oz	12	**OPSB08**
L 7 cm / W 7 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 8 cl L 2 3/4'' / W 2 3/4'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 2 5/7 oz	6	**OPSB07**

BOAT BOWL
Bootschale - Bol bateau - Bol barco - Coppetta barca



L 22 cm / W 13.5 cm / Ht. 8 cm / Cont. 68.5 cl L 8 2/3'' / W 5 1/3'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 23 1/6 oz	6	**MNSB68**

MINIMAX

BOAT DISH
Bootschale - Plat bateau - Plato barco - Piatto barca



L 23 cm / W 13 cm / Ht. 5.5 cm /
Cont. 44 cl
L 9'' / W 5 1/8'' / Ht. 2 1/6'' /
Cont. 14 7/8 oz

6

MNSB44

L 20.5 cm / W 11.5 cm / Ht. 5.2 cm /
Cont. 34.5 cl
L 8'' / W 4 1/2'' / Ht. 2'' /
Cont. 11 2/3 oz

6

MNSB34

BOAT BOWL
Bootschale - Bol bateau - Bol barco - Coppetta barca



L 17 cm / W 10.3 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 26 cl
L 6 2/3'' / W 4'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 8 4/5 oz

6

MNSB32

MINI BOAT BOWL
Mini Bootschale - Mini bol bateau - Mini bol barco - Mini coppetta barca



L 14.7 cm / W 8.5 cm / Ht. 3.5 cm /
Cont. 12 cl
L 5 4/5'' / W 3 1/3'' / Ht. 1 3/8'' /
Cont. 4 oz

6

MNOD09



MINIMAX

OVAL DISH WITH GRIP
Schale oval mit Griffen - Plat ovale à oreilles - Plato oval con asas - Piatto ovale con alette



L 25 cm / W 13.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 42 cl L 9 5/6'' / W 5 1/3'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 14 1/5 oz L 19.5 cm / W 13 cm L 7 2/3'' / W 5 1/8''	24	**OPOD25**
L 24 cm / W 12.5 cm / Ht. 4 cm / Cont. 32.5 cl L 9 4/9'' / W 5'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 11 oz L 18 cm / W 10.5 cm L 7'' / W 4 1/7''	12	**OPOD24**
L 20 cm / W 10.5 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 20 cl L 7 7/8'' / W 4 1/7'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/4 oz L 14.5 cm / W 9.5 cm L 5 5/7'' / W 3 3/4''	12	**OPOD20**

ROUND DISH WITH GRIP
Schale rund mit Griffen - Plat rond à oreilles - Plato redondo con asas - Piatto rotondo con alette



Ø 18 cm / Ht. 4 cm / Cont. 45 cl Ø 7'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 15 2/9 oz Ø 13.7 cm Ø 5 2/5''	12	**OPRD16**

CUPS & BOWLS
Tassen & Schalen - Tasses & bols - Tazas & bols - Tazze e coppette

NOODLE BOWL
Nudelschale - Bol à nouilles - Noodle bol - Coppetta per pasta



Ø 15 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 63 cl Ø 6'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 21 1/3 oz	6	**OPNB15**

ROUND BOWL KATORI
Schale rund Katori - Bol rond Katori - Bol redondo Katori - Coppetta rotonda Katori



Ø 10 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 18 cl Ø 4'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 6 oz	12	**MNRD10**

MINIMAX

STACKABLE MUG CASINO
Becher Casino stapelbar - Mug Casino empilable - Mug Casino apilable - Mug Casino impilabile



Ø 7.5 cm / Ht. 9 cm / Cont. 23 cl
Ø 3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 7 7/9 oz

12

OPCM23

STACKABLE MUG BALTIC
Becher Baltic stapelbar - Mug Baltic empilable - Mug Baltic apilable - Mug Baltic impilabile



Ø 7.5 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 23 cl
Ø 3'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 7 7/9 oz

12

OPBMG23

MUG SUNSHINE
Becher Sunshine - Mug Sunshine - Mug Sunshine - Mug Sunshine



Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 24 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 8 1/9 oz

12

OPSMG24

ACCESSORIES
Zubehör - Accessoires - Accesorios - Accessori

SAUCE BOTTLE & LID
Saucenkännchen & Deckel - Saucière & couvercle - Salsera & tapa - Salsiera & coperchio



Ø 5.1 cm / Ht. 9.4 cm / Cont. 11 cl
Ø 2'' / Ht. 3 5/7'' / Cont. 3 5/7 oz

12

ACSY01

YIN YANG SAUCER
Yin yang Sauciere - Yin yang saucière - Salsera ying yang - Salsiera ying yang



Ø 10 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 5 cl
Ø 4'' / Ht. 1'' / Cont. 1 2/3 oz

24

ACYY01

MINIMAX

SOUP SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara de sopa - Cucchiaio da tavola



L 13 cm / W 4.5 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 9 cl
L 5 1/8'' / W 1 7/9'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 3 oz

24 **ACSP01**

CHOPSTICK HOLDER
Stäbchenhalter - Porte-baguettes - Reposa palillos - portabacchette



L 7 cm / W 2 cm / Ht. 1.5 cm
L 2 3/4'' / W 4/5'' / Ht. 3/5''

24 **ACCS01**

MINIATURES
Miniaturen - Miniatures - Miniaturas - Miniature

HIGH CUBE
Kubus hoch - Cube haut - Cubo alto - Coppetta a cubo alta



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 9 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 3 oz

12 **OPSD01**

SMALL CUBE
Kubus klein - Cube bas - Cubo bajo - Coppetta a cubo piccola



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 6 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 2 oz

12 **OPSD02**

SQUARE CREAMER / GRAVY BOAT
Saucière / Milchkännchen quadratisch - Crémier / saucière carré - Salsera / lechera cuadrada - Salsiera / bricco da latte quadrato



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 8 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 2 5/7 oz

12 **OPSD03**

MINI PAN WITH GRIP
Mini Pfanne mit Griff - Mini poêlon avec poignée - Mini sartén con asa - Mini tegame con manico



Ø 6.2 cm / Ht. 3 cm
Ø 2 4/9'' / Ht. 1 1/6''

12 **MNMP01**

MINIMAX

SQUARE SAUCE DISH
Saucenschale quadratisch - Bol à sauce carré - Bol salsa cuadrado - Salsiera quadrata



L 7.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 3 cm /
Cont. 5.5 cl
L 3'' / W 3'' / Ht. 1 1/6'' /
Cont. 1 6/7 oz

6

ACSD01

RECTANGULAR TWIN SAUCE BOWL
Doppelte Saucenschale rechteckig - Coupelle à sauce double - Bol salsa doble rectangular - Coppetta per salsa doppia rettangolare



L 14.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 3 cm /
Cont. 11 cl
L 5 5/7'' / W 3'' / Ht. 1 1/6'' /
Cont. 3 5/7 oz

6

ACTS01

MINIATURE TRIANGULAR BOAT
Miniatur Boot dreieckig - Miniature bateau triangulaire - Miniatura barco triangular - Miniatura barca triangolare



L 7 cm / W 6 cm / Ht. 3 cm /
Cont. 5 cl
L 2 3/4'' / W 2 1/3'' / Ht. 1 1/6'' /
Cont. 1 2/3 oz

6

MNTD01

MINIATURE SQUARE BOAT
Miniatur Boot quadratisch - Miniature bateau carré - Miniatura barco cuadrado - Miniatura barca quadrata



L 6 cm / W 6 cm / Ht. 3 cm /
Cont. 6 cl
L 2 1/3'' / W 2 1/3'' / Ht. 1 1/6'' /
Cont. 2 oz

6

MNSD01

ASYMMETRIC DISH
Schale asymmetrisch - Coupelle asymétrique - Bol asimétrico - Coppetta asimmetrica



Ø 6 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 1.5 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 1'' / Cont. 1/2 oz

12

OPAB06

MINIATURE ROUND BOWL
Miniaturschale rund - Miniature bol rond - Miniatura bol redondo - Miniatura coppetta rotonda



Ø 5 cm / Ht. 4 cm / Cont. 5 cl
Ø 2'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 1 2/3 oz

24

OPCU05

MINIMAX

EGG CUP
Eierbecher - Coquetier - Huevera - Portauovo



L 5.2 cm / W 4.9 cm / Ht. 5 cm / Cont. 1.2 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 2'' / Cont. 2/5 oz
12 **OPEG01**

RAMEKIN WITH GROOVES
Auflaufform gerillt - Ramequin plissé - Ramequin estriado - Stampo scanalato



Ø 10.5 cm / Ht. 7 cm / Cont. 31 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 10 1/2 oz
12 **ACRG10**

Ø 9 cm / Ht. 5 cm / Cont. 19 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 6 3/7 oz
12 **ACRG09**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 5.9 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 3 oz
12 **OPCR09M**

Nano



EN

Nano’s lines are exquisitely pure and display a traditional Asian charm. This series’ minimalist style means it can be adapted to various dishes and uses.

DE

Mit ihrer klaren Linienführung vermittelt die Serie Nano traditionellen asiatischen Charme. Durch ihre schlichte Gestaltung kann die Serie für zahlreiche Gerichte und Einsatzbereiche verwendet werden.

FR

Avec un charme traditionnel venu d’Asie, Nano présente des lignes d’une exquise pureté. Son style dépouillé permet à cette série de s’adapter à des plats et des usages variés.

ES

Con un encanto venido desde Asia, Nano presenta líneas de exquisita pureza. Su e stilo austero permite que esta serie se adapte a una amplia variedad de platos y usos.

IT

Con il suo fascino tradizionale di derivazione asiatica, Nano presenta delle linee dalla purezza semplicemente squisita. Il suo stile essenziale consente a questa serie di adattarsi a piatti e usi di ogni tipo.

NANO

RECTANGULAR SERVING PLATE

Servierteller rechteckig - Assiette à servir rectangulaire - Plato para servir rectangular - Piatto da portata rettangolare



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm L 13 1/3'' / W 7 1/5'' / Ht. 1''	6	**EDRG33IV**
L 32.5 cm / W 17.5 cm L 12 4/5'' / W 6 8/9''		

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 30.5 cm / W 30.5 cm / Ht. 1.9 cm L 12'' / W 12'' / Ht. 3/4''	6	**EDSQ30IV**
L 28.9 cm / W 28.9 cm L 11 3/8'' / W 11 3/8''		
L 27.2 cm / W 27.2 cm / Ht. 2.6 cm L 10 5/7'' / W 10 5/7'' / Ht. 1''	6	**EDSQ27IV**
L 26.1 cm / W 26.1 cm L 10 2/7'' / W 10 2/7''		
L 24.5 cm / W 24.5 cm / Ht. 1.9 cm L 9 2/3'' / W 9 2/3'' / Ht. 3/4''	6	**EDSQ25IV**
L 23.3 cm / W 23.3 cm L 9 1/6'' / W 9 1/6''		

SQUARE SALAD BOWL

Salatschale quadratisch - Saladier carré - Ensaladera cuadrada - Insalatiera quadrata



L 20 cm / W 20 cm / Ht. 7 cm / Cont. 130 cl L 7 7/8'' / W 7 7/8'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 44 oz	12	**EDSB70IV**



NANO

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	**NNPR31**
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	**NNPR29**
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	**NNPR27**
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	**NNPR24**
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	**NNPR21**
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	**NNPR18**
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	**NNPR15**

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 30 & 26 cm



Ø 23 cm

Ø 29.9 cm / Ht. 5.8 cm / Cont. 190 cl Ø 11 7/9'' / Ht. 2 2/7'' / Cont. 64 1/4 oz	6	**BUBC30**
Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz	12	**BUBC26**
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**NNDP23**

BUTTER DISH

Butterschale - Assiette à beurre - Plato mantequilla - Piatto da burro



Ø 9.2 cm / Ht. 2 cm / Cont. 5 cl Ø 3 5/8'' / Ht. 4/5'' / Cont. 1 2/3 oz	12	**NNBD09**
Ø 7.4 cm / Ht. 1.9 cm / Cont. 3 cl Ø 3'' / Ht. 3/4'' / Cont. 1 oz	12	**NNBD07**

NANO

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 35.1 cm / W 26.4 cm / Ht. 2.4 cm L 13 5/6” / W 10 2/5” / Ht. 1”	6	**NNPL35**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	**NNOP36**
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	**NNOP32**
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	**NNOP26**
L 21 cm / W 15 cm / Ht. 2.5 cm L 8 1/4'' / W 6'' / Ht. 1''	12	**NNOP21**

CEREAL BOWL
Müsli-Schale - Bol à céréales - Bol a cereales - Coppetta per cereali



Ø 20.2 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 130 cl Ø 8'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 44 oz	6	**NNBW20**

NON STACKABLE BOWL
Schale nicht stapelbar - Bol non empilable - Bol no apilable - Coppetta non impilabile



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 9 1/8 oz	12	**NNBW12**
Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl Ø 4 1/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**NNBW10**
Ø 9 cm / Ht. 4 cm / Cont. 11 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 3 5/7 oz	12	**NNBW09**

NANO

RICE BOWL
Reisschale - Bol à riz - Bol arroz - Coppetta per riso



Ø 14 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 43 cl Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 14/5 oz	12	**NNRB14**
Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 19 3/5 oz	12	**NNRB16**
Ø 18 cm / Ht. 8 cm / Cont. 100 cl Ø 7 1/8" / Ht. 3 1/8" / Cont. 33/8 oz	12	**NNRB18**
Ø 20 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 130 cl Ø 7 7/8" / Ht. 3 1/4" / Cont. 44/0 oz	6	**NNRB20**

CREAM SOUP BOWL & LID
Suppentasse & Deckel - Bol à bouillon & couvercle - Bol consomé & tapa - Scodella per zuppa & coperchio



Ø 12.5 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 27 cl Ø 5'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 9 1/8 oz	6	**NNCS27**

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 10.6 cm / Ht. 12.3 cm / Cont. 40 cl Ø 4 1/6'' / Ht. 4 5/6'' / Cont. 13 1/2 oz	4	**NNTP40**



Nordic

EN

Nordic’s rectilinear silhouette and minimalist simplicity give it characteristic style. Designed specifically for professionals, Nordic is easily stackable. All of its items have been designed to be infinitely modular.

DE

Nordic besitzt einen charakteristischen Stil mit einer geradlinigen Silhouette und minimalistischer Zurückhaltung. Die Serie wurde speziell für den professionellen Bereich entworfen und lässt sich wunderbar stapeln. Jedes einzelne Teil ist so konzipiert, dass es uneingeschränkt modular eingesetzt werden kann.

FR

Nordic possède un style caractéristique avec une silhouette rectiligne d’une sobriété minimaliste. Spécialement conçue pour les professionnels, Nordic s’empile à merveille. Chacune de ses pièces est pensée pour être modulable à l’infini.

ES

Nordic posee un estilo característico con una silueta rectilínea de una sobriedad minimalista. Nordic, especialmente concebida para los profesionales, se apila maravillosamente. Cada una de sus piezas está pensada para poder ser modulable hasta el infinito.

IT

La serie Nordic presenta uno stile caratteristico con una silhouette che predilige linee rette, sobrie e minimaliste. Appositamente concepita per i professionisti, Nordic si impila a meraviglia. Ogni pezzo è stato pensato per essere modulabile all’infinito.

NORDIC

FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda



Ø 31.7 cm / Ht. 2.8 cm Ø 12 1/2'' / Ht. 1 1/9'' Ø 23 cm Ø 9'' NODP23 / NOLD23***	6	**NOFP32**
Ø 27.8 cm / Ht. 2.3 cm Ø 11'' / Ht. 1'' Ø 19 cm Ø 7 1/2'' NODP20 / NOLD20***	6	**NOFP28**
Ø 23.4 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 1/5'' / Ht. 1'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	6	**NOFP24**



NORDIC

RIMLESS FLAT PLATE / LID

Teller flach ohne Rand / Deckel - Assiette plate sans aile / couvercle - Plato llano sin ala / tapa - Piatto piano senza falda / coperchio



Ø 26.7 cm / Ht. 2.6 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1'' Ø 25.3 cm Ø 10'' NODP27	6	NOLD27 NOLD27BKM
Ø 22.7 cm / Ht. 2.5 cm Ø 9'' / Ht. 1'' Ø 21 cm Ø 8 1/4'' NODP23 / NOFP32	6	NOLD23 NOLD23BKM
Ø 19.8 cm / Ht. 2.4 cm Ø 7 4/5'' / Ht. 1'' Ø 19 cm Ø 7 1/2'' NODP20 / NOFP28	12	NOLD20 NOLD20BKM
Ø 15.7 cm / Ht. 2.1 cm Ø 6 1/6'' / Ht. 5/6'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7'' NOBW16	12	NOLD16 NOLD16BKM
Ø 14 cm / Ht. 2.3 cm Ø 5 1/2'' / Ht. 1'' Ø 12.5 cm Ø 5'' NOBW14	12	NOLD14 NOLD14BKM
Ø 11.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 4 2/3'' / Ht. 5/6'' Ø 10.5 cm Ø 4 1/7'' NOBW12	12	NOLD12 NOLD12BKM

NORDIC

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 27 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 140 cl
Ø 10 5/8'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 47 1/3 oz
Ø 25.5 cm
Ø 10''
NOLD27*** — 6 — **NODP27**

Ø 22.8 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 97.5 cl
Ø 9'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 33 oz
Ø 21 cm
Ø 8 1/4''
NOFP32 / NOLD23*** — 6 — **NODP23**

Ø 19.9 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 73 cl
Ø 7 5/6'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 24 2/3 oz
Ø 19 cm
Ø 7 1/2''
NOFP28 / NOLD20*** — 6 — **NODP20**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 16 cm / Ht. 7 cm / Cont. 92.5 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 31 2/7 oz
Ø 14 cm
Ø 5 1/2''
NOLD16*** — 6 — **NOBW16**



Ø 14 cm / Ht. 6 cm / Cont. 62 cl
Ø 5 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 21 oz
Ø 12 cm
Ø 4 5/7''
NOLD14*** — 12 — **NOBW14**

Ø 12 cm / Ht. 5 cm / Cont. 32 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2'' / Cont. 10 5/6 oz
Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''
NOLD12*** — 12 — **NOBW12**

NORDIC

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 10.4 cm / Ht. 4 cm / Cont. 6.9 cl
Ø 4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 2 1/3 oz

12

NOSA1

Ø 5 cm
Ø 2''

NOCU09

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 33 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 11 1/6 oz

6

NOMG33

NORDIC

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.5 cm / Ht. 8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 6 3/4 oz

NOSA2

12

NOCU20

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 14.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 11.5 cl
Ø 5 5/7'' / Ht. 2'' / Cont. 3 8/9 oz

6

NOSA2

Ø 6.4 cm
Ø 2 1/2''

NOCU20

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.3 cm / Ht. 5.7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/2'' / Ht. 2 1/4'' / Cont. 3 oz

NOSA1

12

NOCU09

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 9 cm / Ht. 12.5 cm / Cont. 50 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 5'' / Cont. 17 oz

6

NOCR50

Ø 6 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 5 oz

6

NOCR15

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.5 cm / Ht. 5.6 cm
Ø 2 1/6'' / Ht. 2 1/5''

12

NOPS01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.5 cm / Ht. 5.6 cm
Ø 2 1/6'' / Ht. 2 1/5''

12

NOSS01

Rondo



Porcelain: BAFP27D7 & BABW12D7
Cutlery: Nano

EN

With exquisite gentle, rounded lines, on dishes and flat plates, Rondo perfectly enhances your culinary creations. A hotel series par excellence!

DE

Mit einer sanften und runden Liniensprache stellt die Serie Rondo die kulinarischen Kreationen in den Mittelpunkt. Die Hotelserie par excellence!

ES

Rondo, con exquisitas y suaves líneas redondeadas, ahondadas o llanas, valoriza a la perfección las creaciones culinarias. ¡Es la serie hostelera por excelencia!

FR

Avec d'exquises lignes arrondies tout en douceur, creuses ou plates, Rondo valorise les créations culinaires à merveille. La série hôtelière par excellence!

IT

Con squisite linee morbide e arrotondate, i piatti fondi e piani della linea Rondo valorizzano al massimo le vostre creazioni culinarie. La serie per il settore dell'ospitalità per eccellenza!

RONDO

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 30.8 cm / Ht. 2.9 cm Ø 12 1/8'' / Ht. 1 1/7'' Ø 21.5 cm Ø 8 1/2''	6	**BAFP31D7**
Ø 28.6 cm / Ht. 2.7 cm Ø 11 1/4'' / Ht. 1'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**BAFP29D7**
Ø 27 cm / Ht. 2.5 cm Ø 10 5/8'' / Ht. 1'' Ø 19 cm Ø 7 1/2''	12	**BAFP27D7**
Ø 23.9 cm / Ht. 2.3 cm Ø 9 2/5'' / Ht. 1'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	**BAFP24D7**
Ø 20.8 cm / Ht. 2.2 cm Ø 8 1/5'' / Ht. 6/7'' Ø 14.5 cm Ø 5 5/7''	24	**BAFP21D7**
Ø 18.9 cm / Ht. 2 cm Ø 7 4/9'' / Ht. 4/5'' Ø 13.5 cm Ø 5 1/3''	24	**BAFP19D7**
Ø 16.8 cm / Ht. 2 cm Ø 6 3/5'' / Ht. 4/5'' Ø 12 cm Ø 4 5/7''	24	**BAFP17D7**
Ø 14.7 cm / Ht. 1.7 cm Ø 5 4/5'' / Ht. 2/3'' Ø 10.5 cm Ø 4 1/7''	24	**BAFP15D7**

RONDO

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30 cm / Ht. 55 cm / Cont. 80 cl
Ø 11 4/5'' / Ht. 21 2/3'' / Cont. 27 oz
Ø 21 cm
Ø 8 1/4''
6 **BADP30D7**

Ø 22.9 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 26.5 cl
Ø 9'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 9 oz
Ø 16 cm
Ø 6 2/7''
12 **BADP23D7**

OVAL PLATE
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 38.2 cm / W 26.4 cm / Ht. 3.3 cm
L 15'' / W 10 2/5'' / Ht. 1 2/7''
L 30 cm / W 18.5 cm
L 11 4/5'' / W 7 2/7''
6 **BAOP38D7**

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES
Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 10.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 10 1/7 oz
BAST01D7
6 **BACS30D7**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''
BACS30D7
12 **BAST01D7**

SALAD BOWL
Salatschale - Saladier - Ensaladera - Insalatiera



Ø 16 cm / Ht. 8 cm / Cont. 65 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 22 oz
12 **BASP16D7**

STACKABLE SALAD BOWL
Salatschale staplbar - Saladier empilable - Ensaladera apilable - Insalatiera impilabile



Ø 16 cm / Ht. 7 cm / Cont. 55 cl
Ø 6 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 18 3/5 oz
12 **BASB16D7**

RONDO

STACKABLE CUP
Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile



Ø 8.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz
BASA15D7
12
BACU23D7



Ø 7.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz
BASA15D7
12
BACU20D7



Ø 8.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 18 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 6 oz
BASA15D7
12
BACU18D7



Ø 6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz
BASA13D7
12
BACU09D7

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6'' / Ht. 2/3''
BACU23D7 / BACU20D7 / BACU18D7
12
BASA15D7

Ø 13 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 2/3''
BACU09D7
12
BASA13D7

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.7 cm / Ht. 12.6 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 5'' / Cont. 11 5/6 oz
4
BACP35D7

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 9.9 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 40 cl
Ø 3 8/9'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 13 1/2 oz
4
BATP40D7

Sensate



EN

Sensate provides innovative solutions that enable people with disabilities to eat independently. The plate partition allows the user to cut bites of food in any size. It features a range of sensory elements that guide the user and enhance the dining experience.

DE

Sensate bietet innovative Lösungen für Menschen mit Einschränkungen, um ihnen das selbständige Essen zu erleichtern. Sensorische Elemente geben dem Anwender Orientierungshilfen. Eigenständiges, einhändiges Portionieren wird somit ermöglicht und dem kulinarischen Erlebnis steht nichts im Wege.

ES

Sensate ofrece soluciones innovadoras para que las personas con discapacidad puedan comer de forma independiente. La partición de los platos permite que el usuario pueda cortar bocados de comida de cualquier tamaño. Incluye una serie de elementos sensoriales que guían al usuario y mejoran la experiencia a la hora de comer.

FR

Sensate apporte des solutions innovantes pour permettre aux personnes souffrant d'un handicap de manger seules. La cloison dans l'assiette permet à l'utilisateur de couper la nourriture en morceaux. La série comporte des éléments sensoriels qui guident l'utilisateur et offrent une expérience gastronomique.

IT

Sensate offre soluzioni innovative che permettono alle persone con disabilità di mangiare in maniera autonoma. La ripartizione del piatto permette di tagliare pezzi di cibo di qualsiasi dimensione. Presenta una serie di elementi sensoriali che guidano l'utilizzatore e migliorano l'esperienza gustativa.

SENSATE

FLAT PLATE WITH RIM
Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda



Ø 28 cm / Ht. 3.1 cm
Ø 11'' / Ht. 1 2/9''

Ø 20 cm
Ø 7 7/8''

6

- ☐ SSDP28
- ☑ SSDP28BLRM

Ø 23 cm / Ht. 2.6 cm
Ø 9'' / Ht. 1''

Ø 16.5 cm
Ø 6 1/2''

6

- ☐ SSDP23
- ☑ SSDP23BLRM

RIMLESS FLAT PLATE
Teller flach ohne Rand - Assiette plate sans aile - Plato llano sin ala - Piatto piano senza falda



Ø 22.8 cm / Ht. 2.6 cm
Ø 9'' / Ht. 1''

Ø 20.3 cm
Ø 8''

6

- ☐ SSPR24

STACKABLE BOWL
Schale stapelbar - Bol empilable - Bol apilable - Coppetta impilabile



Ø 13 cm / Ht. 6 cm / Cont. 45 cl
Ø 5 1/8'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 15 2/9 oz

12

- ☐ SSBW13
- ☑ SSBW13BL

Ø 11 cm / Ht. 5 cm / Cont. 26 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2'' / Cont. 8 4/5 oz

12

- ☐ SSBW11
- ☑ SSBW11BL

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilable



Ø 9 cm / Ht. 10.3 cm / Cont. 42 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 4'' / Cont. 14 1/5 oz

12

- ☐ SSMG42
- ☑ SSMG42BL

Ska



EN

The round and square shapes of the Ska product line offer a perfect platform for a number of culinary uses. Specifically created to be used in mass and commercial catering, the Ska product line has a toughness you can rely on and is very stackable.

DE

Die runden und eckigen Formen der Serie Ska sind die ideale Grundlage für vielfältige gastronomische Einsatzmöglichkeiten. Die Serie Ska ist für den Einsatz in der Großgastronomie konzipiert und besonders bruchfest sowie hervorragend stapelbar.

ES

Las formas redondas y cuadradas de la gama Ska forman un soporte perfecto para múltiples usos culinarios. La gama Ska, creada para su uso en restauración colectiva y comercial, está dotada de una solidez a toda prueba, apilable tanto como se quiera.

FR

Les formes rondes et carrées de la gamme Ska forment un support parfait pour des utilisations culinaires multiples. Réalisée pour un usage en restauration collective et commerciale, la gamme Ska est dotée d'une solidité à toute épreuve, empilable à loisir.

IT

Le forme rotonde e quadrate della gamma Ska offrono un supporto perfetto per molteplici utilizzi culinari. Realizzata per essere impiegata nella ristorazione collettiva e commerciale, la serie Ska vanta pezzi dalla solidità eccezionale e impilabili a piacimento.

SKA

SQUARE FLAT PLATE

Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE

L 31.3 cm / W 31.3 cm / Ht. 3.4 cm L 12 1/3'' / W 12 1/3'' / Ht. 1 1/3'' L 25 cm / W 25 cm L 9 5/6'' / W 9 5/6''	6	**SKSFP31**
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 3.6 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/7'' L 22 cm / W 22 cm L 8 2/3'' / W 8 2/3''	12	**SKSFP27**
L 23.5 cm / W 23.5 cm / Ht. 3.2 cm L 9 1/4'' / W 9 1/4'' / Ht. 1 1/4'' L 19 cm / W 19 cm L 7 1/2'' / W 7 1/2''	12	**SKSFP24**
L 20.9 cm / W 20.9 cm / Ht. 2.9 cm L 8 2/9'' / W 8 2/9'' / Ht. 1 1/7'' L 17 cm / W 17 cm L 6 2/3'' / W 6 2/3''	12	**SKSFP21**
L 19.2 cm / W 19.2 cm / Ht. 2.7 cm L 7 5/9'' / W 7 5/9'' / Ht. 1'' L 16 cm / W 16 cm L 6 2/7'' / W 6 2/7''	24	**SKSFP19**
L 16.9 cm / W 16.9 cm / Ht. 2.5 cm L 6 2/3'' / W 6 2/3'' / Ht. 1'' L 14 cm / W 14 cm L 5 1/2'' / W 5 1/2''	24	**SKSFP17**
L 14 cm / W 14 cm / Ht. 2.1 cm L 5 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 5/6'' L 11.5 cm / W 11.5 cm L 4 1/2'' / W 4 1/2''	24	**SKSFP14**

SKA

SQUARE DEEP PLATE

Teller tief quadratisch - Assiette creuse carrée - Plato hondo cuadrado - Piatto fondo quadrato

L 26.7 cm / W 26.7 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 108 cl L 10 1/2'' / W 10 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 36 1/2 oz L 23 cm / W 23 cm L 9'' / W 9''	12	**SKSDP27**
L 24.2 cm / W 24.2 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 55 cl L 9 1/2'' / W 9 1/2'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 18 3/5 oz L 20 cm / W 20 cm L 7 7/8'' / W 7 7/8''	12	**SKSDP24**
L 20.9 cm / W 20.9 cm / Ht. 3.8 cm / Cont. 53 cl L 8 2/9'' / W 8 2/9'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 18 oz L 18 cm / W 18 cm L 7'' / W 7''	12	**SKSDP21**

ROUND NARROW RIM FLAT PLATE

Teller flach rund coupe - Assiette plate ronde coupe - Plato llano redondo coupe - Piatto piano rotondo senza falda

Ø 23.5 cm / Ht. 2.6 cm Ø 9 1/4'' / Ht. 1'' Ø 20.5 cm Ø 8''	12	**SKRFP24**
Ø 21.5 cm / Ht. 2.5 cm Ø 8 1/2'' / Ht. 1'' Ø 19 cm Ø 7 1/2''	12	**SKRFP22**
Ø 18.5 cm / Ht. 2.2 cm Ø 7 2/7'' / Ht. 6/7'' Ø 16.3 cm Ø 6 3/7''	24	**SKRFP19**
Ø 15.6 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6 1/7'' / Ht. 3/4'' Ø 13.3 cm Ø 5 1/4''	24	**SKRFP16**

SKA

ROUND NARROW RIM DEEP PLATE

Teller tief rund coupe - Assiette creuse ronde coupe - Plato hondo redondo coupe - Piatto fondo rotondo senza falda

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE

Ø 25.4 cm / Ht. 4.1 cm / Cont. 98 cl Ø 10'' / Ht. 1 3/5'' / Cont. 33 1/7 oz Ø 23.2 cm Ø 9 1/7''	12	**SKRDP26**
Ø 21.8 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 55.5 cl Ø 8 4/7'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 18 3/4 oz Ø 19.2 cm Ø 7 5/9''	12	**SKRDP22**

STEAK PLATTER

Steak Platte - Plat à entrecôte - Fuente steak - Piatto per bistecca

L 30 cm / W 20 cm / Ht. 3 cm L 11 4/5'' / W 7 7/8'' / Ht. 1 1/6'' L 27.5 cm / W 19 cm L 10 5/6'' / W 7 1/2''	6	**SKRP30**

ROUND BOWL

Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda

Ø 23 cm / Ht. 6 cm / Cont. 95 cl Ø 9'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 32 1/8 oz	6	**SKBWL23**
Ø 17 cm / Ht. 5 cm / Cont. 42 cl Ø 6 2/3'' / Ht. 2'' / Cont. 14 1/5 oz	12	**SKBWL17**



SKA

SQUARE-ROUND DISH
Schale rund quadratisch - Ravier rond-carré - Bol cuadrado redondo - Coppetta rotonda-quadrata

L 16 cm / W 16 cm / Ht. 5 cm / Cont. 35 cl L 6 2/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 2'' / Cont. 11 5/6 oz	24	**SKSRD16**
L 14 cm / W 14 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 24 cl L 5 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 8 1/9 oz	24	**SKSRD14**
L 11.5 cm / W 11.5 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 18 cl L 4 1/2'' / W 4 1/2'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 oz	24	**SKSRD12**
L 10 cm / W 10 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 7.5 cl L 4'' / W 4'' / Ht. 1'' / Cont. 2 1/2 oz	24	**SKSRD10**

RECTANGULAR DISH
Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare

L 15 cm / W 10 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 22 cl L 6'' / W 4'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 7 4/9 oz	12	**SKRTD15**

SQUARE DISH
Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera quadrada - Coppetta quadrata



L 11.5 cm / W 11.5 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 21 cl L 4 1/2'' / W 4 1/2'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 7 1/9 oz	12	**SKSTD11**

STACKABLE BOWL
Schale stapelbar - Bol empilable - Bol apilable - Coppetta impilabile

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 15.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 60 cl Ø 6 1/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 20 2/7 oz	12	**SKBWL60**
Ø 13 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 40 cl Ø 5 1/8'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 13 1/2 oz	12	**SKBWL40**

SKA

COFFEE / TEA CUP
Kaffee- / Teetasse - Tasse à café / thé - Taza a café / té - Tazza da caffè / tè

Ø 9 cm / Ht. 6 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz
SKSA14
12
SKCU23

Ø 8 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 17 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 5 3/4 oz
SKSA14
12
SKCU17

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE

L 14 cm / W 14 cm / Ht. 2.5 cm
L 5 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 1''
SKCU23 / SKCU17 / SKCU17M
12
SKSA14

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso

Ø 6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz
SKSA12
12
SKCU09

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE

L 12 cm / W 12 cm / Ht. 2 cm
L 4 5/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 4/5''
SKCU09
12
SKSA12

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug

Ø 7.5 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz
12
SKSM30

SKA

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 7 cm / Ht. 11 cm / Cont. 22 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 4 1/3'' / Cont. 7 4/9 oz

6

SKMG22

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.4 cm / Ht. 13.2 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 5 1/5'' / Cont. 11 5/6 oz

4

SKCP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 10 cm / Ht. 12.3 cm / Cont. 40 cl
Ø 4'' / Ht. 4 5/6'' / Cont. 13 1/2 oz

4

SKTP40

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 6.1 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 2/5'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 5 oz

6

SKCR15

SMALL CREAMER
Milchkännchen klein - Petit crémier - Lechera pequeña - Bricco da latte piccolo

Ø 3.3 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 2.5 cl
Ø 1 2/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 5/6 oz

6

103JG02

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio

Ø 8.6 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 2/5'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 8 4/9 oz

6

SKSU25

SKA

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



L 4.3 cm / W 4.3 cm / Ht. 6.6 cm
L 1 2/3'' / W 1 2/3'' / Ht. 2 3/5''

6

SKPS01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera

L 4.3 cm / W 4.3 cm / Ht. 6.6 cm
L 1 2/3'' / W 1 2/3'' / Ht. 2 3/5''

6

SKSS01

TOOTHPICK HOLDER
Zahnstocherhalter - Porte cure-dents - Palillero - Portastecchini

L 4.3 cm / W 4.3 cm / Ht. 5.9 cm /
Cont. 6 cl
L 1 2/3'' / W 1 2/3'' / Ht. 2 1/3'' /
Cont. 2 oz

6

SKTH01


POLARIS

Polaris

445 Access
456 Charm
463 Delissea
465 Evolution
471 Moon
480 Orion
482 Zamma



Access

EN

Access is a complete hotel series with no less than 50 pieces. Suitable for banqueting and busy restaurants, its elegant lines are incredibly solid. Most of the pieces can be stacked and the plates feature reinforced edges.

DE

Als vollständige Serie für das Hotelgewerbe enthält Access nicht weniger als 50 Artikel. Unser elegantes Sortiment, das unter anderem Teller mit verstärktem Rand bietet und dessen Stücke größtenteils stapelbar sind, zeichnet sich durch absolute Stabilität aus und ist vor allem auf Banketts und Restaurants mit hohem Besucheraufkommen abgestimmt.

FR

Access est une série hôtelière complète ne comptant pas moins de 50 articles. Adaptée au banqueting et restaurants de grande affluence, sa ligne élégante possède une solidité extrême, avec la majeure partie de ses pièces empilables et des assiettes aux bords renforcés.

ES

Access es una serie para hostelería que está compuesta por 50 piezas. Idónea para banquetes y restaurantes de gran capacidad, la elegancia de sus líneas esconde una solidez insuperable. Además, la mayor parte de las piezas son apilables y los platos tienen los bordes reforzados.

IT

Access è una serie alberghiera completa che conta non meno di 50 articoli. Adatta al banqueting e ai ristoranti con forte affluenza, la sua linea elegante possiede una solidità estrema, con la maggior parte dei pezzi impilabili e piatti dai bordi rinforzati.

ACCESS

RECTANGULAR PLATE

Teller rechteckig - Assiette rectangulaire - Plato rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



29.5 x 12 cm



24 x 12.5 cm



29.5 x 16.5 cm

L 38.2 cm / W 21.2 cm / Ht. 2.2 cm L 15'' / W 8 1/3'' / Ht. 6/7'' L 32.5 cm / W 15.5 cm L 12 4/5'' / W 6 1/9''	6	**ASRP38**
L 29.4 cm / W 12 cm / Ht. 2.3 cm L 11 4/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 1'' L 24 cm / W 6.5 cm L 9 4/9'' / W 2 5/9''	12	**ASRP29**
L 24 cm / W 12.5 cm / Ht. 2.2 cm L 9 4/9'' / W 5'' / Ht. 6/7'' L 19 cm / W 7.5 cm L 7 1/2'' / W 3''	12	**ASRP24**
L 29.4 cm / W 16.4 cm / Ht. 2.3 cm L 11 4/7'' / W 6 1/2'' / Ht. 1'' L 24 cm / W 11 cm L 9 4/9'' / W 4 1/3''	12	**ASRW29**

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato







L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2.2 cm L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 6/7'' L 24 cm / W 24 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9''	6	**ASSP30**
L 27.1 cm / W 27.1 cm / Ht. 2.3 cm L 10 2/3'' / W 10 2/3'' / Ht. 1'' L 21 cm / W 21 cm L 8 1/4'' / W 8 1/4''	6	**ASSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 2.2 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 6/7'' L 19 cm / W 19 cm L 7 1/2'' / W 7 1/2''	12	**ASSP24**
L 21 cm / W 21 cm / Ht. 2.2 cm L 8 1/4'' / W 8 1/4'' / Ht. 6/7'' L 16 cm / W 16 cm L 6 2/7'' / W 6 2/7''	12	**ASSP21**

ACCESS

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano

Lifetime ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 31 cm / Ht. 2.4 cm Ø 12 1/5'' / Ht. 1'' Ø 22 cm Ø 8 2/3''	6	**ASFP31**
Ø 29.2 cm / Ht. 2.3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1'' Ø 20.9 cm Ø 8 2/9''	12	**ASFP29**
Ø 27.1 cm / Ht. 2.3 cm Ø 10 2/3'' / Ht. 1'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**ASFP27**
Ø 25.1 cm / Ht. 2.2 cm Ø 9 7/8'' / Ht. 6/7'' Ø 18 cm Ø 7''	12	**ASFP25**
Ø 24 cm / Ht. 2.1 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 5/6'' Ø 16.8 cm Ø 6 3/5''	12	**ASFP24**
Ø 20.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 5/6'' Ø 15 cm Ø 6''	12	**ASFP21**
Ø 18.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7 2/5'' / Ht. 5/6'' Ø 13.5 cm Ø 5 1/3''	24	**ASFP19**
Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' Ø 12 cm Ø 4 5/7''	24	**ASFP17**
Ø 15.1 cm / Ht. 1.8 cm Ø 6'' / Ht. 5/7'' Ø 11 cm Ø 4 1/3''	24	**ASFP15**

ACCESS

DEEP PLATE

Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo

Lifetime ANTI-CHIP



Ø 30 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 63 cl Ø 11 4/5'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 21 1/3 oz Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**ASDP30**
Ø 25.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 45 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 15 2/9 oz Ø 17.7 cm Ø 7''	12	**ASDP26**
Ø 23 cm / Ht. 3.2 cm / Cont. 30 cl Ø 9'' / Ht. 1 1/4'' / Cont. 10 1/7 oz Ø 15.6 cm Ø 6 1/7''	12	**ASDP23**



ACCESS

OVAL PLATE
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale

Lifetime ANTI-CHIP GUARANTEE



L 35.7 cm / W 26 cm / Ht. 2.4 cm L 14'' / W 10 1/4'' / Ht. 1'' L 27.5 cm / W 19 cm L 10 5/6'' / W 7 1/2''	6	**ASOP36**
L 33.8 cm / W 25 cm / Ht. 2.3 cm L 13 1/3'' / W 9 5/6'' / Ht. 1'' L 26 cm / W 18 cm L 10 1/4'' / W 7''	6	**ASOP34**
L 28.2 cm / W 20.4 cm / Ht. 2.2 cm L 11 1/9'' / W 8'' / Ht. 6/7'' L 21 cm / W 14.5 cm L 8 1/4'' / W 5 5/7''	12	**ASOP28**

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 21 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 125 cl Ø 8 1/4'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 42 1/4 oz	6	**ASBW21**
Ø 18 cm / Ht. 5 cm / Cont. 70 cl Ø 7'' / Ht. 2'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**ASBW18**
Ø 16 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 55 cl Ø 6 2/7'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 18 3/5 oz	12	**ASBW16**
Ø 11.9 cm / Ht. 3.7 cm / Cont. 22 cl Ø 4 2/3'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 7 4/9 oz	12	**ASBW12**

ACCESS

CREAM SOUP BOWL, 2 HANDLES
Suppentasse, 2 Henkel - Tasse à bouillon, 2 anses - Bol consomé, 2 asas - Scodella per zuppa, 2 manici



Ø 9.9 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 32 cl
Ø 3 8/9'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 10 5/6 oz

12

ASCS30

ASSA15

STACKABLE CREAM SOUP BOWL
Suppentasse stapelbar - Tasse à bouillon empilable - Bol consomé apilable - Scodella per zuppa impilabile



Ø 9.8 cm / Ht. 6 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 6/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 10 1/7 oz

12

ASCS02

ASSA17

CREAM SOUP BOWL WITHOUT HANDLE
Suppentasse ohne Henkel - Tasse à bouillon sans anse - Bol consomé sin asas - Scodella per zuppa senza manici



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 33 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 11 1/6 oz

12

ASCS01

ASSA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

Lifetime ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

12

ASSA17

ASCS02



Ø 15 cm

Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''

12

ASSA15

ASCS30 / ASCS01

CEREAL BOWL
Müsli-Schale - Bol à céréales - Tazon de cereales - Coppetta per cereali



Ø 16.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 35 cl
Ø 6 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 11 5/6 oz

12

ASCB16

ACCESS

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza a desayuno - Tazza da colazione



Ø 10.5 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 46 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 15 5/9 oz

12

ASMG45

ASSA15

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 8.4 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 22 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 7 4/9 oz

12

ASCU23

ASSA15

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.9 cm / Ht. 6.4 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/9'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 6 3/4 oz

12

ASCU20

ASSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 6.4 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 3 oz

12

ASCU09

ASSA13 / ASSA15

STACKABLE BREAKFAST CUP
Frühstückstasse stapelbar - Tasse à déjeuner empilable - Taza a desayuno apilable - Tazza da colazione impilabile



Ø 10 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 45 cl
Ø 4'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 15 2/9 oz

12

ASSM45

ASSA17

ACCESS

STACKABLE TEA CUP
Teetasse stapelbar - Tasse à thé empilable - Taza a té apilable - Tazza da tè impilabile



Ø 8 cm / Ht. 8 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 7 7/9 oz

12

ASSC23

ASSA15

STACKABLE COFFEE CUP
Kaffeetasse stapelbar - Tasse à café empilable - Taza a café apilable - Tazza da caffè impilabile



Ø 8 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 20 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 6 3/4 oz

12

ASSC20

ASSA15

STACKABLE ESPRESSO CUP
Espressotasse stapelbar - Tasse à expresso empilable - Taza a expreso apilable - Tazza da espresso impilabile



Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 3 oz

12

ASSC09

ASSA13 / ASSA15

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

Lifetime ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm

Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5''

12

ASSA17

ASSM45



Ø 15 cm

Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''

12

ASSA15

ASMG45 / ASCU23 / ASSC23 / ASCU20 / ASSC20 / ASCU09 / ASSC09



Ø 13 cm

Ø 13 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 3/5''

12

ASSA13

ASCU09 / ASSC09

ACCESS

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.4 cm / Ht. 10.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 4 1/6'' / Cont. 12 1/6 oz
ASSA15
12
ASMG36



Ø 8.9 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz
ASSA15
12
ASMG30

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8 cm / Ht. 10 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 12 1/6 oz
ASSA15
12
ASSM36

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

Lifetime ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 4/5''
ASMG36 / ASSM36 / ASMG30
12
ASSA15

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 10.9 cm / Ht. 15.6 cm / Cont. 75 cl
Ø 4 2/7'' / Ht. 6 1/7'' / Cont. 25 1/3 oz
4
ASCP70

Ø 8.8 cm / Ht. 13.2 cm / Cont. 37 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 5 1/5'' / Cont. 12 1/2 oz
4
ASCP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 12.4 cm / Ht. 13.2 cm / Cont. 80 cl
Ø 4 7/8'' / Ht. 5 1/5'' / Cont. 27 oz
4
ASTP80

Ø 10.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 50 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 17 oz
4
ASTP45

ACCESS

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



40 cl



25 & 15 cl

Ø 9 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 40 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 13 1/2 oz	6	**ASCR40**
Ø 8.1 cm / Ht. 8.9 cm / Cont. 25 cl Ø 3 1/5'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 8 4/9 oz	12	**ASCR25**
Ø 6.9 cm / Ht. 7.7 cm / Cont. 16 cl Ø 2 5/7'' / Ht. 3'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**ASCR15**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 8.6 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 21 cl Ø 3 2/5'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 7 1/9 oz	12	**ASSU23**

JUG
Krug - Carafe - Jarra - Caraffa



Ø 12.2 cm / Ht. 15.1 cm / Cont. 100 cl Ø 4 4/5'' / Ht. 6'' / Cont. 33 4/5 oz	4	**ASJG100**

GRAVY BOAT
Sauciere - Saucière - Salsera - Salsiera



Ø 10.1 cm / Ht. 7.7 cm / Cont. 38 cl Ø 4'' / Ht. 3'' / Cont. 12 6/7 oz	12	**ASGB35**
Ø 9.1 cm / Ht. 7 cm / Cont. 26 cl Ø 3 4/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 8 4/5 oz	12	**ASGB25**
Ø 7.7 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 16 cl Ø 3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 5 2/5 oz	12	**ASGB15**

BUTTER RAMEKIN
Butterschälchen - Ramequin à beurre - Platillo para mantequilla - Coppetta da burro



Ø 7 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 7 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 2 3/8 oz	12	**ASBR07**

ACCESS

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5 cm / Ht. 5.7 cm
Ø 2'' / Ht. 2 1/4''

6

ASPS01

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5 cm / Ht. 5.7 cm
Ø 2'' / Ht. 2 1/4''

6

ASSS01

ASHTRAY
Ascher - Cendrier - Cenicero - Portacenere



Ø 12 cm / Ht. 3.5 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 1 3/8''

12

ASAT01

FLOWER VASE
Vase - Vase - Florero - Vaso



Ø 5.1 cm / Ht. 12.1 cm / Cont. 14 cl
Ø 2'' / Ht. 4 3/4'' / Cont. 4 3/4 oz

12

ASFV01

STAINLESS STEEL PLATE COVER
Edelstahl Tellerdeckel - Couvercle en inox pour assiette - Campana de acero inoxidable para plato - Coperchio in acciaio inossidabile per piatto



Ø 29.6 cm / Ht. 4.7 cm
Ø 11 2/3'' / Ht. 4 5/6''

CLFP27 / **NNDP28** / SSDP28*** / ***ASFP27 / ****ONPR28 / ****ONDP28

12

T.SSCV29

Charm



EN

The rim’s embossment blends in well with any contemporary atmospheres and servers will enjoy the balance between lightness and resistance.

DE

Die Prägung am Rand fügt sich gut in jedes zeitgenössische Umfeld ein, und das Servicepersonal wird die Balance zwischen Leichtigkeit und Stoßfestigkeit zu schätzen wissen.

ES

El discreto efecto de suave empedrado de los bordes encaja a la perfección en cualquier ambiente contemporáneo, y el personal gozará del equilibrio perfecto entre ligereza y resistencia que la colección ofrece.

FR

Le motif en relief qui orne son rebord s’accorde parfaitement avec les ambiances contemporaines. Les serveurs apprécieront aussi son alliance de légèreté et résistance.

IT

Il rilievo del bordo si abbina perfettamente a qualsiasi atmosfera contemporanea e gli operatori godranno dell’equilibrio tra leggerezza e resistenza.

CHARM

RECTANGULAR FLAT PLATE

Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare



38 x 21 cm



29 x 12 cm

L 38.5 cm / W 21 cm / Ht. 2.4 cm L 15 1/6'' / W 8 1/4'' / Ht. 1'' L 34.5 cm / W 16.8 cm L 13 4/7'' / W 6 3/5''	6	**CHPCLRP38**
L 29.1 cm / W 12.1 cm / Ht. 1.9 cm L 11 1/2'' / W 4 3/4'' / Ht. 3/4'' L 26.1 cm / W 8.9 cm L 10 2/7'' / W 3 1/2''	12	**CHPCLRP29**

SQUARE FLAT PLATE

Teller flach quadratisch - Assiette plate carrée - Plato llano cuadrado - Piatto piano quadrato



L 27.5 cm / W 27.5 cm / Ht. 2.3 cm L 10 5/6'' / W 10 5/6'' / Ht. 1'' L 23 cm / W 23 cm L 9'' / W 9''	12	**CHPCLSP27**
L 24.3 cm / W 24.3 cm / Ht. 2.4 cm L 9 4/7'' / W 9 4/7'' / Ht. 1'' L 20.5 cm / W 20.5 cm L 8'' / W 8''	12	**CHPCLSP24**
L 17.2 cm / W 17.2 cm / Ht. 2.4 cm L 6 7/9'' / W 6 7/9'' / Ht. 1'' L 13.5 cm / W 13.5 cm L 5 1/3'' / W 5 1/3''	12	**CHPCLSP17**
L 12.4 cm / W 12.4 cm / Ht. 2.2 cm L 4 7/8'' / W 4 7/8'' / Ht. 6/7'' L 8.5 cm / W 8.5 cm L 3 1/3'' / W 3 1/3''	6	**CHPCLSP12**

CHARM

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 30.6 cm / Ht. 3.3 cm Ø 12'' / Ht. 1 2/7'' Ø 21 cm Ø 8 1/4''	6	**CHPCLFP31**
Ø 26.9 cm / Ht. 2.9 cm Ø 10 3/5'' / Ht. 1 1/7'' Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**CHPCLFP27**
Ø 23.9 cm / Ht. 2.6 cm Ø 9 2/5'' / Ht. 1'' Ø 16.5 cm Ø 6 1/2''	12	**CHPCLFP24**
Ø 20.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 8 1/7'' / Ht. 1'' Ø 14.3 cm Ø 5 5/8''	24	**CHPCLFP21**
Ø 16.6 cm / Ht. 2 cm Ø 6 1/2'' / Ht. 4/5'' Ø 11.2 cm Ø 4 2/5''	24	**CHPCLFP17**

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 27.7 cm / Ht. 4.2 cm / Cont. 48 cl Ø 11'' / Ht. 1 2/3'' / Cont. 16 2/9 oz Ø 18.5 cm Ø 7 2/7''	12	**CHPCLDP28**
Ø 24 cm / Ht. 3.9 cm / Cont. 23 cl Ø 9 4/9'' / Ht. 1 1/2'' / Cont. 7 7/9 oz Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**CHPCLDP24**

CHARM

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 28.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 11 1/9'' / Ht. 1 1/9''	12	**CHPONPR28**
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	**CHPONPR24**

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 30 cm



Ø 28 & 26 cm



Ø 23 cm

Ø 29.7 cm / Ht. 5 cm / Cont. 180 cl Ø 11 2/3'' / Ht. 2'' / Cont. 60 6/7 oz	6	**CHPONDC31**
Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	**CHPONDP28**
Ø 25.9 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 98 cl Ø 10 1/5'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 33 1/7 oz	12	**CHPONDC26**
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**CHPONDP23**

EXTRA DEEP ROUND PLATE

Teller extra tief rund - Assiette extra creuse ronde - Plato extra hondo redondo - Piatto extra fondo rotondo



Ø 26.1 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 50 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz Ø 15.5 cm Ø 6 1/9''	6	**CHPCLXD26**
Ø 22.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 33 cl Ø 9'' / Ht. 3'' / Cont. 11 1/6 oz Ø 13.8 cm Ø 5 3/7''	6	**CHPCLXD23**

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 21 cm / W 15 cm / Ht. 2.5 cm L 8 1/4'' / W 6'' / Ht. 1''	12	**CHPONOP21**

CHARM

SQUARE SALAD BOWL
Salatschale quadratisch - Saladier carré - Ensaladera cuadrada - Insalatiera quadrata



L 16 cm / W 16 cm / Ht. 5 cm / Cont. 40 cl
L 6 2/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 2'' / Cont. 13 1/2 oz

L 13 cm / W 13 cm
L 5 1/8'' / W 5 1/8''

12 **CHPCLSB16**

L 14 cm / W 14 cm / Ht. 5 cm / Cont. 32 cl
L 5 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 10 5/6 oz

L 11 cm / W 11 cm
L 4 1/3'' / W 4 1/3''

12 **CHPCLSB14**

CEREAL BOWL
Muesli-Schale - Bol à céréales - Tazon de cereales - Coppetta per cereali



Ø 16.5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 35 cl
Ø 6 1/2'' / Ht. 2'' / Cont. 11 5/6 oz

12 **CHPASCB16**

CREAM SOUP BOWL
Suppentasse - Tasse à bouillon - Bol consomé - Scodella per zuppa



Ø 10.5 cm / Ht. 6 cm / Cont. 30 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 10 1/7 oz

CHPCLSA17

12 **CHPCLCS01**

NON STACKABLE CUP
Tasse nicht stapelbar - Tasse non empilable - Taza no apilable - Tazza non impilabile



Ø 8.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 7 7/9 oz

CHPCLSA15

12 **CHPCLCU23**

Ø 6.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 3 oz

CHPCLSA13

12 **CHPCLCU09**

CHARM

STACKABLE CUP
Tasse stapelbar - Tasse empilable - Taza apilable - Tazza impilabile



Ø 8.5 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 7 7/9 oz CHPCLSA15	12	**CHPCLSC23**
Ø 6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz CHPCLSA13	12	**CHPCLSC09**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS ANTI-CHIP GUARANTEE



Ø 17 cm / Ht. 2 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 4/5'' CHPCLCS01	12	**CHPCLSA17**
Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6'' / Ht. 2/3'' CHCLCU23 / CHCLSC23	12	**CHPCLSA15**
Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5'' / Ht. 4/5'' CHCLCU09 / CHCLSC09	12	**CHPCLSA13**

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.4 cm / Ht. 10.6 cm / Cont. 36 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 4 1/6'' / Cont. 12 1/6 oz	12	**CHPASMG36**

STACKABLE MUG
Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile



Ø 8 cm / Ht. 10 cm / Cont. 36 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 4'' / Cont. 12 1/6 oz	12	**CHPASSM36**

CHARM

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 8 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 25 cl Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 8 4/9 oz	12	**CHPCLCR25**
Ø 6.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 15 cl Ø 2 2/3'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 5 oz	12	**CHPCLCR15**

SUGAR PACK HOLDER
Zuckertütenschale - Sucrier à sachets - Azucarero sobres - Portabustine da zucchero



L 11.5 cm / W 7.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 20 cl L 4 1/2'' / W 3'' / Ht. 1 7/9'' / Cont. 6 3/4 oz	6	**CHPBASH01**

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm Ø 2 1/8'' / Ht. 3''	6	**CHPCLSS01**

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm Ø 2 1/8'' / Ht. 3''	6	**CHPCLPS01**

Delissea



EN

Thanks to the cup’s innovative and technical design, coffee flows down the spiral groove to the concave bottom, capturing the flavours and releasing its rich aromas.

DE

Dank der technische Ausgereiftheit und dank des konkaven Bodens der Tasse offenbart das Getränk seine gesamte aromatische Vielfalt.

ES

Gracias a las características técnicas de la taza, el fondo cóncavo y la espiral interior garantizan la apreciación de todos los efluvios.

FR

Grâce à la technicité des tasses, l’intégralité des effluves est restituée et garantie par le fond concave et la spirale d’écoulement.

IT

Le caratteristiche tecniche della tazza, l’intensità degli effluvi è restituita e garantita dal fondo concavo e dalla spirale che segue l’andamento del caffè al momento della degustazione.

DELISSEA

CHOCOLATE CUP
Schokotasse - Tasse à chocolat - Taza a chocolate - Tazza da cioccolata



Ø 10.5 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 26 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 5/6'' / Cont. 8 4/5 oz

12

142CH26

142SA02

LUNGO CUP
Lungotasse - Tasse à lungo - Taza a lungo - Tazza da lungo



Ø 9 cm / Ht. 9.7 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 5/6'' / Cont. 8 4/9 oz

12

142CU25

142SA02

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 3'' / Cont. 3 oz

12

142CU09

142SA01

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm



Ø 13 cm

Ø 15 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 6'' / Ht. 3/5''

12

142SA02

142CU25 / 142CH26

Ø 13 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 3/5''

12

142SA01

142CU09

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 9 cm / Ht. 10.2 cm / Cont. 32 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 4'' / Cont. 10 5/6 oz

12

142MG32



142CH26 & 142SA02



142CU25 & 142SA02



142CU09 & 142SA01

Evolution



EN

As a hospitality series par excellence, Evolution offers a wide variety of pieces with carefully designed ergonomy. The satin finish of its glaze, its finesse and exceptional whiteness make this series particularly distinguished and delicate.

DE

Evolution ist die Serie par excellence für das Hotelgewerbe, da sie ein umfangreiches Sortiment mit gut durchdachter Ergonomie anbietet. Die seidenmatte Oberfläche ihrer Glasur, ihre Finesse und ihr außergewöhnliches Weiß machen sie zu einer besonders eleganten und feinen Serie.

FR

Série hôtelière par excellence, Evolution propose une vaste diversité de pièces à l'ergonomie bien pensée. La finition satinée de son émail, sa finesse et son exceptionnelle blancheur en font une série particulièrement distinguée et délicate.

ES

Serie hostelera por excelencia, Evolution propone una amplia diversidad de piezas con una ergonomía bien pensada. El acabado satinado de su esmalte, su finura y su excepcional blancura hacen de ella una serie particularmente distinguida y delicada.

IT

Evolution, la serie per il settore alberghiero per eccellenza, offre un'ampia gamma di pezzi dall'ergonomia ben studiata. Grazie alla finitura satinata dello smalto, alla delicatezza e al candore eccezionale, questa collezione è particolarmente distinta e fine.

EVOLUTION

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 12 2/3'' / Ht. 1 1/9'' Ø 20.7 cm Ø 8 1/7''	6	**EVFP33**
Ø 30.7 cm / Ht. 2.3 cm Ø 12'' / Ht. 1'' Ø 19.7 cm Ø 7 3/4''	6	**EVFP31**
Ø 28.5 cm / Ht. 2.4 cm Ø 11 2/9'' / Ht. 1'' Ø 18.3 cm Ø 7 1/5''	12	**EVFP29**
Ø 26.3 cm / Ht. 2.2 cm Ø 10 1/3'' / Ht. 6/7'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	**EVFP27**
Ø 24.4 cm / Ht. 2.1 cm Ø 9 3/5'' / Ht. 5/6'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	**EVFP25**
Ø 21.7 cm / Ht. 1.9 cm Ø 8 1/2'' / Ht. 3/4'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	**EVFP22**
Ø 15.2 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6'' / Ht. 3/5'' Ø 10 cm Ø 4''	24	**EVFP16**



EVOLUTION

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 30.4 cm / Ht. 5 cm / Cont. 80 cl Ø 12'' / Ht. 2'' / Cont. 27 oz Ø 19.7 cm Ø 7 3/4''	6	**EVDP31**
Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz Ø 15 cm Ø 6''	12	**EVDP23**

GOURMET FLAT PLATE
Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 28.7 cm / Ht. 2.1 cm Ø 11 2/7'' / Ht. 5/6'' Ø 11.2 cm Ø 4 2/5''	12	**EVGF29**

GOURMET DEEP PLATE
Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz Ø 12.2 cm Ø 4 4/5''	6	**EVGD26**

OVAL PLATTER
Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 2.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1'' L 25.6 cm / W 17.8 cm L 10'' / W 7''	6	**EVOP36**
L 34 cm / W 25 cm / Ht. 2.5 cm L 13 2/5'' / W 9 5/6'' / Ht. 1'' L 23 cm / W 15.2 cm L 9'' / W 6''	6	**EVOP34**

EVOLUTION

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 14 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 45 cl
Ø 5 1/2'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 15 2/9 oz
12 **EVBI14**

Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz
12 **EVBI12**

CREAM SOUP BOWL - 2 HANDLES
Suppentasse - 2 Henkel - Tasse à bouillon - 2 anses - Bol consomé - 2 asas - Scodella per zuppa - 2 manici



Ø 11 cm / Ht. 6 cm / Cont. 35 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 11 5/6 oz
6 **EVCS35**
EVSA19

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 9.7 cm / Ht. 7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 5/6'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 10 1/7 oz
12 **EVCU30**
EVSA17

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 8.4 cm / Ht. 8.3 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/4'' / Cont. 8 4/9 oz
12 **EVCU25**
EVSA15

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz
12 **EVCU20**
EVSA15

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz
12 **EVCU09**
EVSA13

EVOLUTION

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 8.5 cm / Ht. 8.8 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 10 1/7 oz
EVSA17
12
EVMU30

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 18.5 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 7 2/7'' / Ht. 1''
EVCS35
12
EVSA19

Ø 17 cm / Ht. 3 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 1 1/6''
EVCU30 / EVMU30
12
EVSA17

Ø 15 cm / Ht. 3 cm
Ø 6'' / Ht. 1 1/6''
EVCU25 / EVCU20
12
EVSA15

Ø 13 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 1''
EVCU09
12
EVSA13

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 8.7 cm / Ht. 11.8 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 4 2/3'' / Cont. 11 5/6 oz
4
EVCP35

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 10.5 cm / Ht. 11.4 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 13 1/2 oz
4
EVTP40

EVOLUTION

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 8.2 cm / Ht. 10.2 cm / Cont. 25 cl Ø 3 2/9'' / Ht. 4'' / Cont. 8 4/9 oz	6	**EVCR25**
Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 15 cl Ø 2 3/4'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 5 oz	6	**EVCR15**

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 10 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 22.5 cl Ø 4'' / Ht. 3'' / Cont. 7 3/5 oz	6	**EVSU22**

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''	6	**EVPS01**

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''	6	**EVSS01**

Moon



Porcelain: MODP27
Cutlery: Fine

EN

As white as it is thin, Moon porcelain breathes serenity. Its design brings together Asia and the West, to present dishes of varying influences, from the most ancestral to the most futuristic recipes.

DE

Ebenso weiß wie zart verbreitet die Porzellan-Serie Moon einen Hauch von Gelassenheit. Ihr Design vereint Asien mit dem Westen, um Gerichte aus aller Welt sowie Rezepte aus längst vergangenen Zeiten bis hin zu den futuristischsten Kreationen auftischen zu können.

FR

Aussi blanche que fine, la porcelaine Moon respire la sérénité. Son design réunit l'Asie et l'Occident pour présenter des mets de toutes influences, des recettes les plus ancestrales aux plus futuristes.

ES

Tan blanca como fina, la porcelana Moon transmite serenidad. En su diseño convergen Asia y Occidente para presentar manjares de todas las influencias, desde las recetas más ancestrales hasta los platos más futuristas.

IT

Bianca e delicata, la porcellana Moon emana serenità. Il suo design unisce Oriente e Occidente per presentare piatti con le più svariate influenze e ricette, dalle più tradizionali alle più futuristich.

MOON

RECTANGULAR PLATTER / SUSHI PLATTER

Platte rechteckig / Sushi-Platte - Plat rectangulaire / plat à sushi - Fuente rectangular / fuente sushi - Piatto rettangolare / piatto sushi



L 42 cm / W 16.4 cm / Ht. 2 cm L 16 1/2'' / W 6 1/2'' / Ht. 4/5''	6	**MORP42**
L 32 cm / W 12.5 cm / Ht. 2 cm L 12 3/5'' / W 5'' / Ht. 4/5''	12	**MORP32**

RECTANGULAR GOURMET PLATTER / PLATTER FOR BAMBOO BASKET & CLOCHE

Gourmetplatte / Platte für Bambusdämpfer & Cloche - Plat gourmet / plat pour panier en bambou & cloche - Fuente gorumet / fuente para cesta de bambú & campana - Piatto gourmet / piatto per cestello in bambù & coperchio



L 41 cm / W 12 cm / Ht. 1.5 cm L 16 1/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 3/5'' MOCL15	6	**MORP41**

CLOCHE FOR BAMBOO BASKET / GOURMET PLATTER

Cloche für Bambusdämpfer / Gourmetplatte - Cloche pour panier en bambou / plat gourmet - Campana para cesta de bambú / fuente gorumet - Coperchio per cestello in bambù / piatto gourmet



Ø 15.2 cm / Ht. 9 cm / Cont. 50 cl Ø 6'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 17 oz MORP41	6	**MOCL15**

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 29 cm / W 29 cm / Ht. 2 cm L 11 3/7'' / W 11 3/7'' / Ht. 4/5''	6	**MOSP29**
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 2.1 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/6''	6	**MOSP27**
L 24 cm / W 24 cm / Ht. 1.9 cm L 9 4/9'' / W 9 4/9'' / Ht. 3/4''	6	**MOSP24**
L 21 cm / W 21 cm / Ht. 1.9 cm L 8 1/4'' / W 8 1/4'' / Ht. 3/4''	12	**MOSP21**
L 12.5 cm / W 12.5 cm / Ht. 1.7 cm L 5'' / W 5'' / Ht. 2/3'' MOSB12	12	**MOSP12**

MOON

ROUND GOURMET PLATTER / SUSHI PLATTER

Gourmetplatte rund / Sushi-Platte - Plat rond gourmet / plat à sushi - Fuente redondo gourmet / fuente sushi - Piatto rotondo gourmet / piatto sushi



Ø 32.8 cm / Ht. 2.5 cm Ø 13'' / Ht. 1'' Ø 8 cm Ø 3 1/7''	6	**MOFP33**

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 30.8 cm / Ht. 1.9 cm Ø 12 1/8'' / Ht. 3/4''	6	**MOFP31**
Ø 26.5 cm / Ht. 2 cm Ø 10 3/7'' / Ht. 4/5''	12	**MOFP27**
Ø 23.6 cm / Ht. 1.5 cm Ø 9 2/7'' / Ht. 3/5'' MOBW23	12	**MOFP24**
Ø 20.5 cm / Ht. 1.5 cm Ø 8'' / Ht. 3/5'' MOBW20	12	**MOFP21**
Ø 18.7 cm / Ht. 1.7 cm Ø 7 1/3'' / Ht. 2/3'' MOBW18	24	**MOFP19**
Ø 15.7 cm / Ht. 1.6 cm Ø 6 1/6'' / Ht. 5/8'' MOBW15	24	**MOFP16**
Ø 10.9 cm / Ht. 1.5 cm Ø 4 2/7'' / Ht. 3/5'' MOCU23M	24	**MOFP11**

MOON

ROUND DEEP PLATE
Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 26.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 105 cl
Ø 10 3/5'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 35 1/2 oz
Ø 26 cm
Ø 10 1/4''
12 **MODP27**

Ø 23.4 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 65 cl
Ø 9 1/5'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 22 oz
Ø 23 cm
Ø 9''
12 **MODP24**

Ø 20.5 cm / Ht. 3.3 cm / Cont. 50 cl
Ø 8'' / Ht. 1 2/7'' / Cont. 17 oz
Ø 20 cm
Ø 7 7/8''
12 **MODP21**

SQUARE BOWL
Schale quadratisch - Bol carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



L 12 cm / W 12 cm / Ht. 6.2 cm /
Cont. 30 cl
L 4 5/7'' / W 4 5/7'' / Ht. 2 4/9'' /
Cont. 10 1/7 oz
MOSP12
12 **MOSB12**

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 23 cm / Ht. 11 cm / Cont. 200 cl
Ø 9'' / Ht. 4 1/3'' / Cont. 67 5/8 oz
MOFP24
6 **MOBW23**

Ø 20.5 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 130 cl
Ø 8'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 44 oz
MOFP21
6 **MOBW20**

Ø 18.2 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 90 cl
Ø 7 1/6'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 30 3/7 oz
MOFP19
6 **MOBW18**

Ø 15.2 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 51.5 cl
Ø 6'' / Ht. 3'' / Cont. 17 2/5 oz
MOFP16
6 **MOBW15**

Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 29 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 4/5 oz
12 **MOBW12**

MOON

SMALL BOWL / SOY SAUCE DISH
Schale klein / Schälchen für Sojasosse - Petit bol / coupelle à sauce soja -
Bol pequeño / rabanera para salsa soja - Coppetta piccola / copetta per salsa di soia



Ø 9 cm / Ht. 2.5 cm / Cont. 8 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 1'' / Cont. 2 5/7 oz

12

MOBW09

CREAM SOUP BOWL WITH 2 HANDLES
Suppentasse mit 2 Henkel - Tasse à bouillon avec 2 anses - Bol consomé con 2 asas - Scodella per zuppa con 2 manici



Ø 13.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 38 cl
Ø 5 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 12 6/7 oz

6

MOCS36

MOSA19

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 13 cm / Ht. 7 cm / Cont. 43 cl
Ø 5 1/8'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 14 1/2 oz

12

MOCU45

MOSA19

CAPPUCCINO CUP
Cappuccinotasse - Tasse à cappuccino - Taza cappuccino - Tazza da cappuccino



Ø 11 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 10 1/7 oz

12

MOCU28

MOSA16

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 10.5 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 24 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 1/9 oz

12

MOCU23

MOSA16

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.5 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 21 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 7 1/9 oz

12

MOCU20

MOSA16

MOON

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 3/5'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

12

MOCU09

MOSA11

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 11 cm / Ht. 9 cm / Cont. 35 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 11 5/6 oz

12

MOMG36

MOSA16

CREAM SOUP / RICE BOWL
Suppentasse / Reisschale - Tasse à bouillon / bol à riz - Bol consomé / Bol arroz - Scodella per zuppa / coppetta per riso



Ø 11 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 10 1/7 oz

12

MOCU28M

MOSA16



Ø 10.5 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 24 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 1/9 oz

12

MOCU23M

MOSA16 / MOFP11

ASIAN TEA CUP
Asiatische Teetasse - Tasse à thé asiatique - Taza a té asiática - Tazza da tè asiatica



Ø 8.5 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 21 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 7 1/9 oz

12

MOCU20M

MOSA16

Ø 6.6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 3/5'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

12

MOCU09M

MOSA11

MOON

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 19 cm



Ø 16 cm



Ø 11 cm

Ø 19 cm / Ht. 2 cm Ø 7 1/2'' / Ht. 4/5'' MOCU45 / MOCS36	12	**MOSA19**
Ø 15.8 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 2/9'' / Ht. 3/5'' MOCU28 / MOCU28M / MOCU23 / MOCU23M / MOCU20 / MOCU20M / MOMG36	12	**MOSA16**
Ø 11.2 cm / Ht. 1.5 cm Ø 4 2/5'' / Ht. 3/5'' MOCU09 / MOCU09M	12	**MOSA11**

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 11.2 cm / Ht. 14.4 cm / Cont. 42 cl Ø 4 2/5'' / Ht. 5 2/3'' / Cont. 14 1/5 oz	4	**MOCP35**

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 12.7 cm / Ht. 13 cm / Cont. 54 cl Ø 5'' / Ht. 5 1/8'' / Cont. 18 1/4 oz	4	**MOTP45**

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



35 & 25 cl



15 cl

Ø 11.2 cm / Ht. 13.8 cm / Cont. 38 cl Ø 4 2/5'' / Ht. 5 3/7'' / Cont. 12 6/7 oz	6	**MOCR35**
Ø 10 cm / Ht. 12.3 cm / Cont. 27 cl Ø 4'' / Ht. 4 5/6'' / Cont. 9 1/8 oz	6	**MOCR25**
Ø 9 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 20 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 6 3/4 oz	6	**MOCR15**

MOON

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 8.5 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 22 cl Ø 3 1/3'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 7 4/9 oz	12	MOSU20

SAKE BOTTLE
Sake-Kanne - Pot verseur à saké - Jarra a sake - Bricco da sake



Ø 11.2 cm / Ht. 14.5 cm / Cont. 36 cl Ø 4 2/5'' / Ht. 5 5/7'' / Cont. 12 1/6 oz	6	MOSK36
Ø 9 cm / Ht. 11.6 cm / Cont. 18 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 4 4/7'' / Cont. 6 oz	6	MOSK18

SOY SAUCE BOTTLE
Kännchen für Sojasosse - Pot à sauce soja - Salsera para salsa soja - Salsiera per salsa di soia



Ø 9 cm / Ht. 11.3 cm / Cont. 18 cl Ø 3 1/2'' / Ht. 4 4/9'' / Cont. 6 oz	6	MOSY18

FLOWER VASE
Vase - Vase - Florero - Vaso



Ø 9 cm / W 4 cm / Ht. 10.8 cm / Cont. 18 cl Ø 3 1/2'' / W 1 4/7'' / Ht. 4 1/4'' / Cont. 6 oz	6	MOFV18

GRAVY BOAT
Sauciere - Saucière - Salsera - Salsiera



Ø 12 cm / Ht. 9.1 cm / Cont. 35 cl Ø 4 5/7'' / Ht. 3 4/7'' / Cont. 11 5/6 oz	4	MOGB35
Ø 10.8 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 25 cl Ø 4 1/4'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 8 4/9 oz	12	MOGB25
Ø 9.3 cm / Ht. 7.1 cm / Cont. 15 cl Ø 3 2/3'' / Ht. 2 4/5'' / Cont. 5 oz	12	MOGB15

MOON

EGG CUP / SAKE CUP
Eierbecher / Sake-Tasse - Coquetier / tasse à saké - Huevera / taza a sake - Portauovo / tazza da sake



Ø 5 cm / Ht. 5 cm / Cont. 4 cl
Ø 2'' / Ht. 2'' / Cont. 1 1/3 oz

6

MOEG01

EGG CUP / GOURMET BOWL
Eierbecher / Gourmetschale - Coquetier / bol gourmet - Huevera / Bol gourmet - Portauovo / Coppetta gourmet



Ø 9 cm / Ht. 6 cm / Cont. 12.5 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 4 2/9 oz

12

MOEG02

SAUCE DISH-CHOPSTICK HOLDER
Schälchen-Stäbchenhalter - Coupelle-porte-baguettes - Rabanera-reposa palillos - Coppetta-portabacchette



L 15 cm / W 9 cm / Ht. 3 cm / Cont. 6 cl
L 6'' / W 3 1/2'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 2 oz

12

MOSN15

CHOPSTICK HOLDER
Stäbchenhalter - Porte-baguettes - Reposa palillos - Portabacchette



L 6 cm / W 2 cm / Ht. 3 cm
L 2 1/3'' / W 4/5'' / Ht. 1 1/6''

12

MOST06

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 6.4 cm / Ht. 6.5 cm
Ø 2 1/2'' / Ht. 2 5/9''

12

MOSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.5 cm / Ht. 7 cm
Ø 2 1/6'' / Ht. 2 3/4''

12

MOPS01



Orion

EN

Like the homonymous constellation, Orion radiates starry whiteness. Coupe-shaped plates exude timeless elegance and are available in various sizes.

DE

Wie das gleichnamige Sternbild erstrahlt Orion in sternenklarem Weiß. Seine Teller in Schüsselform verbreiten eine zeitlose Eleganz und sind in verschiedenen Größen erhältlich.

ES

Como la constelación del mismo nombre, Orion irradia una blancura estrellada. Sus platos de tipo coupe emanan una elegancia intemporal y están disponibles en varias dimensiones.

FR

Comme la constellation du même nom, Orion irradie une blancheur étoilée. Ses assiettes de forme coupe dégagent une élégance intemporelle, disponibles dans des dimensions variées.

IT

Proprio come l'omonima costellazione, Orion irradia un candore stellato. I suoi piatti a forma di coppa rivelano un'eleganza eterna, disponibile in varie dimensioni.

ORION

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	**ONPR31**
Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm Ø 11 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	**ONPR29**
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	**ONPR27**
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	**ONPR24**
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1''	12	**ONPR21**
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	**ONPR18**
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	**ONPR15**

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 28 cm



Ø 23 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl Ø 11'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 46 2/3 oz	12	**ONDP28**
Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz	12	**ONDP23**

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm L 14 1/6'' / W 10 5/8'' / Ht. 1 3/8''	6	**ONOP36**
L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm L 12 3/5'' / W 9'' / Ht. 1 1/4''	6	**ONOP32**
L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm L 10 1/4'' / W 7 1/2'' / Ht. 1 1/6''	12	**ONOP26**
L 21 cm / W 15 cm / Ht. 2.5 cm L 8 1/4'' / W 6'' / Ht. 1''	12	**ONOP21**

Zamma



EN

With beautiful curves, Zamma focuses on modularity. Combining the aesthetics of extra white porcelain with the robustness of its dual-compartment bins, it uses the international “gastronorm” format, compatible with all types of ovens, display cases, trolleys and shelf trolleys.

DE

Zamma ist mit ihren schön geschwungenen Formen vielfältig kombinierbar. Sie verbindet die Ästhetik eines reinweißen Porzellans mit der Festigkeit ihrer doppeltgeteilten Behälter und verwendet das internationale “Gastronorm”-Format, das auf alle Öfen, Vitrinen, Servierwagen und Regal Wagen übertragbar ist.

FR

Avec de belles courbes, Zamma joue la modularité. Liant l’esthétisme d’une porcelaine extra blanche, à la robustesse de ses bacs à doubles compartiments, elle utilise le format « gastronorm » international, compatible avec tout type de fours, vitrines, chariots ou chariots à glissières.

ES

Con sus hermosas curvas, Zamma juega con la modularidad. Uniendo la estética de una porcelana ultra blanca y la robustez de sus bandejas con doble compartimento, presenta el “formato Gastronorm” internacional, compatible con todo tipo de hornos, vitrinas, carritos o carro corredera.

IT

Zamma gioca con la modularità proponendo piatti dalle curve armoniose. Unisce l’estetica di una porcellana bianchissima alla resistenza dei contenitori a doppio scomparto e utilizza il formato internazionale “gastronorm”, compatibile con tutti i tipi di forni, armadi, carrelli o carello di servizio.

ZAMMA

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



L 53 cm / W 32.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 720 cl
L 20 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 243 1/2 oz

1 **ZMGN1.1**

DIVIDED GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm geteilt - Plat Gastronom divisé - Fuente Gastronorm dividido - Contenitore Gastronorm con divisione



L 53 cm / W 32.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 580 cl
L 20 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 196 1/8 oz

1 **ZMGN1.1D**

GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm - Plat Gastronom - Fuente Gastronorm - Contenitore Gastronorm



L 32.5 cm / W 26.5 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 300 cl
L 12 4/5'' / W 10 3/7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 101 4/9 oz

2 **ZMGN1.2**

DIVIDED GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm geteilt - Plat Gastronom divisé - Fuente Gastronorm dividido - Contenitore Gastronorm con divisione



L 32.5 cm / W 17.6 cm / Ht. 6.5 cm /
Cont. 150 cl
L 12 4/5'' / W 7'' / Ht. 2 5/9'' /
Cont. 50 5/7 oz

3 **ZMGN1.3D**

ZAMMA

DIVIDED GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm geteilt - Plat Gastronom divisé - Fuente Gastronorm dividido - Contenitore Gastronorm con divisione



2/3

L 35.2 cm / W 32.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 385 cl
L 13 6/7'' / W 12 4/5'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 130 1/5 oz

1

ZMGN2.3D

DIVIDED GASTRONORM PAN
Schale Gastronorm geteilt - Plat Gastronom divisé - Fuente Gastronorm dividido - Contenitore Gastronorm con divisione



2/4

L 53 cm / W 16.2 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 260 cl
L 20 6/7'' / W 6 3/8'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 88 oz

2

ZMGN2.4D

BAKING DISH
Schale für Gratin - Plat à gratin - Fuente a gratin - Piatto per gratin



L 22.5 cm / W 13 cm / Ht. 4 cm / Cont. 40 cl
L 8 6/7'' / W 5 1/8'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 13 1/2 oz

6

ZMGD22



CUTLERY

Cutlery

487 Anna

491 Aphéa

495 Baguette

498 Banquet

502 Caïkos

506 Classik

509 Contour

512 Fine

515 Kampton

518 Nano

521 Nawaï

524 Orsa

528 Rezzo

531 Savoury

533 Sleek

535 Sparkle

538 Stilla

541 Tassili



Anna

18/10 stainless steel | 3 mm

EN

Its curves are a reminder of the scalloped edges of yesteryear, and are naturally at home on traditional tables in a warm atmosphere with a touch of nostalgia.

DE

Die sanft geschwungenen Linien erinnern an die verschnörkelten Silhouetten von einst. Ganz selbstverständlich findet diese Serie Ihren Platz auf traditionellen Tafeln und verleiht der gastlichen Atmosphäre eine nostalgische Note.

FR

Ses courbes rendent hommage aux contours festonnés d'antan et trouvent naturellement leur place sur les tables traditionnelles et dans les ambiances chaleureuses avec une pointe de nostalgie.

ES

Refleja la perfecta expresión de su tiempo gracias a sus siete tonalidades rústicas decoradas a mano. Esta serie se adapta perfectamente a las presentaciones en bol, 'bowl food', mediante una amplia variedad de tamaños, la capacidad de los boles, la profundidad de los platos hondos y una extensa gama de platos únicos.

IT

Le sue curve rendono omaggio ai contorni smerlati di un tempo e, per natura, trovano il proprio posto sulle tavole tradizionali e negli ambienti calorosi con una punta di nostalgia.

ANNA

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CANDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.2 cm
L 8 1/3''

12

CANDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23.7 cm
L 9 1/3''

12

CANDIKMB

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 24.1 cm
L 9 1/2''

12

CANSTKMB

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.2 cm
L 7 5/9''

12

CANDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.2 cm
L 7 5/9''

12

CANDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 21.5 cm
L 8 1/2''

12

CANDEKMB

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CANAMCOS

ANNA

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.4 cm
L 5 2/3''

12

CANCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.2 cm
L 4 2/5''

12

CANMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16.1 cm
L 6 1/3''

12

CANCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 17.1 cm
L 6 3/4''

12

CANBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CANLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18.4 cm
L 7 1/4''

12

CANBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CANFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CANFIK

ANNA

SERVING SPOON
Servierlöffel - Cuillère de service - Cuchara servir - Cucchiaione



L 27 cm
L 10 5/8''

12

CANSES

SERVING FORK
Serviergabel - Fourchette de service - Tenedor servir - Forchettone



L 26.8 cm
L 10 5/9''

12

CANSEF

SOUP LADLE
Suppenschöpfer - Louche - Cazo sopa - Mestolo



L 29.4 cm
L 11 4/7''

12

CANSOL

GRAVY LADLE
Saucenlöffel - Cuillère à sauce - Cazo salsa - Mestolo salsa



L 18.2 cm
L 7 1/6''

12

CANGRL

CAKE SERVER
Tortenheber - Pelle à tarte - Pala tarta - Pala torta



L 25 cm
L 9 5/6''

12

CANCAS

Aphea

18/10 stainless steel | 3 mm



EN

Classic in its proportions and well balanced in handling, Aphea has the air of classically European cuisine. Energetic curves bring a lightness to this design that is framedby understated decorative highlights

DE

Klassisch in seinen Proportionen und ausgewogen im Handling, strahlt Aphea den Charme der klassisch europäischen Küche aus. Energiegeladene Kurven verleihen diesem Design Leichtigkeit, eingerahmt von dezenten dekorativen Akzenten.

FR

Classique dans ses proportions et parfaitement équilibrée, Aphea incarne l'élégance de la cuisine européenne traditionnelle. Ses lignes dynamiques insufflent une touche de légèreté, sublimées par des détails décoratifs sobres et raffinés.

ES

Clásico en sus proporciones y bien equilibrado en su manejo, Aphea tiene el aire de la cocina clásica europea. Las curvas enérgicas aportan ligereza a este diseño, enmarcado por discretos toques decorativos.

IT

Classico nelle sue proporzioni e ben equilibrato nella maneggevolezza, Aphea emana un'aria di cucina classica europea. Curve energiche portano leggerez za a questo design,incorniciato da discreti accenti decorativi.

APHÉA

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.6 cm
L 8 1/2''

12

CAPDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.6 cm
L 8 1/2''

12

CAPDIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 24.2 cm
L 9 1/2''

12

CAPDIK

STEAK KNIFE
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 25.1 cm
L 9 7/8''

12

CAPSTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 20 cm
L 7 7/8''

12

CAPDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 20 cm
L 7 7/8''

12

CAPDEF

DESSERT KNIFE
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 22.2 cm
L 8 3/4''

12

CAPDEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16.4 cm
L 6 1/2''

12

CAPAMCOS

APHÉA

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15 cm
L 5 7/8''

12

CAPCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 12 cm
L 4 3/4''

12

CAPMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 1/3''

12

CANCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 18.9 cm
L 7 7/16''

12

CAPBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21 cm
L 8 1/4''

12

CAPLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 19.3 cm
L 7 5/8''

12

CAPBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 20 cm
L 7 7/8''

12

CAPFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 22.1 cm
L 8 11/16''

12

CAPFIK



Baguette

18/10 stainless steel | 3.5 mm



EN

A mirror finish provides timeless chic, and the ergonomics perfectly fits the palms of your hands, revealing an ideal balance between design and comfort.

DE

Seine spiegelnde Verarbeitung verleiht ihm einen unverkennbaren Schick, seine ergonomische Form schmeichelt den Handflächen auf ideale Weise und offenbart so ein perfektes Gleichgewicht zwischen Design und Komfort.

ES

Su acabado en espejo le proporciona una elegancia inalterable y su ergonomía se adapta idealmente a las palmas de las manos, lo que revela un equilibrio perfecto entre diseño y confort.

FR

Sa finition miroir lui confère un chic inaltérable, son ergonomie épouse les paumes des mains de façon idéale, révélant un équilibre parfait entre design et confort.

IT

La sua finitura a specchio conferisce uno chic inalterabile, la sua ergonomia sposa i palmi delle mani in un connubio ideale, rivelando un equilibrio perfetto tra design e comfort.

BAGUETTE

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.1 cm
L 8 1/3''

12

CBGDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.2 cm
L 8 1/3''

12

CBGDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23.9 cm
L 9 2/5''

12

CBGDIKMB

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 24.4 cm
L 9 3/5''

12

CBGSTKMB

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 18 cm
L 7''

12

CBGDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 17.9 cm
L 7''

12

CBGDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 21.2 cm
L 8 1/3''

12

CBGDEKMB

BAGUETTE

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15.1 cm
L 6''

12

CBGCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 10.8 cm
L 4 1/4''

12

CBGMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 14.8 cm
L 5 5/6''

12

CBGCAF

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 17.7 cm
L 7''

12

CBGBOS



Banquet

18/10 stainless steel | 3 mm

EN

This highly comprehensive, universal range features crisp, simple, elegant lines and is functional enough to meet the needs of businesses with rapid turnover.

DE

Diese extrem umfangreiche und universell einsetzbare Serie beeindruckt durch ihre klare, schlichte und elegante Linienführung. Die hohe Funktionalität entspricht den Bedürfnissen der professionellen Gastronomie mit ihren häufig wechselnden Anforderungen.

FR

Ultra complète, cette gamme universelle offre ses lignes tendues, sobres et élégantes, dotée d'une fonctionnalité répondant à l'exigence des établissements à forte rotation.

ES

Esta gama ultra completa y universal de líneas estilizadas, sobrias y elegantes cuenta con la funcionalidad necesaria para dar respuesta a las exigencias de los establecimientos con una alta rotación.

IT

Questa gamma universale ultra completa offre linee tese, sobrie ed eleganti, ed è dotata di una funzionalità che risponde all'esigenza degli stabilimenti caratterizzati da un'elevata rotazione.

BANQUET

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CBADIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CBADIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23.6 cm
L 9 2/7''

12

CBADIKMB

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 24.5 cm
L 9 2/3''

12

CBASTKMB

STEAK KNIFE - POM HANDLE
Steakmesser - POM-Griff - Couteau à steak - manche POM - Cuchillo chuletero - mango POM - Coltello bistecca - manico POM



L 25 cm
L 9 5/6''

12

CBASTKPH

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.3 cm
L 7 3/5''

12

CBADES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.2 cm
L 7 5/9''

12

CBADEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CBADEKMB

BANQUET

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CBAAMCOS

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.8 cm
L 5 5/6''

12

CBACOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CBAMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16.1 cm
L 6 1/3''

12

CBACAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 17.2 cm
L 6 7/9''

12

CBABUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CBALES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18 cm
L 7''

12

CBABOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CBAFIF

BANQUET

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21 cm
L 8 1/4''

12

CBAFIK

SERVING SPOON
Servierlöffel - Cuillère de service - Cuchara servir - Cucchiaione



L 26.1 cm
L 10 2/7''

12

CBASES

SERVING FORK
Serviergabel - Fourchette de service - Tenedor servir - Forchettone



L 26.1 cm
L 10 2/7''

12

CBASEF

SOUP LADLE
Suppenschöpfer - Louche - Cazo sopa - Mestolo



L 29.6 cm
L 11 2/3''

12

CBASOL

GRAVY LADLE
Saucenlöffel - Cuillère à sauce - Cazo salsa - Mestolo salsa



L 16.4 cm
L 6 1/2''

12

CBAGRL

CAKE SERVER
Tortenheber - Pelle à tarte - Pala tarta - Pala torta



L 25.1 cm
L 9 7/8''

12

CBACAS

STEAK KNIFE - WOODEN HANDLE
Steakmesser - Holzgriff - Couteau à steak - manche en bois - Cuchillo chuletero - mango de madera - Coltello bistecca - manico in legno



L 24.1 cm
L 9 1/2''

12

CWSTK



Caikos

18/10 stainless steel | 3.5 mm

EN

Abstracted nature and extraordinary shapes awaken your guests senses, creating a playful dining experience. This design is both a statement piece and a tactile adventure.

DE

Abstrahierte Natur und außergewöhnliche Formen regen die Sinne Ihrer Gäste an und schaffen ein spielerisches Esserlebnis. Dieses Design ist ein Statement-Stück und ein haptisches Abenteuer.

FR

Des formes extraordinaires et une nature stylisée éveillent le sens de vos convives, offrant une expérience culinaire ludique et immersive. Ce design est à la fois une pièce maîtresse audacieuse et une aventure tactile unique.

ES

La naturaleza abstracta y las formas extraordinarias despiertan los sentidos de tus invitados, creando una experiencia gastronómica lúdica. Este diseño es tanto una pieza destacada como una aventura táctil

IT

La natura astratta e le forme straordinarie stimolano i sensi dei vostri ospiti, creando un'esperienza culinaria giocosa. Questo design è un pezzo iconico e un'avventura tattile

CAÏKOS

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.8 cm
L 8 9/16''

12

CCADIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CCADIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser - Couteau de table - Cuchillo mesa - Coltello tavola



L 23.3 cm
L 9 3/16''

12

CCADIK

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 17.5 cm
L 6 7/8''

12

CCAFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.2 cm
L 8 11/32''

12

CCAFIK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21 cm
L 8 1/4''

12

CCALES

AMUSE BOUCHE DEEP
Tiefer Löffel für Amuse-Bouche - Cuillère profonde pour amuse-bouche - Cucchiaio profondo per amuse-bouche
Cuchara profunda para amuse-bouche



L 14.6 cm
L 5 3/4''

12

CCAAMBOSPDE

AMUSE BOUCHE SPOON FLAT
Flacher Löffel für Amuse-Bouche - Cuillère plate pour amuse-bouche - Cucchiaio piatto per amuse-bouche
Cuchara plana para amuse-bouche



L 13 cm
L 5 1/8''

12

CCAAMBOSPFL

CAÏKOS

AMUSE BOUCHE FORK
Gabel für Amuse-Bouche - Fourchette pour amuse-bouche- Tenedor para amuse-bouche - Forchetta per amuse-bouche



L 12 cm
L 4 3/4''

12

CCAAMBOF

SEASHELL SPOON
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 11.5 cm
L 4 1/2''

12

CCASES

SPATULA SPOON
Spatel-Löffel - Cuillère spatule - Cuchara espátula - Cucchiaio spatola



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CCASPS





Classik

18/10 stainless steel | 3.5 mm

EN

Its timeless, highly ergonomic shape means that it fits perfectly into any café or bistro setting.

DE

Dank eines angenehm ergonomischen Designs und zeitloser Formen fügt sich diese Serie nahtlos in das Ambiente von Brasserien und Bistros ein.

FR

Avec une forme intemporelle et très ergonomique, elle se glisse aisément dans les atmosphères brasserie et bistro.

ES

Con una forma atemporal y muy ergonómica, encaja a la perfección en el ambiente típico de una brasserie o un bistró.

IT

Con una forma senza tempo e davvero ergonomica, si insinua facilmente nelle atmosfere di brasserie e bistro.

CLASSIK

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.1 cm
L 8 1/3''

12

CSTDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CSTDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23.8 cm
L 9 3/8''

12

CSTDIKMB

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 25.4 cm
L 10''

12

CSTSTKMB

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CSTDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.3 cm
L 7 3/5''

12

CSTDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CSTDEKMB

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16.2 cm
L 6 3/8''

12

CSTAMCOS

CLASSIK

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.4 cm
L 5 2/3''

12

CSTCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.2 cm
L 4 2/5''

12

CSTMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CSTCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 17 cm
L 6 2/3''

12

CSTBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CSTLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18.3 cm
L 7 1/5''

12

CSTBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.3 cm
L 7 3/5''

12

CSTFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CSTFIK

Contour

18/10 stainless steel | 3.5 mm



EN

The curved silhouette boasts timeless, sparkling and indestructible elegance to enhance contemporary and classical atmospheres.

DE

Seine geschwungene Form strahlt eine zeitlose, brillante und strapazierfähige Eleganz aus, die sowohl ein zeitgenössisches als auch ein klassisches Ambiente ziert.

ES

Su silueta arqueada presume de una elegancia intemporal, brillante e imperecedera, que sublima las atmósferas tanto contemporáneas como clásicas.

FR

Sa silhouette galbée arbore une élégance intemporelle, étincelante et inusable, elle sublime les atmosphères contemporaines ou classiques.

IT

La sua silhouette armoniosa esibisce un'eleganza senza tempo, brillante e resistente sublima in sé uno spirito contemporaneo o classico.

CONTOUR

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 20.3 cm
L 8''

12

CCTDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 20.6 cm
L 8 1/9''

12

CCTDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23.7 cm
L 9 1/3''

12

CCTDIKMB

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 24.4 cm
L 9 3/5''

12

CCTSTKMB

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 18.6 cm
L 7 1/3''

12

CCTDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 18.8 cm
L 7 2/5''

12

CCTDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 21 cm
L 8 1/4''

12

CCTDEKMB

CONTOUR

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14 cm
L 5 1/2''

12

CCTCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.3 cm
L 4 4/9''

12

CCTMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 14.8 cm
L 5 5/6''

12

CCTCAF

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18.1 cm
L 7 1/8''

12

CCTBOS



Fine

18/10 stainless steel | 3.5 mm

EN

Its delicate silhouette is the very essence of refinement, and perfectly complements the most sophisticated tables.

DE

Die schlichte Eleganz dieser Serie verkörpert pure Finesse und bildet damit die ideale Ergänzung zu den raffiniertesten kulinarischen Kreationen.

ES

La ligereza de su figura es la viva encarnación de la delicadeza, ideal para amenizar las mesas más refinadas.

FR

La légèreté de sa silhouette incarne la finesse à l'état pur, idéale pour agrémenter les tables les plus raffinées.

IT

La leggerezza della sua silhouette incarna la finezza allo stato puro, ideale per arricchire le tavole più raffinate.

FINE

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.5 cm
L 8 1/2''

12

CFIDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CFIDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 22.5 cm
L 8 6/7''

12

CFIDIKMBS

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.3 cm
L 7 3/5''

12

CFIDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.3 cm
L 7 3/5''

12

CFIDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB

L 20.3 cm
L 8''

12

CFIDEKMBS

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CFIAMCOS

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15 cm
L 6''

12

CFICOS

FINE

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11 cm
L 4 1/3''

12

CFIMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16.1 cm
L 6 1/3''

12

CFICAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 16.8 cm
L 6 3/5''

12

CFIBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.2 cm
L 8 1/3''

12

CFILES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 17.6 cm
L 7''

12

CFIBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.2 cm
L 7 5/9''

12

CFIFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CFIFIK



Kampton

18/0 stainless steel | 3 mm

EN

Elegance comes from simplicity as it is the case with the round edges and smooth silhouette of this classy series in 18/0 steel. Stylish and highly practical, Kampton impresses with its versatility.

DE

Die Eleganz liegt in der Einfachheit, wie man auch bei den runden Linien und der glatten Silhouette dieser edlen Serie aus 18/0 Stahl sieht. Elegant und äußerst praktisch, überzeugt Kampton durch seine Vielseitigkeit.

ES

La elegancia proviene de la simplicidad, como en este caso, a través de los bordes redondeados y de sus suaves líneas, esta serie está diseñada en acero de 18/0. Con estilo y extremadamente práctica, nuestra serie Kampton impresiona por su versatilidad.

FR

Cette série classique en acier 18/0 tient son élégance de la simplicité de ses formes rondes et sa discrète silhouette. Chic et très pratique, Kampton séduit par sa polyvalence.

IT

Questa serie classica in acciaio 18/0 trae la sua eleganza dalla semplicità delle sue forme rotonde e dalla sua silhouette discreta. Chic e molto pratica, Kampton seduce con la sua versatilità.

KAMPTON

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

C0KADIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.1 cm
L 8 1/3''

12

C0KADIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23 cm
L 9''

12

C0KADIK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

C0KADES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

C0KADEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 20.7 cm
L 8 1/7''

12

C0KADEK

KAMPTON

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15 cm
L 6''

12

C0KAAMCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

C0KAMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 2/7''

12

C0KACKF

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

C0KALES



Nano

18/10 stainless steel 4 pcs

EN

Its confident character and no-nonsense lines blend seamlessly into chic, urban settings.

DE

Der klare Stil und die schnörkellose Linienführung passen perfekt zu einem schicken und urbanen Ambiente.

FR

Son caractère affirmé avec des lignes sans détours se marie parfaitement avec les environnements urbains chics.

ES

Su carácter, definido por las líneas limpias, combina perfectamente con los entornos urbanos chic.

IT

Il suo carattere affermato con linee prive di sinuosità si coniuga perfettamente con gli ambienti urbani più chic.

NANO

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CNNDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.1 cm
L 8 1/3''

12

CNNDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23 cm
L 9''

12

CNNDIKMB

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 25 cm
L 9 5/6''

12

CNNSTKMB

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CNNDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CNNDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 20.7 cm
L 8 1/7''

12

CNNDEKMB

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16.1 cm
L 6 1/3''

12

CNNAMCOS

NANO

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15 cm
L 6''

12

CNNCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CNNMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CNNCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 16.9 cm
L 6 2/3''

12

CNNBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CNNLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18 cm
L 7''

12

CNNBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19 cm
L 7 1/2''

12

CNNFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CNNFIK



Nawaï

18/10 stainless steel | Hollow handle

EN

Nawaï's exquisite design has been inspired by the slender lines of a canoe and transports you to the tropical climate of Polynesia. Its hollow handles rest comfortably in your hands rocking softly as if moved by delicate ripples.

DE

Das exquisite Design von Nawaï erinnert an die schlanken Linien eines Kanus und entführt Sie in das tropische Klima Polynesiens. Die hohlen Griffe liegen angenehm in der Hand und schaukeln sanft, als würden sie von zarten Wellen getragen.

ES

El exquisito diseño de Nawaï está inspirado en las esbeltas líneas de una canoa y le transportará al clima tropical de la Polinesia. Los mangos huecos se posan con delicadeza en las manos y se balancean con suavidad, como mecidos por las olas.

FR

Le design raffiné de Nawaï s'inspire des lignes élancées d'une pirogue et vous fait voyager vers le climat tropical de la Polynésie. Cette série aux manches creux épouse parfaitement les lignes de la main, se laissant porter telle une embarcation bercée par les vagues.

IT

L'accattivante design di Nawaï trae ispirazione dalle linee slanciate di una canoa, a suggerire l'atmosfera tropicale della Polinesia. Tra le mani dondola dolcemente come mossa da lievi increspature grazie ai suoi manici cavi.

NAWAÏ

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 23.2 cm
L 9 1/7''

12

CNWDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 23 cm
L 9''

12

CNWDIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser - Couteau de table - Cuchillo mesa - Coltello tavola



L 24.4 cm
L 9 3/5''

12

CNWDIK

STEAK KNIFE
Steakmesser - Couteau à steak - Cuchillo chuletero - Coltello bistecca

L 25 cm
L 9 5/6''

12

CNWSTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.5 cm
L 7 2/3''

12

CNWDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.5 cm
L 7 2/3''

12

CNWDEF

DESSERT KNIFE
Dessertmesser - Couteau à dessert - Cuchillo postre - Coltello frutta

L 21.5 cm
L 8 1/2''

12

CNWDEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CNWAMCOS

NAWAÏ

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.8 cm
L 5 5/6''

12

CNWCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CNWMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CNWCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro

L 17 cm
L 6 2/3''

12

CNWBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 18 cm
L 7''

12

CNWLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18.2 cm
L 7 1/6''

12

CNWBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.5 cm
L 7 2/3''

12

CNWFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce

L 20.8 cm
L 8 1/5''

12

CNWFIK

Orsa

18/10 stainless steel | 3 mm



EN

Minimal, clean shapes are the essence of this collection. Straight contours paired with smooth surfaces and rounded edges make for cutlery that perfectly balances functionality and aesthetics. Orsa just might be the new design classic.

DE

Minimalistische, klare Formen sind das Wesentliche dieser Kollektion. Gerade Konturen kombiniert mit glatten Oberflächen und abgerundeten Kanten schaffen Besteck, das Funktionalität und Ästhetik perfekt in Einklang bringt. Orsa könnte der neue Designklassiker sein.

ES

Las formas mínimas y limpias son la esencia de esta colección. Contornos rectos combinados con superficies suaves y bordes redondeados crean utensilios que equilibran perfectamente funcionalidad y estética. Orsa podría ser el nuevo clásico del diseño.

FR

Les lignes épurées et les formes minimalistes incarnent l'âme même de cette collection. Des contours nets, des surfaces lisses et des bords délicatement arrondis s'unissent pour donner naissance à des couverts où fonctionnalité et esthétique se mêlent harmonieusement. Orsa semble promettre d'êtrele nouveau classique du design, alliant avec élégance simplicité et modernité.

IT

Le forme minime e pulite sono l'essenza di questa collezione. Contorni dritti abbinati a superfici lisce e bordi arrotondati creano posate che bilanciano perfettamente funzionalità ed estetica. Orsa potrebbe essere il nuovo classico del design.

ORSA

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.4 cm
L 8 7/16''

12

CORDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.4 cm
L 8 7/16''

12

CORDIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser - Couteau de table - Cuchillo mesa - Coltello tavola



L 22.7 cm
L 8 15/16''

12

CORDIK

STEAK KNIFE
Steakmesser - Couteau à steak - Cuchillo chuletero - Coltello bistecca



L 23.7 cm
L 9 5/16''

12

CORSTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.7 cm
L 7 3/4''

12

CORDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.7 cm
L 7 3/4''

12

CORDEF

DESSERT KNIFE
Dessertmesser - Couteau à dessert - Cuchillo postre - Coltello frutta



L 21.1 cm
L 8 5/16''

12

CORDEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16.7 cm
L 6 9/16''

12

CORAMCOS

ORSA

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.7 cm
L 5 13/16''

12

CORCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.7 cm
L 4 5/8''

12

CORMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16.2 cm
L 6 3/8'

12

CORCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 18.6 cm
L 7 5/16''

12

CORBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 20.7 cm
L 8 1/8''

12

CORLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CORBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.7 cm
L 7 3/4''

12

CORFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.6 cm
L 8 1/2''

12

CORFIK

ORSA

OYSTER FORK
Austernbesteck - Fourchette à huîtres - Tenedor para ostras - Forchetta per ostriche



L 14 cm
L 5 1/2''

12

CORAUS



Rezzo

18/10 stainless steel | Hollow handle

EN

Inspired by the unparalleled elegance of Italian design, Rezzo's hollow and rounded shape is of an exceptional lightness and shows proof of fine craftmanship. This series marries form and function to elevate your dining experience to new heights.

DE

Inspiriert von der unvergleichlichen Eleganz italienischen Designs, verkörpern die abgerundeten Konturen von Rezzo feinste Handwerkskunst und zeichnen sich durch eine einzigartige Leichtigkeit aus. Die Serie verbindet Form und Funktion, um Ihr kulinarisches Geschmackserlebnis auf neue Höhen zu heben.

FR

Inspirée de l'élégance incomparable du design italien, la série Rezzo au design galbé et creux est caractérisée par une exceptionnelle légèreté et un immense savoir-faire. Mariant esthétique et fonctionnalité, Rezzo élève votre expérience gastronomique vers de nouveaux sommets.

ES

Las formas huecas y redondeadas de Rezzo, inspiradas en la elegancia inimitable del diseño italiano, presentan una extraordinaria ligereza y dan fe del delicado trabajo artesano. Esta serie marida forma y funcionalidad para que su experiencia en la mesa alcance nuevas cotas.

IT

Ispirata all'eleganza ineguagliabile del design italiano, la forma cava e arrotondata di Rezzo si distingue per l'eccezionale leggerezza e la raffinata maestria artigianale. Questa serie unisce forma e funzionalità per portare l'esperienza culinaria a nuovi livelli.

REZZO

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 22.4 cm
L 8 5/6''

12

CRZDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 22.2 cm
L 8 3/4''

12

CRZDIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser - Couteau de table - Cuchillo mesa - Coltello tavola



L 23.4 cm
L 9 1/5''

12

CRZDIK

STEAK KNIFE
Steakmesser - Couteau à steak - Cuchillo chuletero - Coltello bistecca



L 25.2 cm
L 10''

12

CRZSTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.5 cm
L 7 2/3''

12

CRZDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.5 cm
L 7 2/3''

12

CRZDEF

DESSERT KNIFE
Dessertmesser - Couteau à dessert - Cuchillo postre - Coltello frutta



L 21.5 cm
L 8 1/2''

12

CRZDEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CRZAMCOS

REZZO

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.8 cm
L 5 5/6''

12

CRZCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CRZMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CRZCAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro

L 17 cm
L 6 2/3''

12

CRZBUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CRZLES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18.2 cm
L 7 1/6''

12

CRZBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.5 cm
L 7 2/3''

12

CRZFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 20.8 cm
L 8 1/5''

12

CRZFIK

Savoury

18/10 stainless steel | 2.5 mm



EN

Designed for appetisers and tapas, Savoury's fun shapes promote sharing and indulgence.

DE

Die verspielten Formen von Savoury sind für die Verkostung von Aperitifs und Tapas konzipiert und machen Lust auf Geselligkeit und Genuss.

FR

Conçues pour la dégustation d'apéritifs et de tapas, les formes ludiques de Savoury inspirent la convivialité et la gourmandise.

ES

Concebida para la degustación de aperitivos y de tapas, las formas divertidas de Savoury invitan a la distensión y a la degustación.

IT

Concepito per la degustazione di aperitivi e tapas, le forme ludiche di Savoury ispirano convivialità e golosità.

SAVOURY

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 15 cm
L 6''

12

CSVDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 14.9 cm
L 5 6/7''

12

CSVDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 15.9 cm
L 6 1/4''

12

CSVDIK



Sleek

18/10 stainless steel | 3 mm

EN

Its contemporary design and mirror-polish finish embody elegance. Sleek was designed by Gemma Bernal with sustainability in mind for the hospitality and catering industry.

DE

Das zeitgemäße Design und die hochglanzpolierte Oberfläche verkörpern Eleganz. Sleek wurde von Gemma Bernal im Sinne der Nachhaltigkeit für das Hotel- und Gastronomiegewerbe entworfen.

FR

Son design contemporain et sa finition polie-miroir incarne l'élégance. Sleek a été dessinée par Gemma Bernal dans un souci de durabilité pour l'Hôtellerie-Restauration.

ES

Su diseño contemporáneo y su acabado pulido-espejo hacen de Sleek la viva imagen de la elegancia. La serie ha sido diseñada por Gemma Bernal con el fin de que tenga una larga vida útil para la hostelería y la restauración.

IT

Il design contemporaneo e la finitura lucidata a specchio incarna l'eleganza. Sleek è stato disegnato da Gemma Bernal in un'ottica di durabilità per l'hôtellerie e la ristorazione.

SLEEK

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CSLDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.1 cm
L 8 1/3''

12

CSLDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 22.8 cm
L 9''

12

CSLDIK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.2 cm
L 7 5/9''

12

CSLDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CSLDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 20.6 cm
L 8 1/9''

12

CSLDEK

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.9 cm
L 5 6/7''

12

CSLCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CSLMOS



Sparkle

18/10 stainless steel | 3 mm

EN

The embossed design of this series is a real eye-catcher and makes sure to upgrade all table settings. Just like a star, Sparkle shines a bright light to accompany your culinary creations.

DE

Wie ein Stern erstrahlt Sparkle in einem hellen Licht, das Sie bei Ihren kulinarischen Kreationen begleitet. Das geprägte Design dieser Serie ist ein echter Hingucker und verleiht jedem Tisch Glanz.

FR

Remarquable par son design en relief, cette série embellit vos tables. Telle une étoile, Sparkle brille et met en lumière vos créations culinaires.

ES

El diseño en relieve de esta serie es realmente llamativo y se asegura de mejorar todas las configuraciones de mesa. Al igual que una estrella, Sparkle brilla con una luz brillante para acompañar su creaciones culinarias.

IT

Notevole per il suo design a rilievo, questa serie impreziosisce le vostre tavole. Come una stella, Sparkle brilla e mette in risalto le tue creazioni culinarie.

SPARKLE

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CSPDIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.1 cm
L 8 1/3''

12

CSPDIF

DINNER KNIFE MB
Tafelmesser MB - Couteau de table MB - Cuchillo mesa MB - Coltello tavola MB



L 23 cm
L 9''

12

CSPDIK

STEAK KNIFE MB
Steakmesser MB - Couteau à steak MB - Cuchillo chuletero MB - Coltello bistecca MB



L 25 cm
L 9 5/6''

12

CSPSTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CSPDES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CSPDEF

DESSERT KNIFE MB
Dessertmesser MB - Couteau à dessert MB - Cuchillo postre MB - Coltello frutta MB



L 20.7 cm
L 8 1/7''

12

CSPDEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 16.1 cm
L 6 1/3''

12

CSPCKS

SPARKLE

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15 cm
L 6''

12

CSPCOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 11.1 cm
L 4 3/8''

12

CSPDMS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16 cm
L 6 2/7''

12

CSPCKF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro

L 16.9 cm
L 6 2/3''

12

CSPSIK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21.3 cm
L 8 2/5''

12

CSPLOS

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18 cm
L 7''

12

CSPBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19 cm
L 7 1/2''

12

CSPFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 21.4 cm
L 8 3/7''

12

CSPFIK



Stilla

18/10 stainless steel | 3 mm

EN

The sleek and modern design of Stilla draws inspiration from the geometric precision of contemporary architecture. The triangular handles fit perfectly in your hand, offering a unique tactile experience that balances comfort with sophistication.

DE

Das schlanke und moderne Design von Stilla lässt sich von der geometrischen Präzision der zeitgenössischen Architektur inspirieren. Die dreieckigen Griffe passen perfekt in Ihre Hand und bieten ein einzigartiges haptisches Erlebnis, das Komfort mit Raffinesse vereint.

ES

El diseño elegante y moderno de Stilla se inspira en la precisión geométrica de la arquitectura contemporánea. Los mangos triangulares encajan perfectamente en la mano, ofreciendo una experiencia táctil única que equilibra comodidad y sofisticación.

FR

Le design épuré et moderne de Stilla s'inspire de la précision géométrique de l'architecture contemporaine. Les manches triangulaires s'adaptent parfaitement à votre main, offrant une expérience tactile unique qui allie confort et sophistication.

IT

Il design elegante e moderno di Stilla trae ispirazione dalla precisione geometrica dell'architettura contemporanea. Le maniglie triangolari si adattano perfettamente alla mano, offrendo un'esperienza tattile unica che bilancia comfort e raffinatezza.

STILLA

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.7 cm
L 8 9/16''

12

CSADIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.7 cm
L 8 9/16''

12

CSADIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser - Couteau de table - Cuchillo mesa - Coltello tavola



L 22,9 cm
L 9''

12

CSADIK

STEAK KNIFE
Steakmesser - Couteau à steak - Cuchillo chuletero - Coltello bistecca



L 24.9 cm
L 9 13/16''

12

CSASTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.9 cm
L 7 13/16''

12

CSADES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.9 cm
L 7 13/16''

12

CSADEF

DESSERT KNIFE
Dessertmesser - Couteau à dessert - Cuchillo postre - Coltello frutta



L 21.1 cm
L 8 5/16''

12

CSADEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 17 cm
L 6 11/16''

12

CSAAMCOS

STILLA

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 15 cm
L 5 7/8''

12

CSACOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 12 cm
L 4 3/4''

12

CSAMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 16.5 cm
L 6 1/2''

12

CSACAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 18.9 cm
L 7 7/16''

12

CSABUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 21 cm
L 8 1/4''

12

CSALES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 19.4 cm
L 7 1/2''

12

CORBOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.9 cm
L 7 13/16''

12

CSAFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 20 cm
L 7 7/8''

12

CSAFIK



Tassili

18/10 stainless steel | 3 mm

A

EN

Tassili is made to elevate a great food experience to the extraordinary. With its contrasting matte and polished surfaces, this collection enhances a place settingby celebrating expressive menus.

DE

Tassili wurde entwickelt, um ein großartiges Esserlebnis zu etwas Außergewöhnlichem zu erheben. Mit seinen kontrastierenden matten und polierten Oberflächen verleiht diese Kollektion einem Tischgedeck Ausdruck, indem sie expressive Menüs feiert.

FR

Tassili est conçu pour élever une expérience culinaire à l'extraordinaire.Avec ses surfaces contrastées, cette collection sublime un service de table en célébrant des menus expressifs.

ES

Tassili está hecho para elevar un'experiencia gastronómica a lo extraordinario. Con sus superficies contrastantes mate y pulidas, esta colección ealza una mesa celebrando menús expresivos.

IT

Tassili è stato creato per elevare una esperienza culinaria a qualcosa di straordinario. Con le sue superfici contrastanti opache e lucide, questa collezione esalta una mise en place celebrando menu espressivi.

TASSILI

DINNER SPOON
Tafellöffel - Cuillère de table - Cuchara mesa - Cucchiaio tavola



L 21.6 cm
L 8 1/2''

12

CTADIS

DINNER FORK
Tafelgabel - Fourchette de table - Tenedor mesa - Forchetta tavola



L 21.6 cm
L 8 1/2''

12

CTADIF

DINNER KNIFE
Tafelmesser - Couteau de table - Cuchillo mesa - Coltello tavola



L 23.3 cm
L 9 3/16''

12

CTADIK

STEAK KNIFE
Steakmesser - Couteau à steak - Cuchillo chuletero - Coltello bistecca



L 24.7 cm
L 9 3/4''

12

CTASTK

DESSERT SPOON
Dessertlöffel - Cuillère à dessert - Cuchara postre - Cucchiaio frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CTADES

DESSERT FORK
Dessertgabel - Fourchette à dessert - Tenedor postre - Forchetta frutta



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CTADEF

DESSERT KNIFE
Dessertmesser - Couteau à dessert - Cuchillo postre - Coltello frutta



L 21.2 cm
L 8 3/8''

12

CTADEK

AMERICAN COFFEE SPOON
Amerikanischer Kaffeelöffel - Cuillère à café américaine - Cuchara café americana - Cucchiaino caffè americana



L 13.9 cm
L 5 1/2''

12

CTAAMCOS

TASSILI

COFFEE SPOON
Kaffeelöffel - Cuillère à café - Cuchara café - Cucchiaino caffè



L 14.7 cm
L 5 13/16''

12

CTACOS

MOKA SPOON
Mokkalöffel - Cuillère à moka - Cuchara moka - Cucchiaino moka



L 10.9 cm
L 4 5/16''

12

CTAMOS

CAKE FORK
Kuchengabel - Fourchette à gâteau - Tenedor pastel - Forchettina dolce



L 15.8 cm
L 6 1/4''

12

CTACAF

BUTTER KNIFE
Buttermesser - Couteau à beurre - Pala mantequilla - Coltello burro



L 17.9 cm
L 7 1/16''

12

CTABUK

LEMONADE SPOON
Limonadenlöffel - Cuillère à soda - Cuchara refresco - Cucchiaino bibita



L 20.9 cm
L 8 1/4''

12

CTALES

BOUILLON SPOON
Suppenlöffel - Cuillère à soupe - Cuchara consomé - Cucchiaio brodo



L 18.6 cm
L 7 5/16''

12

CTABOS

FISH FORK
Fischgabel - Fourchette à poisson - Tenedor pescado - Forchetta pesce



L 19.1 cm
L 7 1/2''

12

CTAFIF

FISH KNIFE
Fischmesser - Couteau à poisson - Cuchillo pescado - Coltello pesce



L 20.9 cm
L 8 1/4''

12

CTAFIK



GLASSWARE

Glassware

547 Bangkok Bliss
550 Desire
552 Hong Kong Hip
555 Rims
558 Rims Orient
560 Shanghai Soul
564 Tokyo Temptation
566 Classic
568 Lexington
571 Madison
574 San Marino
576 Santé
579 Connexion

Bangkok Bliss



EN

The city of Bangkok combines heritage and hypermodernism. The Bangkok Bliss series captures the sense of this place with time-honored classic design harmonized with easy-going elegance. This range is intended for laid-back gatherings and chic casual dining where a sense of style is essential.

DE

In der Weltstadt Bangkok verschmelzen Tradition und Hypermoderne. Mit ihrem zeitlos klassischen Design und ihrer mühelosen Eleganz fängt die Serie Bangkok Bliss diese Atmosphäre vollendet ein. Die Serie passt perfekt zu zwanglosen Anlässen mit lässigem Chic, bei denen Sinn für Stil gefragt ist.

ES

La ciudad de Bangkok combina tradición e hipermodernismo. La serie Bangkok Bliss refleja el espíritu de este lugar con un diseño clásico y tradicional de elegancia sencilla. Esta gama está pensada para las reuniones desenfadadas y las comidas refinadas a la par que informales, donde es fundamental tener estilo.

FR

Bangkok est une ville où s'entrechoquent patrimoine et hypermodernisme. La série Bangkok Bliss capture l'esprit de ce lieu grâce à son design classique, intemporel et harmonieux à l'élégance nonchalante. Cette gamme est destinée aux événements décontractés et aux repas au chic informel où le style est essentiel.

IT

La città di Bangkok unisce tradizione e ipermodernismo. La linea Bangkok Bliss racchiude lo spirito di questo luogo con un design classico e intramontabile unito a un'eleganza disinvolta. Questa linea è pensata per incontri più informali e cene casual chic in cui è fondamentale preservare un tocco di stile.

BANGKOK BLISS

BORDEAUX GLASS
Bordeauxglas - Verre à Bordeaux - Copa de Bordeaux - Calice da Bordeaux



Ø 10 cm / Ht. 22.6 cm / Cont. 74.5 cl
Ø 4'' / Ht. 8 8/9'' / Cont. 25 1/5 oz

6

LS01BD26

BURGUNDY GLASS
Burgunderglas - Verre à Bourgogne - Copa de Bourgogne - Calice da Bourgogne



Ø 11 cm / Ht. 21.2 cm / Cont. 75 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 8 1/3'' / Cont. 25 1/3 oz

6

LS01BG26

CABERNET GLASS
Cabernetglas - Verre à Cabernet - Copa de Cabernet - Calice da Cabernet



Ø 8.5 cm / Ht. 22.3 cm / Cont. 47 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 8 7/9'' / Cont. 15 8/9 oz

6

LS01CB17

CHARDONNAY GLASS
Chardonnayglas - Verre à Chardonnay - Copa de Chardonnay - Calice da Chardonnay



Ø 7.9 cm / Ht. 21.3 cm / Cont. 35.5 cl
Ø 3 1/9'' / Ht. 8 2/5'' / Cont. 12 oz

6

LS01CD13

RIESLING GLASS
Rieslinglas - Verre à Riesling - Copa de Riesling - Calice da Riesling



Ø 7.1 cm / Ht. 19.2 cm / Cont. 25.5 cl
Ø 2 4/5'' / Ht. 7 5/9'' / Cont. 8 5/8 oz

6

LS01RL09

WATER GOBLET
Wasserglas - Verre à eau - Copa de agua - Calice da acqua



Ø 7.8 cm / Ht. 17 cm / Cont. 36.5 cl
Ø 3'' / Ht. 6 2/3'' / Cont. 12 1/3 oz

6

LS01AQ13

BANGKOK BLISS

CHAMPAGNE FLUTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5.2 cm / Ht. 22.7 cm / Cont. 18 cl
Ø 2'' / Ht. 9'' / Cont. 6 oz

6

LS01CP06

Desire



LUCARIS®
CRYSTAL

EN

Passion creates perfection. Every single glass is uncompromisingly clear and brilliant, co-designed and co-created by Lucaris and the Hong Kong Sommelier Association - Greater China. Aerlumer®, the bottom curl lines in the bowl, gives an unprecedented experience.

DE

Leidenschaft ermöglicht Perfektion. Jedes einzelne Glas zeichnet sich durch kompromisslose Klarheit und Brillanz aus. Bei Design und Fertigung haben Lucaris und die Hong Kong Sommelier Association – Greater China Hand in Hand gearbeitet. Aerlumer® bereitet mit seinen geschwungenen Linien im Boden des Glases ein unvergleichliches Genusserlebnis.

FR

La passion engendre la perfection. L'absence de compromis est à l'origine de chaque verre, clair et brillant, conçu et créé en commun par Lucaris et la Hong Kong Sommelier Association - Greater China. Aerlumer®, avec ses vagues intégrées dans le fond du calice, offre une expérience sans précédent.

ES

La pasión crea la perfección. Cada copa, increíblemente transparente y brillante, está codiseñada y cocreada por Lucaris y la Asociación de Sumilleres de Hong Kong (Gran China). Aerlumer®, las líneas onduladas en la parte inferior del cáliz, proporciona una experiencia novedosa.

IT

La passione crea perfezione. Ogni singolo bicchiere è assolutamente brillante e trasparente, progettato e realizzato da Lucaris in collaborazione con la Hong Kong Sommelier Association - Greater China. Aerlumer®, il sistema di linee curve sul fondo della coppa, offre un'esperienza senza precedent.

DESIRE

ROBUST
RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice da vino rosso



Ø 10.6 cm / Ht. 25.5 cm / Cont. 70 cl
Ø 4 1/6'' / Ht. 10'' / Cont. 23 2/3 oz

6

LS10RR25

ELEGANT
RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice da vino rosso



Ø 11 cm / Ht. 22 cm / Cont. 59 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 8 2/3'' / Cont. 20 oz

6

LS10ER21

RICH
WHITE WINE GLASS
Weißweinglas - Verre à vin blanc - Copa de vino blanco - Calice da vino bianco



Ø 9.6 cm / Ht. 21.6 cm / Cont. 48.5 cl
Ø 3 7/9'' / Ht. 8 1/2'' / Cont. 16 2/5 oz

6

LS10RW17

CRISP
WHITE WINE GLASS
Weißweinglas - Verre à vin blanc - Copa de vino blanco - Calice da vino bianco



Ø 7.7 cm / Ht. 23.5 cm / Cont. 36.5 cl
Ø 3'' / Ht. 9 1/4'' / Cont. 12 1/3 oz

6

LS10CW13

UNIVERSAL
WINE GLASS
Weinglas - Verre à vin - Copa de vino - Calice da vino



Ø 8.8 cm / Ht. 22 cm / Cont. 42 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 8 2/3'' / Cont. 14 1/5 oz

6

LS10US15

SPARKLING
SPARKLING WINE GLASS
Schaumweinglas - Flûte à vin pétillant - Flauta de vino espumoso - Flute da spumante



Ø 6.5 cm / Ht. 25 cm / Cont. 24 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 9 5/6'' / Cont. 8 1/9 oz

6

LS10SL08

Hong Kong Hip



LUCARIS®
CRYSTAL

EN

The Hong Kong Hip series is inspired by the vibrancy of the metropolis of the same name. Its modern and edgy silhouette is perfect for occasions where the finest wines and the most fashionable company come together to create the hippest and trendiest dining scene.

DE

Die Serie Hong Kong Hip ist von der pulsierenden Lebendigkeit der gleichnamigen Metropole inspiriert. Ihre moderne und markante Silhouette ist perfekt für Anlässe mit modebewusstem Publikum und edlen Weinen, um die trendigste Restaurantszene zu schaffen.

ES

La serie Hong Kong Hip está inspirada en el espíritu dinámico de la metrópolis del mismo nombre. Su silueta llamativa y contemporánea es perfecta para las ocasiones en las que los mejores vinos y los comensales más refinados se encuentran para disfrutar de una experiencia gastronómica actual.

FR

La série Hong Kong Hip s'inspire de la sensation de vitalité qui se dégage de la métropole du même nom. Sa silhouette moderne et avant-gardiste est parfaite pour les occasions réunissant les vins les plus fins et les personnalités les plus en vogue pour créer la scène gastronomique la plus branchée du moment.

IT

La linea Hong Kong Hip trae ispirazione dalla vitalità che caratterizza l'omonima metropoli. La sua silhouette moderna e all'avanguardia è perfetta per le occasioni in cui i vini più pregiati e le personalità più alla moda si incontrano per creare un'atmosfera assolutamente di tendenza.

HONG KONG HIP

BORDEAUX GLASS
Bordeauxglas - Verre à Bordeaux - Copa de Bordeaux - Calice da Bordeaux



Ø 10.2 cm / Ht. 27.6 cm / Cont. 77 cl
Ø 4'' / Ht. 10 6/7'' / Cont. 26 oz

6

LS04BD27

BURGUNDY GLASS
Burgunderglas - Verre à Bourgogne - Copa de Bourgogne - Calice da Bourgogne



Ø 12.2 cm / Ht. 25.2 cm / Cont. 91 cl
Ø 4 4/5'' / Ht. 10'' / Cont. 30 7/9 oz

6

LS04BG32

CABERNET GLASS
Cabernetglas - Verre à Cabernet - Copa de Cabernet - Calice da Cabernet



Ø 9 cm / Ht. 26.3 cm / Cont. 54.5 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 10 1/3'' / Cont. 18 3/7 oz

6

LS04CB19

CHARDONNAY GLASS
Chardonnayglas - Verre à Chardonnay - Copa de Chardonnay - Calice da Chardonnay



Ø 8.3 cm / Ht. 24.8 cm / Cont. 42.5 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 9 3/4'' / Cont. 14 3/8 oz

6

LS04CD15

CHAMPAGNE FLUTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5.9 cm / Ht. 27 cm / Cont. 27 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 10 5/8'' / Cont. 9 1/8 oz

6

LS04CP09

LONG DRINK TUMBLER
Longdrinkbecher - Gobelet à long drink - Vaso de trago largo - Bicchiere da long drink



Ø 7.8 cm / Ht. 14.8 cm / Cont. 46 cl
Ø 3'' / Ht. 5 5/6'' / Cont. 15 5/9 oz

6

LT04LD16

HONG KONG HIP

HIGHBALL TUMBLER

Highball Becher - Gobelet Highball - Vaso Highball - Bicchiere Highball



Ø 6.6 cm / Ht. 12.7 cm / Cont. 29 cl
Ø 2 3/5'' / Ht. 5'' / Cont. 9 4/5 oz

6

LT04HB10

DOUBLE ROCKS TUMBLER

Double Rocks-Becher - Gobelet double rocks - Vaso double rocks - Bicchiere double rocks



Ø 9.1 cm / Ht. 9 cm / Cont. 37 cl
Ø 3 4/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 12 1/2 oz

6

LT04DR13

ROCKS TUMBLER

Rocks-Becher - Gobelet rocks - Vaso rocks - Bicchiere rocks



Ø 8.3 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 28.5 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 9 2/3 oz

6

LT04RK10



Rims



LUCARIS®
CRYSTAL

EN

Rims is simple at first glance but complex once familiarized. Complete only when topped up and ready to be served, this range of fine crystal barware allows for your creativity to shine bright without interference, in turn letting your venue and concept reach full bloom.

DE

Rims wirkt auf den ersten Blick schlicht – die Komplexität erschließt sich nach dem ersten Kennenlernen. Mit diesem edlen Barkristall können Sie Ihrer Kreativität freien Lauf lassen. Die Serie kommt erst durch den Inhalt zur Geltung und ist so dezent, dass sie vollständig in den Hintergrund tritt und Ihrem Lokal und Ihrem Konzept die Bühne überlässt.

FR

Rims est simple de prime abord, mais gagne en complexité une fois qu'on la connaît mieux. Cette gamme d'articles de bar en cristal fin révèle tout son potentiel une fois garnie et prête à être servie. Elle permet à votre créativité de briller sans obstacles, mettant ainsi parfaitement en valeur votre lieu et votre concept.

ES

Rims es sencilla a primera vista y compleja cuando se conoce más. Esta gama de cristalería fina para bar destaca cuando se llena para servir. Le permite mostrar su creatividad para brillar sin interferencias, al tiempo que el lugar del evento y el concepto se muestran en todo su esplendor.

IT

La linea Rims è semplice a prima vista e complessa a uno sguardo più attento. Capace di esprimere tutto il suo potenziale solo una volta riempita e pronta per essere servita, questa linea di pregiati bicchieri da bar in cristallo lascia libero spazio alla creatività, senza interferenze, mettendo al centro della scena il locale e il concetto che esso rappresenta.

RIMS

LOWBALL TUMBLER
Lowball Becher - Gobelet Lowball - Vaso Lowball - Bicchiere Lowball



Ø 9.1 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 40 cl
Ø 3 4/7'' / Ht. 3 3/4'' / Cont. 13 1/2 oz

6

LT12LB14

HIGHBALL TUMBLER
Highball Becher - Gobelet Highball - Vaso Highball - Bicchiere Highball



Ø 6.9 cm / Ht. 13.8 cm / Cont. 34.5 cl
Ø 2 5/7'' / Ht. 5 3/7'' / Cont. 11 2/3 oz

6

LT12HB12

QUENCHER TUMBLER
Quencherbecher - Gobelet Quencher - Vaso Quencher - Bicchiere Quencher



Ø 7.6 cm / Ht. 18.1 cm / Cont. 59 cl
Ø 3'' / Ht. 7 1/8'' / Cont. 20 oz

6

LT12QC21

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Coupe à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 9.5 cm / Ht. 13.3 cm / Cont. 20.5 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 5 1/4'' / Cont. 7 oz

6

LS12SC07

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Coupe à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 10.2 cm / Ht. 15.8 cm / Cont. 35.5 cl
Ø 4'' / Ht. 6 2/9'' / Cont. 12 oz

6

LS12CU12

COCKTAIL GLASS
Cocktailglas - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 11 cm / Ht. 18.6 cm / Cont. 57.5 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 7 1/3'' / Cont. 19 4/9 oz

6

LS12TL20

RIMS

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Coupe à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 9.1 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 27 cl
Ø 3 4/7'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 9 1/8 oz

6

LS12LT09

COCKTAIL GLASS
Cocktailglas - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 7.7 cm / Ht. 16 cm / Cont. 34 cl
Ø 3'' / Ht. 6 2/7'' / Cont. 11 1/2 oz

6

LS12DC12

COCKTAIL GLASS
Cocktailglas - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 7 cm / Ht. 16.8 cm / Cont. 17.5 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 6 3/5'' / Cont. 6 oz

6

LS12NR06

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 8.7 cm / Ht. 17.3 cm / Cont. 17.5 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 6 4/5'' / Cont. 6 oz

6

LS12MN06



Rims Orient



LUCARIS®
CRYSTAL

EN

Representing the luscious Southeast Asian rainforest with its wild and wet monsoons, Rims Orient lets you imagine the most delightful overflows. Rims Orient has been created to cater to the real needs of high-end bars.

DE

Rims Orient lässt an den üppigen Regenwald Südostasiens mit seinem heftigem Monsunregen denken und lässt vor dem inneren Auge Bilder überlaufenden Wassers entstehen. Rims Orient wurde speziell für die Bedürfnisse von Luxusbars konzipiert.

ES

Rims Orient representa los frondosos bosques tropicales del sudeste asiático con las tempestuosas lluvias de los monzones y le hace pensar en exuberantes orillas desbordadas. La serie Rims Orient, creada para satisfacer las necesidades de los bares de lujo.

FR

Symbolisant la luxuriante forêt tropicale d'Asie du Sud-Est avec sa mousson sauvage et humide, Rims Orient vous permet d'imaginer les débordements les plus exquis. La gamme Rims Orient a été créée pour répondre aux besoins réels des bars haut de gamme.

IT

La linea Rims Orient rievoca la lussureggiante foresta pluviale dell'Asia sudorientale,con il suo inarrestabile monsone umido, e richiama l'immagine di argini traboccanti. Rims Orient è stata creata per soddisfare le reali esigenze dei bar di alto livello.

RIMS ORIENT

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Coupe à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 10.2 cm / Ht. 15.8 cm / Cont. 35.5 cl
Ø 4'' / Ht. 6 2/9'' / Cont. 12 oz

6

LS13CU12

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Coupe à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 9.5 cm / Ht. 13.3 cm / Cont. 20.5 cl
Ø 3 3/4'' / Ht. 5 1/4'' / Cont. 7 oz

6

LS13SC07

COCKTAIL GLASS
Cocktailglas - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 7.7 cm / Ht. 16 cm / Cont. 34 cl
Ø 3'' / Ht. 6 2/7'' / Cont. 11 1/2 oz

6

LS13DC12

COCKTAIL COUPE
Cocktailschale - Coupe à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 9.1 cm / Ht. 11.2 cm / Cont. 27 cl
Ø 3 4/7'' / Ht. 4 2/5'' / Cont. 9 1/8 oz

6

LS13LT09



Shanghai Soul



LUCARIS®
CRYSTAL

EN

The Shanghai Soul series is inspired by the incredible flamboyance of Shanghai. This stemware range meets the highest sommelier standards and is intended for premium wines, ultra fine dining and elite socializing where nothing is compromised.

DE

Die Serie Shanghai Soul inspiriert sich an der ruhelosen Extravaganz der Weltstadt Shanghai. Diese Stielgläser erfüllen die Ansprüche kritischer Sommeliers und wurden speziell für Premiumweine, gehobene Tischkultur und hochrangige gesellschaftliche Anlässe konzipiert.

ES

La serie Shanghai Soul está inspirada en la increíble ostentación de Shanghái. Las copas de esta gama cumplen los más altos estándares de los sumilleres y están pensadas para los vinos excepcionales, las comidas muy finas y la socialización con las élites, cuando todo es poco.

FR

La série Shanghai Soul est empreinte de l'incroyable flamboyance de Shanghai. Cette gamme de verres à pied répond aux normes les plus strictes en matière de sommellerie et elle est destinée aux vins les plus aboutis, aux repas ultra-fins et aux mondanités où tout doit être parfait.

IT

La linea Shanghai Soul si ispira alla straordinaria eccentricità di Shanghai. Questa collezione di calici soddisfa i più elevati standard dei sommelier ed è destinata a vini pregiati e contesti estremamente raffinati ed elitari in cui niente può essere lasciato al caso.

SHANGHAI SOUL

BORDEAUX GLASS
Bordeauxglas - Verre à Bordeaux - Copa de Bordeaux - Calice da Bordeaux



Ø 9.9 cm / Ht. 27.6 cm / Cont. 75.5 cl
Ø 3 8/9'' / Ht. 10 6/7'' / Cont. 25 1/2 oz
6
LS03BD26

BURGUNDY GLASS
Burgunderglas - Verre à Bourgogne - Copa de Bourgogne - Calice da Bourgogne



Ø 10.4 cm / Ht. 24.9 cm / Cont. 66.5 cl
Ø 4'' / Ht. 9 4/5'' / Cont. 22 1/2 oz
6
LS03BG23

BEAUJOLAIS GLASS
Beaujolaisglas - Verre à Beaujolais - Copa de Beaujolais - Calice da Beaujolais



Ø 8.8 cm / Ht. 25.8 cm / Cont. 51.5 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 10 1/6'' / Cont. 17 2/5 oz
6
LS03BJ18

CHARDONNAY GLASS
Chardonnayglas - Verre à Chardonnay - Copa de Chardonnay - Calice da Chardonnay



Ø 8.2 cm / Ht. 24.5 cm / Cont. 40.5 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 9 2/3'' / Cont. 13 2/3 oz
6
LS03CD14

CHAMPAGNE FLÛTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5.9 cm / Ht. 26.6 cm / Cont. 25 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 10 1/2'' / Cont. 8 4/9 oz
6
LS03CP09

BEER GLASS
Bierglas - Verre à bière - Copa de cerveza - Bicchiere da birra



Ø 7.6 cm / Ht. 18.2 cm / Cont. 39.5 cl
Ø 3'' / Ht. 7 1/6'' / Cont. 13 1/3 oz
6
LS03BR14

SHANGHAI SOUL

COCKTAIL GLASS
Cocktailschale - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 11.7 cm / Ht. 18.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 4 3/5'' / Ht. 7 1/8'' / Cont. 7 7/9 oz

6

LS03MN08

GRAPPA GLASS
Grappaglas - Verre à grappa - Copa de Grappa - Calice da Grappa



Ø 5.3 cm / Ht. 19.2 cm / Cont. 11 cl
Ø 2'' / Ht. 7 5/9'' / Cont. 3 5/7 oz

12

LS03GP04

LIQUOR GLASS
Likörglas - Verre à liqueur - Copa de licor - Calice da liquore



Ø 5.3 cm / Ht. 17 cm / Cont. 10 cl
Ø 2'' / Ht. 6 2/3'' / Cont. 3 3/8 oz

12

LS03LQ03

COGNAC GLASS
Cognacglas - Verre à cognac - Copa de coñac - Bicchiere da cognac



Ø 10.7 cm / Ht. 15.7 cm / Cont. 65 cl
Ø 4 1/5'' / Ht. 6 1/6'' / Cont. 22 oz

6

LS03CN23

LONG DRINK TUMBLER
Longdrinkbecher - Gobelet à long drink - Vaso de trago largo - Bicchiere da long drink



Ø 7.2 cm / Ht. 14.4 cm / Cont. 41.5 cl
Ø 2 5/6'' / Ht. 5 2/3'' / Cont. 14 oz

6

LT03LD15

HIGHBALL TUMBLER
Highball Becher - Gobelet Highball - Vaso Highball - Bicchiere Highball



Ø 6.6 cm / Ht. 12.3 cm / Cont. 28.5 cl
Ø 2 3/5'' / Ht. 4 5/6'' / Cont. 9 2/3 oz

6

LT03HB10

DOUBLE ROCKS TUMBLER
Double Rocks-Becher - Gobelet double rocks - Vaso double rocks - Bicchiere double rocks



Ø 8.8 cm / Ht. 9.2 cm / Cont. 39.5 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 5/8'' / Cont. 13 1/3 oz

6

LT03DR14

SHANGHAI SOUL

ROCKS TUMBLER
Rocks-Becher - Gobelet rocks - Vaso rocks - Bicchiere rocks



Ø 8 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 28 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 3/7'' / Cont. 9 1/2 oz

6

LT03RK10

Tokyo Temptation



LUCARIS®
CRYSTAL

EN

The breathtaking metropolis of Tokyo inspired the Tokyo Temptation series, a contemporary version of a classic design intended for modern upscale dining where panache and formality are put in the foreground.

DE

Die von der fernöstlichen Metropole Tokyo inspirierte Serie Tokyo Temptation ist eine zeitgenössische Interpretation eines klassischen Designs für die gehobene Tischkultur, die sich durch besonderes Flair und vollendete Formen auszeichnet.

FR

La ville de Tokyo, métropole à couper le souffle, inspire la série Tokyo Temptation : une version contemporaine d'un design classique, destinée aux restaurants modernes haut de gamme, où panache et formalité sont à l'honneur.

ES

La ciudad de Tokio, esta urbe impresionante ,inspira la serie Tokyo Temptation, una versión de un diseño clásico para las comidas lujosas y contemporáneas que destacan por su elegancia y formalidad.

IT

La città di Tokyo, questa metropoli mozzafiato, ispira la linea Tokyo Temptation, versione contemporanea di un design classico, creata per una cucina moderna di alto livello in cui spiccano ricercatezza e formalità.

TOKYO TEMPTATION

BORDEAUX GLASS
Bordeauxglas - Verre à Bordeaux - Copa de Bordeaux - Calice da Bordeaux



Ø 9.6 cm / Ht. 22.4 cm / Cont. 62.5 cl
Ø 3 7/9'' / Ht. 8 5/6'' / Cont. 21 1/7 oz

6

LS02BD22

BURGUNDY GLASS
Burgunderglas - Verre à Bourgogne - Copa de Bourgogne - Calice da Bourgogne



Ø 11.1 cm / Ht. 21.2 cm / Cont. 74 cl
Ø 4 3/8'' / Ht. 8 1/3'' / Cont. 25 oz

6

LS02BG26

CABERNET GLASS
Cabernetglas - Verre à Cabernet - Copa de Cabernet - Calice da Cabernet



Ø 8.6 cm / Ht. 21.9 cm / Cont. 48 cl
Ø 3 2/5” / Ht. 8 5/8” / Cont. 16 2/9 oz

6

LS02CB17

CHARDONNAY GLASS
Chardonnayglas - Verre à Chardonnay - Copa de Chardonnay - Calice da Chardonnay



Ø 7.9 cm / Ht. 20.9 cm / Cont. 36.5 cl
Ø 3 1/9'' / Ht. 8 2/9'' / Cont. 12 1/3 oz

6

LS02CD13

RIESLING GLASS
Rieslinglas - Verre à Riesling - Copa de Riesling - Calice da Riesling



Ø 7.1 cm / Ht. 18.8 cm / Cont. 26 cl
Ø 2 4/5'' / Ht. 7 2/5'' / Cont. 8 4/5 oz

6

LS02RL09

CHAMPAGNE FLÛTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5 cm / Ht. 22.9 cm / Cont. 14.5 cl
Ø 2'' / Ht. 9'' / Cont. 5 oz

6

LS02CP06

Classic



Ocean®

GLASS

EN

A range of sturdy, efficient glassware, with plain stems for casual dining with a unique atmosphere. The reinforced rim and optimised stability of the glassware mean the range will stand the test of time and intense service.

DE

Schlichte, robuste Stielgläser, die sich hervorragend auf dem alltäglichen Esstisch machen und bei aller Effizienz für eine einzigartige Stimmung sorgen. Dank ihres verstärkten Trinkrands und optimierter Standfestigkeit eignet sich diese langlebige Serie besonders zur intensiven Nutzung.

FR

Une série de verres à pied simples, robustes et efficaces pour que les tables du quotidien conservent une atmosphère unique. Le buvant est renforcé et la stabilité des verres optimisée pour en faire une série à l'épreuve du temps et des services intensifs.

ES

Una serie de copas sencillas, robustas y eficaces para que las mesas de diario conserven un ambiente único. La boca está reforzada y la estabilidad de las copas optimizada para convertirla en una serie que resiste el paso del tiempo y un uso intensivo.

IT

Una serie di calici semplici, robusti e pratici, per portare un'atmosfera esclusiva sulle tavole di tutti i giorni. Bordo rinforzato e stabilità dei bicchieri ottimizzata, per una serie che resiste alla prova del tempo e del servizio intensivo.

CLASSIC

RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice di vino rosso



Ø 7.1 cm / Ht. 16.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 2 4/5'' / Ht. 6 1/3'' / Cont. 7 7/9 oz

6

501R08

WHITE WINE GLASS
Weißweinglas - Verre à vin blanc - Copa de vino blanco - Calice di vino bianco



Ø 6.8 cm / Ht. 15.4 cm / Cont. 19.5 cl
Ø 2 2/3'' / Ht. 6'' / Cont. 6 3/5 oz

6

501W07

CHAMPAGNE FLUTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5.6 cm / Ht. 19 cm / Cont. 18.5 cl
Ø 2 1/5'' / Ht. 7 1/2'' / Cont. 6 1/4 oz

6

501F07

CHAMPAGNE COUPE
Champagnerschale - Coupe à Champagne - Copa de champagne - Calice da Champagne



Ø 8.7 cm / Ht. 10.8 cm / Cont. 13.5 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 4 1/4'' / Cont. 4 4/7 oz

6

501S05

WATER GOBLET
Wasserglas - Verre à eau - Copa de agua - Calice da acqua



Ø 7.8 cm / Ht. 13.5 cm / Cont. 30.8 cl
Ø 3'' / Ht. 5 1/3'' / Cont. 10 2/5 oz

6

500G11

Lexington



Ocean®

GLASS

EN

Welcome to our ultra contemporary range, with its angled contours, ample proportions and generous capacities. The glasses are sturdy and stable, without sacrificing any of their aesthetic appeal, or detracting from the pleasure of savouring the wine.

DE

Diese Serie verkörpert mit ihren eckigen Formen, generösen Proportionen und großen Fassungsvermögen die Modernität schlechthin. Die Robustheit und Standfestigkeit der Gläser tut ihrer Ästhetik keinerlei Abbruch und bietet den vollen Trinkgenuss.

FR

Voici la série contemporaine par excellence avec ses contours anguleux, ses proportions et contenances très généreuses. Les verres sont robustes et stables, mais ne concèdent toutefois rien à l'esthétisme et aux plaisirs de la dégustation.

ES

Presentamos la serie contemporánea por excelencia con sus líneas angulosas, proporciones y capacidades muy generosas. Las copas y los vasos son robustos y estables, pero eso no influye en absoluto en la estética ni en el placer de la degustación.

IT

La serie contemporanea per eccellenza dai contorni spigolosi, dalla capienza e dalle proporzioni particolarmente generose. I bicchieri sono robusti e solidi, ma non scendono a compromessi con l'estetica e i piaceri della degustazione.

LEXINGTON

RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice di vino rosso



Ø 8.7 cm / Ht. 21.7 cm / Cont. 45.5 cl
Ø 3 3/7'' / Ht. 8 1/2'' / Cont. 15 2/5 oz

6

019R16

RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice di vino rosso



Ø 8 cm / Ht. 19.5 cm / Cont. 31.5 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 7 2/3'' / Cont. 10 2/3 oz

6

019R11

WHITE WINE GLASS
Weißweinglas - Verre à vin blanc - Copa de vino blanco - Calice di vino bianco



Ø 7.4 cm / Ht. 18 cm / Cont. 24 cl
Ø 3'' / Ht. 7'' / Cont. 8 1/9 oz

6

019W08

CHAMPAGNE FLUTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5.7 cm / Ht. 21 cm / Cont. 18.5 cl
Ø 2 1/4'' / Ht. 8 1/4'' / Cont. 6 1/4 oz

6

019F06

WATER GOBLET
Wasserglas - Verre à eau - Copa de agua - Calice da acqua



Ø 8.3 cm / Ht. 20.3 cm / Cont. 37 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 8'' / Cont. 12 1/2 oz

6

019G13

HIGHBALL TUMBLER
Highball Becher - Gobelet Highball - Vaso Highball - Bicchiere Highball



Ø 8 cm / Ht. 11 cm / Cont. 37 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 4 1/3'' / Cont. 12 1/2 oz

6

C18513

LEXINGTON

ROCKS TUMBLER
Rocks-Becher - Gobelet rocks - Vaso rocks - Bicchiere rocks



Ø 9 cm / Ht. 8 cm / Cont. 34.5 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/7'' / Cont. 11 2/3 oz

6

C18512

Madison



Ocean®

GLASS

EN

The classic and elegant design of Madison comes with a thin rim which uplifts the drinking experience. An oversized bowl helps increase the surface area of wine and encourages the wine aromas to release while swirling.

DE

Ihre klassische Eleganz verdankt die Serie Madison ihrem feinen Rand, der dem Weingenuss eine neue Dimension verleiht. Der extragroße Kelch vergrößert die Oberfläche des Weins und setzt beim Drehen des Glases eine Explosion von Aromen frei.

ES

El diseño clásico y elegante de Madison presenta un borde fino que sofistica la experiencia con la bebida. El cáliz extragrande contribuye a aumentar la superficie donde se encuentra el vino y a liberar sus aromas mientras se agita.

FR

La forme classique et élégante du modèle Madison est agrémentée d'un bord fin qui rehausse l'expérience de dégustation. Le calice surdimensionné permet d'augmenter la surface à tourbillonner, favorisant ainsi une meilleure libération des arômes du vin.

IT

Il design classico ed elegante della linea Madison presenta un bordo sottile che migliora notevolmente l'esperienza gustativa. La coppa sovradimensionata aumenta la superficie di contatto del vino con l'aria, permettendogli di esprimere tutti i suoi aromi durante la rotazione del calice.

MADISON

BORDEAUX GLASS
Bordeauxglas - Verre à Bordeaux - Copa de Bordeaux - Calice da Bordeaux



Ø 9.8 cm / Ht. 22.4 cm / Cont. 60 cl
Ø 3 6/7'' / Ht. 8 5/6'' / Cont. 20 2/7 oz

6

015A21

BURGUNDY GLASS
Burgunderglas - Verre à Bourgogne - Copa de Bourgogne - Calice da Bourgogne



Ø 10.8 cm / Ht. 20.9 cm / Cont. 65 cl
Ø 4 1/4'' / Ht. 8 2/9'' / Cont. 22 oz

6

015D22

RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice di vino rosso



Ø 8.2 cm / Ht. 22.4 cm / Cont. 42.5 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 8 5/6'' / Cont. 14 3/8 oz

6

015R15

WHITE WINE GLASS
Weißweinglas - Verre à vin blanc - Copa de vino blanco - Calice di vino bianco



Ø 7.8 cm / Ht. 21 cm / Cont. 35 cl
Ø 3'' / Ht. 8 1/4'' / Cont. 11 5/6 oz

6

015W12

CHAMPAGNE FLUTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 5.6 cm / Ht. 23 cm / Cont. 21 cl
Ø 2 1/5'' / Ht. 9'' / Cont. 7 1/9 oz

6

015F07

WATER GOBLET
Wasserglas - Verre à eau - Copa de agua - Calice da acqua



Ø 8.2 cm / Ht. 16.6 cm / Cont. 42.5 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 6 1/2'' / Cont. 14 3/8 oz

6

015G15

MADISON

COCKTAIL GLASS
Cocktailglas - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Calice da cocktail



Ø 12 cm / Ht. 19.2 cm / Cont. 28.5 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 7 5/9'' / Cont. 9 2/3 oz

6

015C10

MARGARITA GLASS
Margaritaglas - Verre à margarita - Copa de margarita - Calice da margarita



Ø 11.6 cm / Ht. 19 cm / Cont. 34.5 cl
Ø 4 4/7'' / Ht. 7 1/2'' / Cont. 11 2/3 oz

6

015M12

COGNAC GLASS
Cognacglas - Verre à cognac - Copa de coñac - Bicchiere da cognac



Ø 10.5 cm / Ht. 15 cm / Cont. 65 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 6'' / Cont. 22 oz

6

015N22

San Marino



Ocean®

GLASS

EN

With a thick base for guaranteed stability, it is the ideal multi-use glassware for all brasseries, bars, hotels and restaurants. It is suitable for all professional requirements, be it a cocktail creation, fruit juice or carbonated drinks.

DE

Dank ihres dicken Bodens, der ihnen optimale Standfestigkeit verleiht, sind diese Gläser die perfekten Allrounder für jede Art von Restaurants, Bars und Hotels. Profis können die Füllmenge an ihre jeweiligen Erfordernisse anpassen, je nachdem, ob sie Mixgetränke, Säfte oder Limonaden servieren.

FR

Son fond épais lui assurant la meilleure stabilité, il est le parfait verre multi-usage dans toutes les brasseries, bars, hôtels et restaurants. Ses capacités s'adaptent aux besoins des professionnels, que ce soit pour une création mixologique ou pour les jus de fruits ou les sodas.

ES

Con un fondo grueso que garantiza la mayor estabilidad, es el vaso multiusos perfecto para cualquier cervecería, bar, hotel o restaurante. Su capacidad se adapta a las necesidades de los profesionales, ya sea para una creación coctelera o para zumos de frutas o refrescos.

IT

Lo spessore del fondo assicura una migliore stabilità: è il bicchiere multiuso perfetto per birrerie, bar, hotel e ristoranti. Il volume si adatta ai bisogni dei professionisti per la preparazione di cocktail o per servire succhi di frutta e soda.

SAN MARINO

LONG DRINK TUMBLER
Longdrinkbecher - Gobelet à long drink - Vaso de trago largo - Bicchiere da long drink



Ø 7 cm / Ht. 17 cm / Cont. 48 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 6 2/3'' / Cont. 16 2/9 oz

6

B00416

HIGHBALL TUMBLER
Highball Becher - Gobelet Highball - Vaso Highball - Bicchiere Highball



Ø 6.2 cm / Ht. 14.1 cm / Cont. 29 cl
Ø 2 4/9'' / Ht. 5 5/9'' / Cont. 9 4/5 oz

6

B00410

DOUBLE ROCKS TUMBLER
Double Rocks-Becher - Gobelet double rocks - Vaso double rocks - Bicchiere double rocks



Ø 8.3 cm / Ht. 10.6 cm / Cont. 38.5 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 4 1/6'' / Cont. 13 oz

6

B00414

ROCKS TUMBLER
Rocks-Becher - Gobelet rocks - Vaso rocks - Bicchiere rocks



Ø 7.4 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 24.5 cl
Ø 3'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 8 2/7 oz

6

B00409

SHOT TUMBLER
Shot-Becher - Gobelet à shot - Vaso de chupito - Bicchiere da shot



Ø 4.2 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 6.5 cl
Ø 1 2/3'' / Ht. 4 1/7'' / Cont. 2 1/5 oz

12

P03010

Santé



Ocean®

GLASS

EN

With its design and its fine rim, Santé elevates every beverage presentation. The specially designed angular bowl shape adds interesting volume to the presentation of the drink and ensures proper wine pouring at every serving.

DE

Mit ihrem Design und ihrem feinen Rand verschönert die Serie Santé die Präsentation aller Getränke. Die eckige Form des Kelchs verleiht der Präsentation ein interessantes Volumen und gewährleistet korrektes Einschenken - Mal für Mal.

FR

Avec sa forme et son bord fin, Santé embellit la présentation des boissons. La forme particulière du calice, tout en angles, ajoute un volume intéressant à la présentation de la boisson et permet de verser correctement le vin à chaque service.

ES

on su diseño y su borde fino, Santé refina la presentación de las bebidas. La forma del cáliz con un diseño angular especial añade un volumen interesante en la presentación de la bebida y garantiza que se sirva la cantidad adecuada de vino en todo momento.

IT

on il suo design e il suo bordo sottile, la linea Santé esalta la presentazione della bevanda. La forma angolare della coppa, appositamente progettata, aggiunge un volume interessante alla presentazione del drink e permette di versare il vino sempre in modo corretto.

SANTÉ

BORDEAUX GLASS
Bordeauxglas - Verre à Bordeaux - Copa de Bordeaux - Calice da Bordeaux



Ø 9.7 cm / Ht. 23.5 cm / Cont. 59.5 cl
Ø 3 5/6'' / Ht. 9 1/4'' / Cont. 20 1/8 oz
6
026A21

BURGUNDY GLASS
Burgunderglas - Verre à Bourgogne - Copa de Bourgogne - Calice da Bourgogne



Ø 10.9 cm / Ht. 21.2 cm / Cont. 63.5 cl
Ø 4 2/7'' / Ht. 8 1/3'' / Cont. 21 1/2 oz
6
026D22

RED WINE GLASS
Rotweinglas - Verre à vin rouge - Copa de vino tinto - Calice di vino rosso



Ø 8.5 cm / Ht. 22.5 cm / Cont. 42 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 8 6/7'' / Cont. 14 1/5 oz
6
026R15

WHITE WINE GLASS
Weißweinglas - Verre à vin blanc - Copa de vino blanco - Calice di vino bianco



Ø 7.9 cm / Ht. 21.3 cm / Cont. 34 cl
Ø 3 1/9'' / Ht. 8 2/5'' / Cont. 11 1/2 oz
6
026W12

CHAMPAGNE FLUTE
Champagnerflöte - Flûte à Champagne - Copa de Champagne - Calice da Champagne



Ø 6 cm / Ht. 22.9 cm / Cont. 21 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 9'' / Cont. 7 1/9 oz
6
026F07

WATER GOBLET
Wasserglas - Verre à eau - Copa de agua - Calice da acqua



Ø 8.2 cm / Ht. 16.8 cm / Cont. 40.5 cl
Ø 3 2/9'' / Ht. 6 3/5'' / Cont. 13 2/3 oz
6
026G14

Connexion



EN

Discover Connexion, a collection of glasses that elevates every sip. Elegant, timeless, with a vintage twist, they turn every moment into an experience of style and sophistication.

DE

Entdecken Sie Connexion, eine Gläserkollektion, die jeden Schluck veredelt. Elegant, zeitlos und mit einem Hauch von Vintage verwandeln sie jeden Moment in einen Augenblick voller Stil und Raffinesse.

ES

Descubra Connexion, una colección de vasos que realza cada sorbo. Elegantes, atemporales y con un toque vintage, convierten cada momento en un instante de estilo y sofisticación.

FR

Découvrez Connexion, une collection de verres qui sublime chaque gorgée. Élégants, intemporels, avec une touche vintage, ils transforment chaque instant en un moment de style et de sophistication.

IT

Scoprite Connexion, una collezione di bicchieri che esalta ogni sorso. Eleganti, senza tempo e con un tocco vintage, trasformano ogni istante in un momento di stile e raffinatezza.

CONNEXION

COCKTAIL GLASS

Cocktailglas - Verre à cocktail - Copa de cóctel - Bicchiere da cocktail



Ø 10 cm / Ht. 17 cm / Cont. 215 cl
Ø 3 15/16” / Ht. 6 11/16” / Cont. 72.70 oz

6

527C07

GIN COCKTAIL GLASS

Gin-Cocktailglas - Verre à cocktail pour Gin - Copa de cóctel para Ginebra - Bicchiere da cocktail per Gin



Ø 11 cm / Ht. 19 cm / Cont. 600 cl
Ø 4 5/16” / Ht. 7 31/64” / Cont. 202.88 oz

6

527D21

COUPE GLASS

Coupéglas - Verre coupe - Copa coupe - Bicchiere coupe



Ø 10 cm / Ht. 14 cm / Cont. 215 cl
Ø 3 15/16” / Ht. 5 1/2” / Cont. 72.70 oz

6

527S07

DOUBLE ROCK GLASS

Doppel-Rocks-Glas - Verre Double Rocks - Vaso Doble Rocks - Bicchiere Doppio Rocks



Ø 9 cm / Ht. 9 cm / Cont. 350 cl
Ø 3 9/16″ / Ht. 3 9/16″ / Cont. 118.35 oz

6

P02807

HI BALL GLASS

Highball-Glas - Verre Highball - Vaso Highball - Bicchiere Highball



Ø 7 cm / Ht. 15 cm / Cont. 350 cl
Ø 2 3/4”/ Ht. 5 15/16” / Cont. 118.3 oz

6

P02808

CONNEXION

LONG DRINK GLASS

Longdrink-Glas - Verre Long Drink - Vaso Long Drink - Bicchiere Long Drink



Ø 7 cm / Ht. 16 cm / Cont. 430 cl
Ø 2 3/4” / Ht. 6 5/16” / Cont. 145.40 oz

6

P02809



EPIC

Epic

585 Hide
588 Roks
592 Sensation
597 Sketches

Hide



EN

Hide surprises and convinces with elegant combinations of shapes and surfaces. Enter the world of culinary senses: seeing, smelling and tasting.

DE

Hide überrascht und überzeugt mit elegantem Zusammenspiel von Farben und Oberflächen. Treten Sie ein in die Welt der kulinarischen Empfindungen: sehen, riechen, schmecken.

ES

Hide sorprende y convence con sus elegantes combinaciones de formas y superficies. Entre en el mundo de los sentidos culinarios: vista, olfato y gusto.

FR

Hide surprend et convainc grâce à ses combinaisons élégantes de formes et surfaces. Entrez dans le monde des sens culinaires: voir, sentir et goûter.

IT

Con le sue eleganti combinazioni di forme e superfici, Hide sorprende e convince. Immergetevi in un'esperienza culinaria multisensoriale attraverso la vista, l'olfatto e il gusto.

HIDE

ROUND FLAT PLATE
Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 32.1 cm / Ht. 2.6 cm
Ø 12 2/3'' / Ht. 1''

Ø 16.5 cm
Ø 6 1/2''

HDCL18 / *HDTT18*

6

HDMP32

EMBOSSED FLAT PLATE
Teller flach mit Relief-Dekor - Assiette plate moulurée - Plato llano con relieve - Piatto piano con rilievo



Ø 32 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 12 3/5'' / Ht. 1''

Ø 16.5 cm
Ø 6 1/2''

HDDP18

6

HDDP32

CLOCHE CLOVER
Cloche Klee - Cloche Trèfle - Campana Trébol - Coperchio Trifoglio



Ø 18 cm / Ht. 20.5 cm
Ø 7'' / Ht. 8''

HDMP32

2

HDCL18

UHDCL18G

UHDCL18S

UHDCL18B

HIDE

CLOCHE TASTE

Cloche Taste - Cloche Taste - Campana Taste - Coperchio Taste



Ø 18 cm / Ht. 16 cm
Ø 7'' / Ht. 6 2/7''

HDMP32

2

- HDTT18
- UHDTT18G
- UHDTT18S
- UHDTT18B

CLOCHE DROP

Cloche Topfen - Cloche Goutte - Campana Gota - Coperchio Goccia



Ø 18 cm / Ht. 13 cm
Ø 7'' / Ht. 5 1/8''

HDDP32

1

- HDDP18
- UHDDP18G
- UHDDP18S
- UHDDP18B

- White
- Gold
- Silver
- Bronze

Roks



EN

Roks is the symbol of natural power. Represented by oval and round shapes with the intense texture of stone, it creates an unforgettable dining experience.

DE

Roks gilt als Symbol der Naturgewalt. Dargestellt durch ovale und runde Formen, kombiniert mit Material, dass zweifelsfrei an Stein erinnert, erzeugt diese Serie ein unvergleichliches kulinarisches Erlebnis.

FR

Roks est le symbôle de la force naturelle. Cette série combine des formes rondes et ovales à la texture intense de la pierre, créant ainsi une expérience culinaire inoubliable.

ES

Roks simboliza la fuerza natural. Sus formas ovaladas y redondeadas con la intensa textura de la piedra crean una experiencia gastronómica inolvidable.

IT

Roks simboleggia la forza della natura. Caratterizzata da forme ovali e rotonde, con una texture intensa che ricorda la pietra, crea un'esperienza culinaria indimenticabile.

ROKS

ROUND FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup rund - Assiette plate coupe ronde - Plato llano redondo coupe - Piatto piano rotondo senza falda



Ø 30.1 cm / Ht. 3 cm Ø 11 6/7'' / Ht. 1 1/6'' Ø 28.5 cm Ø 11 2/9''	6	**RKRP30**
Ø 27.9 cm / Ht. 3.1 cm Ø 11'' / Ht. 1 2/9'' Ø 27 cm Ø 10 5/8''	12	**RKRP28**
Ø 24 cm / Ht. 3 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1 1/6'' Ø 23 cm Ø 9''	12	**RKRP24**
Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm Ø 8 2/9'' / Ht. 1'' Ø 20 cm Ø 7 7/8''	12	**RKRP21**
Ø 15 cm / Ht. 1.8 cm Ø 6'' / Ht. 5/7'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	24	**RKRP15**

ROUND DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup rund - Assiette creuse coupe ronde - Plato hondo redondo coupe - Piatto fondo rotondo senza falda



Ø 26.1 cm / Ht. 4.4 cm / Cont. 110 cl Ø 10 2/7'' / Ht. 1 3/4'' / Cont. 37 1/5 oz Ø 25 cm Ø 9 5/6''	6	**RKDP26**

ROKS

OVAL COUPE PLATTER
Platte coup oval - Plat coupe ovale - Fuente oval coupe - Piatto oval senza falda



L 32 cm / W 24 cm / Ht. 2.5 cm
L 12 3/5'' / W 9 4/9'' / Ht. 1''

L 31 cm / W 23 cm
L 12 1/5'' / W 9''

6 **RKOP32**

L 28 cm / W 20.5 cm / Ht. 2.5 cm
L 11'' / W 8'' / Ht. 1''

L 26.5 cm / W 19.5 cm
L 10 3/7'' / W 7 2/3''

6 **RKOP28**

L 25 cm / W 19 cm / Ht. 2.5 cm
L 9 5/6'' / W 7 1/2'' / Ht. 1''

L 23.5 cm / W 17 cm
L 9 1/4'' / W 6 2/3''

12 **RKOP25**

BREAKFAST CUP
Frühstückstasse - Tasse à déjeuner - Taza de desayuno - Tazza da colazione



Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 41 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 13 6/7 oz

RKSA17 / RKOSA19

12 **RKCU40**

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



30 cl

Ø 9 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 5/9'' / Cont. 10 1/7 oz

RKSA17 / RKOSA19

12 **RKCU28**



25 cl

Ø 9 cm / Ht. 6 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 8 4/9 oz

RKSA17 / RKOSA19

12 **RKCU25**

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 6 cm / Cont. 10 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 3 3/8 oz

RKSA13 / RKOSA15

12 **RKCU09**

ROKS

ROUND SAUCER
Untere rund - Soucoupe ronde - Platillo redondo - Piattino rotondo



Ø 17 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 1''
RKCU40 / RKCU28 / RKCU25 / RKMG33
12
RKSA17



Ø 13 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 1/8'' / Ht. 4/5''
RKCU09
12
RKSA13

OVAL SAUCER
Untere oval - Soucoupe ovale - Platillo oval - Piattino ovale



L 19 cm / W 14 cm / Ht. 2.5 cm
L 7 1/2'' / W 5 1/2'' / Ht. 1''
RKCU40 / RKCU28 / RKCU25 / RKMG33
12
RKOSA19

L 15 cm / W 11 cm / Ht. 2 cm
L 6'' / W 4 1/3'' / Ht. 4/5''
RKCU09
12
RKOSA15

MUG
Becher - Mug - Mug - Mug



Ø 9 cm / Ht. 8.5 cm / Cont. 33 cl
Ø 3 1/2'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 11 1/6 oz
RKSA17 / RKOSA19
12
RKMG33

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 6.5 cm / Ht. 6 cm
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 1/3''
12
RKSS01

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 5.5 cm / Ht. 7 cm
Ø 2 1/6'' / Ht. 2 3/4''
12
RKPS01

Sensation



EN

Sensation is based on a strong graphical concept. Round and square bowls offer an incredible variety of possibilities creating a new culinary architecture.

DE

Sensation folgt einem strengen graphischen Konzept. Runde und eckige Schalen bieten unendliche Möglichkeiten, neue kulinarische Meisterwerke zu kreieren.

FR

Sensation s'appuie sur un concept graphique fort. Les bols ronds et carrés offrent un incroyable éventail de possibilités permettant de créer une nouvelle architecture culinaire. La différence visuelle est la clé.

ES

Sensation se basa en un potente concepto gráfico. Los cuencos redondos y cuadrados brindan una increíble variedad de posibilidades de creación de una nueva arquitectura culinaria.

IT

Sensation si basa su un concetto grafico di grande impatto. Le sue ciotole rotonde e quadrate offrono una miriade di possibilità, creando un'architettura culinaria del tutto nuova.

SENSATION

UNAMI

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPUN30

SNGM09 / SNOR11 / SNYZ09

TANSAN

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPTN30

AMAI

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPAM30

SNGM09 / SNYZ09

SUPPAI

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPSP30

KEMURI

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPKM30

SNAS07

SENSATION

ABURA

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPAB30

SNAS07

KAISUI

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPKA30

KUDAMONO

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPKD30

SNKS23 / SNYZ09

YASAI

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPYS30

SNSK15

WAKASU

SQUARE PLATTER

Platte rechteckig - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 30 cm / W 30 cm / Ht. 2 cm
L 11 4/5'' / W 11 4/5'' / Ht. 4/5''

6

SNGPWK30

SENSATION

KOSHOU

RECTANGULAR DISH

Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



L 23 cm / W 6 cm / Ht. 4 cm / Cont. 20 cl
L 9'' / W 2 1/3'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 6 3/4 oz

6

SNKS23

SNGPKD30

GOMA

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Coupelle carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



L 8.5 cm / W 8.5 cm / Ht. 3 cm / Cont. 13 cl
L 3 1/3'' / W 3 1/3'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 4 2/5 oz

12

SNGM09

SNGPUN30 / SNGPAM30

ASA

SQUARE DISH

Schale quadratisch - Coupelle carré - Bol cuadrado - Coppetta quadrata



L 6.5 cm / W 6.5 cm / Ht. 3 cm / Cont. 7 cl
L 2 5/9'' / W 2 5/9'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 2 3/8 oz

12

SNAS07

SNGPKM30 / SNGPAB30

SAKURA

ROUND DISH

Schale rund - Coupelle ronde - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 14.5 cm / Ht. 3 cm / Cont. 33 cl
Ø 5 5/7'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 11 1/6 oz

12

SNSK15

SNGPYS30

ORENJI

ROUND DISH

Schale rund - Coupelle ronde - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 10.6 cm / Ht. 3 cm / Cont. 16 cl
Ø 4 1/6'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 5 2/5 oz

12

SNOR11

SNGPUN30

SENSATION

YUZU

ROUND DISH

Schale rund - Coupelle ronde - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 8.5 cm / Ht. 3 cm / Cont. 10 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 1 1/6'' / Cont. 3 3/8 oz

12

SNYZ09

SNGPUN30 / SNGPAM30 / SNGPKD30



Sketches



EN

Sketches combines an eclectic mix of materials and shapes. Its inspirational spirit frees us from all emotions and associations. The contrast between rough and refined products makes it easy to combine them with one another. Visual variation is key.

DE

Sketches bietet einen vielschichtigen Mix aus Materialien und Formen. Sein inspirierender Charakter befreit von Emotionen und Assoziationen. Der Kontrast zwischen rauen und feinen Materialien erleichtert die Zusammenstellung der Produkte. Visuelle Vielfalt ist der Schlüssel.

FR

Sketches réunit un mélange éclectique de matériaux et de formes. Son caractère inspirant nous libère de toute émotion et association. Le contraste entre les produits brutes et raffinés facilite leur combinaison. La différence visuelle est la clé.

ES

Sketches es una ecléctica mezcla de materiales y formas. Su espíritu inspirador nos libera de todas las emociones y asociaciones. El contraste entre las piezas rugosas y refinadas facilita su combinación entre ellas.La clave está en la variación visual.

IT

Sketches combina un eclettico insieme di forme e materiali. Una vera fonte di ispirazione che ci libera dalle connessioni emotive e dalle associazioni convenzionali. Il contrasto tra prodotti grezzi e raffinati permette di realizzare con facilità affascinanti combinazioni. La varietà visiva è fondamentale.

SKETCHES

RECTANGULAR WOODSTAND, 4 HOLES
Holzbasis rechteckig, 4 Löcher - Support en bois rectangulaire, 4 trous -
Soporte de madera rectangular, 4 orificios - Supporto in legno rettangolare, 4 fori



L 29 cm / W 7 cm / Ht. 6 cm
L 11 3/7'' / W 2 3/4'' / Ht. 2 1/3''

STST07 / STSP07

1

STWD20

SQUARE WOODSTAND, 1 HOLE
Holzbasis quadratisch, 1 Loch - Support en bois carré, 1 trou - Soporte de madera cuadrado, 1 orificio -
Supporto in legno quadro, 1 foro



L 7 cm / W 7 cm / Ht. 6 cm
L 2 3/4'' / W 2 3/4'' / Ht. 2 1/3''

STST07 / STSP07

1

STWD07

SQUARE STAND, 1 HOLE
Porzellanbasis quadratisch, 1 Loch - Support carré, 1 trou - Soporte cuadrado, 1 orificio -
Supporto quadro, 1 foro



L 7.3 cm / W 7.3 cm / Ht. 6.2 cm
L 2 7/8'' / W 2 7/8'' / Ht. 2 4/9''

STSP07

12

STST07
STST07TQ

TRUMPET FOR STAND
Aufsatz für Porzellanbasis - Couvercle pour support carré - Cobertura para soporte cuadrado -
Coperchio per supporto quadro



Ø 5.4 cm / Ht. 2.2 cm
Ø 2 1/8'' / Ht. 6/7''

STWD20 / STWD07

12

STST07LD
STST07LDTQ
STST7LDGCL



SKETCHES

BOWL WITH SIDE HOLES
Schale mit seitlichen Löchern - Bol à trous latéraux - Bol con orificios laterales - Ciotola con fori laterali



Ø 13.7 cm / Ht. 6.9 cm / Cont. 45 cl
Ø 5 2/5'' / Ht. 2 5/7'' / Cont. 15 2/9 oz

STSK17

6

STBW13
STBW13GCL

STEEL SKEWER FOR BOWL
Stahlspieß für Schale - Brochette en acier pour bol - Brocheta de acero para bol - Spiedino in acciaio per ciotola



L 17.5 cm
L 6 8/9''

STBW13***

12

STSK17

SMALL STEEL SPEAR
Stahlspieß klein - Petite pique en acier - Pequeña lanza de acero - Piccolo puntale in acciaio



L 7 cm
L 2 3/4''

STWD20 / STWD07 / STST07****

12

STSP07

APPETIZER STEEL TREE
Stahlbaum für Vorspeise - Arbre à apéritifs en acier - Árbol para aperitivos en acero -
Albero per aperitivi in acciaio



L 15.9 cm / W 15.9 cm / Ht. 24.3 cm
L 6 1/4'' / W 6 1/4'' / Ht. 9 4/7''

STWD12

12

STTR24

ROUND WOODSTAND FOR TREE
Holzbasis rund für Stahlbaum - Support en bois rond pour arbre - Soporte de madera para el árbol -
Supporto in legno tondo per albero



Ø 12 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 4 5/7'' / Ht. 5/8''

STTR24

1

STWD12

SKETCHES

EMBOSSED FLAT PLATE

Teller flach mit Relief-Dekor - Assiette plate moulurée - Plato llano con relieve - Piatto piano con rilievo



34 x 27 cm



27 x 18 cm



21 x 17 cm

L 34.3 cm / W 26.7 cm / Ht. 6.3 cm L 13 1/2'' / W 10 1/2'' / Ht. 2 1/2''	6	**STEP28**
L 27.4 cm / W 14.3 cm L 10 4/5'' / W 5 5/8''		
L 27.3 cm / W 18.3 cm / Ht. 4.1 cm L 10 3/4'' / W 7 1/5'' / Ht. 1 3/5''	6	**STEP25**
L 25.3 cm / W 12.4 cm L 10'' / W 4 7/8''		
L 20.6 cm / W 16.7 cm / Ht. 3.1 cm L 8 1/9'' / W 6 4/7'' / Ht. 1 2/9''	12	**STEP20**
L 12 cm / W 9 cm L 4 5/7'' / W 3 1/2''		

EMBOSSED DEEP PLATE

Teller tief mit Relief-Dekor - Assiette creuse moulurée - Plato hondo con relieve - Piatto fondo con rilievo



L 21.4 cm / W 20.5 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 30 cl L 8 3/7'' / W 8'' / Ht. 2 2/5'' / Cont. 10 1/7 oz	6	**STEDP20**
Ø 11.5 cm Ø 4 1/2''		

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 29.6 cm / Ht. 2.3 cm Ø 11 2/3'' / Ht. 1''	6	**STRP30**
Ø 27.8 cm Ø 11''		
Ø 23.8 cm / Ht. 2.1 cm Ø 9 3/8'' / Ht. 5/6''	12	**STRP24**
Ø 22.1 cm Ø 8 5/7''		

SKETCHES

CARVED FLAT PLATE
Teller flach gemeißelt - Assiette plate taillée - Plato llano tallado - Piatto piano scolpito



Ø 23.7 cm / Ht. 2.7 cm
Ø 9 1/3'' / Ht. 1''

Ø 22.5 cm
Ø 8 6/7''

6

STCP24OC18
STCP24GCL



Ø 19.7 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 7 3/4'' / Ht. 1''

Ø 19 cm
Ø 7 1/2''

12

STCP20OC18
STCP20GCL

CARVED DEEP PLATE
Teller tief gemeißelt - Assiette creuse taillée - Plato hondo tallado - Piatto fondo scolpito



Ø 20.3 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 77 cl
Ø 8'' / Ht. 2'' / Cont. 26 oz

Ø 19 cm
Ø 7 1/2''

6

STCD20OC18
STCDP20GCL

CARVED DISH
Schälchen gemeißelt - Coupelle taillée - Plato tallado - Coppetta scolpita



L 11 cm / W 11 cm / Ht. 2.5 cm
L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1''

12

STCD11WHM

PIVOTING BOWL
Schale schwenkend - Bol pivotant - Bol pivotante - Ciotola orientabile



L 20 cm / W 19 cm / Ht. 7 cm /
Cont. 83 cl
L 7 7/8'' / W 7 1/2'' / Ht. 2 3/4'' /
Cont. 28 oz

6

STPB20OC18
STPB20TQ

BOWL
Schale - Bol - Bol - Coppetta



L 17.5 cm / W 15 cm / Ht. 9 cm /
Cont. 66 cl
L 6 8/9'' / W 6'' / Ht. 3 1/2'' /
Cont. 22 1/3 oz

6

STPB15OC18
STPB15TQ

SKETCHES

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.5 cm / Ht. 7 cm / Cont. 19 cl
Ø 3'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 6 3/7 oz

STSA14

12

STCU18M

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

STSA14

12

STCU09M

SAUCER FOR COFFEE / ESPRESSO CUP
Untere für Kaffee-/ Espressotasse - Soucoupe pour tasse à café / expresso - Platillo para taza a café / expreso - Piattino per tazza da caffè \ espresso



Ø 14 cm / Ht. 2.5 cm
Ø 5 1/2'' / Ht. 1''

STCU18M / STCU09M

12

STSA14

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte





Ø 8 cm / Ht. 9 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/2'' / Cont. 8 4/9 oz

12

STCR25
STCR25GCL

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio





Ø 8 cm / Ht. 8.4 cm / Cont. 17 cl
Ø 3 1/7'' / Ht. 3 1/3'' / Cont. 5 3/4 oz

12

STSU19
STSU19GCL

White
Turquoise
Clove



OPULENCE

Opulence

605 Antic

610 Golden & Pure Ultra

615 Metalfusion

625 Pebbles & Cobbles

632 Platinum



Opulence items must not be used in conventional ovens, microwaves or on the salamander grill. It is also not advisable to wash them in the dishwasher, they should instead be cleaned by hand.

Die **Opulence**-Artikel dürfen weder im herkömmlichen Backofen, in der Mikrowelle noch im Salamander verwendet werden.
Es wird ebenfalls nicht empfohlen, sie in der Spülmaschine zu waschen. Stattdessen sollten sie von Hand abgewaschen werden.

Les articles **Opulence** ne doivent pas être employés au four classique ou au four à micro-ondes, ni sous la salamandre.
Il est également déconseillé de les laver au lave-vaisselle, préférez un nettoyage à la main.

Los artículo de nuestra colección **Opulence** no deben usarse en hornos convencionales, microondas o salamandras con grill.
Así mismo, recomendamos no lavarlos en el lavaplatos, deberíamos lavarlos a mano.

Gli articoli **Opulence** non devono essere utilizzati nel forno tradizionale, microonde o sulla griglia della salamandra.
Si sconsiglia inoltre di lavarli in lavastoviglie, è da preferire la pulizia a mano.

Antic



EN

The Antic series is richly adorned with metallic features while preserving a plain black centre for the dish to be in the spotlight of the culinary experience.

DE

Die Serie Antic ist üppig mit metallischen Elementen verziert und bewahrt gleichzeitig einen schlichten schwarzen Mittelpunkt, um das Gericht in den Blickpunkt des kulinarischen Erlebnisses zu rücken.

FR

La série Antic est richement ornée de détails métalliques tout en conservant un espace central noir uni pour que la création culinaire soit sous les feux de la rampe.

ES

La serie Antic está ricamente adornada con detalles metálicos, pero presenta el centro del plato en negro liso para concentrar toda la atención de la experiencia gastronómica.

IT

La serie Antic è riccamente decorata con elementi metallici, mentre al centro presenta una superficie nera uniforme che rende il piatto il vero protagonista dell'esperienza culinaria.

The items in the "Antic" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Antic" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série «Antic» sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Antic" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Antic" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

ANTIC

ROUND FLAT PLATE EMBOSSED

Teller flach rund mit Relief-Dekor - Assiette plate ronde moulurée - Plato llano redondo con relieve - Piatto piano rotondo con rilievo



Ø 28.5 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 11 2/9'' / Ht. 1''

Ø 18.3 cm
Ø 7 1/5''

12

MAEVFP29GB
MAEVFP29SB
MAEVFP29BB



Ø 26.3 cm / Ht. 2.2 cm
Ø 10 1/3'' / Ht. 6/7''

Ø 17 cm
Ø 6 2/3''

12

MAEVFP27GB
MAEVFP27SB
MAEVFP27BB



Ø 21.7 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 8 1/2'' / Ht. 3/4''

Ø 14 cm
Ø 5 1/2''

12

MAEVFP22GB
MAEVFP22SB
MAEVFP22BB

DEEP PLATE EMBOSSED

Teller tief mit Relief-Dekor - Assiette creuse moulurée - Plato hondo con relieve - Piatto fondo con rilievo



Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz

Ø 15 cm
Ø 6''

12

MAEVDP23GB
MAEVDP23SB
MAEVDP23BB

GOURMET FLAT PLATE EMBOSSED

Gourmetteller flach mit Relief-Dekor - Assiette plate gourmet moulurée - Plato llano gourmet con relieve - Piatto piano gourmet con rilievo



Ø 28.7 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 11 2/7'' / Ht. 5/6''

Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''

12

MAEVGF29GB
MAEVGF29SB
MAEVGF29BB

ANTIC

GOURMET DEEP PLATE EMBOSSED

Gourmetteller tief mit Relief-Dekor - Assiette creuse gourmet moulurée - Plato hondo gourmet con relieve - Piatto fondo gourmet con rilievo



Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl
Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz

Ø 12.2 cm
Ø 4 4/5''

MFFDCL01*

6

MAEVGD26GB
MAEVGD26SB
MAEVGD26BB

COVER FOR GOURMET DEEP PLATE

Cloche für Gourmetteller tief - Cloche pour assiette creuse gourmet - Campana para plato hondo gourmet - Coperchio per piatto fondo gourmet



Ø 13.6 cm / Ht. 6.5 cm
Ø 5 1/3'' / Ht. 2 5/9''

MAEVGD26**

6

MFFDCL01G
MFFDCL01S
MFFDCL01B

ROUND BOWL EMBOSSED

Schale rund mit Relief-Dekor - Bol rond mouluré - Bol redondo con relieve - Coppetta rotonda con rilievo



Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz

12

MAEVBI12GB
MAEVBI12SB
MAEVBI12BB

ROUND PLATE

Teller rund - Assiette ronde - Plato redondo - Piatto rotondo



Ø 29.6 cm / Ht. 2.8 cm
Ø 11 2/3'' / Ht. 1 1/9''

Ø 22.5 cm
Ø 8 6/7''

6

MAGIFP30GB
MAGIFP30SB
MAGIFP30BB

FLAT PLATE

Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.2 cm / Ht. 2.2 cm
Ø 12 2/3'' / Ht. 6/7''

Ø 21 cm
Ø 8 1/4''

6

MAPXFP32GB
MAPXFP32SB
MAPXFP32BB

ANTIC

COFFEE CUP EMBOSSED
Kaffeetasse mit Relief-Dekor - Tasse à café moulurée - Taza a café con relieve - Tazza da caffè con rilievo



Ø 7.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz

MAEVSA15**

12

MAEVCU20GB
MAEVCU20SB
MAEVCU20BB

SAUCER EMBOSSED
Untere mit Relief-Dekor - Soucoupe moulurée - Platillo con relieve - Piattino con rilievo



Ø 15 cm / Ht. 3 cm
Ø 6'' / Ht. 1 1/6''

MAEVCU20**

12

MAEVSA15GB
MAEVSA15SB
MAEVSA15BB

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.3 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/4'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 7 7/9 oz

MAGISA17**

12

MAGICU23GB
MAGICU23SB
MAGICU23BB

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 7.1 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3'' / Ht. 2 4/5'' / Cont. 3 oz

MAGISA14**

12

MAGICU09GB
MAGICU09SB
MAGICU09BB

ANTIC

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 17 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6 2/3'' / Ht. 2/3''
MAGICU23**

12

MAGISA17GB
MAGISA17SB
MAGISA17BB



Ø 14.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5 5/7'' / Ht. 4/5''
MAGICU09**

12

MAGISA14GB
MAGISA14SB
MAGISA14BB

OVAL SAUCER
Untere oval - Soucoupe ovale - Platillo oval - Piattino ovale



L 29 cm / W 16 cm / Ht. 2 cm
L 11 3/7'' / W 6 2/7'' / Ht. 4/5''
MAGICU23** / MAGICU09**

12

MAGISA29GB
MAGISA29SB
MAGISA29BB

TEAPOT EMBOSSED & LID
Teekanne mit Relief-Dekor & Deckel - Théière moulurée & couvercle - Tetera con relieve & tapa - Teiera con rilievo & coperchio



Ø 10.5 cm / Ht. 11.4 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 13 1/2 oz

4

MAEVTP40GB
MAEVTP40SB
MAEVTP40BB

PEPPER SHAKER EMBOSSED
Pfefferstreuer mit Relief-Dekor - Poivrier mouluré - Pimentero con relieve - Pepiera con rilievo



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm
Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''

6

MAEVPS01GB
MAEVPS01SB
MAEVPS01BB

SALT SHAKER EMBOSSED
Salzstreuer mit Relief-Dekor - Salière moulurée - Salero con relieve - Saliera con rilievo



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm
Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''

6

MAEVSS01GB
MAEVSS01SB
MAEVSS01BB

Delivery time 4-6 weeks to Europe.
Délai de livraison de 4 à 6 semaines pour l'Europe.
Lieferzeit 4-6 Wochen für Europa.
Plazo de entrega de 4-6 semanas en Europa.
Tempi di consegna per l'Europa: 4-6 settimane.

Gold
Silver
Bronze

Golden & Pure Ultra



EN

Series fit for a king! Dive straight into a world of indulgence with the Golden Ultra and the Pure Ultra series which add a flair of luxury to your table while turning your dinner into a showstopping event.

DE

Tauchen Sie ein in eine Welt des Genusses mit den Serien Golden Ultra und Pure Ultra, die mit ihren goldenen Verzierungen Ihrer Tafel einen Hauch von Luxus und Extravaganz verleihen.

ES

¡Series dignas de la realeza! Sumérjase en un mundo de lujo con las series Golden Ultra y Pure Ultra, que aportan a la mesa un estilo suntuoso y extravagante.

FR

Des séries dignes des rois ! Plongez dans un monde de plaisir avec les séries Golden Ultra et Pure Ultra qui avec leurs détails dorés ajoutent une touche de luxe et d'extravagance à votre table.

IT

Le serie degne di un re! Tuffatevi in un mondo di piacere con le serie Golden Ultra e Pure Ultra, capaci di aggiungere un tocco di lusso e originalità alla vostra tavola.

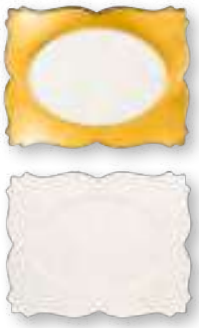
The items in the "Golden & Pure Ultra" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Golden & Pure Ultra" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série « Golden & Pure Ultra » sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Golden & Pure Ultra" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Golden & Pure Ultra" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

GOLDEN & PURE ULTRA

KING

SERVING TRAY RECTANGULAR

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Bandeja servicio rectangular - Vassoio da portata rettangolare



L 42 cm / W 33 cm / Ht. 3.5 cm
L 16 1/2'' / W 13'' / Ht. 1 3/8''

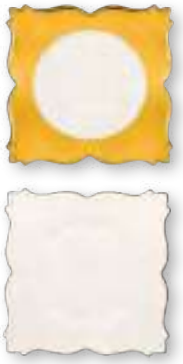
L 31 cm / W 22.2 cm
L 12 1/5'' / W 8 3/4''

6

- UGKQRT42
- UGD5GDRT42

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato



L 33.5 cm / W 33.5 cm / Ht. 2.5 cm
L 13 1/5'' / W 13 1/5'' / Ht. 1''

L 22.1 cm / W 22.1 cm
L 8 5/7'' / W 8 5/7''

6

- UGKQSP34
- UGD5GDSP34

L 26 cm / W 26 cm / Ht. 1.8 cm
L 10 1/4'' / W 10 1/4'' / Ht. 5/7''

L 17.2 cm / W 17.2 cm
L 6 7/9'' / W 6 7/9''

12

- UGKQSP26
- UGD5GDSP26

QUEEN

ROUND PLATE

Teller rund - Assiette ronde - Plato redondo - Piatto rotondo



Ø 31 cm

Ø 22 & 16 cm

Ø 30.5 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 12'' / Ht. 1''

Ø 14 cm
Ø 5 1/2''

6

- UGKQRP31
- UGD5GDRP31

Ø 21.9 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 8 5/8'' / Ht. 5/8''

Ø 13.9 cm
Ø 5 1/2''

12

- UGKQRP22
- UGD5GDRP22

Ø 15.7 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 6 1/6'' / Ht. 3/5''

Ø 10.5 cm
Ø 4 1/7''

24

- UGKQRP16
- UGD5GDRP16

GOLDEN & PURE ULTRA

PRINCE

DEEP PLATE

Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 28.5 cm / Ht. 6.3 cm / Cont. 64 cl
Ø 11 2/9'' / Ht. 2 1/2'' / Cont. 21 2/3 oz

Ø 14.9 cm
Ø 5 6/7''

6

UGKQDP29
UGD5GDDP29



Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 22 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 7 4/9 oz

Ø 11.9 cm
Ø 4 2/3''

6

UGKQDP23
UGD5GDDP23

PRINCESS

SCALLOP PLATE

Teller festoniert - Assiette festonnée - Plato scallop - Piatto smerlato



Ø 33.1 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 13'' / Ht. 1''

Ø 22 cm
Ø 8 2/3''

6

UGKQSP33
UGD5GDSP33



SOUP TUREEN & LID

Suppenterrine & Deckel - Soupière & couvercle - Sopera & tapa - Zuppiera & coperchio



Ø 21.5 cm / Ht. 20.9 cm / Cont. 300 cl
Ø 8 1/2'' / Ht. 8 2/9'' / Cont. 101 4/9 oz

1

UGKQSB340
UD5GDSB340



GOLDEN & PURE ULTRA

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 8.5 cm / Ht. 7 cm / Cont. 21 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 7 1/9 oz

UG****SA15

12

UGKQCU21
UGD5GDCU21

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

UG****SA12

12

UGKQCU09
UGD5GDCU09

BOWL
Schale - Bol - Bol - Copetta



Ø 8.5 cm / Ht. 7 cm / Cont. 21 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 7 1/9 oz

UG****SA15

12

UGKQCU21M
UD5GDCU21M

Ø 6.5 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 5/9'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

UG****SA12

12

UGKQCU09M
UD5GDCU09M

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 2 cm
L 6'' / W 6'' / Ht. 4/5''

UG****CU21 / UG*****CU21M

12

UGKQSA15
UGD5GDSA15

L 11.5 cm / W 11.5 cm / Ht. 1.5 cm
L 4 1/2'' / W 4 1/2'' / Ht. 3/5''

UG****CU09 / UG****CU09M

12

UGKQSA12
UGD5GDSA12

GOLDEN & PURE ULTRA

COFFEE POT & LID
Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio



Ø 13.3 cm / Ht. 20.3 cm / Cont. 155 cl
Ø 5 1/4'' / Ht. 8'' / Cont. 52 2/5 oz

4

UGKQCP160
UD5GDCP160

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 15.7 cm / Ht. 16.9 cm / Cont. 147.5 cl
Ø 6 1/6'' / Ht. 6 2/3'' / Cont. 49 7/8 oz

4

UGKQTP150
UD5GDTP150

CREAMER
Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte



Ø 6.9 cm / Ht. 13 cm / Cont. 25 cl
Ø 2 5/7'' / Ht. 5 1/8'' / Cont. 8 4/9 oz

6

UGKQCR25

SUGAR BOWL & LID
Zuckerdose & Deckel - Sucrier & couvercle - Azucarero & tapa - Zuccheriera & coperchio



Ø 9.9 cm / Ht. 10.4 cm / Cont. 25 cl
Ø 3 8/9'' / Ht. 4'' / Cont. 8 4/9 oz

6

UGKQSU25
UGD5GDSU25

Delivery time 4-6 weeks to Europe.
Délai de livraison de 4 à 6 semaines pour l'Europe.
Lieferzeit 4-6 Wochen für Europa.
Plazo de entrega de 4-6 semanas en Europa.
Tempi di consegna per l'Europa: 4-6 settimane.

Golden Ultra
Pure Ultra

Metalfusion



EN

Metalfusion embodies the utmost sophistication thanks to an advanced technique for applying colour with a precious gold, silver or bronze look. Make a sensational entrance with its stunning presentation and its unique textures and shades of colour.

DE

Metalfusion verkörpert die absolute Eleganz, dank einer fortgeschrittenen Technik zum Auftragen einer Gold-, Silber- oder Bronzeverarbeitung, die ihm eine edle Optik verleiht. Diese außergewöhnlichen Strukturen und Farben garantieren Ihnen einen sensationnellen ersten Eindruck.

FR

Metalfusion incarne le chic ultime grâce à une technique avancée pour appliquer une couleur à l'allure précieuse, or, argent ou bronze. Faites une entrée fracassante avec une présentation spectaculaire et grâce à ses textures et teintes d'exception.

ES

Metalfusion encarna el espíritu más chic gracias a una técnica avanzada que permite aplicar color a una superficie preciosa, de oro, plata o bronce. Haga una entrada apoteósica con una presentación espectacular gracias a las texturas y a los tonos más.

IT

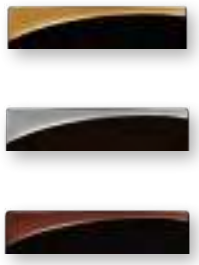
Metalfusion incarna l'eleganza estrema grazie a una tecnica avanzata per applicare un colore dal fascino prezioso, oro, argento o bronzo. Sorprendete con una spettacolare presentazione grazie a queste texture e a tonalità d'eccezione.

The items in the "Metalfusion" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Metalfusion" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série «Metalfusion» sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Metalfusion" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Metalfusion" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

METALFUSION

RECTANGULAR PLATTER / SUSHI PLATTER

Platte rechteckig / Sushi-Platte - Plat rectangulaire / plat à sushi - Fuente rectangular / fuente sushi - Piatto rettangolare / piatto sushi



L 42 cm / W 16.4 cm / Ht. 2 cm
L 16 1/2'' / W 6 1/2'' / Ht. 4/5''

6

MFMORP42GB
MFMORP42SB
MFMORP42BB

L 32 cm / W 12.5 cm / Ht. 2 cm
L 12 3/5'' / W 5'' / Ht. 4/5''

12

MFMORP32GB
MFMORP32SB
MFMORP32BB

ROUND FLAT PLATE

Teller flach rund - Assiette plate ronde - Plato llano redondo - Piatto piano rotondo



Ø 30.8 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 12 1/8'' / Ht. 3/4''

6

MFMOFP31GB
MFMOFP31SB
MFMOFP31BB

ROUND DEEP PLATE

Teller tief rund - Assiette creuse ronde - Plato hondo redondo - Piatto fondo rotondo



Ø 26.9 cm / Ht. 3.6 cm / Cont. 105 cl
Ø 10 3/5'' / Ht. 1 3/7'' / Cont. 35 1/2 oz

Ø 26 cm
Ø 10 1/4''

12

MFMODP27GB
MFMODP27SB
MFMODP27BB



Ø 23.4 cm / Ht. 3.4 cm / Cont. 65 cl
Ø 9 1/5'' / Ht. 1 1/3'' / Cont. 22 oz

Ø 23 cm
Ø 9''

12

MFMODP24GB
MFMODP24SB
MFMODP24BB

FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda



Ø 31.7 cm / Ht. 2.8 cm
Ø 12 1/2'' / Ht. 1 1/9''

Ø 23 cm
Ø 9''

6

MFNOFP32GB
MFNOFP32SB
MFNOFP32BB

METALFUSION

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 30.8 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 12 1/8'' / Ht. 5/6''

Ø 18.5 cm
Ø 7 2/7''

6

MFLRFP31GB
MFLRFP31SB
MFLRFP31BB

ROUND PLATE
Teller rund - Assiette ronde - Plato redondo - Piatto rotondo



Ø 30.5 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 12'' / Ht. 1''

Ø 14 cm
Ø 5 1/2''

6

MFGDRP31GB
MFGDRP31SB
MFGDRP31BB

Ø 28.4 cm / Ht. 2.3 cm
Ø 11 1/6'' / Ht. 1''

Ø 18.3 cm
Ø 7 1/5''

6

MFGDRP28GB
MFGDRP28SB
MFGDRP28BB

ROUND FLAT PLATE EMBOSSED
Teller flach rund mit Relief-Dekor - Assiette plate ronde moulurée - Plato llano redondo con relieve - Piatto piano rotondo con rilievo



Ø 32.2 cm / Ht. 2.8 cm
Ø 12 2/3'' / Ht. 1 1/9''

Ø 20.7 cm
Ø 8 1/7''

6

MFEVFP33GB
MFEVFP33SB
MFEVFP33BB

Ø 28.5 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 11 2/9'' / Ht. 1''

Ø 18.3 cm
Ø 7 1/5''

12

MFEVFP29GB
MFEVFP29SB
MFEVFP29BB

Ø 26.3 cm / Ht. 2.2 cm
Ø 10 1/3'' / Ht. 6/7''

Ø 17 cm
Ø 6 2/3''

12

MFEVFP27GB
MFEVFP27SB
MFEVFP27BB

Ø 21.7 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 8 1/2'' / Ht. 3/4''

Ø 14 cm
Ø 5 1/2''

12

MFEVFP22GB
MFEVFP22SB
MFEVFP22BB

METALFUSION

DEEP PLATE EMBOSSED
Teller tief mit Relief-Dekor - Assiette creuse moulurée - Plato hondo con relieve - Piatto fondo con rilievo



Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz

Ø 15 cm
Ø 6''

12

MFEVDP23GB
MFEVDP23SB
MFEVDP23BB

GOURMET FLAT PLATE EMBOSSED
Gourmetteller flach mit Relief-Dekor - Assiette plate gourmet moulurée - Plato llano gourmet con relieve - Piatto piano gourmet con rilievo



Ø 28.7 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 11 2/7'' / Ht. 5/6''

Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''

12

MFEVGF29GB
MFEVGF29SB
MFEVGF29BB

GOURMET DEEP PLATE EMBOSSED
Gourmetteller tief mit Relief-Dekor - Assiette creuse gourmet moulurée - Plato hondo gourmet con relieve - Piatto fondo gourmet con rilievo



Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl
Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz

Ø 12.2 cm
Ø 4 4/5''

MFFDCL01*

6

MFEVGD26GB
MFEVGD26SB
MFEVGD26BB

ROUND BOWL EMBOSSED
Schale rund mit Relief-Dekor - Bol rond mouluré - Bol redondo con relieve - Coppetta rotonda con rilievo



Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz

12

MFEVBI12GB
MFEVBI12SB
MFEVBI12BB

METALFUSION

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 28.9 cm / Ht. 2 cm
Ø 11 3/8'' / Ht. 4/5''

Ø 18.3 cm
Ø 7 1/5''

12

MFFDFP29GB
MFFDFP29SB
MFFDFP29BB

Ø 26.7 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 10 1/2'' / Ht. 3/4''

Ø 17 cm
Ø 6 2/3''

12

MFFDFP27GB
MFFDFP27SB
MFFDFP27BB

Ø 21.7 cm / Ht. 1.6 cm
Ø 8 1/2'' / Ht. 5/8''

Ø 14 cm
Ø 5 1/2''

12

MFFDFP22GB
MFFDFP22SB
MFFDFP22BB

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl
Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz

Ø 15 cm
Ø 6''

12

MFFDDP23GB
MFFDDP23SB
MFFDDP23BB

GOURMET FLAT PLATE
Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 28.7 cm / Ht. 1.8 cm
Ø 11 2/7'' / Ht. 5/7''

Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''

12

MFFDGF29GB
MFFDGF29SB
MFFDGF29BB

METALFUSION

GOURMET DEEP PLATE
Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 170 cl
Ø 11 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 57 1/2 oz

Ø 14.5 cm
Ø 5 5/7''

MFFDCL02*

6

MFFDGD29GB
MFFDGD29SB
MFFDGD29BB

Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl
Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz

Ø 12.2 cm
Ø 4 4/5''

MFFDCL01*

6

MFFDGD26GB
MFFDGD26SB
MFFDGD26BB

COVER FOR GOURMET DEEP PLATE
Cloche für Gourmetteller tief - Cloche pour assiette creuse gourmet - Campana para plato hondo gourmet - Coperchio per piatto fondo gourmet



Ø 15.5 cm / Ht. 7.3 cm
Ø 6 1/9'' / Ht. 2 7/8''

MFFDGD29**

6

MFFDCL02G
MFFDCL02S
MFFDCL02B

Ø 13.6 cm / Ht. 6.5 cm
Ø 5 1/3'' / Ht. 2 5/9''

MFEVGD26** / MFFDGD26**

6

MFFDCL01G
MFFDCL01S
MFFDCL01B

ROUND BOWL
Schale rund - Bol rond - Bol redondo - Coppetta rotonda



Ø 12 cm / Ht. 6 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 5/7'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 9 1/2 oz

12

MFFDBI12GB
MFFDBI12SB
MFFDBI12BB

RECTANGULAR PLATTER
Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



L 25 cm / W 20 cm / Ht. 2 cm
L 9 5/6'' / W 7 7/8'' / Ht. 4/5''

L 25 cm / W 17 cm
L 9 5/6'' / W 6 2/3''

12

MFMRRP25GB
MFMRRP25SB
MFMRRP25BB

METALFUSION

SQUARE PLATTER
Platte quadratisch - Plat carré - Fuente cuadrado - Piatto quadrato



L 25 cm / W 25 cm / Ht. 2.5 cm
L 9 5/6'' / W 9 5/6'' / Ht. 1''

L 25 cm / W 12 cm
L 9 5/6'' / W 4 5/7''

12

MFMRSP25GB
MFMRSP25SB
MFMRSP25BB

PLATE WITH 10 INDENTS
Teller mit 10 Flächen - Assiette à 10 encoches - Plato con 10 estanques - Piatto con 10 inserti



Ø 30.2 cm / Ht. 1.4 cm
Ø 11 8/9'' / Ht. 5/9''

Ø 12.1 cm
Ø 4 3/4''

MRSP01BKM

12

MFMRGP30GB
MFMRGP30SB
MFMRGP30BB

SPOON
Löffel - Cuillère - Cuchara - Cucchiaio



L 12 cm / W 5.2 cm / Ht. 1.4 cm
L 4 5/7'' / W 2'' / Ht. 5/9''

L 8.4 cm / W 5.1 cm
L 3 1/3'' / W 2''

MFMRGP30**

12

MRSP01BKM

RECTANGULAR TRAY FOR 3 CUPS WITHOUT HANDLE
Platte rechteckig für 3 Tassen ohne Henkel - Plat rectangulaire pour 3 tasses sans anse - Fuente rectangular para 3 tazas sin asa - Vassoio rettangolare per 3 tazze senza manici



L 31 cm / W 11 cm / Ht. 2 cm / Cont. 3 cl
L 12 1/5'' / W 4 1/3'' / Ht. 4/5'' / Cont. 1 oz

MFSPCU09**

6

MFSPR3BWGB
MFSPR3BWSB
MFSPR3BWBB

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

MFSPR3BW**

12

MFSPCU09GB
MFSPCU09SB
MFSPCU09BB

METALFUSION

COFFEE CUP EMBOSSED
Kaffeetasse mit Relief-Dekor - Tasse à café moulurée - Taza a café con relieve - Tazza da caffè con rilievo



Ø 7.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz

MFEVSA15**

12

MFEVCU20GB
MFEVCU20SB
MFEVCU20BB

SAUCER EMBOSSED
Untere mit Relief-Dekor - Soucoupe moulurée - Platillo con relieve - Piattino con rilievo



Ø 15 cm / Ht. 3 cm
Ø 6'' / Ht. 1 1/6''

MFEVCU20**

12

MFEVSA15GB
MFEVSA15SB
MFEVSA15BB

TEAPOT EMBOSSED & LID
Teekanne mit Relief-Dekor & Deckel - Théière moulurée & couvercle - Tetera con relieve & tapa - Teiera con rilievo & coperchio



Ø 10.5 cm / Ht. 11.4 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 13 1/2 oz

4

MFEVTP40GB
MFEVTP40SB
MFEVTP40BB

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 7.7 cm / Ht. 7.8 cm / Cont. 20 cl
Ø 3'' / Ht. 3'' / Cont. 6 3/4 oz

MFFDSA15**

12

MFFDCU20GB
MFFDCU20SB
MFFDCU20BB

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15 cm / Ht. 3 cm
Ø 6'' / Ht. 1 1/6''

MFFDCU20**

12

MFFDSA15GB
MFFDSA15SB
MFFDSA15BB

METALFUSION

TEAPOT & LID
Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio



Ø 10.5 cm / Ht. 11.4 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 4 1/2'' / Cont. 13 1/2 oz

4

MFFDTP40GB
MFFDTP40SB
MFFDTP40BB

PEPPER SHAKER EMBOSSED
Pfefferstreuer mit Relief-Dekor - Poivrier mouluré - Pimentero con relieve - Pepiera con rilievo



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm
Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''

6

MFEVPS01GB
MFEVPS01SB
MFEVPS01BB

SALT SHAKER EMBOSSED
Salzstreuer mit Relief-Dekor - Salière moulurée - Salero con relieve - Saliera con rilievo



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm
Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''

6

MFEVSS01GB
MFEVSS01SB
MFEVSS01BB

PEPPER SHAKER
Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm
Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''

6

MFFDPS01GB
MFFDPS01SB
MFFDPS01BB

SALT SHAKER
Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera



Ø 4.3 cm / Ht. 7 cm
Ø 1 2/3'' / Ht. 2 3/4''

6

MFFDSS01GB
MFFDSS01SB
MFFDSS01BB

METALFUSION

DALLAH COFFEE POT
Kaffeekanne Dallah - Cafetière Dallah - Cafetera Dallah - Caffettiera Dallah



Ø 7.5 cm / Ht. 29 cm / Cont. 105 cl
Ø 3'' / Ht. 11 3/7'' / Cont. 35 1/2 oz

MFFD31IN**

4

UACDC100G2
UACDC100P3
UACD100RG2

ARABIC CUP
Tasse arabisch - Tasse arabique - Taza arábiga - Tazza arabe

Ø 7 cm / Ht. 5 cm / Cont. 7 cl
Ø 2 3/4'' / Ht. 2'' / Cont. 2 3/8 oz

MFFD31IN**

12

UBAAC07G2
UBAAC07P3
UBAAC07B

TRAY FOR ARABIC COFFEE SET
Platte für Kaffee Set arabisch - Plat pour set à café arabique - Fuente para juego de café arábigo - Vassoio per set di caffè arabe





Ø 30.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 12'' / Ht. 4/5''

UBAAC07** & UACDC100**

6

MFFD31INGB
MFFD31INSB
MFFD31INBB

Delivery time 4-6 weeks to Europe.
Délai de livraison de 4 à 6 semaines pour l'Europe.
Lieferzeit 4-6 Wochen für Europa.
Plazo de entrega de 4-6 semanas en Europa.
Tempi di consegna per l'Europa: 4-6 settimane.

Gold
Silver
Bronze



Pebbles & Cobbles

EN

Paved with silver or gold on a black background, **Pebbles** & **Cobbles** are reminiscent of a starry night sky and illuminate every chef's creations by placing them against a scintillating backdrop.

DE

Mit silber- oder goldfarbener Pflastersteinoptik auf schwarzem Hintergrund erinnern **Pebbles** & **Cobbles** an einen funkelnden Sternenhimmel, der die Kreationen eines jeden Kochs in ein schillerndes Licht rückt.

FR

Pavés d'argent ou d'or sur un fond noir, **Pebbles** & **Cobbles** rappellent un ciel étoilé et magnifient les créations des chefs en les sublimant dans un écrin étincelant.

ES

Adornada con plata u oro sobre fondo negro, **Pebbles** & **Cobbles** recuerdan a un cielo nocturno estrellado y magnifican las creaciones de cada chef ensalzándolas en un marco resplandeciente.

IT

Pavé d'argento o d'oro su sfondo nero, **Pebbles** & **Cobbles** ricordano un cielo notturno stellato e illuminano le creazioni di ogni chef sublimandole in uno scrigno scintillante.

The items in the "Pebbles & Cobbles" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Pebbles & Cobbles" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série «Pebbles & Cobbles» sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Pebbles & Cobbles" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Pebbles & Cobbles" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

PEBBLES & COBBLES

RECTANGULAR PLATE

Platte rechteckig - Plat rectangulaire - Fuente rectangular - Piatto rettangolare



38 x 21 cm



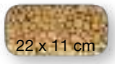
33 x 27 cm



33 x 20 cm



33 x 11 cm



22 x 11 cm

L 38.4 cm / W 20.9 cm / Ht. 1.7 cm L 15 1/8'' / W 8 2/9'' / Ht. 2/3''	6	PBAURP38 CBAURP38
L 33.3 cm / W 27.2 cm / Ht. 1.6 cm L 13 1/9'' / W 10 5/7'' / Ht. 5/8''	6	PBAURX33 CBAURX33
L 33.4 cm / W 20 cm / Ht. 1.8 cm L 13 1/7'' / W 7 7/8'' / Ht. 5/7''	6	PBAURPW33 CBAURPW33
L 33.2 cm / W 10.8 cm / Ht. 1.8 cm L 13'' / W 4 1/4'' / Ht. 5/7''	12	PBAURPN33 CBAURPN33
L 22 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 8 2/3'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	PBAURPM22 CBAURPM22

SQUARE PLATE

Teller quadratisch - Assiette carrée - Plato cuadrado - Piatto quadrato











L 29.7 cm / W 29.7 cm / Ht. 1.7 cm L 11 2/3'' / W 11 2/3'' / Ht. 2/3''	6	PBAUSP30 CBAUSP30
L 27 cm / W 27 cm / Ht. 1.8 cm L 10 5/8'' / W 10 5/8'' / Ht. 5/7''	6	PBAUSP27 CBAUSP27
L 21.8 cm / W 21.8 cm / Ht. 1.7 cm L 8 4/7'' / W 8 4/7'' / Ht. 2/3''	12	PBAUSP22 CBAUSP22
L 15 cm / W 15 cm / Ht. 1.9 cm L 6'' / W 6'' / Ht. 3/4''	24	PBAUSP15 CBAUSP15
L 10.9 cm / W 10.9 cm / Ht. 1.7 cm L 4 2/7'' / W 4 2/7'' / Ht. 2/3''	12	PBAUSP11 CBAUSP11

PEBBLES & COBBLES

RECTANGULAR DISH
Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



L 33 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 63 cl
L 13'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 21 1/3 oz

12

PBAURBN33

RECTANGULAR DISH
Schale rechteckig - Ravier rectangulaire - Rabanera rectangular - Coppetta rettangolare



L 22 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 42 cl
L 8 2/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 14 1/5 oz

12

PBAURBM22

SQUARE DISH
Schale quadratisch - Ravier carré - Rabanera cuadrada - Coppetta quadrata



L 15 cm / W 15 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 37 cl
L 6'' / W 6'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 12 1/2 oz

12

PBAUSB15



L 11 cm / W 11 cm / Ht. 3.5 cm / Cont. 19 cl
L 4 1/3'' / W 4 1/3'' / Ht. 1 3/8'' / Cont. 6 3/7 oz

24

PBAUSB11

GOURMET FLAT PLATE
Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 28.7 cm / Ht. 1.8 cm
Ø 11 2/7'' / Ht. 5/7''

Ø 11.2 cm
Ø 4 2/5''

12

PBFDGF29
CBFDGF29

PEBBLES & COBBLES

FLAT PLATE WITH RIM

Teller flach mit Rand - Assiette plate à aile - Plato llano con ala - Piatto piano con falda



Ø 31.7 cm / Ht. 2.8 cm Ø 12 1/2'' / Ht. 1 1/9'' Ø 23 cm Ø 9''	6	PBNOFP32 CBNOFP32
Ø 27.8 cm / Ht. 2.3 cm Ø 11'' / Ht. 1'' Ø 19 cm Ø 7 1/2''	6	PBNOFP28 CBNOFP28
Ø 23.4 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 1/5'' / Ht. 1'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	6	PBNOFP24 CBNOFP24

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm Ø 12'' / Ht. 1 1/4''	6	PBNNPR31 CBNNPR31
Ø 28.2 cm / Ht. 2.8 cm Ø 11 1/9'' / Ht. 1 1/9''	12	PBNNPR28 CBNNPR28
Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 1''	12	PBNNPR27 CBNNPR27
Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm Ø 9 4/9'' / Ht. 1''	12	PBNNPR24 CBNNPR24
Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm Ø 7'' / Ht. 5/6''	24	PBNNPR18 CBNNPR18
Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm Ø 6'' / Ht. 3/4''	24	PBNNPR15 CBNNPR15

PEBBLES & COBBLES

GOURMET DEEP PLATE

Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 170 cl
Ø 11 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 57 1/2 oz

Ø 14.5 cm
Ø 5 5/7''

MFFDCL02*

6

PBFDGD29
CBFDGD29

Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl
Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz

Ø 12.2 cm
Ø 4 4/5''

MFFDCL01*

6

PBFDGD26
CBFDGD26

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda



Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl
Ø 10 1/5'' / Ht. 1 6/7'' / Cont. 40 4/7 oz

12

PBBUBC26
CBBUBC26

Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl
Ø 8 3/4'' / Ht. 1 4/7'' / Cont. 23 2/3 oz

12

PBNNDP23
CBNNDP23



PEBBLES & COBBLES

CAPPUCCINO CUP
Cappuccinotasse - Tasse à cappuccino - Taza cappuccino - Tazza da cappuccino



Ø 11 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 4 1/3'' / Ht. 3'' / Cont. 10 1/7 oz

**MOSA16

12

PBMOCU28
CBMOCU28

TEA CUP
Teetasse - Tasse à thé - Taza a té - Tazza da tè



Ø 10.5 cm / Ht. 6.2 cm / Cont. 24 cl
Ø 4 1/7'' / Ht. 2 4/9'' / Cont. 8 1/9 oz

**MOSA16

12

PBMOCU23
CBMOCU23

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.5 cm / Ht. 8.2 cm / Cont. 21 cl
Ø 3 1/3'' / Ht. 3 2/9'' / Cont. 7 1/9 oz

**MOSA16

12

PBMOCU20
CBMOCU20

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6.6 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 3/5'' / Ht. 2 1/6'' / Cont. 3 oz

**MOSA11

12

PBMOCU09
CBMOCU09

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino



Ø 15.8 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 6 2/9'' / Ht. 3/5''

**MOCU28 / **MOCU23 / **MOCU20

12

PBMOSA16
CBMOSA16

Ø 11.2 cm / Ht. 1.5 cm
Ø 4 2/5'' / Ht. 3/5''

**MOCU09

12

PBMOSA11
CBMOSA11

PEBBLES & COBBLES

BUTTER DISH
Butterschale - Assiette à beurre - Plato mantequilla - Piatto da burro



Ø 9.2 cm / Ht. 2 cm / Cont. 5 cl
Ø 3 5/8'' / Ht. 4/5'' / Cont. 1 2/3 oz

12

PBNNBD09
CBNNBD09

CUP WITHOUT HANDLE
Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 5.8 cm / Ht. 7 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 2/7'' / Ht. 2 3/4'' / Cont. 3 oz

12

PBSPCU09
CBSPCU09

HIGH CUBE
Kubus hoch - Cube haut - Cubo alto - Coppetta a cubo alta



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 5.8 cm /
Cont. 9 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 2 2/7'' /
Cont. 3 oz

12

PBOPSD01
CBOPSD01

SMALL CUBE
Kubus klein - Cube bas - Cubo bajo - Coppetta a cubo piccola



L 5.3 cm / W 5.3 cm / Ht. 4.2 cm /
Cont. 6 cl
L 2'' / W 2'' / Ht. 1 2/3'' /
Cont. 2 oz

12

PBOPSD02
CBOPSD02

Delivery time 4-6 weeks to Europe.
Délai de livraison de 4 à 6 semaines pour l'Europe.
Lieferzeit 4-6 Wochen für Europa.
Plazo de entrega de 4-6 semanas en Europa.
Tempi di consegna per l'Europa: 4-6 settimane.

Gold
Silver

Platinum



Porcelain: FDGF29PLA
Cutlery: Fine

EN

As if brushed by a gleam of moonlight, Platinum adds a delicate touch of silver to your dinnerware. Elegant and sophisticated, this series will make sure that your table shines at each service.

DE

Wie von einem leichten Schimmer Mondlicht berührt, verleiht Platinum Ihrem Geschirr einen zarten Silberhauch. Elegant und raffiniert bringt diese Serie Ihren Tisch garantiert zum Strahlen.

FR

Comme caressée par un clair de lune, la série Platinum ajoute une touche argentée à votre vaisselle. Élégante et sophistiquée, cette série fera briller vos tables à chaque service.

ES

La serie Platinum parece bañada por el resplandor de la luna para añadir un delicado toque plateado a su vajilla. Elegante y sofisticada, hará que su mesa brille con cada servicio.

IT

Come ammantata da un bagliore lunare, Platinum aggiunge un delicato tocco argenteo alle vostre stoviglie. Elegante e sofisticata, la serie farà splendere la vostra tavola a ogni servizio.

The items in the "Platinum" series are stored in the factory. Please allow 4 to 6 weeks for deliveries to Europe.
Die Artikel der Serie „Platinum" werden in der Fabrik gelagert. Bei Lieferungen nach Europa muss mit einer Lieferungszeit von vier bis sechs Wochen gerechnet werden.
Les articles de la série «Platinum» sont stockés en usine. Il faut prévoir un délai d'approvisionnement de 4 à 6 semaines pour les livraisons en Europe.
Los artículos de la serie "Platinum" están almacenados en fábrica. Hay que prever un plazo de suministro de 4 a 6 semanas para las entregas en Europa.
Gli articoli della serie "Platinum" sono stoccati presso la fabbrica. È opportuno prevedere un tempo di distribuzione compreso tra 4 e 6 settimane per le consegne in Europa.

PLATINUM

FLAT PLATE
Teller flach - Assiette plate - Plato llano - Piatto piano



Ø 32.5 cm / Ht. 2.5 cm Ø 12 4/5'' / Ht. 1'' Ø 20.7 cm Ø 8 1/7''	6	FDFP33PLA
Ø 30.7 cm / Ht. 2.1 cm Ø 12'' / Ht. 5/6'' Ø 19.7 cm Ø 7 3/4''	6	FDFP31PLA
Ø 26.7 cm / Ht. 1.9 cm Ø 10 1/2'' / Ht. 3/4'' Ø 17 cm Ø 6 2/3''	12	FDFP27PLA
Ø 24.9 cm / Ht. 1.7 cm Ø 9 4/5'' / Ht. 2/3'' Ø 16 cm Ø 6 2/7''	12	FDFP25PLA
Ø 21.7 cm / Ht. 1.6 cm Ø 8 1/2'' / Ht. 5/8'' Ø 14 cm Ø 5 1/2''	12	FDFP22PLA
Ø 15.5 cm / Ht. 1.5 cm Ø 6 1/9'' / Ht. 3/5'' Ø 10 cm Ø 4''	24	FDFP16PLA

DEEP PLATE
Teller tief - Assiette creuse - Plato hondo - Piatto fondo



Ø 22.7 cm / Ht. 4.6 cm / Cont. 36 cl Ø 9'' / Ht. 1 4/5'' / Cont. 12 1/6 oz Ø 15 cm Ø 6''	12	FDDP23PLA

GOURMET FLAT PLATE
Gourmetteller flach - Assiette plate gourmet - Plato llano gourmet - Piatto piano gourmet



Ø 28.7 cm / Ht. 1.8 cm Ø 11 2/7'' / Ht. 5/7'' Ø 11.2 cm Ø 4 2/5''	12	FDGF29PLA

PLATINUM

GOURMET DEEP PLATE
Gourmetteller tief - Assiette creuse gourmet - Plato hondo gourmet - Piatto fondo gourmet



Ø 29.2 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 170 cl Ø 11 1/2'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 57 1/2 oz Ø 14.5 cm Ø 5 5/7'' MFFDCL02S	6	**FDGD29PLA**
Ø 25.6 cm / Ht. 5.9 cm / Cont. 120 cl Ø 10'' / Ht. 2 1/3'' / Cont. 40 4/7 oz Ø 12.2 cm Ø 4 4/5'' MFFDCL01S	6	**FDGD26PLA**

COFFEE CUP
Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè



Ø 8.3 cm / Ht. 8.1 cm / Cont. 23 cl Ø 3 1/4'' / Ht. 3 1/5'' / Cont. 7 7/9 oz GISA17PLA	12	**GICU23PLA**

ESPRESSO CUP
Espressotasse - Tasse à expresso - Taza a expreso - Tazza da espresso



Ø 6 cm / Ht. 7.1 cm / Cont. 9 cl Ø 2 1/3'' / Ht. 2 4/5'' / Cont. 3 oz GISA14PLA	12	**GICU09PLA**

SAUCER
Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino





Ø 17 cm / Ht. 1.7 cm Ø 6 2/3'' / Ht. 2/3'' GICU23PLA	12	**GISA17PLA**
Ø 14.5 cm / Ht. 2 cm Ø 5 5/7'' / Ht. 4/5'' GICU09PLA	12	**GISA14PLA**

Hand washing only, do not use abrasive pads
Lavage à la main uniquement, ne pas utiliser de tampons abrasifs
Nur von Hand spülen, keinen Scheuerschwamm verwenden
Lavar a mano solamente, no usar esponja abrasiva
Lavare solo a mano, non usare spugne abrasive

RAK
PORCELAIN

SPECIAL THANKS TO
ALL CHEFS WHO HELPED US PRODUCING
THE BEAUTIFUL PICTURES FEATURED IN THIS CATALOG

PHOTO CREDITS:
MATTHIEU CELLARD / LYON / FRANCE
JOACHIM STRETZ - FUENF6 PHOTOGRAPHIE / NÜMBRECHT / GERMANY
ETIENNE DELORME / LUXEMBOURG

CONCEPT AND GRAPHIC DESIGN BY RAK PORCELAIN MARKETING

|MAKE SURE IT'S RAK|